



## 第六十六届会议

暂定项目表\* 项目 116(b)

选举各附属机构成员以补空缺，  
并进行其他选举

## 选举国际法委员会委员

## 秘书长的说明

## 目录

	页次
一. 导言 .....	4
二. 候选人简历 .....	4
穆罕默德·贝洛·阿多克(尼日利亚) .....	4
阿里·穆赫辛·费塔伊斯·马里(卡塔尔) .....	8
努尔·法利达·阿里芬(马来西亚) .....	10
卢修斯·卡弗利施(瑞士) .....	16
恩里克·何塞·亚历杭德罗·坎迪奥蒂(阿根廷) .....	29
雅各巴·西塞(科特迪瓦) .....	33
佩德罗·科米萨里奥·阿丰索(莫桑比克) .....	38
里亚德·达乌迪(阿拉伯叙利亚共和国) .....	42
玛丽亚·德尔卢汉·弗洛雷斯(乌拉圭) .....	47

\* A/66/50。



---

詹姆斯·德鲁希奥蒂斯(塞浦路斯) .....	54
阿卜杜勒拉齐克·穆尔塔迪·苏莱曼(阿拉伯利比亚民众国) .....	57
康塞普西翁·埃斯科瓦尔·埃尔南德斯(西班牙) .....	62
爱德华多·费雷罗·科斯塔(秘鲁) .....	69
萨利富·丰巴(马里) .....	75
马蒂亚斯·福尔托(法国) .....	82
兹齐斯瓦夫·加利茨基(波兰) .....	90
基里尔·格沃尔吉安(俄罗斯联邦) .....	97
胡安·曼努埃尔·戈麦斯-罗夫莱多(墨西哥) .....	102
侯赛因·哈苏纳(埃及) .....	109
马哈茂德·德伊法拉·哈穆德(约旦) .....	114
黄惠康(中国) .....	118
玛丽·雅各布松(瑞典) .....	122
莫里斯·卡姆托(喀麦隆) .....	135
江萨·吉滴猜萨里(泰国) .....	144
艾哈迈德·拉腊巴(阿尔及利亚) .....	151
埃瓦尔德·利蒙(苏里南) .....	154
蒂杨亚纳·马卢瓦(马拉维) .....	157
唐纳德·麦克雷(加拿大) .....	172
村濑信也(日本) .....	177
肖恩·墨菲(美利坚合众国) .....	181
贝恩德·尼豪斯(哥斯达黎加) .....	190
格奥尔格·诺尔特(德国) .....	192
朴基钾(大韩民国) .....	194
阿姆里斯·罗汉·佩雷拉(斯里兰卡) .....	204
克里斯·马伊纳·彼得(坦桑尼亚) .....	212

---

埃内斯特·彼得里奇(斯洛文尼亚) .....	217
吉尔贝托·韦尔涅·萨博亚(巴西) .....	220
纳林德·辛格(印度) .....	224
哈维尔·斯图尔玛(捷克共和国) .....	229
苏里亚·苏贝迪(尼泊尔) .....	237
迪雷·特拉第(南非) .....	245
穆阿兹·艾哈迈德·穆罕默德·通戈(苏丹) .....	252
爱德华德·巴伦西亚-奥斯皮纳(哥伦比亚) .....	257
斯蒂芬·瓦钱尼(牙买加) .....	267
马塞洛·巴斯克斯-贝穆德斯(厄瓜多尔) .....	273
阿莫斯·瓦科(肯尼亚) .....	277
努格罗霍·维斯努穆尔蒂(印度尼西亚) .....	284
迈克尔·伍德爵士(大不列颠及北爱尔兰联合王国) .....	289
让·武泰(比利时) .....	291

## 一. 引言

1. 秘书长在 2010 年 10 月 5 日给联合国会员国常驻代表的普通照会中, 请各国政府提名候选人参加国际法委员会的选举, 任期将于 2012 年 1 月 1 日开始, 为期五年, 提名国政府也可提交候选人的资格说明。
2. 截至 2011 年 6 月 1 日, 按照《国际法委员会章程》第 5 条, 提名参加委员会选举的候选人姓名载于 A/66/88 和 Add. 1 和 2 号文件。
3. 提名国政府提交的候选人简历见下文第二节。

## 二. 候选人简历

### 穆罕默德·贝洛·阿多克 (Mohammed Bello Adoke) (尼日利亚)

[原件: 英文]

#### 特许仲裁员协会研究员、尼日利亚高级辩护律师、尼日利亚联邦共和国前联邦司法部长兼总检察长穆罕默德·贝洛·阿多克简介

尼日利亚高级辩护律师穆罕默德·贝洛·阿多克出生于 1963 年 9 月 1 日, 就读于卡杜纳州扎里亚市阿马杜·贝洛大学, 于 1985 年获得法学士(二等上)学位, 其后于 1986 年获得尼日利亚律师资格。他曾就职于: 夸拉州学校管理委员会; 卡诺州司法部州小学生法律顾问; Messrs Zakari Yaro & Co. 公司; I. M. Boyi & Co. 公司; 创建 Messrs M. A. Bello & Co 公司, 这是一家非常紧凑的律师事务所, 有一名国际列名的仲裁员和许多初级律师及不等人数的定期加盟事务所的学生。阿多克先生自 1986 年获得律师资格以来一直活跃地执业。

阿多克先生拥有瑞士苏黎世罗伯特·肯尼迪大学国际税法研究生文凭; 联合王国诺丁汉大学国际商法研究生学位。他是联合王国特许仲裁员协会研究员, 以此身份在尼日利亚和海外出现了若干关于仲裁、商务和法律问题的研讨会和会议。他几次在英国和尼日利亚担任仲裁员, 目前是尼日利亚联邦共和国政府所任命的仲裁员, 参与已提交解决投资争端国际中心(哥伦比亚特区华盛顿)的 Shell Ultra Deep Limited 与尼日利亚联邦共和国间投资争端案。除了其他若干审理中的重要仲裁案, 他还是 Global Steel Holdings Limited 与 Bureau of Public Enterprises 投资争端案中由尼日利亚联邦政府任命的仲裁员。

他是国际律师协会会员。他曾担任若干面临困境的公司的接管者/管理者, 成功地使其中许多公司起死回生。阿多克先生是一名完善法律执业者、特许仲裁员和公证人, 2006 至 2008 年期间任卡杜纳标致汽车有限公司董事会成员和统一银行公营有限公司董事会审计委员会主席, 目前是法律执业者特权委员会成员。

他还是尼日利亚企业经理人协会及实业家和企业行政管理者协会荣誉成员。他曾任职于负责全面审查尼日利亚仲裁和调解法律的总统委员会。

阿多克先生曾经担任尼日利亚律师协会卡诺分会会长；尼日利亚律师协会阿布贾全国律师中心委员会主席；尼日利亚律师协会全国执行委员会成员，这是该律师协会的最高决策机构。

阿多克先生于 2006 年 7 月被法律执业者特权委员会提升成为律师协会核心成员，目前是尼日利亚投资法改革问题全国工作组的成员。

穆罕默德·贝洛·阿多克先生于 2010 年 4 月 6 日被古德勒克·埃伯勒·乔纳森总统任命为联邦总检察长兼司法部长。

穆罕默德·贝洛·阿多克先生目前是尼日利亚和喀麦隆关于移交巴卡西半岛权力的格林特里协定执行工作后续委员会的共同主席。

## 简历

### 个人资料

姓名： 穆罕默德·贝洛·阿多克

出生日期： 1963 年 9 月 1 日

出生地点： 高原州乔斯市

原籍： 科吉州

婚姻状况： 已婚

### 曾就读的学校

- |                       |             |
|-----------------------|-------------|
| 1. 英国诺丁汉大学            | 2001-2002 年 |
| 2. 瑞士苏黎世罗伯特·肯尼迪大学     | 1999 年      |
| 3. 伦敦特许仲裁员学院          | 1998 年      |
| 4. 卡诺州卡诺市拜耳大学         | 1997-1998 年 |
| 5. 拉各斯尼日利亚法学院         | 1985-1986 年 |
| 6. 卡杜纳州扎里亚市阿马杜·贝洛大学   | 1982-1985 年 |
| 7. 卡杜纳州扎里亚市行政学院       | 1980-1982 年 |
| 8. 夸拉州 Omu-Aran 市公立中学 | 1974-1979 年 |
| 9. 河流州哈科特港浸礼会中学       | 1968-1973 年 |
| 10. 河流州哈科特港莫斯科路乡镇学校   | 1968-1973 年 |

### 所获资格证书

- |                                                   |         |
|---------------------------------------------------|---------|
| 1. 联合国训练研究所债务和财务管理法律问题证书                          | 2006年7月 |
| 2. 哥伦比亚特区华盛顿乔治敦大学撰写、辩护、谈判和其他<br>律师执业技能证书          | 2004年   |
| 3. 非洲发展法律中心与哥伦比亚特区华盛顿乔治敦大学合作<br>举办的国际商业仲裁和调解研讨会证书 | 2004年   |
| 4. 哥伦比亚特区华盛顿乔治敦大学国家竞争政策的法律和经<br>济框架证书             | 2003年   |
| 5. 研究生文凭(国际商法)                                    | 2002年   |
| 6. 国际税法研究生文凭                                      | 1999年   |
| 7. 特许仲裁员协会研究员                                     | 2000年   |
| 8. 文学士                                            | 1986年   |
| 9. 法学士(二等上)                                       | 1985年   |
| 10. 法学文凭(优等)                                      | 1982年   |
| 11. 西非学校证书                                        | 1979年   |

### 经历

- |                                                                       |            |
|-----------------------------------------------------------------------|------------|
| 1. 隶属科吉州 Okene 地方政府学校管理委员会的小学教师                                       | 1979-1980年 |
| 2. 司法部卡诺州小学生法律顾问                                                      | 1986-1987年 |
| 3. Messrs Zakari Yaro & Co. 公司初级律师和辩护人                                | 1987-1989年 |
| 4. Messrs I. M. Boyi & Co. 律师事务所诉讼、文件和税务问<br>题高级律师                    | 1989-1991年 |
| 5. 专门从事企业破产、追偿、仲裁和非诉讼纠纷解决方式、税<br>收和投资法的律师事务所 M. A. Bello & Co. 的总法律顾问 | 1991年至今    |
| 6. 特许运输学会客座讲师                                                         | 1987-1990年 |
| 7. 阿布贾非洲项目集团有限公司非全时法律顾问兼秘书                                            | 1997-1999年 |
| 8. Kabo 控股有限公司法律顾问                                                    | 1995-1999年 |
| 9. 伦敦 Voix 系统公司法律顾问                                                   | 2003年至今    |

### 历任职务

- |                           |            |
|---------------------------|------------|
| 1. 卡杜纳标致汽车有限公司董事会成员       | 2006-2008年 |
| 2. 统一银行公营股份有限公司董事会审计委员会主席 | 2008年至今    |

- |                                |             |
|--------------------------------|-------------|
| 3. 城际银行公营股份有限公司董事会审计委员会成员      | 2003-2006 年 |
| 4. 尼日利亚国家仲裁法改革和统一委员会成员         | 2005 年      |
| 5. 尼日利亚律师协会卡诺分会会长              | 2003-2005 年 |
| 6. 尼日利亚律师协会全国律师中心委员会主席         | 2004-2006 年 |
| 7. 尼日利亚律师协会法律惯例分会会员            | 2004 年至今    |
| 8. 尼日利亚律师协会法律惯例分会法官论坛主席        | 2008 年      |
| 9. 石油信托基金法律顾问                  | 1996-1999 年 |
| 10. 尼日利亚公证人                    | 1999 年      |
| 11. 扎里亚阿马杜·贝洛大学法学学生和学会的指定终身保护人 | 1990 年      |
| 12. 尼日利亚律师协会卡诺分会宣传秘书           | 1989-1990 年 |
| 13. 卡诺州法律报告委员会编辑委员会成员          | 1988-2000 年 |
| 14. 尼日利亚法学学生协会理事会成员            | 1984-1985 年 |
| 15. 扎里亚法律学生会秘书长                | 1983-1984 年 |
| 16. 作为尼日利亚高级辩护律师升至律师协会核心       | 2006 年 7 月  |
| 17. 西非国家经济共同体(西非经共体)司法部长会议主席   | 2011 年      |

#### 社团资历

1. 国际律师协会
2. 联合王国特许仲裁员协会
3. 企业行政管理和实业家特许协会
4. 企业经理人协会

#### 个人爱好

阅读、研究和旅行

**阿里·穆赫辛·费塔伊斯·马里 (Ali Mohsen Fetais Al-Marri)**  
**(卡塔尔)**

[原件：英文]

**姓名：** 阿里·穆赫辛·费塔伊斯·马里

**出生日期和地点：** 1965年2月8日，多哈

**婚姻状况：** 已婚

**现任职位：** 总检察长(大臣级)

**学历**

法国索邦大学国际法博士学位，专题“阿拉伯半岛国界问题”，1997年

**专业经历**

1. 埃米尔内阁法律部司长(副大臣级)(1998年10月起)
2. 埃米尔内阁法律专家兼大臣会议副秘书长，参加每周的大臣会议(1997年6月-1998年10月)
3. 埃米尔内阁法律专家(1997年6月-1998年10月)
4. 埃米尔陛下办公室法律研究员(1996-1997年)
5. 卡塔尔大学国际法教授(1997年起)

**在重要的国内委员会和国际机构任职情况**

1. 起草卡塔尔永久宪法委员会成员兼报告员
2. 联合国国际法委员会委员(2002年起，2006年11月再次当选)
3. 卡塔尔审查涉及卡塔尔国的国际合同和协定的委员会主席
4. 涉及卡塔尔国的所有国内和国际诉讼的主要监察员
5. 巴林海湾合作委员会商事仲裁中心特派专家
6. 巴林海湾合作委员会商事仲裁中心仲裁员(1997年11月起)
7. 卡塔尔国与沙特阿拉伯王国划定边界委员会成员
8. 在国际法院审理卡塔尔诉巴林案中代表卡塔尔
9. 法国-卡塔尔军事合作委员会成员
10. 美国-卡塔尔军事合作委员会成员
11. 卡塔尔电信总公司董事(1995-2002年)
12. 检察署章程和权限起草委员会主席



13. 负责起草最高司法委员会下属最高司法行政官委员会章程和起草司法独立法律的委员会主席
14. 在多哈举行的法国-卡塔尔区域司法会议主席(2004年10月)
15. 国际检察官协会成员(自2006年起)
16. 在危地马拉安提瓜举行的第一次总检察长、检察长和首席检察官世界高峰会议副主席(2004-2005年)
17. 在卡塔尔对话举行的第二次总检察长、检察长和首席检察官世界高峰会议主席(2005-2007年)
18. 法国-阿拉伯司法会议主席(2008年4月)
19. 荣获法兰西共和国“荣誉骑士勋章”
20. 荣获法兰西共和国“荣誉军团军官勋章”

#### 语文

1. 阿拉伯语
2. 法语
3. 英语

## 努尔·法利达·阿里芬 (Noor Farida Ariffin) (马来西亚)

[原件：英文]

出生日期： 1946年9月3日

学术资格： 联合王国出庭律师(格雷律师学院)(1970年)

专业资格： 40年的公务员经历，其中19年在司法和法律事务署工作，5年在英联邦秘书处工作，16年在外交部工作

### 工作经历：

- |                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 2008年7月20日至今               | 外交部研究、条约和国际法律司司长                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 2006年7月20日-<br>2009年12月31日 | 东盟宪章后续工作高级别法律专家组无任所大使                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 2000年9月13日-<br>2007年12月31日 | 马来西亚驻荷兰王国大使                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>• 马来西亚常驻禁止化学武器组织代表</li> <li>• 马来西亚就有关利吉丹岛和西巴丹岛主权归属案(印度尼西亚/马来西亚)派往国际法院的共同代理人<br/>(1998年11月2日,共同将该争端提交国际法院。2002年12月17日作出判决。)</li> <li>• 马来西亚就白礁、中岩礁和南礁主权归属案(马来西亚/新加坡)派往国际法院的共同代理人<br/>(2003年7月24日,马来西亚和新加坡将此争端共同提交国际法院。2008年5月23日,作出判决。)</li> <li>• 代表马来西亚出席常设仲裁法院行政理事会会议</li> <li>• 代表马来西亚出席海牙国际私法会议外交代表理事会会议</li> </ul> |
| 1996年9月16日-<br>2000年8月29日  | 外交部主管领土和海洋事务司的次官                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 1996年2月1日-<br>1996年9月16日   | 雪兰莪州巴生治安法庭法官                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 1994年11月1日-<br>1996年2月1日   | 总检察长署咨询司副司长                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |

1993年2月16日- 1994年11月1日	外交部法律司司长
1988年1月16日- 1993年1月31日	借调至英国伦敦英联邦秘书处，担任人力资源和发展集团妇女和发展方案主任
1984年10月1日- 1988年1月6日	总理府经济规划处高级联邦法律顾问
1984年1月1日- 1984年10月1日	总检察长署起草司高级助理起草员
1980年12月1日- 1984年1月1日	法律援助局局长
1979年8月15日- 1980年12月1日	国内税收局高级联邦顾问
1977年5月1日- 1979年8月15日	国防部军法检察官
1976年11月1日- 1977年5月1日	槟榔屿州高等法院高级助理书记官长
1974年11月1日- 1976年11月1日	吉隆坡高等法院高级助理书记官长
1973年3月1日- 1974年11月1日	国防部法律干事
1972年9月1日- 1973年3月1日	吉隆坡治安法庭治安法官
1971年2月24日- 1972年9月1日	被任命到司法和法律事务署，并在总检察长署任法律干事
<b>职业生涯中的重要事件</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 作为马来西亚代表团团长，与印度尼西亚就海洋划界事宜进行双边谈判(2008年7月至今)</li> <li>• 联合国难民事务高级专员办事处(难民署)所设知名人士咨询小组成员</li> </ul> <p>难民署努力在国际法律和政策议程中注入新思维方式，以应对难民署目前面临的各项挑战；设立咨询小组，正是此项努力的一部分。咨询小组的讨论，目的也在于协助难民署为2011年12月7日和8日在日内瓦举行的国际部长级会议作准备</p>

- 禁止化学武器组织所设咨询小组的成员；鉴于在 2012 年 4 月 29 日(销毁已申报化学武器库存的最后期限)之后，化学武器核查工作量将减少，咨询小组因此而设立，以审查《化学武器公约》执行情况并就禁止化学武器组织今后的活动提出建议
- 负责编写按照 1982 年《联合国海洋法公约》第七十六条第 8 款提交大陆架界限委员会的马来西亚/越南关于南中国海南部的联合划界案的马来西亚/越南技术小组成员
- 2009 年 8 月 27 日，作为马来西亚代表团团长，向大陆架界限委员会初步介绍马来西亚/越南扩展大陆架联合划界案
- 东盟宪章后续工作高级别法律专家组成员。该专家组成立于 2008 年 7 月，东盟外交部长责成它处理东盟宪章中的以下方面：
  - (a) 东盟的法人身份
  - (b) 解决争端机制
  - (c) 东盟宪章下的其他法律问题
 高级别法律专家组起草了以下条约，后来获得东盟成员国通过：
  - (一) 东盟的特权与豁免协定
  - (二) 东盟解决争端机制协定
- 纪念国际法院成立 60 周年座谈会讨论小组成员 (2006 年 4 月 10 日)
- 2007 年 11 月，作为马来西亚代表团成员前往国际法院，出席关于白礁、中岩礁和南礁主权归属案的口头听证会。作为马来西亚的共同代理人，在口头听证会期间，在代理人发言之后作开场白
- 作为由外交部长率领的马来西亚代表团成员，前往国际法院，就关于以色列在被占领巴勒斯坦领土修建隔离墙的咨询意见作口头陈述(2004 年 2 月)

- 2002年6月，作为马来西亚代表团成员前往国际法院，出席关于利吉丹岛和西巴丹岛主权归属案的口头听证会。作为马来西亚的共同代理人，在口头听证会期间，在代理人发言之后作开场白
- 第八次禁止化学武器公约缔约国会议主席(2003年10月20日至24日)
- 在禁止化学武器公约第一次审议大会上，担任政治宣言起草组组长(2003年5月至6月)
- 在出任马来西亚驻荷兰大使期间，组织马来西亚总理、外交部长、国际贸易和工业部长以及其他几名内阁部长和州首席部长访问
- 2000年，作为马来西亚代表团团长，同越南就两国1993年签署的《有关泰国湾相互重叠的大陆架主张区域的商务安排协定》所引发的争端进行双边会谈。这一系列双边会谈最后圆满结束
- 1999年至2000年，作为马来西亚代表团团长参加马来西亚、泰国和越南三方会谈，商讨越南就泰国湾内马来西亚-泰国联合开发区的部分地区提出权利主张的问题。因为这一系列会议的关系，越南提出的主张问题顺利得到解决
- 马来西亚出席海底管理局会议的代表团团长——2000年
- 马来西亚出席海洋法公约缔约国会议代表团团长——2000年和2010年
- 从1993年11月起，代表马来西亚参加秘书长关于《联合国海洋法公约》(海洋法公约)第十一部分的面对面协商，直到1994年7月协商圆满结束
- 在联合国大会第六委员会(法律)代表马来西亚——1993年至1994年
- 加拿大渥太华英联邦妇女事务部长会议组织委员会主席兼会议秘书(1991年11月)
- 参加1989年吉隆坡英联邦政府首脑会议英联邦秘书处组织委员会

## 经历、经验和专长

- 参加了若干国际大小会议，包括联合国、英联邦的会议，亚欧会议、生物多样性公约缔约方会议、气候变化框架公约缔约方会议、化学武器公约缔约国会议、联合国海洋法公约缔约国会议、国际海底管理局会议
- 组织了 2009 年 5 月吉隆坡国际海盗问题会议
- 2010 年 5 月，组织了关于向联合国大陆架界限委员会提交划界案的国际座谈会
- 参加了若干双边会议，包括同印度尼西亚、泰国、中华人民共和国和菲律宾举行的联合委员会会议
- 在外交和对外关系学院向公务员作了关于多边谈判的讲座
- 在马来西亚海洋事务研究所和新加坡国立大学国际法中心做了关于南中国海各方相互重叠的权利主张的讲座
- 在马来西亚国立大学和玛拉理工大学，做了关于海牙的司法机构的讲座
- 率领马来西亚代表团参加在“管理南中国海潜在的冲突”的项目下举行的一系列会议和讲习班。这是第二轨道外交的一个方案，有关南中国海相互重叠的权利主张的争端所涉六个国家全都参加了此方案，外加印度尼西亚（它组织了这一系列讲习班）
- 参加了由联合王国杜尔汉姆大学国际边界研究室组织的关于在国际法院进行诉讼的课程
- 代表英联邦秘书处，参加了联合国妇女地位委员会年会
- 作为英联邦秘书处代表团成员，参加 1992 年联合国环境与发展会议筹备委员会的会议
- 在马来西亚律师理事会以及东盟法律协会组织的法律会议上，提交关于各个法律问题的论文
- 在全世界各地学术界、外交界、企业界和民间社会拥有广泛的关系

- 
- |             |                                     |
|-------------|-------------------------------------|
| 国家一级的社会活动   | • 马来西亚海洋事务研究所理事会候补成员                |
| 向选定的出版物投稿情况 | • 当代法学期刊：马来西亚的法律援助(1984年)           |
| 民间活动和其他兴趣   | • 马来西亚妇女援助组织创始成员，该组织为受家庭暴力之害的女性提供庇护 |
|             | • 马来西亚女律师协会成员及前会长                   |
|             | • 亚太妇女、法律和发展论坛创始成员                  |
|             | • 国际妇女权利行动观察(亚太)理事会成员               |

## 卢修斯·卡弗利施 (Lucius Caflisch) (瑞士)

[原件：法文]

姓：卡弗利施  
名：卢修斯·康拉德  
出生日期和地点：1936年8月31日，特林(格劳宾登州)  
婚姻状况：已婚  
国籍：瑞士

### 学历

日内瓦大学法学系(1955-1958年)  
纽约哥伦比亚大学政治学系(1959-1960年)

### 大学学位

日内瓦大学法学学士(1958年)  
纽约哥伦比亚大学硕士(1962年)  
日内瓦大学法学博士(1968年)

### 其他资格和荣衔

1962年取得日内瓦律师资格  
1979年当选国际法研究所副成员，1985年当选成员  
常设仲裁法院成员(1990年)  
奥德萨国立法学院博士荣衔

### 历任职务

1962-1963年 日内瓦大学法学系助理  
1964-1965年 加利福尼亚州大学伯克利分校，美国学术协会奖学金  
1965-1968年 日内瓦国际问题研究学院研究员  
1967-1968年 欧洲分子生物学会会议助理法律顾问  
1968-1972年 日内瓦国际问题研究学院助理讲师  
1969-1972年 日内瓦大学法学系助理讲师  
1970-1971年 华盛顿哥伦比亚特区威尔逊国际学者中心研究员



1972-2006 年	日内瓦国际问题研究学院国际法教授
1973-1975 年	日内瓦大学法学系客座讲师
1977-1978 年	大陆架划界法英仲裁法院书记官
1978 年	1946 年 3 月 27 日《空域协定》法美仲裁法院书记官
1978-1979 年	夏洛茨维尔弗吉尼亚大学法学系客座讲师
1974-1982 年	瑞士出席第三届联合国海洋法会议代表团副团长
1982 年	洛桑大学法学系客座讲师
1984-1990 年	瑞士出席国际海底管理局筹备委员会代表团团长
1984-1985 年	日内瓦国际研究高等学院临时主任
1985-1990 年	日内瓦国际研究高等学院主任
1984-1990 年	瑞士极地研究委员会主席
1987 年 6 月	纳沙特尔大学法学系代课
1987-1989 年	海洋划界仲裁庭(塞内加尔/几内亚比绍)，塞内加尔政府法律 顾问
1989-1990 年	国际法院 1989 年 7 月 31 日仲裁判决案(几内亚比绍诉塞内加 尔)，塞内加尔政府法律顾问
1990 年	瑞士出席第十一次《南极条约》协商会议代表
1991-1998 年	伯尔尼联邦外交部法律顾问
1998-2006 年	欧洲人权法院法官
2006-2009 年	国际法院有关航行权和其他权利案(哥斯达黎加诉尼加拉瓜)， 哥斯达黎加政府顾问
2007-2010 年	弗里堡大学法学系兼职讲师

#### 现任职务

联合国国际法委员会委员

2005 年至今	解决投资争端国际中心仲裁法庭和联合国国际贸易法委员会 的成员或主席
1995 年至今	经合组织调解与仲裁法院院长会议成员
2010 年至今	巴基斯坦/印度基山甘嘎案仲裁法院成员

## 著作

- (1) The Recent Judgment of the International Court of Justice In the Case Concerning the Aerial Incident of July 27, 1955, and the Interpretation of Article 36(5) of the Statute of the Court, *American Journal of International Law*, vol. 54, 1960, pp. 855-868.
- (2) Die Gründung Italiens in schweizerischer Sicht, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XIX, 1962, pp. 103-120.
- (3) La crise financière des Nations Unies, *La Suisse dans la Communauté internationale*, vol. 17, 1962, pp. 30-35.
- (4) The Law of State Succession. Theoretical Observations, *Nederlands Tijdschrift voor International Recht*, 1963, pp. 337-366.
- (5) Qui payera les opérations au Congo et au Moyen-Orient? *La Suisse dans la Communauté internationale*, vol. 18, 1963, pp. 22-28.
- (6) Indirect Injuries to Foreign Creditors in International Law, *Revue belge de droit international* 1967, pp. 404-427.
- (7) La protection des sociétés commerciales et des intérêts indirects en droit international public, *La Haye, Nijhoff*, 1969, pp. xvi-287.
- (8) La nationalité des sociétés commerciales en droit international privé, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXIV, 1967, pp. 119-160.
- (9) La pratique suisse en matière de droit international public 1967, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXV, 1968, pp. 235-282.
- (10) Conference on Contemporary Problems of the Law of Armed Conflicts, Summary Record of the Conference, New York, *Carnegie Endowment for International Peace*, 1971, pp. 63-119.
- (11) La pratique suisse en matière de droit international public 1968-1969, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXVI, 1969-1970, pp. 75-208.
- (12) The Protection of Corporate Investments Abroad in the Light of the Barcelona Traction Case, *Zeitschrift für ausländisches öffentliches Recht and Völkerrecht*, vol. 31, 1971, pp. 162-196.
- (13) International Law and Ocean Pollution: The Present and the Future, *Revue belge de droit international* 1972, pp. 7-33.
- (14) La pratique suisse en matière de droit International public 1970, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXVII, 1971, pp. 153-200.
- (15) (With H.-J. Geiser, Ch. Verdon et H. Relmann), *Répertoire des décisions et des documents de la procédure écrite et orale de la Cour permanente de Justice internationale et de la Cour internationale de Justice, série I, 1922-1945*, vol. 3: Les sujets du droit international, Genève, *IUHEI*, 1973, pp. 790.
- (16) (Ed.), *Les espaces maritimes dans les relations internationales*, *Annales d'études internationales*, vol. 4, 1973, pp. 372.
- (17) Some Aspects of Oil Pollution from Merchant Ships, *Annales d'études internationales*, vol. 4, 1973, pp. 213-236.
- (18) La pratique suisse en matière de droit international public 1971, *Annuaire suisse de droit International*, vol. XXVII I, 1972, pp. 193-294.

- (19) The Future of the Law of the Sea, Review of the International Commission of Jurists, 1973, pp. 35-47.
- (20) Propriété privée I: Les biens des étrangers en temps de paix, Fiche juridique suisse No. 826, 1974, pp. 31.
- (21) La révision du droit international de la mer, Annuaire suisse de droit international, vol. XXIX, 1973, pp. 49-81.
- (22) La pratique suisse en matière de droit international public 1972, Annuaire suisse de droit international, vol. XXIX, 1973, pp. 287-406.
- (23) Summaries of several cases before the Permanent Court of International Justice, in: K Marek (éd.), Précis de la jurisprudence de la Cour internationale, vol. I, La Haye, Nijhoff, 1974, pp.16-27, 562-579, 644-677, 846-855, 912-931,961-971.
- (24) La pratique suisse en matière de droit international public 1973, Annuaire suisse de droit international, vol. XXX, 1974, pp. 101-164.
- (25) La pratique suisse en matière de droit international public 1974, Annuaire suisse de droit international, vol. XXXI, 1975, pp. 155-269.
- (26) Access of Land-Locked States to the Sea, Iranian Review of International Relations, No. 5/6, hiver 1975/1976, pp. 53-76.
- (27) Répertoire suisse de droit international, 1914-1939,P.Guggenheim (éd.), avec L.Caflisch,C.Dominicé,J.-B.Dutolt et J.-P.Ritter, 4 vol.,Bâle,Helbing & Lichtenhahn, 1975, pp. xxxvi-2531.
- (28) Reference Procedures and the International Court of Justice, in: L. Gross (éd.),The Future of the International Court of Justice. Dobbs Ferry, N.Y., Oceana, 1976, vol. II, pp. 572-609.
- (29) La pratique suisse en matière de droit international public 1975, Annuaire suisse de droit international, vol. XXXII, 1976, pp. 69-166.
- (30) The Doctrine of “Mare Clausum” and the Third United Nations Conference on the Law of the Sea, in: Institut universitaire de hautes études internationales, Les relations internationales dans un monde en mutation,Leyde, Sijthoff,1977,pp. 197-228.
- (31) La pratique suisse en matière de droit international public 1976, Annuaire suisse de droit international, vol. XXXIII, 1977, pp. 129-248.
- (32) Chapter 16 (“Switzerland”, in: E. Lauterpacht & Collier (éd.), Individual Rights and the State in Foreign Affairs, New York, Praeger, 1977, pp. 498-545.
- (33) Land-Locked and Geographically Disadvantaged States and the New Law of the Sea, Thesaurus Acroasium, vol. VII, 1977, pp. 341-404.
- (34) La pratique suisse en matière de droit international public 1977, Annuaire suisse de droit international, vol. XXXIV, 1978, pp. 49-162.
- (35) Summaries of several cases before the Permanent Court of International Justice,in: K. Marek (éd.), Précis de la jurisprudence de la Cour internationale, vol. II, La Haye, Nijhoff, 1978, pp. 292-323,374-389, 588-605, 792-863, 956-1099.
- (36) (With Jacques Piccard), The Legal Regime of Marine Scientific Research and the Third United Nations Conference on the Law of the Sea, Zeitschrift für ausländisches öffentliches Recht and Völkerrecht, vol. 38, 1978, pp. 848-901.

- (37) (With Richard Perruchoud), La pratique suisse en matière de droit international public 1978, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXXV, 1979, pp. 117-180.
- (38) Land-Locked States and Their Access to and from the Sea, *British Year Book of International Law*, vol. 49, 1978, pp. 71-100.
- (39) Vers une renaissance de l'arbitrage entre États? *Liber Amicorum Adolf F. Schnitzer*, Genève, Georg, 1979, pp. 69-99.
- (40) L'avenir de l'arbitrage interétatique, *Annuaire français de droit international*, t. XXV, 1979, pp. 9-45.
- (41) Les zones maritimes sous juridiction nationale, leurs limites et leur délimitation, *Revue générale de droit international public*, t. 80, 1980, pp. 68-119.
- (42) Le règlement judiciaire et arbitral des différends dans le nouveau droit international de la mer, in: *Festschrift Rudolf L. Bindschedler*, Berne, Staempfli, 1980, pp. 351-371.
- (43) La pratique suisse en matière de droit international public 1979, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXXVI, 1980, pp. 139-238.
- (44) The Delimitation of Marine Spaces between States with Opposite or Adjacent Coasts, *Anuario de Derecho Interacional Publico (Buenos Aires)*, vol. 1, 1981, pp. 85-103.
- (45) (Ed. with R. Zacklin), Le régime juridique des fleuves et des lacs internationaux, La Haye, Nijhoff, 1981, pp. xiv-415.
- (46) La pratique suisse en matière de droit international public 1980, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXXVII, 1981, pp. 181-278.
- (47) Submarine Antiquities and the International Law of the Sea, *Netherlands Yearbook of International Law*, vol. XIII, 1982, pp. 3-32.
- (48) International Claims: Contemporary Swiss Practice, in: R.B. Lillich & B. H. Weston (éd.), *International Claims Contemporary European Practice*, Charlottesville, University Press of Virginia, 1982, pp. 139-186.
- (49) La pratique suisse en matière de droit International public 1981, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXXVIII, 1982, pp. 69-152.
- (50) The Fishing Rights of Land-Locked and Geographically Disadvantaged States in the Exclusive Economic Zone, in: B. Conforti (éd.), *La zona economica esclusiva*, Milan, Giuffrè, 1983, pp. 29-48.
- (51) Les zones maritimes sous juridiction nationale, leurs limites et leur délimitation, in: D. Bardonnet et M. Virally (éd.), *Le nouveau droit international de la mer*, Paris, Pedone, 1983, pp. 35-116.
- (52) The Settlement of Disputes Relating to Activities In the International Seabed Area, in: C.L. Rozakis et C.A. Stephanou (éd.), *the new law of the sea*, Amsterdam, North-Holland, 1983, pp. 303-344.
- (53) La pratique suisse en matière de droit international public 1982, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XXXIX, 1983, pp. 177-268.
- (54) La Convention des Nations Unies sur le droit de la mer adoptée le 30 avril 1982, *Annuaire suisse de droit International*, vol. XXXIX, 1983, pp. 39-104.

- (55) Study and Practice of International Law in Switzerland, Chinese Yearbook of International Law 1983, pp. 436-440 (en chinois).
- (56) A New Type of Intergovernmental Organisation: The International Seabed Authority, Philippine Yearbook of International Law, vol. IX, 1983, pp. 1-46.
- (57) Der Falkland-Konflikt und seine Hintergründe, in: T. Ginsberg/M. Ostheider (éd.), Lateinamerika vor der Entscheidung, Francfort, Fischer Taschenbuch-Verlag, 1984, pp. 196-216.
- (58) (With Georges Abi-Saab), La nouvelle Convention sur le droit de la mer en tant qu'accord de produits de base, Mélanges Georges Perrin, Lausanne, Payot, 1984, pp. 21-50.
- (59) La pratique suisse en matière de droit international public 1983, Annuaire suisse de droit international, vol. XL, 1984, pp. 115-195.
- (60) Monroe-Doktrin, in: I. Seidi-Hohenveldern (éd.), Lexikon des Rechts: Völkerrecht, Neuwied, Luchterhand, 1985, pp. 190-191.
- (61) L'héritage grotien et le régime juridique des ressources naturelles de la mer, in: Grotius et l'ordre juridique international, Lausanne, Payot, 1985, pp. 53-61.
- (62) Sto Je Drzava U Nepovoljnom Geografskom Položaju?, Zbornik, vol. 35, 1985, pp. 599-611 (cf. No. 66).
- (63) La pratique suisse en matière de droit international public 1984, Annuaire suisse de droit international, vol. XLI, 1985, pp. 135-234.
- (64) La délimitation des espaces marins entre États dont les côtes se font face ou sont adjacentes, in: R.-J. Dupuy / D. Vignes (éd.), Traité du nouveau droit de la mer, Paris, Economica, 1985, pp. 375-440.
- (65) La pratique suisse en matière de droit international public 1985, Annuaire suisse de droit international, vol. XLII, 1986, pp. 41-119.
- (66) Fisheries in the Exclusive Economic Zone: An Overview, in: U. Leanza (éd.), The International Legal Regime of the Mediterranean Sea, Milan, Giuffrè, 1987, pp. 149-171.
- (67) What Is a Geographically Disadvantaged State? Ocean Development and International Law, vol. 18, 1987, pp. 641-663 (cf. No. 62).
- (68) La pratique suisse en matière de droit international public 1986, Annuaire suisse de droit international, vol. XLII I, 1987, pp. 131-187.
- (69) Regime of the International Seabed: Past, Present and Future, Chinese Yearbook of International Law 1987, pp. 421-434 (en chinois).
- (70) Le régime juridique de l'Arctique, in: Commission suisse de recherche polaire (éd.), Les régions polaires et les chercheurs suisses, Berne, Haupt, 1988, pp. 51-65.
- (71) La pratique suisse en matière de droit international public 1987, Annuaire suisse de droit international, vol. XLIV, 1988, pp. 167-249.
- (72) Maritime Boundaries, Delimitation, in: Rudolf Bernhardt (éd.), Encyclopedia of Public International Law, 11e livraison, Amsterdam, North-Holland, 1989, pp. 212-219.
- (73) Land-Locked and Geographically Disadvantaged States, *ibid.*, pp. 169-174.

- (74) (Ed. with Fred Tanner), *The Polar Regions and Their Strategic Significance*, Genève, PSIS, 1989, 114p. (PSIS Special Studies, No 2/1989).
- (75) *The Law of International Waterways in Its Institutional Aspects*, Festschrift für Dietrich Schindler, Bâle, Helbing & Lichtenhahn, 1989, pp. 21-45.
- (76) *La pratique suisse en matière de droit international public 1988*, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XLVI, 1989, pp. 187-254.
- (77) *Vers une nationalisation ou une internationalisation des espaces marins?* *Relations internationales* No. 61, printemps 1990, pp. 59-78.
- (78) *Essai d'une typologie des frontières*, *Relations internationales* No.63, automne 1990, pp. 265-293.
- (79) *L'Antarctique, nouvelle frontière sans frontières?* *Mélanges Michel Virally*, Paris, Pedone, 1991, pp. 157-173.
- (80) *Pratique suisse en matière de droit international public 1989*, *Annuaire suisse de droit international*, vol. XLVII, 1990, pp. 97-184.
- (81) Chapter 8 ("The Delimitation of Marine Spaces between States with Opposite or Adjacent Coasts"), in: R.-J. Dupuy/D. Vignes (éd.), *A Handbook on the New Law of the Sea*, Dordrecht, Nijhoff, 1991, pp. 426-499.
- (82) *Pratique suisse en matière de droit International public 1990*, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.1, 1991, pp. 513-580.
- (83) (With B. Godet), *Chapitre 49 ("La Suisse et le règlement pacifique des différends")*, in: A. Riklin/H. Haug/R. Probst (éd.), *Nouveau Manuel de la politique extérieure suisse*, Berne, Haupt, 1992, pp. 957-971.
- (84) *The Interaction of Science and Politics in the Field of International Relations: The Case of Antarctica*, *Polar Record*, vol. 28, 1992, pp. 159-162.
- (85) *La pratique suisse en matière de droit international public 1991*, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.2, 1992, pp. 551-597.
- (86) *Sic utere tuo ut alienum non laedas Règle prioritaire ou élément pour déterminer le droit d'utilisation équitable et raisonnable d'un cours d'eau international?*, *Internationales Recht auf See und Binnenge- wässern. Festschrift für Walter Müller*, Zurich, Schulthess, 1993, pp. 27-47.
- (87) *Vers des mécanismes pan-européens de règlement pacifique des différends*, *Revue générale de droit international public*, t. 97, 1993, pp. 1-38.
- (88) *Règles générales du droit des cours d'eau internationaux*, *Recueil des cours de l'Académie de droit international de La Haye*, t. 219, 1989-VII, pp. 9-225.
- (89) *Unequal Treaties*, *German Yearbook of International Law*, vol. 35, 1992, pp. 52-80.
- (90) *Règlement pacifique des différends en Europe: La Procédure de la Valette et les perspectives d'avenir*, in: *Études de droit international en l'honneur de Pierre Lalive*, Bâle, Helbing & Lichtenhahn, 1993, pp. 437-456.
- (91) *Le règlement pacifique des différends internationaux à la lumière des bouleversements intervenus en Europe centrale et en Europe de l'Est*, *Anuario de derecho internacional (Navarre)*, vol. IX, 1993, pp. 17-39.

- (92) Le règlement pacifique des différends internationaux: nouvelles tendances. Conférence commémorative Gilberto Amado, Genève, Nations Unies, octobre 1993.
- (93) Friedliche Streitregelung in gesamteuropäischen Rahmen, *Revue de droit suisse*, vol. 112, 1993, pp. 307-325.
- (94) The Law of International Waterways and Its Sources, in: R. St. I. Macdonald (éd.), *Essays in Honour of Wang Tieya*, Dordrecht, Nijhoff, 1993, pp. 115-129.
- (95) Le rôle du tiers dans le règlement des différends, in: Institut International de recherches sur la paix à Genève (GIPRI), *Les grands problèmes de la paix*, Genève, 1993, pp. 129-139.
- (96) La pratique suisse en matière de droit international public 1992, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.3, 1993, pp. 669-749.
- (97) The Role of Law and of Legal Science In the Next Century, *Keio Law Review* (Japon), 1993, pp. 1-19.
- (98) La pratique suisse en matière de droit international public, 1993, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.4, 1994, pp. 597-639.
- (99) Valeur et effet des déclarations faites par des juges ou arbitres internationaux, in: M. Rama-Montaldo (éd.), *Le droit international dans un monde en mutation. Liber Amicorum en hommage au Professeur Eduardo Jiménez de Aréchaga*, Montevideo, Fundacibn de cultura universitaria, 1994, pp. 1159-1180.
- (100) Is the International Court Entitled to Review Security Council Resolutions Adopted under Chapter VII of the United Nations Charter? in: N. Al-Nauimi/R. Meese (éd.), *International Legal Issues Arising under the United Nations Decade of international Law*, Dordrecht, Kluwer, 1995, pp. 633-662.
- (101) The OSCE Court of Arbitration: Necessary or Redundant? *American Society of International Law Bulletin* N° 9, novembre 1995, pp. 23-27.
- (102) La pratique suisse en matière de droit international public 1994, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.5, 1995, pp. 589-655.
- (103) Emerging Rules on International Waterways: The Contribution of the United Nations, *Political Geography*, vol. 15, 1996, pp. 273-285.
- (104) Réflexions sur la création d'une cour criminelle internationale in: Jerzy Makarozyk (éd.), *Theory of International Law at the Threshold of the 21st Century. Essays in Honour of Krzysztof Skubiszewski*, La Haye, Kluwer, 1997, pp. 859-890.
- (105) (With Laurence Cuny), *Der Vergleichs- und Schiedsgerichtshof der OSZE: Aktuelle Probleme*, OSZE- Jahrbuch 1997, pp. 373-382.
- (106) La pratique suisse en matière de droit International public 1995, *Revue suisse droit international et de droit européen*, vol.6, 1996, pp. 593-642.
- (107) The OSCE Court of Conciliation and Arbitration: Some Facts and Issues, in: Michael Bothe, Natalino Ronzitti et Allan Rosas (éd.), *The OSCE in the Maintenance of Peace and Security. Conflict Prevention, Crisis Management and Peaceful Settlement of Disputes*, La Haye, Kluwer, 1997, pp. 381-408.
- (108) La pratique suisse en matière de droit international public 1996, *Revue suisse droit international et de droit européen*, vol.7, 1997, pp. 637-707.

- (109) La Convention du 21 mai 1997 sur l'utilisation des cours d'eau internationaux à des fins autres que la navigation, *Annuaire français de droit international*, t. XLIII, 1997, pp. 751-798.
- (110) (With F.Godet), De la réglementation à l'interdiction des mines antipersonnel, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol. 8, 1998, pp. 1-50.
- (111) La pratique suisse en matière de droit international public 1997, *Revue suisse droit international et de droit européen*, vol.8, 1998, pp. 615-682.
- (112) Toward the Establishment of a Permanent International Criminal Jurisdiction, *International Peacekeeping*, mai-août 1998, pp. 110-114.
- (113) La condition des épaves maritimes en droit international public, in: L.-A. Sicilanos(éd.), *Droit et justice. Mélanges en l'honneur de Nicolas Valticos*, Paris, Pedone, 1999, pp. 68-88.
- (114) (With Serge Gamma), La Suisse, dépositaire des Conventions de Genève, *Allgemeine Schweizerische Militärzeitschrift*, supplément au NE 3, mars 1999, pp. 7-8.
- (115) Der neue Internationale Strafgerichtshof: Ein Instrument zur Durchsetzung des humanitären Völkerrechts und der Menschenrechte, *Liechtensteinische Juristen-Zeitung*, 20e année, 1999, pp. 3-12.
- (116) La pratique suisse en matière de droit International public 1998, *Revue suisse droit international et de droit européen*, vol.9, 1999, pp. 639-715.
- (117) La pratique suisse en matière de droit international public 1999, *Revue suisse droit international et de droit européen*, vol.10, 2000, pp. 627-684.
- (118) Immunité de juridiction et droits de l'homme, in: L. Boisson de Chazoumes/V. Gowlland(éd.), *L'ordre juridique international, un système en quête d'équité et d'universalité. Liber Amicorum Georges Abi-Saab*, La Haye, Nijhoff, 2001, pp. 651-676.
- (119) Definition relating to the law of international waterways, in: J. Salmon (éd.), *Dictionnaire de droit international public*, Bruxelles, Bruylant, 2001.
- (120) Der neue Internationale Strafgerichtshof- Ein nötiger oder wünschenswerter Eingriff in die staatliche Hoheit? Eingriff in die inneren Angelegenheiten fremder Staaten zum Zwecke des Menschenrechtsschutzes. Jahrestagung der Deutschen Sektion der Internationalen Juristenkommission vom 22. September bis 24. September 2000 in Brandenburg, Heidelberg, 2002, pp. 39-62.
- (121) Ehe und Familie in der Rechtsprechung des Europäischen Gerichtshofs für Menschenrechte, in: E. L. Bamstedt et autres (éd.), *Was gehen den Staat Ehe und Partnerschaft an? 35. Reinhäuser Juristengespräche in Gedenken an Karl Michaelis*, Heidelberg, C. F. Müller, 2002, pp. 102-117.
- (122) The Contribution of the European Court of Human Rights to the Development of the International Law on Asylum, in: V. Chetail/V. Gowlland-Debbas (éd.), *La Suisse et la protection internationale des réfugiés*, La Haye, Kluwer, 2002, pp. 207-217.
- (123) Le Statut de Rome et la Convention européenne des droits de l'homme, in: R. Bieber (éd.), *Mélanges en l'honneur de Bernard Dutoit*, Genève, Droz, 2002, pp. 33-66.
- (124) La pratique suisse en matière de droit international public 2000, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.11, 2001, pp. 573-678.



- (125) The Rome Statute and the European Convention on Human Rights, *Human Rights Journal*, vol. 23, 2002, pp. 1-12 (cf. No. 123).
- (126) La pratique suisse en matière de droit International public 2001, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.12, 2002, pp. 599-654.
- (127) La pratique suisse en matière de droit International public 2001, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.13, 2003, pp. 439-488.
- (128) Independence and Impartiality of Judges: The European Court of Human Rights, *The Law and Practice of International Courts and Tribunals*, vol. 2, 2003, pp. 169-173.
- (129) Cent ans de règlement pacifique des différends interétatiques, *Recueil des cours de l'Académie de droit international de La Haye*, t. 288, 2001, pp. 245-467.
- (130) Judicial Means for Settling Water Disputes, in: *The Permanent Court of Arbitration/ Peace Palace Papers, Resolution of International Water Disputes*, La Haye, Kluwer, 2003, pp. 235-245.
- (131) La pratique suisse de la protection diplomatique, in: J.-F. Flauss (éd-), *La protection diplomatique. Mutations contemporaines et pratiques nationales*, Bruxelles, Bruylant, 2003, pp. 73-86.
- (132) Der internationale Strafgerichtshof: Straftatbestände, Schutz der Menschenrechte, Kollektive Sicherheit, *Liechtensteinische Juristen-Zeitung*, 24e année, 2003, pp. 3-11.
- (133) Marriage and Family in the Case-Law of the European Court of Human Rights, in: *Estudios de derecho internacional en homenaje al profesor Ernesto J. Rey Caro*, Cordoba, Drnas-Lemer, 2003, pp. 925-940.
- (134) Der Europäische Gerichtshof für Menschenrechte und dessen Überwachungs-Mechanismen: Vergangenheit, Gegenwart, Zukunft, *Revue de droit suisse*, vol. 122, 2003, pp. 125-145.
- (135) The Pellegrin Ruling: Origins and Consequences, in: L.C. Vohrah et autres (éd.), *Man's Inhumanity to Man. Essays on International Law in Honour of Antonio Cassese*, La Haye, Kluwer, 2003, pp. 183-209.
- (136) La Convention européenne des droits de l'homme et les étrangers, *Studi in onore di Gaetano Arangio-Ruiz*, Naples, Editoriale scientifica, 2004, pp. 1857-1871.
- (137) La pratique dans le raisonnement du juge international, *Société française pour le droit international, Colloque de Genève: la pratique et le droit international*, Paris, Pedone, 2004, pp. 125-138.
- (138) (With Antonio A. Cançado Trindade), Les Conventions américaine et européenne des droits de l'homme et le droit international général, *Revue générale de droit international public*, t. 108, 2004, pp. 5-62.
- (139) La pratique suisse en matière de droit international public 2003, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.14, 2004, pp. 661-719.
- (140) La pratique suisse en matière de droit international public 2003, *Revue suisse de droit international et de droit européen*, vol.15, 2005, pp. 713-772.
- (141) The Protection of Human Rights in Europe and the General Rules of International Law, in: *Trends in the International Law of Human Rights, Studies in*

Honour of Professor Antonio Augusto Cançado Trindade, Porto Alegre, Fabris, 2005, pp. 537-558.

(142) Immunité des États et droits de l'homme. Evolution récente, in: Internationale Gemeinschaft und Menschenrechte. Festschrift für Georg Ress, Cologne, C. Heymann, 2005, pp. 935-948.

(143) L'efficacité du système européen de protection des droits de l'homme, in: El derecho internacional: Normas, hechos y valores. Liber Amicorum José Antonio Pastor Ridruejo, Madrid, Universidad Complutense, 2005, pp. 43-68.

(144) Neues zur Formulierung und Umsetzung von Urteilen des Europäischen Gerichtshofs für Menschenrechte, in: Weltinnenrecht. Liber Amicorum Jost Delbrück, Berlin, Duncker & Humblot, 2005, pp. 101-112.

(145) Provisional Measures in the International Protection of Human Rights: The Mamatkulov Case, in: Common Values in International Law. Essays in Honour of Christian Tomuschat, Kehl, N.P. Engel, 2006, pp.493-515.

(146) The Reform of the European Court of Human Rights, Human Rights Law Review, vol. 6, pp. 403-415.

(147) "Jurisdiction" under Article 1 of the European Convention on Human Rights, in: International Law of the Twenty-First Century, for the 80th Anniversary of Professor Igor I. Lukashuk, Kyiv, Promeni, 2006, pp. 560-583.

(148) New Practice Regarding the Implementation of the Judgments of the Strasbourg Court, Italian Yearbook of International Law, vol. XV (2005), pp. 3-23.

(149) Die Rechtsprechung des EGMR: Die Technik der Pilotfälle, Europäische Grundrechte Zeitschrift, vol.33 (2006), pp. 521-523.

(150) (With Martina Keller) Le Protocole additionnel N° 15 à la Convention européenne des droits de l'homme, in: Human Rights -Strasbourg Views. Liber Amicorum Luzius Wildhaber, Kehl, N.P.Engel, 2007, pp. 91-113.

(151) La saisine de la Cour européenne des droits de l'homme -commentaire, in: H. Ruiz Fabril and J.M. Sorel (eds.), La saisine des juridictions internationales, Paris, Pedone, 2006, pp. 251-258.

(152) Article 76, in: O. Corten and P. Klein (eds.), Les Conventions de Vienne sur le droit des traités. Commentaire article par article, Brussels, Bruylant, 2006, vol. III, pp. 2679-2694.

(153) La pratique suisse en matière de droit international public 2005, Revue suisse de droit international et européen, vol. 16 (2006), pp. 605-657.

(154) Le droit international et la Cour européenne des droits de l'homme, in: Cour européenne des droits de l'homme (ed.) Dialogue entre juges, Strasbourg, Council of Europe, 2007). pp. 23-40.

(155) La pratique suisse en matière de droit international public 2006, Revue suisse de droit international et européen, vol. 17 (2007), pp. 743-801.

(156) Family, Right to International Protection and European Convention for the Peaceful Settlement of Disputes, Encyclopedia of Public International Law (Oxford, Oxford University Press (Internet)).

- (157) La pratique suisse en matière de droit international public 2006, *Revue suisse de droit international et européen*, vol. 18 (2008), pp. 457-544.
- (158) Militärpersonen und die Europäische Konvention für Menschenrechte, in: A. Fischer-Lescano, H.P. Gasser, T. Marauhn and N. Ronzitti (eds.), *Frieden und Freiheit. Festschrift für Michael Bothe zum 70. Geburtstag*, Baden-Baden, Nomos, 2008, pp. 1101-1119.
- (159) The Law-Substantive and Procedural Questions. in: *Conference on International Courts and Tribunals -The Challenges Ahead*, Lancaster House, London, 6 and 7 October 2008, *The Law and Practice of International Courts and Tribunals*, vol. 7 (2008), pp. 289-299.
- (160) L'application du droit international général par la Cour européenne des droits de l'homme, in: I. Buffard, J. Crawford, A. Pellet and S. Wittich (eds.), *International Law between Universalism and Fragmentation. Festschrift in Honour of Gerhard Hafner*, Leiden, Nijhoff, 2008, pp. 627-647.
- (161) La pratique suisse en matière de droit international 2008, *Revue suisse de droit international public et européen*, vol. 19 (2009), pp. 537-605.
- (162) A Typology of Borders, in: B. Vukas and M. Sošić (eds.), *International Law: New Actors, New Concepts, Continuing Dilemmas: Liber Amicorum Božidar Bakotić*, Leiden, Brill, 2010, pp. 183-219.
- (163) Europäische Grenzziehungen in Afrika: Kasikili/Sedudu und andere Geschichten, in: G. Kreis (ed.), *Europa und Afrika. Betrachtungen zu einem komplexen Verhältnis*, Basel, Schwabe, 2010, pp. 43-67.
- (164) The Peaceful Settlement of Disputes on Maritime Delimitation, in: J. Basedow, U. Magnus and R. Wolfrum (eds.), *The Hamburg Lectures on Maritime Affairs 2007 and 2008*, Heidelberg, Springer, 2010, pp.177-194.
- (165) Autour de l'affaire Stoll, in: L. Boisson de Chazournes and M. Kohen (eds.), *International Law and the Quest for Its Implementation. Liber Amicorum Vera Gowlland-Debbas*, Leiden, Brill, 2010, pp. 265-286.
- (166) Actes de gouvernement et droits de l'homme: l'affaire Marković, in: W. Kälin et al. (eds.), *International Law. Conflict and Development*, Leiden, Nijhoff, 2010, pp.135-167.
- (167) Essai de typologie des frontières fluviales, et Résumé et conclusions, in: *L'actualité du droit des fleuves internationaux. Actes des journées d'étude des 24 et 25 octobre 2008*, Paris, Pedone, 2010, pp.17-27 and 93-103.
- (168) The International Protection of Human Rights: A Luxury Imposed by the West?, *Agenda Internacional (Lima)*, vol. 15, No. 26, 2008, pp. 9-15.
- 即将发表的著作
- (169) Waivers in International and in European Human Rights Law, in: J.K. Cogan et al. (eds.), *Essays in Honour of M. Reisman*.
- (170) Vattel and the Peaceful Settlement of International Disputes, in: *Le droit international de Vattel au XXIe siècle. Colloque du 28 février 2008*.
- (171) La pratique suisse en matière de droit international public 2009, *Revue suisse de droit international et européen*, vol. 20, 2010.

(172) Precedent in the Practice of the European Court of Human Rights, Third St. Gallen International Dispute Resolution Conference, 14 and 15 October 2010.

(173) Labour Relations before the Strasbourg Court (article).

(174) (With Martina Keller) Der europäische Gerichtshof für Menschenrechte im Neuen Europa - Folgen des Beitritts der Staaten Mittel- und Osteuropas (article).

(175) Le droit a l'eau - United Nations droit de l'homme internationalement protégé? Société française pour le droit international, Colloque d'Orléans 4 and 5 June 2010: L'eau en droit international.

(176) La déclaration d'Interlaken - United Nations tournant dans l'histoire de la Cour de Strasbourg? (article).

(177) Human Rights and Sovereign Immunity (article).

(178) The Independent World Commission on the Oceans; a Station in the Life of Guido de Marco, Telos 2011 (article).

### 国际法委员会

2010年3月22日关于武装冲突对条约的影响的第一次报告(A/CN.4/627号文件)和2010年4月21日增编(A/CN.4/627/Add.1号文件)

### 2011年2月14日瑞士常驻代表团普通照会摘录

瑞士认为,卡弗利施教授通过自己在任职期间所做的有切实意义和高质量的工作充分展示了自己的能力。卡弗利施教授于2006年经选举荣任国际法委员会委员,2007年和2008年被任命为武装冲突对条约的影响问题工作组主席,之后于2009年担任这一议题的特别报告员。他在国际法委员会第六十二届会议上提出的关于这一议题的第一次报告质量优异。如果卡弗利施教授能够连任以继续开展工作,这是最为受人欢迎之事。

卡弗利施教授在日内瓦国际问题研究学院长期教授国际公法,他还于1984年至1990年期间在那里担任主任。经列支敦士登提名,他于1998年至2006年在欧洲人权法院担任法官。

卡弗利施教授曾代表瑞士参与过很多次重要的国际谈判,并担任联邦外交部法律顾问约10年左右。他为确保《海洋法公约》、《渥太华禁止杀伤人员地雷公约》和《国际刑事法院规约》的成功缔结发挥了主要作用。

卡弗利施教授在国内和国际上都享有盛誉。他著作颇多,并具有把科学的严谨与政治的现实结合在一起的极强能力。

## 恩里克·坎迪奥蒂 (Enrique J.A.Candioti) (阿根廷)

[原件：英文]

**姓名：** 恩里克·何塞·亚历杭德罗·坎迪奥蒂

1936年5月23日生于阿根廷圣达菲，已婚，有两个孩子

1960年毕业于布宜诺斯艾利斯大学法律系

1969-1970年任布宜诺斯艾利斯大学法律和社会科学院国际公法助理讲师

1970年参加国际法委员会在日内瓦举行的国际法研讨会

除西班牙语外，还懂英语、法语、德语、意大利语

1955年进入阿根廷外交部工作，任随员

1959年升任秘书

1969年任参赞

1972年任公使

1980-2006年任大使

### 外交职务

1956-1960年 外交部政治事务司初级干事

1961-1964年 驻意大利使馆秘书(政治和法律事务)

1965-1968年 驻联合王国使馆秘书(法律事务)

1971-1972年 驻德意志联邦共和国使馆参赞(法律事务)

1978-1980年 驻德意志联邦共和国使馆公使衔参赞，使馆副馆长

1981年 外交部政治事务司司长

1983-1985年 驻德意志民主共和国大使

1986-1989年 驻美利坚合众国大使

1990-1991年 外交部国际安全、核事务和太空事务司司长

1991年 外交部政治事务司司长

1992-1997年 驻澳大利亚大使(兼任驻新西兰和斐济大使)

1999-2000年 外交部外交和拉丁美洲事务国务秘书

2001-2006年 驻德意志联邦共和国大使

**司法职务**

1965-1966 年	设在伦敦的“阿根廷-智利边界案”仲裁法院阿根廷代表团秘书
1968-1971 年	外交部副法律顾问
1972-1977 年	设在日内瓦的“比格尔海峡案”仲裁法院阿根廷代表团参赞， 后任公使
1977-1978 年	外交部副法律顾问
1982-1983 年	外交部法律顾问
1997 年起	海牙常设仲裁法院成员
1997 年起	联合国国际法委员会委员

## 在国际法委员会的任职情况：

1997-1998 年	国家的单方面行为工作组主席
1999 年	起草委员会主席
2001 年	第二副主席
2002 年	第一副主席兼规划小组主席
2003 年	国际法委员会主席
2005-2007 年	共有自然资源(跨界含水层)工作组主席
2008 年	国际组织的责任工作组主席
2009 年	共有自然资源工作组主席
2007-2011 年	国际法委员会长期方案工作组主席

**国际大会和会议**

1968 年	参加在里约热内卢举行的联合国海底委员会会议
1969 年	参加在纽约举行的联合国国际法原则委员会会议
1969 年	参加联合国大会(第六委员会)第二十四届会议
1970 年	参加在利马举行的拉丁美洲海洋法会议
1981-1982 年	参加联合国大会第三十六届和第三十七届会议
1982 年	率团参加在纽约举行的联合国海洋法会议
1984-1989 年	率团参加在伦敦举行的国际海事组织理事会和法律委员会会议

1985 和 1987 年	率团参加国际海事组织会议
1987-1991 年	率团参加阿根廷与美利坚合众国、巴西、加拿大、智利和德意志联邦共和国之间的国防、核事务和太空事务双边磋商会议
1990 年	率团参加在哥斯达黎加举行的第一次美洲国家太空会议
1990 年	率团参加联合国和平利用外层空间委员会及其法律小组委员会会议
1990 年	率团参加拉丁美洲和加勒比禁止核武器组织《特拉特洛尔科条约》修订会议
1990 年	参加在维也纳举行的国际原子能机构大会
1994 年	率团参加在澳大利亚诺福克岛举行的国际捕鲸委员会专家组南太平洋鲸保护区会议
1996-1999 年	参加联合国大会(第六委员会)第五十一届、第五十二届、第五十三届和第五十四届会议
2000 年	率团参加在纽约举行的联合国大会第二十三届特别会议(北京+5)
2000 年	率团参加联合国大会第五十五届会议
2000 年	率团参加在墨西哥举行的 15 国集团第二十一一次部长级会议
2002 年	率团参加在波恩举行的《养护野生动物移栖物种公约》缔约方大会第七次会议

#### 参加多边和双边法律谈判

阿根廷与智利关于英昆特罗河(1965 年)和比格尔海峡(1970-1971 年和 1977 年)的边界谈判, 以及阿根廷与乌拉圭关于拉普拉塔河划界(1968-1969 年)的边界谈判

1969 年	联合国特别使团公约
1982 年	联合国海洋法公约
1984-1985 年	参加梵蒂冈对阿根廷和智利比格尔海峡争端的调解, 并参与商谈两国之间的和平与友好条约
1988 年	率团参加国际海事组织在罗马举行的危害商船安全非法行为会议
1990-1991 年	率团参加阿根廷和巴西关于共同核政策的谈判: 《伊瓜苏宣言》、《设立阿根廷-巴西核机构协定》和《阿根廷、巴西和国际原子能机构全面核保障协定》

对奥地利、巴西、智利、厄瓜多尔、德意志联邦共和国、法国、意大利、罗马教廷、荷兰、挪威、西班牙、美利坚合众国和前苏联进行了有关法律和政治事务的其他特别访问。

作为外交部法律顾问，撰写了国际公法咨询意见、报告、备忘录以及条约、公约、仲裁协定和其他国际法律文书草案。

在有关“阿根廷-智利边界案”(1964-1966年)和“比格尔海峡案”(1972-1977年)的仲裁程序中，参与起草了书面诉辩状(诉状、反诉状和答辩状)，编译了书面和图片证据，并准备了口头诉辩状。

在阿根廷国际关系委员会、军事学院和外交学院有关国际公法、海洋法、环境法、南极系统、裁军和不扩散条约及谈判的课程班和研讨会上，在日内瓦国际法委员会和里约热内卢泛美司法委员会的研讨会上发表演讲。

阿根廷国际法协会和阿根廷国际关系委员会成员。



## 雅各巴·西塞 (Yacouba Cissé) (科特迪瓦)

[原件：英文]

**姓名：** 雅各巴·西塞(律师和国际法教授)

**出生日期和地点：** 1963年1月11日，科特迪瓦乌拉加约/加尼奥阿

**国籍：** 科特迪瓦

**婚姻状况：** 已婚，有4个子女

**语文：** 英语、法语、西班牙语

### 摘要

雅各巴·西塞博士是一位法律助理教授和海洋划界事务咨询人。作为一名学者，他发表了许多海洋法/海事法方面的文章和著作，并曾在加拿大渥太华大学法学院教授国际公法。他在阿比让国立大学获得公法法学学士和硕士学位。他获得的其他学位包括魁北克里穆斯基大学海事学硕士学位和渥太华大学法学博士学位。他担任科特迪瓦参加纽约联合国法律委员会(第六委员会)工作的代表团法律顾问。他发表了一本关于非洲海洋边界的著作及若干关于海洋法文章，主要涉及海洋划界、海洋环境法和商业海事法。他还曾担任新西兰政府有关该国与澳大利亚海洋边界划界方面的研究员和法律顾问，并以研究员和法律顾问身份参与了加拿大纽芬兰、拉布拉多和新斯科舍三省的海界划定。2000至2006年，他作为科特迪瓦的法律顾问在纽约出席了1982年《海洋法公约》(蒙特哥湾公约)缔约国会议和联合国大会关于会议和海洋法议程项目的会议。西塞教授目前是科特迪瓦律师，并是布瓦凯大学(科特迪瓦)国际法教授以及阿比让大学学院、阿比让国际双语大学和阿比让海洋科学技术区域学院的讲师。他还是关于科特迪瓦与加纳海洋边界划界问题的科特迪瓦全国委员会成员。西塞教授在加拿大渥太华大学法学院任职期间对大陆法体系和英美法体系做了有益的了解。他曾教授国际公法和其他国际法课程。

**语文：** 法语、英语、西班牙语

### 学历

- 法学博士，加拿大渥太华大学法学院，1999年(论文专题为非洲的海洋边界划界)
- 海事综合管理硕士，加拿大魁北克里穆斯基大学，1992-1994年
- 公法法学硕士，科特迪瓦大学，1990-1991年
- 公法法学学士，科特迪瓦大学，1989-1990年

- 证书：海运国际法问题，海牙国际法和国际关系学院

#### 学术荣誉

- 高中(文学部)：荣誉奖章，1981年
- 巴黎律师协会奖章(最佳法学博士论文奖)，1999-2000年
- 法学院院长法律研究奖学金，2006年
- Wilson & Lafleur 学术出版基金，2006年
- 海牙国际法学院国际法和国际关系中心奖学金得主

#### 工作经验和法律执业

目前为布瓦凯大学法学院国际公法教授，并作为科特迪瓦律师协会律师在阿比让执业

1990-1992年	Fraternite Matin and Patriote 的记者，阿比让
1997年	联合国海洋事务和海洋法司实习生和客座研究员，纽约
1995-1999年	渥太华大学法学院大陆法教研室法律研究助理
1998-2006年	加拿大 Ship-Source Oil Pollution Fund 咨询人和研究员： 研究了船舶所有人的责任问题，并起草了航海船舶所致石油污染损害赔偿的索赔手册  参加联合国大会第五十五届会议议程项目 34 “海洋和海洋法”的工作及联合国海洋事务和海洋法不限成员名额非正式协商进程第一次会议，联合国，纽约  作为科特迪瓦法律顾问参加联合国大会相关会议(海洋法、港口国管辖权、国际渔业管理、大陆架和专属经济区等问题)
2001年	在纽芬兰和拉布拉多与新斯科舍近海划界争端中担任纽芬兰和拉布拉多的研究员和法律顾问：负责国际海洋边界划界方面的政策分析和法律研究
2002年	在新西兰与澳大利亚大陆架划界案中担任新西兰的研究员和法律顾问。就国家实践和国际判例中的重叠海洋边界概念做了研究
2006年	国际海洋法法庭客座研究员，德国汉堡

- 2010 年 关于科特迪瓦与加纳海洋边界划界问题的科特迪瓦全国委员会成员
- 2000-2009 年 作为讲师和兼职教授在渥太华大学法学院执教(渥太华大学：大陆法和英美法教研室)

#### 2000-2011 年期间教授的主要课程

- 国际公法
- 海洋法(公法)
- 海事法(私法)
- 大气和空间法
- 欧洲联盟法
- 国际法中的争端解决
- 国际贸易法
- 国际环境法
- 国际人道主义法
- 法学入门

#### 专题学术论文

- The Issues of Fishing Systems in the Republic of Mauritania, 1992 年
- The Expression and Stakes of Maritime Nationalism, 1993 年
- Abidjan, Hub Port: Conditions of Existence and Success, 1993 年
- The Advent of Container Ships and the Evolution of the Judicial Status of Freight-Forwarders, 1993 年

#### 主要著作

##### 书籍

- *The Law of Marine Spaces and the Stakes for African States*, Collection Blue, Wilson & Lafleur, Montréal, 2001

## 文章

- Cissé Yacouba & Donald M. McRae: « The Legal Regime of Maritime Boundary Agreements », in *International Maritime Boundary*, 2005, Vol. V, edited by the American Society of International (D. Colson and R. Smith)
- « The Transboundary Oil Deposit at Sea : Legal Regime in Maritime Delimitation », (2004) 35 *Ottawa Law Review* 43.
- « The Commissioner of Transport, the Non Vessel Operating Common Carrier and the Consortia: are they Ocean Carriers ? », (2004) 34 *Revue Générale de Droit*, no.3
- « The identity of Ocean Carrier in the Light of its Legal Qualification », (2004) 34 *Revue Générale de Droit*, no.2.
- *The Evolution and Development of International Maritime Boundaries Delimitation Law*, Ph. D Thesis, 1999, University of Ottawa
- “The identity of ocean carrier”, *Hague Centre of International Law and International Relations*, General publication, 2001.
- “International Obligations and Federal-Provincial Jurisdiction: The Great Canadian Dilemma”, in Canadian Council on International Law, Proceedings 27<sup>th</sup> Annual Conference, October 15-17, 1998, at.111.
- “The Joint Development in Maritime Boundary Delimitation”, In *Ottawa Law Review*, 2005
- The Case Cameroun-Nigeria: “The Prevalence of the Title over the Effectivities”, In *Bulletin of the Canadian Counsel on International Law*, 2003
- Côte d’Ivoire-Ghana Maritime Boundary: Is it Possible to Avoid the War Of Oil?, In *Fraternité Matin*, Interviews dated 9 and 10<sup>th</sup> of March 2010

## 书评

*Les frontières maritimes internationales: Essai de classification pour un tour du monde géopolitique*, par G. Labrecque. In (1997) 35 *The Canadian Yearbook of International Law*, at 476.

*Institut du Droit Économique de la Mer : Annuaire de Droit de la Mer*. In (1998) 36 *The Canadian Yearbook of International Law*, at 538.

*Protection internationale de l’environnement : Recueil d’instruments juridiques*, par Laurence B de Chazournes, R. Desgagné, C. Romano. In (1999) 37 *The Canadian Yearbook of International Law*, at 490

*Droit International Public*, 2000, Larcier, par Joe Verhoven, In (2000) 38 *The Canadian Yearbook of International Law*.

**活动和领导作用**

1995-1997 年	渥太华大学法学研究生学生会主席
1994-1995 年	渥太华大学国际学生会主席
1997-1998 年	加拿大国际法理事会主席
1998-1999 年	加拿大国际法理事会第二十六届会议报告员
2001-2002 年	加拿大国际法理事会第三十届会议报告员
2004-2006 年	加拿大国际法理事会执行局成员
2008-2010 年	加拿大海事法协会成员
2010-2011 年	科特迪瓦交通法协会成员

佩德罗·科米萨里奥·阿丰索(Pedro Comissário Afonso)  
(莫桑比克)

[原件：英文]

一. 个人资料：

- 出生日期：1957 年 9 月 18 日

二. 现有级别、职位和职能

- 大使级职业外交官
- 莫桑比克驻瑞典和北欧国家大使(2006 年- )
- 联合国国际法委员会委员(2004 年任该委员会总报告员；2007 年任副主席；2008 年任起草委员会主席)

三. 历任职务

- 莫桑比克常驻联合国代表、大使(1989-1996 年)
- 莫桑比克驻葡萄牙大使(1996-2001 年)
- 外交与合作部法律和领事事务司司长(2001-2006 年)
- 国际关系学院国际公法教授(条约法和国际组织法)(2001-2006 年)
- 卡博拉巴萨水坝计划部际技术委员会主席(2001-2006 年)

四. 中小学教育

- Gumansanze 小学(索法拉省卡亚，1962-1966 年)
- Murraça 小学(索法拉省卡亚，1966-1967 年)
- Zóbué 中学——太特省(1967-1972 年)
- Pêro de Anaia 中学——索法拉省贝伊拉(1974 年)

五. 高等教育

- 马普托圣庇护十世神学院，哲学系第二年(1972-1974 年)
- 马普托爱德华多·蒙德拉纳大学，法学院法律学位(1975-1981 年)
- 纽约哥伦比亚大学法学院：硕士学位(法学硕士)，主修宪法和国际法(1990-1991 年)
- 纽约哥伦比亚大学国际和公共事务学院：国际关系研究生高级课程(1992-1994 年)

## 六. 其他课程和文凭

- 国际人道主义法学院，国际难民法(1983年，意大利圣雷莫)
- 乌普萨拉大学，和平与冲突研究系，冲突化解专业(1988年，瑞典乌普萨拉)
- 里斯本大学法学院，银行法课程(2001年，里斯本)

## 七. 其他职务和工作经历

- 国际法领域法律顾问：外交部法律和领事事务司，负责条约、协定、公约以及外交法和领事法，马普托(1981-1983年)
- 外交部非洲和中东事务司司长，马普托(1983-1985年)
- 外交部国际组织和会议事务司司长，马普托(1985-1989年)
- 莫桑比克常驻联合国代表、大使，纽约(1989-1996年)
- 莫桑比克出席联合国大会代表团副团长和代理团长(1989-1995年)
- 印度洋特设委员会副主席(1989-1990年)
- 联合国非洲集团主席(1990年)
- 联合国大会副主席(1990-1991年)
- 联合国环境与发展会议筹备委员会副主席(1990-1992年)
- 联合国大会法律(第六)委员会主席(1991-1992年)
- 联合国要求修正行政法庭所作判决的申请书审查委员会主席(1991-1992年)
- 莫桑比克参加安全理事会的代表以及秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利负责《莫桑比克全面和平协定》执行情况的代表(1992-1994年)
- 佩德罗·科米萨里奥·阿丰索大使作为常驻联合国代表处理了莫桑比克和平进程中的棘手问题，包括与联合国莫桑比克维持和平行动(联莫行动)有关的政治、外交和法律问题。他代表莫桑比克政府同联合国秘书处谈判并签署了《部队地位协定》
- 为了莫桑比克的和平进程，科米萨里奥·阿丰索大使与时任主管维持和平行动副秘书长的科菲·安南先生和时任主管人道主义事务副秘书长的扬·埃利亚松先生进行了极为密切的合作并得到他们的有力支持
- 代表莫桑比克政府同几个国家谈判和签署建立外交关系的协定，这些国家包括智利(1990年)、印度尼西亚(1991年10月)、以色列(1993年)、韩国和乌克兰(1993年)

- 在非统组织、不结盟国家运动、联合国以及各种会议和国际论坛上代表莫桑比克
- 积极参加葡萄牙语国家共同体(葡语共同体)章程和成立宣言的起草工作(1996年)
- 葡语共同体常设委员会的莫桑比克代表(自1996年起)和该委员会主席(2000-2001年)
- 莫桑比克各大学客座法律教授,讲授国际公法、国际环境法、条约法、人权和经济发展及其它科目(1995年- )
- 非洲各国驻葡萄牙大使小组主席(2000-2001年)
- 莫桑比克政府国际法事务和相关事务的法律顾问
- 南共体政治、国防和安全机关高级官员委员会主席(2002-2003年)
- 卡博拉巴萨水坝常设联合委员会莫桑比克代表团主席(2003-2006年)
- 联合国反腐公约谈判特设委员会莫桑比克代表团团长(2002-2006年)

## 八. 其他经历与活动

- 爱德华多·蒙德拉纳大学法学院兼职教授(1979-1981年)
- 设在索法拉省的莫桑比克第一次全民登记程序协调委员会成员(1980年)
- 莫桑比克与南非谈判并签署《恩科马蒂协定》的莫桑比克代表团成员(1984年)
- 根据《恩科马蒂协定》设立的莫桑比克-南非联合安全委员会秘书(1984-1985年)
- 非洲五个葡萄牙语国家国家元首首脑会议组织委员会执行秘书,马普托(1985年)
- 国际和平年国家委员会协调员(1986年)
- 外交部协调理事会第三次会议(大使、主任和司长会议)协调员(1988年)
- (1990年在莫桑比克建立多党制度的)《宪法》草案修订问题全国辩论中央委员会成员

## 九. 著作

- 为口头演讲、各种杂志和出版物撰写了许多关于国际法、宪法和国际关系领域其他问题的文章,例如:
  1. Environment and the Development. A Case of Sustainable Development, New York, September 1992



2. Diplomacy of Environment and Sustainable Development: The Path to the United Nations Conference on Environment and Development, Columbia University, New York, 1992 (in cooperation)
3. Equality, the Third World and Economic Delusion, Book Review, New York, 1992
4. Constitutionalism and Human Rights in the Soviet Union, New York, 1991
5. Process of Change and reforms at the United Nations: Assessment and Prospects, New York, 1991 (in cooperation)
6. Negotiations and Prospects for Conflict Resolution in Southern Africa, Uppsala, Sweden, 1992
7. The Sixth Committee and the New International Economic Order, New York, 1991 (at the invitation of the Permanent US Mission to the United Nations)
8. From Conflict to Elections: A Critical Assessment of the process of Peace and Democratization in Mozambique, paper presented at Columbia University, New York, 1994
9. Mozambique, Portugal, CPLP and the Future, Lisbon, ELO Magazine, no. 25, Year 6, February 1997
10. CPLP: One Year Later, Lisbon, 1997, for the Portugal-Mozambique Chamber of Commerce magazine, on. 16 August 1997
11. Interview with Ramos Miguel, journalist, "An Assessment of Seven Years at the United Nations", "Jornal Domingo" newspaper, Maputo, 31 March 1996

## 十. 杂项

- 在爱德华多·蒙德拉纳大学(莫桑比克)、乌普萨拉大学(瑞典)、哥伦比亚大学(纽约)、国际关系高等学院(莫桑比克)和其他学术机构举办的课程、辩论和讨论会上发表演说
- 撰写了关于政治、法律和外交问题的各种文章
- 能说流利的塞纳语、葡萄牙语、英语和法语。学过拉丁文、希腊文和德文，并且能够使用、阅读和理解西班牙文
- 业余爱好：阅读文学和哲学书籍，听古典音乐和非洲音乐；跑步和打网球，有时候用塞纳文和葡萄牙文作诗

## 里亚德·达乌迪 (Riad Daoudi) (阿拉伯叙利亚共和国)

[原件：英文]

### 个人资料

姓： 达乌迪  
名： 里亚德  
出生日期和地点： 1942年7月22日，大马士革  
国籍： 叙利亚  
婚姻状况： 已婚，有三个子女

### 学历和文凭

- 预科文凭 1960年，大马士革美国学校
- 法律学士 1964年，大马士革大学法学院
- 公法硕士 1970年，巴黎大学法学院
- 国研所文凭 1973年，巴黎大学高等国际研究所
- 法学博士 1978年，巴黎大学法学院

### 专业经历和职务

- 2001-2006年，联合国国际法委员会委员
- 2002年迄今，叙利亚虚拟大学校长
- 1982年迄今，律师，大马士革律师协会成员
- 现为大马士革里亚德·达乌迪博士及附属律师事务所首席律师
- 1991年迄今，叙利亚外交部法律顾问
- 1983-1991年，阿拉伯石油输出国组织法庭书记官长，1991年迄今非全职工作
- 1980-1982年，大马士革大学法学院学术事务院长助理
- 1978-1992年，大马士革大学法学院国际公法教授
- 1978-1982年，大马士革大学伊斯兰法律系国际公法与伊斯兰法律原则比较研究教授
- 1974-1977年，巴黎第二大学宪法与行政法讲师

- 1966-1978 年，大马士革大学法学院国际法系助理
- 1965-1966 年，大马士革文化部部长办公室主任

#### 专业经验

- 1991 年迄今，叙利亚出席中东和平会谈代表团成员兼法律顾问
- 1996-1997 年，教科文组织能源伦理委员会成员
- 1990 年夏季班，海牙国际法学院法语课主任
- 1986-2010 年，国际商会各种仲裁和其他国内仲裁的仲裁员兼顾问
- 1979-1982 年，部长理事会主席团海洋法顾问，叙利亚海洋法法律委员会成员；1979-1983 年，外交部法律顾问
- 1982 年，叙利亚出席联合国海洋法会议第十届会议代表团成员，日内瓦
- 许多国际讨论会和会议(教科文组织、联合国和欧盟)的成员、报告员和主席
- 叙利亚年青外交人员培训班教授
- 1985-1990 年，科威特大学法学院培训班教授
- 1979 年，参加海牙国际法学院研究中心工作
- 1972 年，参加联合国国际法委员会讨论会

#### 主要著作

- “Specialized Arab Agencies”, Paris, IHEI, 1973, p. 120(in French)
- “Agency in International Law”, Paris, LGDJ, 1980, p. 405(in French)
- “Agency in International Law”, in Mélanges Paul Reuter, Paris, A. Pedone, 1981, pp. 205-219 (in French)
- “Reflexions on the UNESCO Constantinople Colloquium on Human Rights, Damascus, Al-Mouhamoun, 1980 (in Arabic)
- “Parliamentary Immunities-A Comparative Study in Arab Constitutions”, Damascus, Journal of Arab Parliamentary Union, 1981 (in Arabic)
- “The Teaching of Human Rights in the Arab Countries”, Oslo Bulletin of Peace Proposals, vol. 14, No. 1, 1983(in English)
- “Human Rights Commission of the Arab States”, in-Encyclopaedia of Public International Law-published under the auspices of the Max Planck Institute for Public Law and International Law-Amsterdam, North Holland Publishing Company, 1985, vol. VIII, p. 294(in English)
- “Peace Negotiations-Versailles Treaty”, Damascus, publication of the University of Damascus, 1983, p. 191(in Arabic)

- “The Codification of the Rights of the Child”, in *La protection inter internationale des droits de l’enfant*, edited by M. Torelli, Paris, PUF, 1983, p. 21(in French)
- “Comments on Article 35 of the United Nations Charter”, in *La Charte des Nations Unies*, edited by J. P. Cot & A. Pellet, Paris, Economica, 1991, p. 587(in French)
- “Promotion of Friendly Relations by International Organizations”, in *Droit international-Bilan et perspectives*, edited by M. Bedjauoi; Paris, A.Pedone, 1991, vol. I, p. 507(in French and English)
- “Problems Encountered by Kuwait in its International Relations during the Gulf Crises”, in *Les aspects juridiques de la crise et de la guerre du Gulf*, edited by B. Stern, Paris, Montchrestien, 1991; p. 107(in French)
- “The International Bank for Reconstruction and Development”, in the *Encyclopaedia of Political Sciences*. Published by the University of Kuwait. Kuwait, 1993-1994, vol. I, p. 1059(in Arabic)
- “The International Development Association”, in the *Encyclopaedia of Political Sciences*. Published by the University of Kuwait. Kuwait, 1993-1994, vol., p. 1069(in Arabic)
- “Reduced Fossil Fuel Exports as a Result of the Climate Change Treaty: The Legal Aspects of Compensation”, Vienna, OPEC Bulletin, November issue 1997, p. 6(in English)
- “Comments on Article 78 of the Vienna Convention on the Law of Treaties” in *Commentaire de la Convention de Vienne de 1969 article par article*, under publication by the Institut de droit international of Brussels University(in French)

#### 研究成果和学术报告

- “The Relation Between the Council of Arab Ministers of Justice and the Permanent Arab Commission for Human Rights of the League of Arab States”, Rabat, Council for Arab Ministers of Justice, 1983, p. 25(in Arabic)
- “The Evolution of Human Rights in Asia and Africa”, Special course at the summer session of the Institute of Human Rights, University of Strasbourg, 1984(in French)
- “Measures Taken in Syria to Ensure the Respect of Human Rights for Certain Socially Disadvantaged Groups”, Paper presented at the UNESCO meeting on human rights held in Quebec, Canada on 15 December 1984(in French)
- “The Judicial Tribunal of the Organization of Arab Petroleum Exporting Countries”, Lecture at the 9th Round on the Basics of Gas & Oil Industry, Kuwait, OAPEC, 1985(in Arabic)
- “The Role of Negotiations in the Conclusion of Treaties and Peaceful Settlement in Public International Law”, Lecture at the international training seminar organized by the University of Kuwait 1987(in Arabic)

- “The Real Dimension of the Crises of the League of Arab States”, Lecture at the international training seminar organized by the University of Kuwait 1988(in Arabic)
- “The Nature of International Humanitarian Law and Its Special Characteristics”, Lecture at the international training seminar organized by the University of Kuwait 1989(in Arabic)
- “The Distinction Between International Terrorism and the Struggle of Peoples for Self-Determination”, Lecture at the international training seminar organized by the University of Kuwait 1990(in Arabic)
- “Comments on Article 41 of the Vienna Convention on the Law of Treaties”, A Study in the framework of the United Nations International Law Commission on Fragmentation of International Law, 2004, p. 19
- “The Arabs in the United States of America Strategy-From hegemony to dismantlement”, Lecture given at the Congress on the renovation of the Arab thought, Damascus, April 2008
- “The Evolution of the Syrian-Lebanese Economic Relations”, Lecture given at the Congress on the Syrian Lebanese relations, Damascus, April 2009

#### 下列研究报告合著者

“Administrative Models for the Management of the Hammad Region between Syria, Iraq, Jordan and Saudi Arabia”, Damascus, Arab Center for Dry and Arried Regions Studies 1981(in Arabic)

“Study on the Laisser-Passer of the League of Arab States”, Cairo, League of Arab States, 1982 (in Arabic)

“Legal Analysis of the Agreement Concluded between Lebanon and Israel on 17 May 1983”, Damascus, Techrin-30 July 1983

#### 国际社团成员

- 阿拉伯石油组织出版的《阿拉伯与石油合作》一书的编辑委员会和咨询委员会成员
- 《巴勒斯坦国际法年鉴》编辑委员会和咨询委员会成员
- 法国国际法学会成员

#### 荣衔

- 1977/1978 年度巴黎大学最佳论文比赛桂冠奖

#### 语文

阿拉伯语：母语

法语：讲/写流利

英语：讲/写流利

## 2011年2月9日阿拉伯叙利亚共和国常驻代表团普通照会摘录

通过达乌迪博士的简历可以看出，他作为一名国际法教授有着广泛的学术资历及国际法实践方面的长期经验。叙利亚深信，他在2002至2006年期间担任国际法委员会委员的整个任期内已显示出其工作的切实意义和高质量，并已成为委员会一名受到高度尊重的委员。如果当选，他将切实促进国际法的宣传和发展，并将不遗余力地支持委员会开展工作和实现目标。

## 玛丽亚·德尔卢汉·弗洛雷斯 (María del Luján Flores) (乌拉圭)

[原件：英文]

法学和社会科学博士，外交学博士，公证人。

乌拉圭大学法学院国际公法教授，曾在乌拉圭共和国大学法学和社会科学学院参加和讲授本科和研究生课程，并在国外参加和讲授国际公法、环境法和人权课程。乌拉圭大学法学院性别权利小组成员。

外交部法律顾问。

曾任外交部负责“特别事务”、环境问题与多边关系的司长。

乌拉圭常驻联合国副代表(1991-1996年)。

联合国大会第六委员会主席(1993年)。

联合国宪章中关于援助因安全理事会制裁而受影响的第三国的条款执行问题工作组主席(1995年)。

联合国宪章和加强联合国作用特别委员会主席(1996年)。

乌拉圭常驻美洲国家组织代表、大使(2006年7月至今)。

美洲社会宪章工作组主席(2007年)。

移民事务特别委员会主席(2008年)。

政治和司法事务委员会主席(2008年7月)。

几次率领乌拉圭代表团出席会议和国际会议。

在乌拉圭和国外举行的大会和会议上担任专题小组成员、演讲者、主持人和辩论主持人。

国际公法领域国内和国外机构的成员，包括：西-葡-美国际法研究所、美国国际法学会、国际法协会。被任命为国际刑事法院-委员会成员。

在乌拉圭共和国大学(蒙得维的亚)法学院合著 *Revista de Derecho Publico* (人权)。

在乌拉圭和国外出版了国际公法、国际人权法、国际环境法等专题的著作和文章：

“Liability of the State caused by transboundary damages”. Edited by Carlos Alvarez - Montevideo First Prize granted by the Inter-American Federation of Lawyers. July 2005.

“Civil Aviation, violence target and tools to confront it”. Prize on the contest on the Centennial of Aviation, Iberoamerican Institute of Air and Space Law and Institute of Commercial Aviation. Fundación Arena. Madrid 2005.

“Pollution caused by Aeronautic activities and its effect on the new developments of responsibility. First Prize granted by the Latin American Association on Air and Space Law. Buenos Aires. 2007.

The Development of the United Nations Charter and Implementation of Article 50, “In Prospect for Reform of the United Nations System. Italian Society for International Organization (SIDI) Palazzetto di Venezia. Piazza San Marco 5I CEDAM PADOVA April 1993

“Development of Individual Criminal Responsibility in Studies of International Law in honor of Prof. Ernesto J.Rey Caro. Drnas- Lerner – Córdoba – Editores 2002.

“Some thoughts on Rio Declaration on Environment and Development in the International Law in a Changing World” in honor of Professor Dr. Eduardo Jiménez de Aréchaga. Montevideo, FCU, 1994.

“International Criminal Court: Utopy or Reality? In publication in homage to Gros Espiell. Publication sponsored by UNESCO. Human Person and International Law Establishments Emile Bruylant S.A.. Bruxelles 1997.

“The Plata Basin” In Journal of School of Law and Social Sciences – year XXV/4, No.1, 1981.

“Thoughts on the peaceful settlement of disputes in the Inter-American Framework XXII Publication - Conference of the Inter-American Federation of Law. Tampa, Florida 1982.

“XII Ministries of Foreign Affairs Meeting of The Plata Basin”. Journal of the Latin-American Lawyers Association, 1982.

“Thoughts on The Plata Basin”, at the Section “Latin-American Juridical Approach”. Latin-American Lawyers Union. Buenos Aires.

“Juridical approach - Responsibility for Illegal Acts in the Plata Region” in “Será Justicia”, Buenos Aires, Argentina. 1983.

“Some characteristics within the peaceful settlement of disputes system” on “Anales de la Conferencia”, XXIV Conference of Inter-American Federation of Law. Panamá, Panamá 1984.

Joint research on Study and Research Center of the Hague Academy on International Law Netherlands on Transboundary Pollution and International Law, under the direction of Johan G. Lammers. 1985.

Guidelines for the Administration of Governmental Funds and other Obligations” Italo Sordo, Marcial Hourcade, Lucia Trucillo y Roberto Touriño Ministerio de Relaciones Exteriores Montevideo, Uruguay - March 1987.



"The Conciliation in Rio de la Plata and its Maritime Front Treaty". Published in "Liber amicorum" in honor of Profesor Ludwik Kos Rabcewicz.. University of Ottawa, Canadá. July 1987.

" Ultraspace limits Its current incidence in the use of the geostationary orbit ", VII International Symposium on Air and Space Law. Montevideo, Ed. Capitol SRL. April 1989.

"Transboundary Pollution" Course on Public International Law – Volume III - Montevideo, FCU 1992.

"The role of Law in the UN decision-making process of the Sixth Committee of the General Assembly" Journal of International Law and Politics. New York University, Spring 1995, Volume 27, No. 3, 1995.

"The Scope of Customary International Law on the Question on Liability and Compensation for Environmental Damage" In "International Legal Issues arising under the United Nations Decade of International Law. Kluwer Law International. Netherlands, 1995.

"Conceptual and Practical Aspects of the Codification and Progressive Development of International Law: New Developments and Priorities". In "International Law as Language of the International Relations" Published by the United Nations Organization. Kluwer Law International, Netherlands 1996.

"International Environmental Law: New Trends". Ernesto Rey Caro, María del Luján Flores, Zlata Drnas de Clement, Graciela Salas, Nelson D. Marcionni, María Cristina Rodríguez. Estudios de Derechos Internacional. Marcos Lerner Editora Córdoba. Córdoba, Argentina. May 1998.

"Article 9 of the Convention for the Unification of certain Rules for International Transportation by Air" signed in Montreal may 28 of 1999. Contribution to ALADA (Asociación Latinoamericana de Derecho Aeronáutico y Espacial). Buenos Aires, July 2000.

"Advisory opinions of the Inter-American Court of Human Rights" in "Revista de Derecho Público". Montevideo 2001. No. 20. FCU.

"Gender and International Law" Cuadernos de la Facultad de Derecho. Tercera Serie No. 10. Montevideo, F.C.U. October 2003.

"Violations of Human Rights in Latin-America during the 60-80 decades". The pursue of international protection. Revista de Derecho Público. 2004, No. 25. FCU. Montevideo.

"Gender Perspective in the International Criminal Court" Journal of Public Law. No. 26. FCU. Montevideo. 2004.

"Some aspects of the fight against corruption within the Inter-American framework" Revista Agenda Internacional Año XI. No. 22. Pontificia Universidad Católica del Perú. Instituto de Estudios Internacionales. Lima, May 2005.

"Women in International Law. Universal System for the protection of human rights". In Gender: Violence and Equity. Participation and Exclusion. Facultad de Derecho. Universidad de la República. Ediciones Ideas. Montevideo, October 2005.

"Regional Efforts in the fight against corruption" Journal of Public Law. Año 2005 No. 28. F.C.U. Montevideo, 2006

"Terrorism and the International Criminal Court Statute". Journal of Public Law No. 29. F.C.U. Montevideo, 2006.

"Lay State : ¿Is it Important?" Journal School of College of Law. University of Uruguay. No. 23 January - December 2004. F.C.U. Montevideo, August 2005.

"Different ways of citizens' protection". On School of Law Publication Series "New Reflections on Gender, Law and Citizenship". Third Series No. 11 F.C.U. Montevideo, September 2005.

"Telecommunications: Challenging Scenery for International Law". XXX Latin-American Symposium on Air and Space Law. Punta del Este, Uruguay, March 2006.

"Violence on gender from an international perspective". Verb Juris: Law Year Book on Post – Graduation, Joao Pessoa, University Edition (UFPB) 5 th year No.5 – 2006. Brazil.

"Fragility of the Infinite" in Liber Amicorum in Honor of Enrique Mapelli López. ALADA-Buenos Aires 2007.

International Law and Natural Resources. Public Law Journal. University Culture Fund. Montevideo 2008.

Comparative analysis on the jurisprudence of the Inter-American Court of Human Rights and the International Court of Justice: evaluating distances. In publication. In memoriam Doctor José Roberto Franco Da Fonseca. 2008. Co-author C.Sapriza.

Complexity and contradiction in juridical systems: Social Charter of the Americas and Juridical Inter-American System in Studies on International Law. Publication in honor of Professor Santiago Benadava. Santiago de Chile 2008. Co-author C. Sapriza.

"Some thoughts on International Law Challenges ( I and II) at Course on International Law - XXXV 2008. Inter-American Juridical Committee. Organization of American States.

Among the essays which publication has been recommended are:

"Juridical regime of the solar energy" XXII Conferencia de la Asociación Interamericana de Abogados. Quito, Ecuador. March 1981.

"Members of the United Nations" Conferencia Internacional de Juristas. Santa Cruz de la Sierra, Bolivia. June 1981.

"Basic Principles for the elaboration of rules related to the utilization of the international water courses", XXIII Conference of the Inter-American Federation of Lawyers. Tampa, Florida. 1982.

"Diplomatic Protection ", XXV Inter-American Federation of Lawyers. Special Mention. Acapulco, México 1985.

Among the works presented in Institutions, Conventions and Conferences are:

"Some thoughts on the increasing political and juridical development within the United Nations frame", Argentina Council for International Relations (CARI).

"Article 39 of the United Nations Charter". (1979).

"Frontier disputes between Venezuela and Colombia, Venezuela and Guyana". in collaboration with Dr. Vilela y Corrente. 1981.

"Uruguayan External Policy during 1890-1895". In collaboration with Doctor Gosia. 1981.

"Air Domain" (1983)

"Central-America Court of Justice: brief summary of a Central-American legacy to Public International Law". San José, Costa Rica. January de 1983.

"Legal study of South and Central American legislation on the question of to what extent strict liability or liability for risk has been accepted with regard to damage caused by ultrahazardous activities", presented at Centre d'Etudes et de Recherche de l'Académie de Droit international de La Haya, Países Bajos, 1985.

"Some thoughts on international responsibility on the situation of contamination based on space activities" XVII Iberoamerican Meeting on Air an Space Law School of Law. Federal University of Río de Janeiro. Brazilian Association of Air Space Law. Iberoamerican Institute of Air and Space an Commercial Law - Río de Janeiro, Brazil. 23-26 September 1987.

"Main characteristics of the American Protection and Promotion of Human Rights System", XXVI Conference of Inter-American Federation of Law and University Seminar on Human Rights in Latin America, October 1988. Universidad Nacional de Lomas de Zamora, Unión de Universidades Latinoamericanas. Provincia de Buenos Aires, Argentina. Buenos Aires, Argentina. May 1987.

"Pollution in Outerspace". (1988)

"Eventual evolution on the subjects related to space in the United Nations from a Latin American perspective" (1988).

"Types of responsibilities arising as a consequence of the usage of satellites in telecommunications" Its effects on the relationship between OACI and INMARSAT", XII Latin-American Seminar on Air and Space Law. Santo Domingo, Dominican Republic. 23-27 May 1988.

"Pollution at the geostationary orbit", XVIII Iberoamerican Meeting on Air and Space Law . Asunción, Paraguay. October 1988

"Transmission of marine technology" (1989)

"Lightening Areas in the Plata River" (1989)

"Transboundary Air Pollution", XXVII Conference of the Inter-American Law Federation. Cartagena, Colombia May 12, 1989.

"¿Is there an space economy?", XIII Latin-American Series on Space and Air Law. VIII International Symposium on Air and Space Law. Montevideo, May 24-26 de 1989. Central Bank

"The Pollution of earth outer space and Project on International Responsibility on the consequences of acts not prohibited by International Law". Space Conference of the Americas. Costa Rica May 1990.

"Some rights and obligations originated by Article 1<sup>st</sup> of the Space Treaty and its relationship with International Cooperation ". XXVIII Conference of Inter-American Law Federation Washington, October 1990.

"Implementation Status of the Main International Environmental Treaties". Published by the International Law Association. Brazilian Branch.. July 1999.

"Evolution of the International Protection of Children's Rights", XXIII Convention of BPW International, Vancouver, Canada. September 1999.

"New Perspectives of International Criminal Law" – co-author with Doctor Carlos Sapriza, First Congress of International Law: "Relevant Aspects of International Law on the 21<sup>st</sup>. Century". School of Magister Regional Federal IBIN: Federal Rural University of Rio de Janeiro. Convention Center. Rio de Janeiro, Brazil. June 6<sup>th</sup> to 9<sup>th</sup>, 2000.

"The fight against corruption through International Law" Buenos Aires School of Lawyers Buenos Aires, September 25, 2000.

"Integration and Development: Mercosur" First Social Area Regional Congress on Development and Integration. Mercosur Administrative Headquarters. Montevideo, October 5-8, 2000.

"Responsibility and Environment" Project for the Environmental Protection of del Río de la Plata and its Maritime Front. Ministry of Foreign Affairs, Montevideo 2001.

"Juridical Regime of the launching operative bases". XXVI Latin American Meetings on Air and Space Law. Ushuaia, Argentina. 2002.

"The Role of Corporate and Citizen Responsibility in Strengthening Governance in Sustainable Development. International Convention Centre. Durban, South-Africa. August 2002.

---

The Rome Statute and the Participation of Civil Society. Panel on the International Criminal Court. Congress Building. Montevideo Sep 9, 2004.

“Universalism and Regionalism” (I y II) in Course of International Law - XXXVI 2009. Inter-American Juridical Committee. Organization of American States.

“Some aspects on the Freedom of Thought and Expression with the Inter-American Context”. Revista de Derecho Público N° 36, año 2009. FU Montevideo.

“Security within the Regional context”. Revista de Derecho Público N° 38, 2010, FCU Montevideo (yet to be published).

2002 年获得美洲法律联合会授予的美洲法学奖。

## 詹姆斯·德鲁希奥蒂斯 (James C. Droushiotis) (塞浦路斯)

[原件：英文]

### 一. 个人信息

出生日期： 1949年4月21日

国籍： 塞浦路斯

语文： 希腊语、英语

配偶： 阿塞娜·德鲁希奥蒂斯(父姓马夫罗尼科拉)

### 二. 工作经历

学生及法律助理

总检察署

塞浦路斯共和国

1972-1974年

顾问、一等秘书

塞浦路斯共和国常驻联合国代表团

纽约

1975-1989年

一等秘书

塞浦路斯外交部

1989-1992年

参赞、副馆长

塞浦路斯共和国驻德意志联邦共和国大使馆

德国波恩

1992-1996年

副常驻代表

塞浦路斯共和国常驻联合国代表团

纽约

1996-1999年

塞浦路斯共和国驻阿拉伯埃及共和国大使

2000-2002年

欧洲联盟共同外交与安全政策司司长

塞浦路斯外交部

2002-2003年

塞浦路斯共和国常驻联合国日内瓦办事处代表、大使  
2003-2007 年

塞浦路斯共和国驻荷兰王国大使  
2007 年至今

常驻禁止化学武器组织代表  
荷兰海牙  
2007 年至今

### 三. 参加国际会议/联合国委员会和其他相关活动

联合国大会第 32 至 44 届和第 50 至 54 届会议以及第 7 至第 15 届、第 19 至 22 届特别会议和第 6 至 10 届紧急会议塞浦路斯代表团成员

大会主要委员会：

第一(裁军与安全)

第三(社会、人道主义、文化事务)

第四(特别政治与非殖民化)

第六(法律)

裁军审议委员会

纳米比亚委员会

巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会

联合国宪章和加强联合国作用特别委员会，包括起草和通过《关于和平解决国际争端的马尼拉宣言》

加强在国际关系上不使用或威胁使用武力原则的效力特别委员会；1988 年会议报告员

联合国国际法教学、研究、传播和广泛了解协助方案咨询委员会

东道国关系委员会

第三届联合国海洋法会议，1975-1982 年

联合国国际贸易法委员会：第 9、11、13、15、17、19 和 24 届会议

联合国人权专家关于和平与发展之间关系讲习班，1981 年

欧洲安全与合作会议(欧安组织)，人权专家会议，渥太华，1985 年

联合国国际条约法会议，维也纳，1986 年

不结盟国家外交部长会议，塞浦路斯尼科西亚，1988年；加纳阿克拉，1991年  
不结盟国家关于运动的作用与方法问题部长级会议，塞浦路斯尼科西亚，1992年  
英联邦国家元首和政府首脑会议，塞浦路斯利马索尔，1993年  
联合国气候变化框架公约会议，德国柏林，1993年  
联合国支持巴勒斯坦人民不可剥夺权利会议，布鲁塞尔，1998年  
国际海底管理局，第三和第四届会议，牙买加金斯敦，1997-1998年  
国际刑事法院预备委员会，纽约，1999年  
联合国人权委员会/人权理事会，日内瓦，2002-2006年  
红十字和红新月国际大会，日内瓦，2002年和2006年  
国际劳工组织国际劳工大会，日内瓦，2002-2006年  
世界卫生组织世界卫生大会，日内瓦，2002-2006年  
《罗马规约》缔约国大会：第7和第8届会议，海牙，2008-2009年  
国际法院科索沃咨询意见案塞浦路斯共和国的代表，海牙，2009年

#### 四. 学历和专业背景

中殿律师学院

1968-1972年

London EC4

联合王国

大律师

1972年取得英国律师资格

1973年取得塞浦路斯律师资格

联合国/联合国训练研究所

国际法研究员

1979年

海牙国际法学院

学员，两部分

1979年



## 阿卜杜勒拉齐克·穆尔塔迪·苏莱曼 (Abdelrazeg El-Murtadi Suleiman) (阿拉伯利比亚民众国)

[原件：阿拉伯文、英文和法文]

### 个人资料

姓名：阿卜杜勒拉齐克·穆尔塔迪·苏莱曼·古伊德尔

出生日期和地点：1945年7月17日，利比亚绿山区(格格布)

国籍：利比亚

社会状况：已婚，有四个子女

语文：阿拉伯语(母语)  
法语和英语(流利)

职衔：国际公法和私法理事和教授  
利比亚常驻联合国代表团大使兼法律顾问

### 学历和荣衔

- 法学士，1964–1968年  
利比亚班加西大学
- 公法高等教育文凭“法律硕士”，1970–1971年  
法国格勒诺布尔大学
- 法学博士，1971–1976年  
法国巴黎第一大学/索邦学院
- 一级骑士勋章  
利比亚国
- 奖项及嘉奖证  
利比亚内阁、大学和工会和其他区域机构

注：在大陆法系和伊斯兰法系国家，以阿拉伯语和法语学习研究。通过教学以及特别是实际应用和翻译工作，增强了英美法系方面的知识。

### 专业经验

#### A. 法律工作：

##### 1. 在国际法院的活动：

- 在国际法院大陆架案(利比亚/马耳他)(1982–1985)及其附带诉讼：意大利诉请准许参加此案诉讼(1984年)中作为利比亚的代理人

- 在国际法院下列案件中担任利比亚法律顾问：
  - 大陆架案：突尼斯诉利比亚 (1978-1982)，及其附带诉讼
  - 马耳他诉请准许参加此案诉讼，1981 年
  - 突尼斯诉请复核和解释 1982 年 2 月 24 日法院判决，1985 年
  - 1971 年《蒙特利尔公约》的解释和适用问题：利比亚诉联合王国，1992 年，及以下附带诉讼：
    - 请求指明临时措施，利比亚诉联合王国，1992 年
    - 初步反对意见，联合王国诉利比亚，1998 年
  - 1971 年《蒙特利尔公约》的解释和适用问题：利比亚诉美国，1992 年，及以下附带诉讼：
    - 请求指明临时措施，利比亚诉美国，1998 年
    - 初步反对意见，美国诉利比亚，1998 年

## 2. 其他司法和法律活动：

- 阿拉伯马格里布联盟法院院长，2009-2010 年
- 在上述法院任法官，自 2002 年以来
- 在仲裁程序：巴黎利比亚美孚石油利比亚有限公司一案中任利比亚辩护团负责人及法律顾问，1982-1983 年
- 国际商会国际仲裁法院的下列案件中担任利比亚和利比亚国家石油公司的法律顾问：
  - 国家石油公司诉利比亚太阳石油公司，国际商会案件编号 4462, 1985 年
  - 利比亚格雷石油公司诉利比亚和国家石油公司，国际商会案件编号 8035, 1993-1995 年
- 在美国法院针对石油输出国组织(欧佩克-维也纳)及其成员的案件中担任该组织法律辩护团成员
- 在国际商会相关法庭涉及利比亚法律和外国投资者法律保证的原则和规则，包括涉及有关投资协定和稳定条款的法律案件中根据国内和国际律师事务所分派工作编写各种专家意见
- 在一般国际法问题上担任内部顾问团成员，并就石油法、特许和石油协定的新模式等问题担任当局和国家机构的顾问，增订与国际公司达成的关于安装工厂以及技术和专门知识转让的参加协定

## B. 法律/外交任务:

### 1. 国际和区域组织:

- 参加联大会议, 作为利比亚代表团成员(大使级)出席第 62 届至第 65 届常会, 在第六委员会(法律委员会)作为利比亚代表, 及利比亚常驻联合国代表团法律顾问, 2007 年以来
- 联合国安全理事会的利比亚副代表, 2007-2009 年
- 出席联合国法律会议的利比亚代表团成员和法律顾问, 诸如海洋法会议和国家继承问题会议
- 作为法律专家参与非洲统一组织解决乍得与利比亚边界争端问题特设委员会工作, 利伯维尔, 1977 年
- 非统组织起草非洲联盟组织法的法律专家, 亚的斯亚贝巴, 1999-2000 年
- 出席非统组织会议和高峰会议, 审议边界问题和建立非洲联盟的利比亚代表团成员和法律顾问
- 就国际和区域组织的法律议程项目向利比亚相关部委提供咨询。咨询范围涉及海洋法, 包括《海洋法公约》事务, 主权和外交豁免、国际人道主义法、国际刑事法庭、国际经济、投资和贸易-世贸组织法。还包括起草向联合国提出的提案、向阿拉伯和非洲区域组织提交的立宪文件, 以及加入和遵守有关世界组织及其协定的文书

### 2. 谈判:

出席各种法律和技术问题的会议和谈判中的首席谈判代表, 包括:

- 国际法院大陆架案(突尼斯诉利比亚)1982 年和 1985 年判决的执行和适用, 1982-1988 年
- 国际法院大陆架案(阿拉伯利比亚民众国/马耳他)1985 年判决的执行和适用, 1985-1987 年
- 共同边界油气田联合开发文件的讨论和起草, 1986-1988 年

作为谈判代表和法律顾问出席各种涉及相关法律问题的会议和谈判:

- 与邻国的边界和边界地区现状
- 根据合同安排进行技术合作和技术转让以及在包括石油和天然气、工业、能源和电力等不同部门与国际合作伙伴建立的合资企业

**C. 学术和专业职责**

班加西法学院副院长，1976-1979 年

委员会和理事会的主管(的黎波里)，其中包括：

- 大陆架委员会，1976-1987 年
- 海上和陆上边界委员会，1987-1999 年
- 石油法律审查和起草委员会，2005-2006 年
- 石油税务委员会，2006 年
- 海洋区域法起草委员会，的黎波里，1988-1990 年
- 大学教师纪律委员会，2004-2005 年

委员会和董事会的成员，如：

- 利比亚中央银行董事会
- 外国投资委员会
- 班加西大学教师纪律委员会
- 利比亚宪法起草委员会
- 能源咨询委员会

**学术经历**

**A. 学术衔级：**

法律讲师(1976-1978 年)，助理教授(1979-1983 年)，副教授(1983-1990 年)，教授，自 1990 年以来。

**B. 教学、研究和其他学术活动：**

1976-2007 学年期间，教授本科生和研究生，具体科目和机构如下：

- 国际公法，班加西和的黎波里法学院，高等学院、海洋学院、安全科学院、职工学院和外交研究学院，的黎波里
- 国际私法，法学院及安全科学院，的黎波里
- 外交法，外交研究学院，的黎波里
- 石油法，班加西和的黎波里法学院

研究和其他学术活动包括：

- 首席评委或评委成员，在利比亚和阿拉伯大学和高级研究院评审为大学教师评级提交的研究文章以及硕士和博士论文

- 监督评审工作以及利比亚和阿拉伯大学研究生所做研究并对各种学术问题提供咨询和意见
- 参加国内和国际会议、研讨会、专题研究和大型会议。还参加包括在哈佛和纽约大学等高校以及在欧洲(日内瓦、伦敦、罗马)、非洲(开罗、开普敦)和亚洲(塞浦路斯、巴林、贝鲁特)等其他机构举行的涉及人权、制裁、国际法院罗马规约、战争遗留物、国际仲裁等国际法问题的国际活动……

#### C. 著作选列清单:

除了发表的阿拉伯文和法文文章外,以阿拉伯文出版的著作(的黎波里)包括:

- Libyan Petroleum Legislations: Basic Legislations, 287 pages, 1980
- Libyan Petroleum Legislations: Subsidiary Legislations, 503 pages, 1982
- Petroleum Relationship in OPEC Countries: legal and financial aspects in Libya, as a case study, 493 pages, 1983
- The Continental Shelf Case between the Libya and Tunisia: Translation from English to Arabic of the ICJ Judgment of 1982, its appended Opinions and the ICC judgment of 1981 on the Application by Malta for Permission to intervene in the Case, 544 pages, 1985
- Legal Persons in Private International Relations, 262 pages, 2007
- Natural Persons in Private International Relations, 321 pages, 2007
- The Continental Shelf Case between the Libya and Malta: Translation from English to Arabic of the ICJ Judgment of 1985, the appended opinions, the ICC judgments of 1984 on the Application by Italy For Permission to intervene in the Case, and the Application submitted by Tunisia for Revision and Interpretation of the ICJ Judgment issued on 24 February 1982, 574 pages in Arabic, 2008
- Petroleum Relationship in OPEC Countries, 567 pages, 2008

此外,为(班加西和的黎波里)法学院的本科生和研究生编写年度说明,在某些科目中就最近发展提供最新情况并作简要介绍,诸如第三世界在国际法的编纂和逐渐发展进程中的作用、国际仲裁和司法先例方面最近发展、发展中国家与专门国际公司所签订合同中的适用法律和司法条款以及这些国家与国际合作伙伴建立合资企业的最新模式

康塞普西翁·埃斯科瓦尔·埃尔南德斯 (Concepción Escobar Hernández) (西班牙)

[原件：英文、法文和西班牙文]

1959 年 12 月 22 日生于马德里

已婚

资格和学历

- 马德里 Complutense 大学法学学士(1981 年)
- 马德里 Complutense 大学国际法博士(1987 年)
- 马德里 Complutense 大学人权研究所人权专门课程(1981-1983 年)
- 在日内瓦国际和发展问题研究所读研究生(1983-1984 年)

专业经验

(A) 曾担任的职位

- 外交与合作部国际法司法律顾问、司长(自 2004 年 6 月起)
- 西班牙国立远程教育大学国际公法教授(自 2001 年 10 月起)
- 国立远程教育大学欧洲联盟法“让·莫内讲座”教授(欧洲联盟委员会)(自 2004 年起)
- Gutiérrez Mellado 将军大学研究所和平、安全与国防研究讲师(国立远程教育大学)(自 2002 年起)
- 西班牙红十字会国际人道主义法研究中心讲师(自 1999 年起)
- 西班牙外交学校国际法和人权讲师(自 1996 年起)
- Cantabria 大学国际公法教授(1995-2001 年)
- Cantabria 大学欧洲联盟法“让·莫内讲座”教授(1996-2002 年)
- 马德里 Complutense 大学国际公法副教授(Profesora Titular)(1991-1995 年)
- 马德里 Complutense 大学人权研究所讲师(1987-1997 年)
- 西班牙国际人道主义法委员会成员(自委员会于 2008 年成立起)

(B) 曾担任的高级职位

- 外交与合作部国际法司司长(自 2004 年 6 月起)

- 国立远程教育大学法学院院长(2002-2004 年)
- 国立远程教育大学国际公法系主任(2002 年)
- 国立远程教育大学公法系主任(2001 年)
- Cantabria 大学公法系主任(1996-2001 年)
- 马德里 Complutense 大学人权研究所总秘书(1990-1992 年)
- 马德里 Complutense 大学国际公法和国际私法系秘书(1989-1992 年)

**(C) 法律协会会员和法律出版物理事会成员**

- 西班牙国际法和国际关系教授协会会员(自 1982 年起)。理事会成员(1986-1993 年)
- 西班牙欧洲法研究协会会员(自 1982 年起)。理事会成员(自 1984 年起)
- 《欧洲法概论》咨询委员会成员(自 2002 年起)
- 《西班牙军法评论》编委会成员(自 2003 年起)
- 《西班牙国际法评论》编委会成员(1997-2003 年)，负责与国际公法有关的西班牙判例法科室(2001-2005 年)

**(D) 学术活动**

- 迄今为止担任过各种学术职务，教授过学士、博士和研究生三级的国际公法、欧洲联盟法、国际维持和平与安全、国际人权保护、国际刑法和国际管辖权等课程
- 曾指导完成五份博士论文，目前正在指导另外四份仍在撰写的博士论文
- (作为主要研究人员或研究小组成员)参加过许多与国际公法有关的研究项目
- 曾在西班牙和外国多所大学教授研究生课程
- 作为特邀演讲者参加过多个国际会议，包括下列会议：国际欧洲法联合会(斯德哥尔摩，1998 年)、欧洲国际法学会(巴黎，2006 年)以及国际法协会会议 2010 年届会(海牙，2010 年)
- 持续参与国际法学家委员会在拉丁美洲举办的各种培训计划(国际人权保护和土著人民权利的国际保护)(1992-1997 年)
- 参加了联合国赤道几内亚技术援助方案(1995 年)
- 曾参加西班牙和国外博士论文评审

- 不断在西班牙和国外参加国际公法讲师和教授遴选小组

#### (E) 其他与法律有关的活动

- 作为外交与合作部国际法司司长，负责应该部及其他部委和政府机关的请求，就国际公法的所有相关领域提出报告
- 同样，负责就与西班牙其他公共行政部门有关的国际公法事项提出意见（特别是在自治区、镇/市议会和其他地方机关以及西班牙其他公共机构和实体签署谅解备忘录方面）
- 在作为成员加入的专门处理国际法事项的多个国际机构中阐述西班牙的法律立场

#### (F) 学术专门领域

- 管辖权和国际法院
- 国际人权法
- 国际刑法
- 维持和平
- 国际组织
- 欧洲联盟法（普通法和机构法）

#### 在国际法领域的活动（国际法庭、国际组织和国际会议）

- 在国际法院关于“科索沃临时自治机构单方面宣布独立是否符合国际法”的咨询程序中担任西班牙王国的代表和律师（2008-2010年）
- 在国际海洋法法庭审理第18号案件 M. V. Luisa (圣文森特和格林纳丁斯诉西班牙王国) 过程中担任西班牙王国的代理人（2010年至今）
- 常设仲裁法院法官（自2008年起）
- 《国际刑事法院罗马规约》审查会议起草委员会主席（坎帕拉，2010年）
- 参加联合国大会第六委员会的西班牙代表团成员（自2004年起）
- 欧洲委员会国际公法法律顾问委员会成员（自2004年起）
- 自2011年1月1日起担任国际公法法律顾问委员会副主席（在特罗姆瑟会议上当选，2010年9月）
- 欧洲联盟理事会国际法专家组成员（自2004年起）
- 欧洲联盟理事会国际刑事法院和其他国际刑事法庭专家小组成员（自2004年起）



- 出席国际刑事法院缔约国大会的西班牙代表团团长或副团长 (2004-2010 年)
- 出席国际刑事法院缔约国大会的西班牙代表团成员 (2002 年和 2003 年)
- 参加国际刑事法院筹备委员会的西班牙代表团成员 (2000-2002 年)
- 出席联合国设立国际刑事法院全权代表外交会议的西班牙代表团成员 (1998 年)
- 西班牙-摩洛哥海洋划界和大西洋海岸合作问题工作组成员 (自 2004 年起)
- 西班牙-阿尔及利亚海洋划界问题工作组成员 (自该工作组于 2007 年设立时起)

### 出版物 (选列)

#### (A) 书籍

- *La Comisión de Derechos Humanos de Naciones Unidas y la violación de derechos humanos y libertades fundamentales. Estudio de los procedimientos públicos especiales*, Editorial de la Universidad Complutense de Madrid, Madrid, 1988.
- *El recurso por omisión ante el Tribunal de Justicia de las Comunidades Europeas*, Editorial Cívitas, Madrid, 1993.
- *Instituciones de Derecho Comunitario* (Dir.), Tirant lo blanc, Valencia, 2006.
- M. DIEZ DE VELASCO, *Instituciones de Derecho Internacional Público: Chapters XXVII, XXVIII y XXXVIII; part of chapters 25 and 26*. Editorial Tecnos, Madrid (latest edition: 17th, 2009).
- M. DIEZ DE VELASCO, *Las Organizaciones Internacionales: chapter 14; part of chapters 21 and 22*. Editorial Tecnos, Madrid (latest edition: 16ª, 2010, coordinated by José Manuel Sobrino Heredia).
- M. DIEZ DE VELASCO; C. ESCOBAR HERNÁNDEZ; N. TORRES UGENA: *Código de Organizaciones Internacionales*, Editorial Aranzadi, Navarra, 1997.
- *Extranjería e Inmigración en España y la Unión Europea* (Ed.), Madrid, 1998.
- *La Unión Europea en el siglo XXI: los retos de Niza* (Ed.), Madrid, 2003.
- *Los derechos humanos en la sociedad internacional del siglo XXI* (Dir.), Colección Escuela Diplomática nºs 15 y 16, Madrid, 2009.

#### (B) 文章以及集体合作完成的著作

- “Ejecución en España de las sentencias del Tribunal Europeo de Derechos Humanos”, in *Revista Española de Derecho Internacional*, 1990/2, pp. 547-570.
- “Un nuevo paso en la protección internacional de la libertad de pensamiento, conciencia y religión: el procedimiento público especial de la Comisión de Derechos Humanos de Naciones Unidas”, in *Anuario de Derecho Eclesiástico del Estado*, 1990, pp. 87-128.

- "Asylum and refugee status in Spain", in *International Journal of Refugee Law*, vol. IV, 1992, pp. 55-70.
- "Problemas planteados por la aplicación en el ordenamiento español de la Sentencia Bultó (Comentario a la sentencia del Tribunal Constitucional español 245/1991, de 16 de diciembre)", in *Revista de Instituciones Europeas*, 1992/1, pp. 139-163.
- "El Convenio de Aplicación del Acuerdo de Schengen y el Convenio de Dublín: una aproximación al asilo desde la perspectiva comunitaria", in *Revista de Instituciones Europeas*, vol. 1993/1, pp. 53-100.
- "Las Salas *ad hoc* del Tribunal Internacional de Justicia", in *Hacia un nuevo orden internacional y europeo. Homenaje al Profesor Manuel Díez de Velasco*, Editorial Tecnos, Madrid, 1993, pp. 291-317.
- "La aplicación de los tratados en España", in *Cuadernos de Derecho Judicial. Cuestiones prácticas de Derecho Internacional Público y Cooperación Jurídica Internacional*, Consejo General del Poder Judicial, Madrid, 1994, pp. 39-90.
- "Comunidad Europea y Convenio Europeo de Derechos Humanos: ¿el fin de una vieja polémica? (comentario al dictamen 2/94 del TJCE de 28 de marzo de 1996)", in *Revista de Instituciones Europeas*, 1996, vol. 1996/3, pp. 817-838.
- "Paz y derechos humanos: una nueva dimensión de las operaciones para el mantenimiento de la paz", in *Cursos de Derecho Internacional de Vitoria-Gasteiz*, 1997, pp. 47-102.
- "Le citoyen, l'administration et le droit européen. Rapport national espagnol», in *XVIII Congrès FIDE*, Stockholm, 1998, vol. III, pp. 152-198.
- « Extranjería y ciudadanía de la Unión Europea», in *Extranjería e Inmigración en España y la Unión Europea*, Colección Escuela Diplomática nº 3, 1998, pp. 101-126.
- "La progresiva institucionalización de la jurisdicción internacional: la Corte Internacional", in GARCIA ARÁN, M. y LÓPEZ GARRIDO, D. (coord.): *Crimen internacional y jurisdicción internacional. El caso Pinochet*, Tirant lo blanc, Valencia, 2000, pp. 225-273.
- « El Estatuto de Roma de la Corte Internacional», in *Hacia una Justicia Internacional*, Ministerio de Justicia/BSCH/Civitas, Madrid, 2000, pp. 504-524.
- "Las relaciones de la Corte Internacional con las Naciones Unidas", in QUEL LÓPEZ, F.J. (coord): *Creación de una jurisdicción internacional*, Colección de la Escuela Diplomática, nº 4, Madrid, 2000, pp. 31-44.
- "Algunas reflexiones sobre la Corte Internacional como institución internacional", in *Revista Española de Derecho Militar*, nº 75, 2000, pp. 171-203.
- "El Tratado de Niza y la reforma futura de la Unión", in DIEZ DE VELASCO, M. (Ed.): *La Unión Europea tras la reforma*, Universidad de Cantabria, 2000, pp. 239-257.
- "El principio de complementariedad", in YAÑEZ-BARNUEVO, J.A. (Coor.): *La Justicia Internacional: una perspectiva iberoamericana*, Casa de América, Madrid, 2000, pp. 78-100.
- "La cooperación judicial en la Unión Europea: marco general", in *Espacio de Libertad, Seguridad y Justicia en la Unión Europea*, Ministerio del Interior/UNED, 2002, pp. 55-70.

- “Corte Internacional, Consejo de Seguridad y Crimen de Agresión: un equilibrio difícil e inestable”, in *El Derecho Internacional en los Albores del siglo XXI. Homenaje al Prof. Castro-Rial*, Editorial Trotta, Madrid, 2002, pp. 197-218.
- “Unión Europea, democracia y derechos humanos”, in ESCOBAR HERNÁNDEZ, C. (ed.): *La Unión Europea en el siglo XXI: los retos de Niza*”, Actas de las XIX Jornadas de la Asociación Española de Profesores de Derecho Internacional y Relaciones Internacionales, Madrid, 2003, pp. 25-50.
- “Veinticinco años de la Constitución de 1978: Aspectos internacionales”, in *Revista de Derecho Político*, nos. 58/59, 2003/2004, pp. 833-852.
- “Los derechos humanos en el Tratado por el que se establece una Constitución para Europa”, in *Derecho Internacional: Normas, hechos y Valores. Liber Amicorum José Antonio Pastor Ridruejo*, Madrid, 2005, pp. 115-133.
- ESCOBAR HERNÁNDEZ, C. y YAÑEZ-BARNUEVO, J.A.: «The International Criminal Court and the United Nations: A complex and vital relationship», in *Essays on the Rome Statute of the International Criminal Court (II)*, 2005.
- “Derechos humanos y justicia internacional: los tribunales internacionales de derechos humanos”, in *La Paz y el Derecho Internacional. Tercer Encuentro de Salamanca*, Editorial Sistema, 2005, pp. 273-292.
- «La cláusula europea en la Constitución española (algunas reflexiones para una eventual reforma constitucional)», in RUBIO LLORENTE, F. y ALVAREZ JUNCO, J. (eds.): *El informe del Consejo de Estado sobre la reforma constitucional. Texto del informe y debates académicos*, Consejo de Estado/Centro de Estudios Políticos y Constitucionales, Madrid, 2006, pp. 483-499.

## 2011年1月13日西班牙常驻联合国代表团普通照会摘录

[原件：西班牙文]

埃斯科瓦尔·埃尔南德斯教授是国立远程教育大学(马德里)国际公法教授，曾任该大学法学院院长。2004年以来，她还一直担任外交与合作部国际法司司长。她是常设仲裁法院法官兼欧洲委员会国际公法法律顾问委员会副主席。

埃斯科瓦尔·埃尔南德斯教授是享有盛名的专门研究国际法的法学家，拥有广泛的学术和研究经验，这反映在国际公法和欧洲联盟法各领域所引用的大量专业出版物中。埃斯科瓦尔·埃尔南德斯教授还对几本享有盛名的西班牙文书籍(特别是 Díez de Velasco y Vallejo 教授的 *Instituciones de Derecho Internacional Público* 和 *Las Organizaciones Internacionales* 等著作)做出过杰出的贡献。

此外，埃斯科瓦尔·埃尔南德斯教授在同外交与合作部国际法司的工作有关的国际公法领域有广泛的实践经验。她曾在国际法院和国际海洋法法庭担任西班牙王国的代理人。她代表西班牙参加欧洲联盟和欧洲委员会的相关机构，特别是那些负责国际法问题的机构。她定期参加联合国大会第六委员会的会议及国际刑事法院缔约国大会。

有鉴于此，西班牙政府认为埃斯科瓦尔·埃尔南德斯教授具有适当的担任国际法委员会委员的资格。这是一个重要的职位，过去 25 年里还没有西班牙国民能够有幸担任。西班牙政府了解她的能力并认识到国际法委员会的重要性，因此通过 2011 年 1 月 13 日第 25/FP 号普通照会提名埃斯科瓦尔教授作为候选人，参加将于 2011 年 11 月举行的国际法委员会职位选举(该职位的任期为五年，2012 年至 2016 年)。

## 爱德华多·费雷罗·科斯塔 (Eduardo Ferrero Costa) (秘鲁)

[原件：西班牙文]

**爱德华多·费雷罗·科斯塔**

**出生日期和地点：** 1946年10月26日，利马

**婚姻状况：** 已婚，有四个子女

### 执行摘要

爱德华多·费雷罗·科斯塔博士是一位律师和法学博士，具有公认的国际法经验。他历任秘鲁外交部长、秘鲁常驻美洲国家组织代表、秘鲁驻美国大使和外交部法律顾问等。在他曾任的国际职位中，必须一提的是，他当过联合国消除种族歧视委员会三届会议的成员，并从1998年至今是常设仲裁法院法官。

在学术领域，他是总部设在利马的秘鲁国际研究中心创办人和执行主席；从1972年至今，他是秘鲁天主教大学和太平洋大学国际公法教授。他是秘鲁美洲商会仲裁法院院长，出版了大量有关国际法、海洋法和秘鲁外交政策等专题的书籍和著作。

费雷罗博士是秘鲁利马 Echeopar 律师事务所国际法部门合伙人和主管；他是秘鲁向世界银行国际解决投资争端中心提交国际仲裁的国家辩护人；是秘鲁就海洋划界问题在国际法院对智利共和国提起诉讼的秘鲁方律师；是秘鲁为追回马丘比丘的考古文物向耶鲁大学提出诉讼一案的专任代诉人。

### 学历

秘鲁天主教大学，律师，1970年，利马

威斯康星大学，国际法研究院，1971-1972年

加利福尼亚大学圣地亚哥分校——在斯克里普斯海洋学研究所研究海洋法，1972年

秘鲁天主教大学，法学博士，1974年

### 主要专业经历

Echeopar 律师事务所协理律师，利马(1971-1974年)

工业、贸易、旅游和一体化部长法律顾问和工业、贸易、旅游和该部法律司司长(1975-1977年)

Ferrero Ferrari 律师事务所创办人(1978-1980年)

秘鲁外交部长法律顾问(1980-1982年)

秘鲁国际研究中心创办人兼执行主席(1983-1996年)

费雷罗·科斯塔律师事务所创办人(1983-1996年)

秘鲁外交部长(1997-1998年)

Echecopar 律师事务所合伙人, 利马(1999-2001年)

秘鲁常驻美洲国家组织代表(2002-2004年)

秘鲁驻美利坚合众国大使(2004-2006年)

Echecopar 律师事务所国际法部门合伙人和主管, 利马(2006年至今)

### 学术经历

秘鲁天主教大学法学院国际公法首席教授(1972年至今)

秘鲁天主教大学研究院国际经济法硕士班创办人(1986-1988年)

秘鲁外交学院国际公法教授(1972-1988年)

秘鲁空战高级学校和海战高级学校国家高级研究中心教授和讲师(1975-1996年)

加利福尼亚大学伯克利分校法学院(Boalt Hall)客座教授, (1987年)

拉丁美洲国际关系联合研究方案理事会成员(1986-1994年)

利马大学国际公法教授(2000-2002年)

太平洋大学法学院院长(2008-2010年)

太平洋大学法学院咨询委员会主席(2010年至今)

在拉丁美洲和加勒比、北美洲、欧洲和亚洲举行的各种会议上, 就国际法、海洋法、外交政策、国际条约、仲裁、民主、人权、安全威胁、环境与发展、外国投资和外贸等专题发表演讲(1974年至今)

### 其他相关职位

常设仲裁法院法官, 海牙, (1998年至今)

巴黎国际商会国际仲裁法院法官(2000-2002年)

联合国消除种族歧视委员会副主席和成员(1988-2000年)

秘鲁外交部咨询委员会成员(1985-1992年和2001-2006年)

安第斯共同体顾问(1989-2000年)

秘鲁与厄瓜多尔冲突期间秘鲁特任大使(1995年)

秘鲁太平洋流域委员会主席和秘鲁派驻太平洋经济合作理事会代表(1992-1995 年)

美洲国家组织秘书长尼加拉瓜、海地、多米尼加共和国、哥伦比亚和哥斯达黎加选举观察团顾问(1987-1992 年)

美洲国家组织尼加拉瓜司法委员会成员(1990 年)

美洲国家组织框架内的《美洲土著人民权利宣言》起草工作组主席(2002-2004 年)

秘鲁美洲商会仲裁法院院长(2009 年至今)

秘鲁石油领导机构(PETROPERU)成员；全国行业职业培训署(SENATI)成员；财政银行成员；San Ignacio de Morococha 矿物公司成员；Poderosa 矿物有限公司成员；横贯安第斯铁路有限公司和秘鲁铁路有限公司成员

### **秘鲁共和国法律咨询和司法辩护**

联合国第三次海洋法会议秘鲁代表团法律顾问(1978-1982 年)

南太平洋常设委员会年度会议秘鲁代表团成员和司法委员会成员(1976-1982 年)

秘鲁代表团成员，参加南太平洋常设委员会有关环境、捕鱼和其他海洋问题的各种条约的谈判(1976-1982 年)

秘鲁代表团成员，参加秘鲁与厄瓜多尔边界争端谈判(1996-1997 年)

参加秘鲁代表团出席一些国家元首和政府首脑会议，例如在智利圣地亚哥举行的美洲首脑会议和在委内瑞拉举行的伊比利亚-美洲首脑会议

参加美洲国家组织框架内的《半球安全美洲宣言》的谈判(2003-2004 年)和参加墨西哥美洲安全会议(2004 年)

参加《美洲防止恐怖主义公约》的谈判和批准工作(2001-2002 年)

参加《秘鲁与美利坚合众国自由贸易条约》谈判和国会批准进程(2004-2006 年)

参加亚洲太平洋经济合作论坛的各种会议，尤其是在利马和新加坡举行的企业峰会(2008-2009 年)

在 Luchetti 企业向国际解决投资争端中心提交的国际仲裁中，担任秘鲁共和国法律代表(2004-2006 年)

在 Aguaytía Energy Inc. 企业向国际解决投资争端中心提交的国际仲裁中，担任秘鲁共和国律师(2006-2008 年)

在提交国际法院的秘鲁诉智利共和国海洋划界案中担任秘鲁共和国律师(2008 年至今)

在阿根廷财团 CONVIAL 向国际解决投资争端中心提交的国际仲裁中担任秘鲁共和国律师(2010 年至今)

在秘鲁共和国为追回库斯科马丘比丘的考古文物而向美利坚合众国康涅狄格州地区联邦法院起诉耶鲁大学的诉讼案中专任秘鲁共和国代诉人(2009 年至今)

## 著作

费雷罗博士在秘鲁和国外著作和(或)编辑了 18 本书和 50 多篇学术文章, 题目涉及国际法、国际关系、海洋法、仲裁和秘鲁外交政策等。

出版的书籍如下:

1. *Derecho Internacional Público – Casos y Materiales de Enseñanza para un Curso Introductorio*, Pontifical Catholic University of Peru, Vol. I (1973), Vol. II (1974), Lima
2. *El Nuevo Derecho del Mar: El Perú y las 200 millas*, Fondo Editorial, Pontifical Catholic University of Peru, Lima, 1979
3. *Legislación Industrial del Perú*, Eduardo Ferrero Costa y Mario Ferrari Quine (co-authors), Fondo Editorial del Banco Industrial del Perú, 3 vols., Lima, 1980
4. *El Perú frente a las nuevas tendencias del Comercio Internacional*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1984 (editor and co-author)
5. *Perú: Perspectivas de Política Exterior*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1985 (editor and co-author)
6. *Relaciones del Perú con Chile y Bolivia*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1985 (editor and co-author)
7. *El Perú frente a la Convención sobre el Derecho del Mar*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1985
8. *Relaciones Internacionales del Perú*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1986 (editor and co-author)
9. *Relaciones del Perú con Estados Unidos*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1987 (editor and co-author)
10. *Relaciones del Perú con los Países Vecinos*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1988 (editor and co-author)
11. *América Latina, el Perú y las Nuevas Relaciones Económicas Internacionales*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1989 (editor and co-author)
12. *Los Convenios Pesqueros entre Perú y la Unión Soviética en Debate*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1989
13. *Relaciones del Perú con Brasil, Colombia y Ecuador*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1989 (editor and co-author)
14. *La situación del Perú frente al Nuevo Contexto Internacional*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1990 (editor and co-author)



15. *Relaciones Económicas del Perú con la Comunidad Económica Europea*, Fundación Neumann, Lima, 1992 (editor and co-author)

16. *Proceso de Retorno a la Institucionalidad Democrática en el Perú*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1994 (editor and co-author)

17. *Relaciones del Perú con Ecuador*, Peruvian Centre for International Studies (CEPEI), Lima, 1995 (editor and co-author)

18. *La Comunidad Andina y la Lucha contra el Narcotráfico*, Andean Community, Lima, 2000

#### 加入的组织

美国国际法学会

跨国仲裁研究所

秘鲁法律学会

利马律师协会

秘鲁国际研究中心

秘鲁国际法学会

秘鲁预防和解决冲突中心

秘鲁海洋法协会

秘鲁和平研究协会

利马商会仲裁中心注册仲裁员

秘鲁美洲商会仲裁中心注册仲裁员

秘鲁司法部注册法外调解人

#### 荣誉和勋章

以 *El Nuevo Derecho del Mar: El Perú y las 200 Millas* 一书荣获秘鲁军事历史研究所 Manuel A. Eguiguren 国家调研奖(1980年)

艾森豪威尔研究金学员, 艾森豪威尔基金会, 费城(1992年)

巴西、玻利维亚、哥伦比亚、危地马拉、墨西哥和巴拉圭授予勋章

秘鲁大十字太阳勋章

秘鲁大十字杰出服务优等勋章

应邀参加加拿大、中国、美国(美国新闻处)、日本、联合王国(英国文化委员会)和瑞典的学术交流访问计划

## 2010年10月15日秘鲁常驻联合国代表团普通照会摘录

[原件：西班牙文]

应指出的是，费雷罗·科斯塔博士(履历随附)是一名具有丰富经验的法学家，作为外交部咨询委员会的成员参与工作，担任外交部法律顾问，也曾任外交部长一职。

秘鲁政府相当重视费雷罗·科斯塔博士的候选人提名，认为他的丰富经验将大大有助于国际法委员会的工作。

## 萨利富·丰巴 (Salifou Fomba) (马里)

[原件：法文]

出生日期和地点： 1954年6月17日生于马里焦伊拉

国籍： 马里

家庭状况： 已婚，有5个子女

现职：

巴马科大学法律和政治系国际法教授，1985年以来；

联合国国际法委员会委员。

### 学历和培训

1983年 法国卡昂大学国际法博士学位，“特优”等

1979年 法国鲁昂大学国际法高级研究文凭

1984年 海牙国际法学院公费补助研究员

国际公法学习证书

1989年 联合国/训研所国际法进修方案公费补助研究员，海牙和日内瓦

联合国国际法委员会颁发的国际法证书

海牙国际法学院颁发的国际公法和国际私法学习证书

1978年 马里巴马科国立行政学院公法硕士学位

1988-1989年 法国政府公费补助研究员，法国图卢兹企业管理研究所

进修顾问培训证书

1974年 巴马科 Prosper Kamara 中学古典(拉丁-希腊)文学业士

1970年 Dioïla 基础教育学校的基础教育文凭

### 专业经历

2007-2011年 2006年11月16日在纽约经联合国大会选举为联合国国际法委员会委员

在日内瓦五年任期内积极勤奋地参与国际法委员会各项工作

2009年 自国际法委员会在日内瓦举行的第六十一届会议以来为委员会副主席

- 2002-2006 年 2001 年 11 月 7 日在纽约经联合国大会选举为联合国国际法委员会委员  
 在日内瓦五年任期内积极勤奋地参与国际法委员会各项工作
- 1992-1996 年 1991 年 11 月 14 日在纽约经联合国大会选举为联合国国际法委员会委员  
 在日内瓦五年任期内积极勤奋地参与国际法委员会各项工作
- 1994 年 联合国安全理事会第 935(1994)号决议所设审查和分析卢旺达境内严重违反国际人道主义法行为，包括可能发生的灭绝种族行为专家委员会的成员  
 1994 年 7 月 26 日，根据联合国秘书长该日提交安全理事会的报告(S/1994/879)中所述的标准，即在人权、人道主义法、刑法和起诉等领域的资格以及正直公正，经联合国秘书长任命为该委员会成员  
 在四个月(1994 年 8 月至 11 月)中积极参与分析资料和实地调查工作，特别是在卢旺达及其一些邻国  
 协助分析卢旺达一案的个人刑事责任和适当管辖权等问题的法律方面  
 为调查卢旺达灭绝种族问题专家委员会提交联合国安全理事会的临时报告(1994 年 10 月 4 日 S/1994/1125 号文件)和最后报告(1994 年 12 月 9 日 S/1994/1405 号文件)的编写作出特殊贡献
- 1997 年(9 月) 红十字国际委员会国际人道主义法专家咨询人  
 就“在马里适用国际人道主义法：现况分析”这一主题提供咨询  
 根据红十字国际委员会咨询服务机构于 1996 年 6 月 27 日在阿比让拟定的“1949 年日内瓦四公约及其两项附加议定书执行情况调查表”提供咨询  
 根据 1998 年在巴马科举行的国际人道主义法执行情况全国讨论会提交工作文件，以此提供咨询
- 1998 年(2 月 19-20 日) 2 月 19 至 20 日在巴马科举行的国际人道主义法执行情况全国讨论会上作为红十字国际委员会的演讲者  
 宣讲“在马里适用国际人道主义法：现况分析”(1998 年 2 月 19 日)

- 宣讲“推动和加强在马里实施国际人道主义法”(1998年2月20日)  
被指定为全国讨论会的总报告员(1998年2月20日)
- 1997年(2月17-21日) 1997年2月17至21日在巴马科为武装部队组织的国际人道主义法复习班上作为红十字国际委员会的演讲者  
宣讲“国际人道主义法与维持秩序行动”(1997年2月18日)  
宣讲“国际人道主义法的适用及对违反行为的制裁”(1997年2月19日)
- 1999年 参加红十字国际委员会于1999年3月25日在巴马科组织的国际人道主义法实施情况反思日活动
- 2000年 2000年3月30至31日在巴马科进行的委员会与其他国家机构之间国际人道主义法西非会议上作为红十字国际委员会的演讲者  
宣讲“非洲对国际刑事法院的设立所做的贡献:总结与前景”(2000年3月31日)
- 1997-2000年 与红十字国际委员会协作,积极参与在国立行政学院和巴马科大学法律和政治系教学大纲中引入和开办国际人道主义法课程
- 1992-2011年 参加红十字国际委员会与国际法委员会在日内瓦联合举行的与国际人道主义法相关问题的年会
- 1995年 在“二十世纪灭绝种族罪行中的卢旺达灭绝种族罪行”问题国际专题讨论会上宣讲联合国国际法委员会的国际刑事法院项目,1995年6月17日,巴黎政法学院
- 1998年 欧洲联盟委员会人权领域顾问专家小组成员
- 1992-1993年 马里人权事务部法律顾问  
协助拟定全国保护和促进人权政策
- 1991年 参加马里人权协会和弗里德里希·埃伯特基金会于1991年3月4至7日在巴马科组织的非洲人权和人民权利宪章全国研讨会  
宣讲“非洲人权和人民权利委员会程序机制”  
被指定为负责研究这一主题的第四委员会的报告员
- 1993年 参加欧洲委员会为配合于1993年6月在奥地利维也纳举行的世界人权会议而于1993年1月28至30日在法国斯特拉斯堡组织的二十一世纪之初的人权问题区域间会议

- 在国际法委员会年会期间于 1993 年 5-6 月在联合国维也纳办事处组织的第二十八届国际法研讨会上宣讲“对马里共和国前总统及其 32 名共同被告的血腥罪行的审判”
- 1995 年 参加提高妇女地位专员署于 1995 年 10 月 23 至 27 日在库利科罗 Ouélessébougou 组织的妇女权利问题区域培训班
- 宣讲“法治基础”和“人的基本权利”，1995 年 10 月 24 日
- 参加 1995 年 1 月 8 至 11 日在阿比让举行的部分和全部使用法语大学协会——法语网络大学基本人权网国际选举法研究小组第二次会议
- 宣讲“非洲符合国际法的自由选举原则：认可与控制”，1995 年 1 月 10 日
- 1997 年 在非洲族裔冲突根源调研俱乐部组织的会议上宣讲“非洲人权与族裔冲突：卢旺达”，1997 年 1 月 7 日，巴马科
- 1994-1995 年 部分和全部使用法语大学协会——法语网络大学基本人权网的成员
- 1985 年至今 国立行政学院和巴马科大学法律和政治系国际公法和共同体法教授
- 负责国际法不同方面的教学和研究，包括人权、人道主义法和刑法
- 1990 年至今 1974 年 4 月 6 日《联合国班轮公会行为守则公约》所设国际调解人小组成员
- 1998-2001 年 马里出席纽约联合国大会各届会议专家代表团团长
- 马里出席负责法律问题的第六委员会的代表
- 2001 年 第六委员会讨论关于国际恐怖主义的全面公约草案期间，担任伊斯兰会议组织专家组主席，纽约
- 1998-2002 年 马里外交与国际合作部负责国际组织与马里海外侨民事务的技术顾问
- 2000-2001 年 外交与国际合作部负责马里在联合国安全理事会内事务的小组成员
- 1992-1993 年 海外侨民部负责法律问题的技术顾问
- 1993 年至今 巴黎国际商会国际商法和商业惯例研究所联系成员
- 非洲国际法和比较法学会成员
- 2003 年 联合国贸易和发展会议和平解决国际贸易、投资与知识产权领域争端项目专家组成员

## 著作:

- 联合国安全理事会第 935(1994) 号决议所设调查卢旺达灭绝种族问题专家委员会的最后报告(1994 年 12 月 9 日 S/1994/1405 号文件)和临时报告(1994 年 10 月 4 日 S/1994/1125 号文件)(担任报告员)。
- « Promotion et protection des Droits de l'Homme : Organes et Mécanismes de protection dans le système Africain », contribution au Colloque « Migrations et Protection des droits de l'Homme », OIM (Organisation Internationale pour les Migrations), Revue Droit international de la migration, N°3, 2005, P.41 à 54.
- « Le droit au développement en tant que droit de l'Homme », in Le droit international à l'aube du XXIe siècle, Réflexions de Codificateurs, Nations Unies, New York, 1997,
- « La responsabilité de l'Etat en matière de garantie des droits économiques, sociaux et culturels : nature et limites », les Cahiers du CERES, N°2, Vol. 1, janvier – mars 1998.
- « L'ONU crée un Haut Commissariat aux Droits de l'Homme », Nouvel Horizon, N°3, janvier 1994.
- « Les droits de l'homme à l'aube du 21<sup>e</sup> siècle : bilan et perspectives », le Républicain, N°170, décembre 1995.
- « Quarante cinq ans après la Déclaration Universelle : l'attitude du Mali à l'égard des Droits de l'homme », Nouvel Horizon, N°55, décembre 1993.
- « Aide au développement et respect des Droits de l'Homme », Nouvel Horizon, N°11, février 1993.
- « A propos de l'affaire Bozano : la France condamnée par la Cour européenne des Droits de l'Homme pour mauvaise conduite lors d'une procédure d'expulsion » Aurore, N°70, septembre 1991.
- « L'expulsion des maliens de France : les Droits et Devoirs des Gouvernements Français et Malien », Aurore, N°71, 72 et 73, septembre 1991
- « L'affaire des maliens de l'Esplanade de Vincennes à Paris à la lumière du Droit International », Aurore, N°181, novembre 1992.
- « Expulsions massives des maliens de l'extérieur : le Gouvernement peut saisir la Cour Internationale de Justice de la Haye », l'Indépendant, N°108, mars 1997.
- « La prévention et la gestion du contentieux des expulsions massives de maliens de l'extérieur », l'Indépendant, N° 108, mars 1997.
- « Visas et Cartes de Séjour dans les pays de l'Europe Sans Frontières de 1993 », Nouvel Horizon, N°7, janvier 1993.
- « L'extradition des maliens réfugiés dans les pays voisins », Aurore, N°430, août 1997.
- « Le droit d'ingérence humanitaire : à propos de l'action de l'ONU en Somalie », Nouvel Horizon, N°1, décembre 1992.

- « L'affaire du Consul Suisse tué au Mali : les droits et devoirs du Mali, du Consul et de la Suisse », le Républicain, N°162, Octobre 1995.
- « A propos de l'assassinat de cinq enfants maliens au Congo : les Droits et Devoirs des Gouvernements Malien et Congolais », Nouvel Horizon, N°52, avril 1994.
- « L'affaire de l'assassinat des enfants maliens au Congo à la lumière de la Convention des Nations Unies de 1990 sur les Droits des travailleurs migrants et de leurs familles », Nouvel Horizon, N°55, avril 1994.
- « Le comportement des maliens à l'étranger et la responsabilité de l'Etat en matière de protection diplomatique », le Scorpion, N°25 février 1992 et N°26 mars 1992.
- « A propos des crimes contre l'humanité », Aurore, N°180, novembre 1992.
- « Le projet de code des crimes contre la paix et la sécurité de l'humanité de la Commission du Droit International : un texte historique », le Républicain, N°205, août 1996.
- « Vers un Tribunal Pénal International permanent » Nouvel Horizon, N°17, mars 1993.
- « Un Tribunal Pénal international pour l'Ex-Yougoslavie à la Haye », Nouvel Horizon, N°51, novembre 1993.
- « La Conférence du Qatar : bilan et perspectives mondiales du Droit International », Nouvel Horizon, N°48, mars 1994.
- « Décennie des Nations Unies pour le Droit International 1990-1999 : quelle démarche pour le Mali », Nouvel Horizon, N°43, septembre 1993.
- « Les Conseillers de Gouvernements pour les questions de Droit International », Revue études et documents, ENA, Bamako, N°8, 1991.
- « Quelle place réserver au Droit International dans la nouvelle Constitution du Mali », Aurore, N°63, août 1991.
- « La Cour Constitutionnelle du Mali face au Droit International », Nouvel Horizon, N°38, mars 1994.
- « L'exécution de l'arrêt de la Cour Internationale de Justice sur la Bande d'Aouzou : ce que peut faire le Tchad d'après la Charte de l'ONU », Nouvel Horizon, N°24, février 1994.



- 
- « Les principes de Droit International relatifs à l'attitude des Etats face au terrorisme international », le Scorpion, N°23 et 24, février 1992.
  - « Les Organisations Internationales Fluviales en Afrique de l'Ouest : essai d'étude comparée », Université de Caen, France, 1983.
  - « L'Organisation des Etats Riverains du Fleuve Sénégal : analyse des mécanismes juridiques et institutionnels », Université de Rouen, France, 1979.
  - « L'OUA et la réglementation des mouvements transfrontaliers de déchets dangereux en Afrique : Contribution à l'étude des principes et règles de la Convention de Bamako du 30 janvier 1991 », international Legal Issues Arising Under The United Nations Decade of International Law, Kluwer Law International, Printed in the Netherlands, 1995.

## 马蒂亚斯·福尔托 (Mathias Forteau) (法国)

[原件：英文和法文]

出生日期和地点：1974年6月27日，法国沙特尔

国籍：法国

西巴黎大学公法教授，南泰尔-拉德芳斯(法国)

法国国际法学会秘书长；欧洲国际法学会成员；国际法协会成员；南泰尔国际法中心成员

### 学历和学术资历

2008年至今 西巴黎大学公法教授，南泰尔-拉德芳斯(法国)

2004-2008年 里尔第二大学公法教授(法国)

2004年 获得中学、大学公法教师资格

2003-2004年 公法副教授，巴黎第十大学-南泰尔

2002年 公法博士，巴黎第十大学-南泰尔

1997-2002年 奖学金的兼课博士生，后为临时教学与研究员，巴黎第十大学-南泰尔

1996-1997年 国际和欧洲经济关系法硕士文凭，巴黎第十大学-南泰尔

### 行政和学术职务

(2012年夏季) 海牙国际法学院国际公法班(法语)主任

2010年 比较法分析硕士(第一年)共同导师，西巴黎大学，南泰尔-拉德芳斯/高等师范大学

2009年 法国和布鲁塞尔自由大学招聘评审委员会成员  
法国研究和高等教育质量评价机构专家(2009年对 Artois 大学和敦克尔克海岸大学研究机构的评价)

2008年 法国国际法学会秘书长  
欧洲国际法学会和平与安全兴趣小组共同倡导人

2007-2008年 里尔第二大学国际责任法硕士研究室主任

2006年 若干论文导师并参与若干论文答辩

**编辑职责**

- 2010 年 评价向剑桥大学出版社提交的出书(英文书籍)计划
- 2010 年 Larcier 版国际法汇编的共同主编
- 2006 年 法国国际法年鉴编辑部成员
- 2005 年 比利时国际法杂志编委成员

**教职**

西巴黎大学, 南泰尔-拉德芳斯

教授(2008 年至今)

所教课程: 欧洲法入门(学士第一年)、国际公法高级班(国际责任法(硕士第一年)、国际组织法(硕士第一年)。研讨会(硕士第二年, 研究): 外国投资法研讨会; 国际法和国内法

副教授(2003-2004 年)

所教课程: 国际争端法(硕士); 欧洲共同体法(学士); 行政法辅导(普通文凭(第二阶段)课程)

兼课博士生, 后为临时教学与研究(1997-2002 年)

辅导国际公法和基本法

里尔第二大学(2004-2008)

研讨会: 法律解释(博士生院, 博士生培训); 法律方法论(硕士课程, 研究); 国际市场法(硕士课程, 国营公司法专业)

课程: 国际关系法入门(学士第一年); 一般国际公法(学士第三年); 国际公法高级班(国际法理论、外交法、国际争端法、国际责任法、维护和平法、武装冲突法)(硕士第一年); 有关国际责任的诉讼程序技术(硕士, 研究)

巴黎政治学院

教授(2006 年至今)

国际法律文本分析与实践课程/研讨会(硕士课程, 国际事务)

副教授(1998-2000 年)

国际法和欧洲共同体法方法论讲座(国际部分, 第二年)

里尔政治学院(2004-2007 年)

国际公法(第四年)和紧急状况中的国际责任问题(第五年)课程

巴西 Belo Horizonte 大学(2008 年 7 月)

巴西 Belo Horizonte Minas Gerais 联邦大学国际法冬季课, 2008 年 7 月 14 至 19 日: 跨国仲裁法庭对一般国际法的发展的贡献

欧洲联盟, 布鲁塞尔(2004-2005 年)

为欧洲委员会秘书处语文工作人员作法律入门讲座

#### 律师活动

- |             |                                                                                                                                                                                                              |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 2010 年至今    | 在布基纳法索诉尼日尔的边界争端案中担任布基纳法索的顾问和律师(国际法院)                                                                                                                                                                         |
| 2010 年至今    | 在孟加拉国和缅甸关于划分孟加拉湾界限的争端中担任缅甸的顾问和律师(国际海洋法法庭案件第 16 号)                                                                                                                                                            |
| 2009 年至今    | 在关于欧洲发展基金支助的市场的仲裁解决的仲裁案中担任乍得的顾问和律师                                                                                                                                                                           |
| 2009 年至今    | 在直布罗陀政府诉欧洲共同体委员会一案(欧洲联盟初审法院 T-176/09 号案件)中担任直布罗陀政府的顾问和律师                                                                                                                                                     |
| 2008-2010 年 | 在请国际法院就科索沃单方面宣布独立是否符合国际法的问题提出咨询意见的案件中, 担任法国的顾问和律师(国际法院)                                                                                                                                                      |
| 2006 年至今    | 在 Ahmadou Sadio Diallo 一案(几内亚共和国诉刚果民主共和国)中担任几内亚的顾问和律师(国际法院)                                                                                                                                                  |
| 2006-2010 年 | 在欧洲隧道诉法国和联合王国一案中担任法国的顾问和律师(常设仲裁法院)                                                                                                                                                                           |
| 2002-2005 年 | 在边界争端案(贝宁诉尼日尔)中担任贝宁的顾问和律师(国际法院)                                                                                                                                                                              |
| 2002-2003 年 | 在石油平台案(伊朗伊斯兰共和国诉美利坚合众国)中担任伊朗的法律顾问(国际法院)                                                                                                                                                                      |
| 1998-2002 年 | 在关于普劳利吉坦和普劳锡帕丹主权案(印度尼西亚诉马来西亚)中担任印度尼西亚的顾问和律师(国际法院)                                                                                                                                                            |
| 2001-2002 年 | 参加与法国国防部/国外法律政策研究协会之间的一项研究合同: (与 Muriel Ubeda) 合编一份报告(223 页和 200 页附件), 于 2002 年 5 月 7 日提交, 题为“Legal Framework for public-security actions taken during peacekeeping operations conducted by European States” |

- 1997-1998 年 作为助理协助 Alain Pellet 教授应教科文组织要求开展关于教科文组织大会 1997 年 11 月 11 日通过的《世界人类基因组与人权宣言》的法律协商
- 1996 年夏 国际教育规划研究所计酬见习员(编辑关于国际联盟行政法庭判例的专著;用英文起草该研究所在津巴布韦设立的一个国际组织的章程;用英文为该研究所的内部诉讼部门起草说明

## 研究与著作

### 书籍

- With P. Daillier and A. Pellet, *Droit international public* (Nguyen Quoc Dinh†), LGDJ, Paris, 8eme édition, 2009, 1709 p.
- *Droit de la sécurité collective et droit de la responsabilité internationale de l'Etat*, Pedone, Paris, 2006, XIII+699 p.(Prix Suzanne Bastid of the Société française pour le droit international)
- With J.-P. Cot and A. Pellet(co-ed), *La Charte des Nations Unies, Commentaire article par article*, 3eme édition, Economica, Paris, 2005, 2 volumes, XX+2363 p.

为汇编、手册和专题讨论会提供的文章和贡献

(编写中/待发表)

“*Les sources du droit applicable aux et dans les organisations internationales*” in *Manuel de droit des organisations internationales* (CERDIN, Paris I) (publication scheduled for 2012)

“*Nationalité des investisseurs (personnes privées, personnes morales, actionnaires minoritaires)*” in *Traité de droit des investissements étrangers* (Ch. Leben and I. Fadlallah, ed.) (publication scheduled for 2011)

“*Les procédures non contentieuses en droit international public*”, scheduled for publication in *Annuaire français de droit international 2010* (October 2011)

“*Le droit applicable devant les juridictions internationales*” (course at IHEI, Paris II, first term of 2010, publication scheduled for 2011)

“*Les remèdes. Les instruments de droit international public*”, transmitted to the symposium organized by M. Audit, “*Insolvabilité des États et dettes souveraines*” (10 November 2010, Palais du Luxembourg, Senate)

“(Comment) *le droit s’enseigne-t-il? Le regard et l’apport (modeste) de l’internationaliste*”, lecture being prepared

“*Les techniques interprétatives de la norme internationale de la Cour internationale de Justice*” in F. Latty, S. Touzé and J.-M. Thouvenin (ed.), “*Les techniques interprétatives de la norme internationale*”, *Revue générale de droit international public*, 2011 (to be published)

“L’ordre public ‘transnational’ ou ‘réellement international’. Le point de vue de l’internationaliste publiciste”, *Journal du droit international*, 2011/1 (to be published in 2011)

“Faut-il un conseil de sécurité économique sur le modèle onusien?”, in R. Chemain and J.-M. Thouvenin (ed.), *La refondation du système monétaire et financier international. Evolutions réglementaires et institutionnelles* (to be published in 2010 by Editions Pedone)

With J.-S. Bergé, M.-L. Niboyet and J.-M. Thouvenin (ed.), “*La fragmentation du droit applicable aux relations internationales. Regards croisés des internationalistes privatistes et publicistes*”, Editions Chemins de tr@verse (to be published in 2010)

“L’influence du choix de la juridiction sur le droit applicable aux relations internationales. Le regard de l’internationaliste publiciste”, in J.-S. Bergé, M. Forteau, M.-L. Niboyet and J.-M. Thouvenin (ed.), “*La fragmentation du droit applicable aux relations internationales. Regards croisés des internationalistes privatistes et publicistes*”, Editions Chemins de tr@verse (to be published in 2010)

“Le statut des territoires sur lesquels se trouvent les Murs”, symposium on 15 and 16 January 2009, *Les Murs et le droit international*, organized by CERDIN (University of Paris I) (to be published in 2010)

“La France et la réforme du système des Nations Unies”, in G. Cahin, F. Poirat and S. Szurek (ed.), *La France et les organisations internationales*, Pedone, Paris (to be published in 2010)

With E. Cujo, “Le rôle des organes politiques internationaux” in H. Ascensio, E. Decaux and A. Pellet (ed.), *Droit international pénal*, Pedone, Paris, 2nd ed. (to be published in 2010)

“Chap. 53: L’éventualité d’une réparation en cas de circonstance excluant l’illicéité” and “Chap. 55: Le régime de responsabilité internationale en matière de dommages causés dans l’espace extra-atmosphérique”, in J. Crawford, A. Pellet, P. Bodeau-Livinec and S. Szurek (ed.), *Droit de la responsabilité internationale*, Pedone, Paris (to be published in 2010)

(已发表)

“La contribution de l’Union Européenne au développement du droit international général” in “Chronique. Les interactions du droit international et européen”, *Journal du droit international*, 2010/3, pp. 887-990

“La Cour internationale de Justice et les systèmes régionaux. Plaidoyer pour le pluralisme désordonné”, in E. Dubout and S. Touzé (ed.), *Les droits fondamentaux: charnières entre ordres et systèmes juridiques*, Pedone, Paris, 2010, pp. 39-64

“Délimitation à la rive, au thalweg, au milieu du chenal”, in B. Aurescu and A. Pellet (ed.), *Actualité du droit des fleuves internationaux*, Pedone, Paris, 2010, pp. 29-39

“Reparation in the event of a Circumstance precluding Wrongfulness”, (Chap. 57) and “Space Law and the International Law of Responsibility” (Chap. 59), in J. Crawford, A. Pellet and S. Olleson (ed.), *The Law of International Responsibility*, Oxford University Press, Oxford, 2010, pp. 887-893 and pp. 903-914

“*La contribution au développement du droit international général de la jurisprudence arbitrale relative aux investissements étrangers. The Foreign Investment Case Law’s Contribution to the Development of General International Law*”, *Brazilian Yearbook of International Law*, vol. IV, 2009/1, pp. 11-39

“*Le juge CIRDI envisagé du point de vue de son office: juge interne, juge international, ou l’un ou l’autre à la fois?*”, in *Liber amicorum Jean-Pierre Cot. Le procès international*, Bruylant, Brussels, 2009, pp. 95-129

“*La CICE et la Cour européenne des droits de l’homme face à la question de l’articulation du droit européen et du droit des Nations Unies: quelques remarques iconoclastes*”, *Revue du marché commun et de l’Union européenne*, No. 529, June 2009, pp. 397-402

“*Existe-t-il une définition et une conception univoques de l’État de droit dans la pratique des organisations régionales ou politiques?*” in SFDI, *L’État de droit en droit international*, Pedone, Paris, 2009, pp. 263-286

“*Le droit applicable en matière de droits de l’homme aux administrations territoriales gérées par des organisations internationales*”, in SFDI and International Institute of Human Rights, *La soumission des organisations internationales aux normes internationales relatives aux droits de l’homme*, Pedone, Paris, 2009, pp. 7-34

“*Regional International Law*” in R. Wolfrum (ed.), *Max Planck Encyclopedia of Public International Law*, 2008

“*International Organisations or Institutions, Regional Groups*”, in R. Wolfrum (ed.), *Max Planck Encyclopedia of Public International Law*, 2008

“*Regional Cooperation*” in R. Wolfrum (ed.), *Max Planck Encyclopedia of Public International Law*, 2008

“*United Nations, Regional Commissions*” in R. Wolfrum (ed.), *Max Planck Encyclopedia of Public International Law*, 2008

“*Retour sur un ‘classique’: les décisions de la Cour suprême des États-Unis dans les affaires Johnson v. M’Intosh (1823), Cherokee Nation v. Georgia (1831) and Worcester v. Georgia (1832)*”, *Revue général de droit international public*, 2008/2, pp. 453-458

“*L’idée d’une culture internationale du droit international et les Nations Unies*”, Franco-German study days, “*Droit international et diversité des cultures juridiques*”, Pedone, Paris, 2008, pp. 357-386

“*A la recherche du droit applicable aux actes extraterritoriaux d’exécution: l’affaire R. c. Hape devant la Cour suprême du Canada (7 juin 2007)*”, *Annuaire français de droit international*, 2007, pp. 65-104

“*L’État selon le droit international: une figure à géométrie variable?*”, *Revue générale de droit international public*, 2007/4, pp. 737-770

“*La saisine des juridictions interétatiques à vocation universelle (Cour internationale de Justice et Tribunal international du droit de la mer)*”, in H. Ruiz Fabri and J.-M. Sorel (ed.), *La saisine des juridictions internationales, Coll. Contentieux international*, Pedone, Paris, 2006, pp. 9-87

“*Le dépassement de l'effet relatif de la Charte*”, in R. Chemain and A. Pellet (ed.), *La Charte des Nations Unies, Constitution mondiale? Cedin Paris X, Cahiers internationaux No. 20*, Pedone, Paris, 2006, pp. 121-159

“*La levée et la suspension des sanctions internationales*”, *Annuaire français de droit international*, 2005, pp. 57-84

“*Le droit international dans la Charte des Nations Unies*”, in L.-P. Cot, A. Pellet (ed.), M. Forteau (editing sec.), *La Charte des Nations Unies. Commentaire article par article*, 3rd ed., Economica, Paris, 2005, vol. I, pp. 111-140

Updating of commentary on articles 5 and 6 of the Charter, in *ibid.*, vol. I, pp. 535-571

Book review, C. F. Amerasinghe, *Jurisdiction of International Tribunals*, 2003, in *The Law and Practice of International Courts and Tribunals. A Practitioners' Journal*, 2004/1, pp. 155-157

“*Les conventions bilatérales de promotion et de protection des investissements conclues par la France*”, in P. Daillier, G. de la Pradelle and H. Ghérari (ed.), *Droit de l'économie internationale*, Pedone, Paris, 2004, pp. 755-763

“*Les renvois inter-conventionnels*”, *Annuaire français de droit international*, 2003, pp. 71-104

“*La situation juridique des contingents militaires français chargés d'assurer le maintien de l'ordre public sur le territoire d'un État étranger*”, *Revue générale de droit international public*, 2003/3, pp. 635-676

(with E. Cujo) “*Les réactions des organes politiques*” in H. Ascensio, E. Decaux and A. Pellet (ed.), *Droit international pénal*, Pedone, Paris, 2000, 1st ed., pp. 663-680

“*La formule 'pétrole contre nourriture' mise en place par les Nations Unies en Irak: beaucoup de bruit pour rien?*”, *Annuaire français de droit international*, 1997, pp. 132-150

## 其他

“Regards croisés”, 巴黎第一大学(先贤祠-索邦)国际法学生会组织的系列讲座之一, 2009年6月15日(2小时)

“Jus ad bellum”, 2009年6月3日在各军种国防学院(前战争学院)作的讲座, 巴黎(1个半小时); 计划在2011年1月作新的讲座

题为“Le droit international face a la secession”的圆桌讨论会, 由布鲁塞尔自由大学结合 Concours Rousseau 于2009年5月8日星期五在布鲁塞尔司法宫举行(由 E. David 主持, O. Corten 和 D. Turp 辅助)

“Le role de la Cour internationale de Justice dans la resolution des conflits entre peuples: de la justice a la reconciliation”, 马克斯·普朗克欧洲法律史研究所和里尔司法史中心组织的题为“Les conflits entre peuples, de la resolution libre a la resolution imposee”学习日活动, 2007年9月27至29日, 法兰克福



欧洲国际法学会双年度会议期间“国际争端解决”论坛主持人，“国际法：我们需要它吗？”，2006年5月20日，巴黎

参加国防部组织的与学术界之间的辩论会(2009年11月；2010年11月)(法律事务部和陆军总部)

## 兹齐斯瓦夫·W. 加利茨基 (Zdzislaw W. Galicki) (波兰)

[原件：英文]

姓名：兹齐斯瓦夫·W. 加利茨基

出生日期和地点：1943年4月2日，波兰华沙

婚姻状况：已婚，有两个子女

国籍：波兰

婚姻和家庭情况：已婚，有两个子女

### 学历：

- 1960-1965年 华沙大学法学院法学硕士
- 1968-1969年，麦吉尔大学(加拿大蒙特利尔)航空和空间法研究所法学硕士
- 1972年，华沙大学法学博士
- 1981年，华沙大学国际法博士资格

### 语文：

波兰语(母语)、英语和俄语

### 现职：

华沙大学国际法学院教授(1991年至今)；院长(1993年至2000年，实际上是2008年至今)；副院长(2000年至2008年)。国际航空和空间法系主任(1991年至今)

警察高等学院国际法教授(1990年至今)

华沙国立行政学院国际法讲师(1995年至今)

波兰议会档案馆研究局立法事务首席专家(1991年至1998年)

内政部法律司立法事务首席专家(1995年至今)

外交部法律顾问(1982年至今)、波兰外交部长法律咨询委员会成员(2005年至今)

波兰民用航空局安全和便利委员会成员(2007年至今)

### 学术经历：

1965年至今——华沙大学法政学院教员，从助教升至教授

1978-1981年和1986-1989年——亚的斯亚贝巴大学副教授，教授国际公法、国际组织法和国际航空和空间法

警察高等学院国际法教授(1991年至今)

1992年1至2月——联合王国诺丁汉大学客座教授，主持五个国际公法讨论会

联合国国际公法大会上波兰的主旨发言者，1995年3月，纽约

第三十四届、四十二届、四十三届、四十四届、四十五届、四十六届国际法讨论会(国际法委员会主办)上发表演讲，1998年5月、2006年7月、2007年7月、2008年7月、2009年7月和2010年7月，日内瓦

北约防务学院发表演讲，2004年5月，罗马

#### 主要专业领域：

国际法的编纂与发展、国际刑法、国际组织法、国际人权法、少数民族的国际保护问题、国际人道主义法、国际航空和空间法、国际海洋法及环境的法律保护等领域的一般问题。

#### 联合国国际法委员会内的活动：

1996年11月——首次当选国际法委员会委员

1997年5月——当选为国际法委员会第四十九届会议报告员

1999年5月——当选为国际法委员会第五十一届会议主席

2001年11月——第二次当选国际法委员会委员

2005年8月——被国际法委员会指定为关于“国际法中或引渡或起诉的义务”专题的特别报告员

2006年11月——第三次当选为国际法委员会委员

2008年5月——在国际法委员会六十周年纪念会议上担任“委员会与政府：相互淡漠或持续互动”小组的共同组长

2010年5月——当选为委员会第二副主席

#### 在欧洲委员会内的活动：

自1995年2月起，担任波兰出席欧洲委员会国籍问题专家委员会的代表。1997-2000年，任该委员会副主席、委员会工作队主席。2000-2002年，任委员会主席。

欧洲委员会国际反恐怖主义行动跨专业小组波兰代表、副主席，2001-2002年，斯特拉斯堡。

欧洲委员会(国际反恐怖主义行动跨专业小组)欧洲司法部长第二十五次会议代表, 2003年10月, 索菲亚。

1994年保护少数民族框架公约咨询委员会普通成员, 任期2002年至2006年, 委员会派往以下国家的访问团成员: 塞尔维亚和黑山、波斯尼亚和黑塞哥维那、匈牙利、斯洛文尼亚、科索沃、芬兰和挪威; 2007年当选下一届成员, 任期2008年至2011年。

欧洲委员会恐怖主义问题专家委员会波兰代表, 自2002年至今; 自2003年10月起当选委员会第一副主席(2005年再次当选); 当选为2006年至2007年委员会主席团成员, 斯特拉斯堡。

#### 其它国际法律活动:

1978年6月至9月——波兰驻瑞典马尔默总领事馆法律顾问。

1989年至1992年——立法委员会国际法小组(总理的咨询机构)成员。

波兰出席制订联合国人员和有关人员安全和保障国际公约的联合国特设委员会代表(1994年3月第一届会议和1994年8月第二届会议, 纽约)。

波兰出席联合国大会第四十九届(1994年)、第五十届(1995年)、第五十一届(1996年)、第五十二届(1997年)、第五十四届(1999年)、第五十五届(2000年)、第五十六届(2001年)、第五十七届(2002年)、第五十九届(2004年)、第六十届(2005年)、第六十一届(2006年)、第六十二届(2007年)、第六十三届(2008年)、第六十四届(2009年)和第六十五届(2010年)会议代表团成员, 以及波兰出席大会法律委员会代表。

波兰参加筹备某些常规武器公约缔约国审议大会政府专家组代表, 1995年1月, 日内瓦。

波兰出席某些常规武器公约缔约国第一次审议大会(1995年9-10月, 维也纳; 1996年1月和4月, 日内瓦)代表, 并担任该会议全权证书委员会主席兼总务委员会成员。

波兰出席保护战争受害者政府间专家组会议代表, 1995年1月, 日内瓦。

波兰出席联合国和平利用外层空间委员会第三十八届会议代表, 1995年6月, 维也纳。

波兰出席地雷管制制度31国第一次政府间会议代表, 1995年6月, 布达佩斯。

波兰出席禁止杀伤人员地雷公约案文专家会议代表, 1997年2月, 维也纳。

波兰出席金斯敦国际海底管理局大会第一至第四届会议(1995-1998年)代表。1997年, 任代表团团长。1997-1998年, 任特权和豁免议定书工作组主席。

联合国打击跨国有组织犯罪国际公约政府间专家组会议主席，1998年2月，华沙。

波兰出席联合国制订一项打击跨国有组织犯罪公约特设委员会各届会议(1999-2000年，维也纳)的代表。担任该委员会多次全体会议和非正式协商的主席。波兰出席巴勒莫会议代表团成员，2000年12月。

为筹备反对种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍行为世界会议而召开的保护少数群体问题区域专家研讨会波兰报告员，2000年7月，华沙。

联合国打击恐怖主义特设委员会第五届(2001年)和第六届(2002年)会议波兰代表，纽约。

联合国关于谈判一项反腐败公约特设委员会第五届会议波兰代表，2003年3月，维也纳；该委员会第八届会议波兰代表团团长，2006年1月，维也纳。

国际环境法理事会成员(2004年11月15日至今)。

内务部长第三次高级别会议(欧洲委员会主持)波兰代表和会议联合主席，2005年3月，华沙。

波兰出席联合国宪章和加强联合国作用特别委员会2006年届会的代表团团长，2006年4月，纽约。

#### 著作：

100多项著作—关于法律问题的书籍、文章和意见，分别以波兰文、英文、法文、俄文、罗马尼亚文和阿姆哈拉文出版发行，其中包括：

*Change of composition of the United Nations Security Council and Economic and Social Council* (in Polish), in *Państwo i Prawo*, Warsaw, No 7-8, 1966

*Unlawful Seizure of Aircraft*, in *Polish Yearbook of International Law*, vol. III, 1970

*Nationality of Spacecraft and Liability for Space Activities*, in *Polish Yearbook of International Law*, vol. IV, 1971

*Liability of International Organizations for Space Activities*, in *Polish Yearbook of International Law*, vol. V, 1972/73

*International Treaties and Third States* (in English and Amharic), in *Journal of Ethiopian Law*, vol. 11, 1980

*Aerial Terrorism and International Law* (in Polish), Warsaw 1981

*Evolution of the Principles of International Liability for Space Activities* (in Russian), in *Reports of the Third Seminar of Intercosmos Jurists*, Varna 1984

*Protection of Human Rights and the Police Activities under International and National Law*, in *Reports of the Seminar within the Themis Project - The Police in a Society in Transition* (1994) (under the auspices of the Council of Europe)

- Human Rights and Environment*, in *Studia Iuridica* (Warsaw), vol. XXX 1995
- Poland and the protection of human rights* (in English and Russian), in: *Central and Eastern Europe: problems of human rights and democracy*, Moscow 1995
- Traditional and New Fields for the Development of Research and Education in International Law*, in *International Law as a Language for International Relations - Proceedings of the UN Congress on Public International Law*, New York 1996
- Does the right to a nationality belong to the catalogue of human rights*, in *Aan de Grenzen van het Nederlanderschap*, Gravenhage 1998
- State Succession and Nationality*, report in 1<sup>st</sup> *European Conference on Nationality "Trends and Developments in national and International Law on Nationality" (1999)*, *Proceedings*, Strasbourg 2000
- Atteintes à la Sécurité du Personnel des Nations Unies et des Personnels Associés*, in *Droit International Pénal*, Paris 2000
- Action by Governments and National Institutions: Best Practices, Polish Experiences: background paper (HR/WSW/SEM.2/2000/BP.9)*, in: *Report of the Central and Eastern European regional seminar of experts on the protection of minorities and other vulnerable groups and strengthening human rights capacity at the national level*, Warsaw, 5-7 July 2000, A/CONF.189/PC.2/2
- The Work of the Committee of Experts on Nationality (CJ-NA)*, report in 2<sup>nd</sup> *European Conference on Nationality "Challenges to National and International Law on Nationality at the beginning of the new Millennium" (2001)*, *Proceedings*, Strasbourg 2002
- International Treaties and Terrorism*, in *Romanian Journal of International Law*, (in English and Romanian), vol.1, Oct.-Nov. 2003
- International Multilateral Treaties and Terrorism*, in *Walka z terroryzmem w świetle prawa międzynarodowego*, Bielsko-Biala (Poland), 2004
- Reservations to the European Convention on Nationality*, working paper prepared for the Council of Europe, Committee of Experts on Nationality, Working Party, 25th meeting, CJ-NA GT (2004) 9, Strasbourg 2004
- International Law and Terrorism*, in: *American Behavioral Scientist*, Vol .48, No.6, February 2005
- "International legal context of the protection of national minorities in Poland"*, in: *Policy of Polish State towards national and ethnic minorities* (in Polish), Warsaw 2005
- Preliminary report on the obligation to extradite or prosecute ("aut dedere aut judicare")*, prepared for the International Law Commission, UN GA Doc. A/CN.4/571, Geneva, June 2006
- „Nationality of the Child – Feasibility Study"*, Bureau of the European Committee on Legal Co-operation (CDCJ-BU), Council of Europe, Strasbourg, 12 December 2006, Doc. CDCJ-BU (2006) 29.
- Second report on the obligation to extradite or prosecute ("aut dedere aut judicare")*, prepared for the International Law Commission, UN GA Doc. A/CN.4/585 and Corr.1, Geneva, June 2007
- "Nationality of natural persons in relation to the succession of States"*, Report presented at the Public Hearing on Prevention of Statelessness and Protection of Stateless Persons within the European Union, Committee on Civil Liberties, Justice and Home Affairs, European Parliament, Brussels, 26 June 2007.
- "The obligation to extradite or prosecute ("aut dedere aut judicare") at the 59<sup>th</sup> session of the International Law Commission"*, Report presented to the meeting of the Asian-African Legal Consultative Organization (AALCO), New York, 5 November 2007.

*Third report on the obligation to extradite or prosecute ("aut dedere aut judicare")*, prepared for the International Law Commission, UN GA Doc. A/CN.4/603, Geneva, June 2008.

„*Hierarchy in International Law within the Context of Its Fragmentation*”, in: *International Law between Universalism and Fragmentation – Festschrift in Honour of Gerhard Hafner*, Leiden-Boston 2008.

“*Transnational Organized Crime – Ten Years of the Palermo Convention*” in: *Internal Security*, vol.2, no 2/2010, Publishers of the Higher Police School in Szczytno (Poland).

为波兰议会、外交部、内政部、环境保护部编写了 200 多条法律意见(未发表)。

在波兰国内外举行的科学会议上发表了 50 余篇法律论文(例如 1979 年亚的斯亚贝巴、1984 年瓦尔纳、1991 年伦敦、1992 年布拉格、1995 年纽约、1995 年莫斯科、1999 和 2001 年斯特拉斯堡、2005 年海牙、2007 年布鲁塞尔、2008 年慕尼黑、2008 年马德里的会议)。

#### 加入的专业协会:

国际法协会波兰分会会员

蒙特利尔麦吉尔大学航空法和空间法研究所终身成员

国际环境法理事会成员

#### 爱好:

游泳、歌剧、音乐、电脑游戏

### 2010 年 11 月 18 日波兰常驻代表团普通照会摘录

兹齐斯瓦夫·加利茨基教授因其广博的国际法专业知识以及公正和正直而在波兰国内外享有崇高荣誉，备受尊重。他还深入从事国际法实践，拥有广泛的经验和公认的能力。

自 1997 年以来，他一直担任国际法委员会委员，并在 1999 年当选为委员会第五十一届会议主席。2005 年，委员会任命他为“国际法中或引渡或起诉(*aut dedere aut judicare*)的义务”这一专题报告员。

兹齐斯瓦夫·加利茨基教授的专业经验包括国际关系领域的学术工作与实践活动的完美结合。自 1965 年以来他一直在华沙大学教授国际公法，同时在其他许多国家担任客座教授，并参加了许多国际学术会议。1995 年在纽约召开的第一次联合国国际公法大会上，他代表波兰做主旨发言。他的著作包括一百多部关于法律问题的书籍、文章和意见。

兹齐斯瓦夫·加利茨基教授一直代表波兰参加各种国际组织和会议，无论是区域还是世界会议。自 1994 年以来，他是联合国大会各届年会的波兰代表团成员，在法律委员会的会议上代表波兰。特别是，他积极参加导致拟订或修订许多

国际条约和公约的谈判进程(例如《联合国人员和有关人员安全公约》、《某些常规武器公约》的审议、《国际海底管理局特权和豁免议定书》、《打击跨国有组织犯罪公约》、《欧洲国籍公约》、《欧洲反恐公约修正议定书》和《欧洲防止恐怖主义公约》)。他担任过许多国际机构、会议和大型会议的主席。他还以个人身份当选为许多国际机构的成员。



## 基里尔·格沃尔吉安 (Kirill Gevorgian) (俄罗斯联邦)

[原件：英文]

1953年4月8日生于苏联莫斯科

### 学历

1970-1975 就读于莫斯科国际关系研究所  
主攻国际法

1975-1978 攻读研究生科目  
苏联外交部外交学院

### 职业简历

2009年至今 俄罗斯联邦外交部法律司司长

2003-2009 俄罗斯联邦驻荷兰王国特命全权大使  
俄罗斯联邦常驻禁止化学武器组织代表

1997-2003 俄罗斯联邦外交部法律司副司长

1993-1997 俄罗斯联邦驻法兰西共和国大使馆参赞

1992-1993 俄罗斯联邦外交部法律司副司长

1987-1992 苏联外交部国际法司，处长(多边关系的法律问题)

1975-1987 苏联外交部部门、条约和法律处随员、三等秘书、二等秘书、一等秘书、处长(人权)

### 参加的重要国际论坛和谈判

2010 联合国大会第六十五届会议俄罗斯联邦副代表、第六委员会代表

在乌干达坎帕拉举行的国际刑事法院罗马规约审查会议俄罗斯联邦代表团团长

国际法院《消除一切形式种族歧视国际公约的适用》(格鲁吉亚诉俄罗斯联邦)案的俄罗斯联邦代理人

2009 国际法院《科索沃单方面宣布独立是否符合国际法》(请求提供咨询意见)案的俄罗斯联邦代表

在海牙举行的阿富汗问题部长级会议俄罗斯代表团委员

2003-2009 常设仲裁法院行政理事会委员

	罗马规约缔约国大会会议代表
	出席多次海牙国际私法会议的代表
	禁止化学武器组织执行理事会的俄罗斯联邦代表
	《关于禁止发展、生产、储存和使用化学武器及销毁此种武器的公约》(《化学武器公约》)缔约国会议俄罗斯联邦代表团副团长
2008	《禁止化学武器公约》第二次审议大会俄罗斯联邦代表团副团长
	国际法院《消除一切形式种族歧视国际公约的适用》(格鲁吉亚诉俄罗斯联邦)案的俄罗斯联邦代理人
2004	欧盟-俄罗斯海牙首脑会议俄罗斯代表团委员
2003	在荷兰马斯特里赫特举行的欧洲安全与合作组织(欧安组织)部长级会议俄罗斯代表团委员
1998-2003	欧洲委员会欧洲法律合作委员会俄罗斯联邦代表
2002	罗马规约缔约国大会第一届会议俄罗斯联邦代表团团长
1999-2002	欧洲委员会国籍问题专家委员会委员
1999-2002	国际刑事法院预备委员会俄罗斯联邦代表团团长
2000	关于《联合国跨国有组织犯罪公约》的高级别会议俄罗斯代表团委员
2000	在希腊圣托里尼举行的关于在国际刑事法院背景下的侵略罪会议专题讨论小组委员
1995-2000	欧洲委员会特设国际公法法律顾问委员会(公法顾委)俄罗斯联邦代表
1999	圣彼得堡国际会议“俄罗斯倡议百年：从 1899 年第一次和平会议至 1999 年第三次和平会议”代表团委员和关于和平解决争端问题的联合报告员
1998	关于国际刑事法院规约的联合国全权代表会议俄罗斯联邦代表团团长
1997-1998	设立国际刑事法院筹备委员会俄罗斯联邦代表团团长
1997	在摩尔多瓦基希讷乌举行的独立国家联合体国家元首理事会会议俄罗斯联邦代表团委员

- 1991-1995 欧洲委员会特设国际公法法律顾问委员会(公法顾委)关于对国际条约的保留问题工作组委员
- 1992 斯德哥尔摩欧洲安全和合作会议(欧安会)部长理事会俄罗斯联邦代表团委员
- 1992 在日内瓦举行的欧安会和平解决争端会议俄罗斯联邦代表团团长
- 1992 在赫尔辛基举行的欧安会 1992 年首脑会议筹备会议俄罗斯联邦代表团委员
- 1992 参与欧洲委员会“前苏联领土的国家继承”研究
- 1991 瓦莱塔和平解决争端问题专家会议苏联代表团副团长
- 1991 在莫斯科举行的欧安会人的方面会议苏联代表团委员
- 1985-1991 联合国大会(第四十届至第四十六届会议)第六委员会苏联代表团委员
- 1990 欧安会国家和政府首脑会议(通过了《新欧洲巴黎宪章》)维也纳筹备会议苏联代表团委员
- 1980-1985 联合国人权委员会会议苏联代表团委员
- 联合国防止歧视和保护少数小组委员会会议观察员代表
- 1978-1979 大会第三委员会苏联代表团委员
- 1977-1978 人权事务委员会会议苏联观察员代表
- 1977 国际法委员会会议苏联观察员代表
- 1976-1977 消除种族歧视委员会会议苏联观察员代表
- 1976 在瑞士卢加诺举行的化学品审查临时委员会关于某些常规武器使用问题政府专家会议苏联代表团委员

#### 学术研究和专业活动

俄罗斯国际法协会副会长

发表过一些关于国际法的著作

直接参与了大量多边条约和协定的起草:

《国际刑事法院罗马规约》，1998 年(以及《程序和证据规则》、《犯罪要件》、《国际刑事法院特权和豁免协定》)

《前南斯拉夫问题国际刑事法庭章程》，1993 年

1993 年 2 月 3 日大会第 47/135 号决议通过的《在民族或族裔、宗教和语言上属于少数群体的人的权利宣言》

1992 年欧安会首脑会议最后文件——“变革的挑战”

欧安会内部的《调解和仲裁公约》，1992 年

和平解决国际争端的瓦莱塔机制，1991 年

欧洲安全和合作会议(欧安会)人的方面会议莫斯科会议文件，1991 年

《新欧洲巴黎宪章》，1991 年

《儿童权利公约》，1990 年

《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》，1990 年

《消除对妇女一切形式歧视公约》，1981 年

《禁止酷刑和其他残忍、不人道和有辱人格的待遇或处罚公约》，1984 年

1981 年 11 月 25 日大会第 36/55 号决议通过的《消除基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍和歧视宣言》

《联合国禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约》，1980 年

1979 年 12 月 17 日大会第 34/169 号决议通过《执法人员行为守则》

- |             |                                              |
|-------------|----------------------------------------------|
| 1978 年至今    | 莫斯科国际关系研究所(大学)及俄罗斯外交部外交学院国际法和国际人权保护方面多个专题的讲师 |
| 2010 年 5 月  | 参加迪奇利基金会(联合王国)组织的“国际法状况”会议                   |
| 2004 年      | 关于欧盟参与国际私法领域国际条约的专家工作组委员                     |
| 2000 年      | 参加国际会议“进入二十一世纪：法律在国际关系中的重要性”                 |
| 2000 年 10 月 | 参加意大利圣雷莫国际人道主义法研究所的研究项目                      |
| 1999 年 6 月  | 参加在圣彼得堡举行的第一次国际和平会议百年纪念会议，并担任和平解决争端专题联合报告员   |

#### 职衔和嘉奖

特命全权大使外交官衔

俄罗斯联邦功勋章

俄罗斯联邦友谊勋章

俄罗斯联邦总统嘉奖令

语文

俄语(母语)、英语、法语

婚姻状况

已婚，有二女

## 胡安·曼努埃尔·戈麦斯-罗夫莱多(Juan Manuel Gómez-Robledo) (墨西哥)

[原件：英文、法文和西班牙文]

1959年3月5日，出生于墨西哥墨西哥城

1980年在巴黎第一大学(邦戴昂·索邦大学)攻读法律，获得法学学士学位

1982年在巴黎第十大学(楠泰尔大学)获得法学硕士学位(公法硕士)

1982年在巴黎政治学院获得国际关系专业法学硕士学位(证书)

语文：英语、法语和意大利语

### 外交生涯

1988年	进入墨西哥外交部，担任随员
1989年	晋升为三秘
1990年	晋升为二秘
1991年	通过竞争性考试，成为一秘
1993年	通过竞争性考试，成为参赞
1998年	通过竞争性考试，成为公使
2001年	晋升为墨西哥大使

### 外交职务

1982-1983年	外交部联合国司分析员
1983-1986年	外交部联合国司政治与裁军股股长
1990-1991年	外交部副部长顾问
1991-1992年	外交部欧洲司西欧事务副司长
1992-1993年	外交部部长特别助理
1993-1994年	外交部副部长办公室主任
1994年	外交部部长私人秘书(办公厅主任)
1995-1998年	常驻国际组织代表团(人道主义和裁军事务)参赞，日内瓦

1998-2000 年	墨西哥常驻美洲国家组织代表团公使，常驻副代表，哥伦比亚特区华盛顿
2000-2004 年	外交部法律顾问
2004-2006 年	墨西哥常驻联合国代表团常驻副代表，纽约
2006 年 12 月以来	墨西哥外交部主管多边事务和人权副部长

#### 法律职务

1986-1988 年	诺列加·埃斯科贝多 A. C. (律师事务所) 协理律师，墨西哥城
1988-1990 年	联合国秘书处法律事务厅编纂司协理法律干事(通过国家竞争性考试)，纽约
1995 年	国际法院，请求提供关于威胁使用核武器的合法性问题的咨询意见的墨西哥代表团顾问，海牙
1998 年	美洲人权法院，请求提供关于领事通知权的咨询意见(OC-16/99 号)的墨西哥代表团顾问，哥斯达黎加圣何塞
2002-2003 年	美洲人权法院，请求提供关于无证移徙工人法律地位和权利的咨询意见(OC-18/03 号)的墨西哥代表，哥斯达黎加圣何塞
2003-2004 年	国际法院，阿韦纳和其他墨西哥国民案(墨西哥诉美利坚合众国)的墨西哥代表，海牙
2008-2009 年	国际法院，要求解释 2004 年 3 月 31 日对阿韦纳和其他墨西哥国民案的判决(墨西哥诉美利坚合众国)的墨西哥代表，海牙

#### 国际会议中的活动

1984 年	联合国裁军审议委员会代表，纽约
1985 年	联合国纳米比亚理事会，世界人口会议，代表团团长，墨西哥城
1990 年	国际海底管理局和国际海洋法法庭筹备委员会代表，金斯敦和纽约
	关于召开外交会议进行生物多样性公约谈判的政府专家会议代表，日内瓦
	联合国大会第四十五届会议(第六委员会)代表
1992 年	联合国大会第四十七届会议(第六委员会)代表

1993 年	加拿大、墨西哥和美国关于北美自由贸易协定劳工与环境并行协议的谈判代表，渥太华、哥伦比亚特区华盛顿和(墨西哥)科科约克
1994 年	《关于执行〈联合国海洋法公约〉第十一部分的协定》谈判代表，纽约
1995 年	《禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约》第一届审议大会代表，维也纳(以及 1996 年在日内瓦举行的续会)
	红十字和红新月国际大会代表，日内瓦
1996 年	联合国大会第五十一届会议(第一委员会)代表
1996-1997 年	全面禁止杀伤人员地雷渥太华进程的政府专家，日内瓦、维也纳、波恩和布鲁塞尔
1997 年	关于禁止使用、储存和转让杀伤人员地雷及销毁此种地雷的外交会议代表，奥斯陆
	联合国大会第五十二届会议(第一委员会)代表
	禁止生物武器公约审议大会代表，日内瓦
1998 年	美洲国家组织大会常会代表，加拉加斯
1999 年	美洲国家组织大会常会代表，危地马拉城
2000 年	美洲国家组织大会常会代表，加拿大温莎
	杀伤人员地雷销毁技术政府专家会议，布宜诺斯艾利斯
2001 年	国际刑事法院成立预备委员会，代表团副团长，纽约
	《禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约》第二届审议大会，代表团团长，日内瓦
2002-2003 年	联合国大会第五十六届、第五十七届、第五十八届会议(第六委员会)候补代表
2003 年	联合国大会第五十八届会议，第六委员会禁止人的生殖性克隆国际公约工作组主席
2005 年	国际刑事法院第四次缔约国大会受害者信托基金工作组主席，海牙



2006-2009 年	研究国家管辖范围以外海洋生物多样性的养护和可持续利用问题特设工作组联合主席， 纽约
2006 年	联合国大会第六十一届常会第六(法律)委员会主席
2010 年	第四次全球移徙与发展论坛主席
2010 年	参加《联合国气候变化框架公约》第十六届缔约方会议和作为《京都议定书》缔约方会议的第六次缔约方会议的墨西哥谈判小组协调员

### 组织

- 墨西哥律师协会会员 (Barra Mexicana, Colegio de Abogados)
- 国际律师协会(墨西哥分会)会员
- 美国国际法学会会员

### 学术活动

1984-1986 年	泛美大学国际公法教授(墨西哥城)
1986-1988 年	在伊比利亚-美洲大学教授东西方冲突背景下的国际战略问题课程(墨西哥城)
1992-1993 年	墨西哥学院国际公法教授(墨西哥城)
1999 年	由美洲国家组织主办， 在巴拿马大学法学院教授国际法课程， 巴拿马市
2001 年	伊比利亚-美洲大学国际人道主义法研究生研讨室主任(墨西哥城)

### 讲座

1985 年	“The Third World and the Nuclear Arms Race”, Student Conference on International Affairs, Mount Holyoke College, Massachusetts
1986 年	“Mexico y el Acuerdo General sobre Aranceles y Comercio (GATT)”, Instituto Panamericano de Alta DirecciOri de Empresa, Guadalajara
1987 年	“Nuclear Deterrence under International Law”, International Conference on Nuclear Issues and International Law, The Lawyer's Committee on Nuclear Policy, New York
2002 年	“A Mexican Foreign Legal Policy: the pursuit of the national interest within the promotion of and respect for International Law”, Keynote Speaker at The American Bar Association, Annual Meeting, Washington, D.C.

- 2002 年 “El Estatuto de Roma y el orden juridico mexicano”, External Programme of The Hague Academy of International Law (Mexico City)
- 2003 年 “El procedimiento ante la Corte Penal Internacional”, Instituto de la Judicatura Federal (Mexico City)
- 2003 年 “Las implicaciones juridicas de la propuesta de reforma al articulo 21 de la Constitucion Politica y de la formula aprobada por el Senado de la Republica”, at the International Conference on the Rome Statute and its Implications for Latin America, organized under the auspices of the Max Planck Institute (Mexico City)
- 2004 年 “El Caso Avena y Otros Nacionales Mexicanos (Mexico v. Estados Unidos) ante la Corte Internacional de Justicia”, School of Law, Universidad Nacional Autonoma de Mexico
- 2005 年 “La relacion entre el Consejo de Seguridad y la Corte Penal Internacional”, Seminario Iberoamericano sobre la implementacion del Estatuto de Roma, Universidad Iberoamericana (Mexico City)
- “Iberoamerica ante los retos del Derecho Internacional del siglo XXI: la perspectiva desde las Naciones Unidas”, Universidad de Salamanca (Spain)
- “The expansion of the Security Council and how it relates to the other UN organs, particularly the ICJ: strengthening the ICJ by allowing the Secretary-General to request advisory opinions”, St. John's University, New York City
- “La reforma de las Naciones Unidas”, El Colegio de Mexico (Mexico City)
- 2006 年 “La Corte Penal Internacional y el Consejo de Seguridad”, Seminario Parlamentario sobre el impacto del Estatuto de Roma de la Corte Penal Internacional en el orden juridico de los Estados, Senado de la Republica (Mexico City)
- “Obligatoriedad de los tratados internacionales de derechos humanos, a nivel federal y local”, Congreso Nacional sobre el reconocimiento y proteccion de los derechos humanos en las constituciones locales, Queretaro (Mexico)

#### 著作

- “La iniciativa de paz y de desarme de Nueva Delhi”, in Documentos, Centro Latinoamericano de Estudios Estrategicos, Doc.-003-86, Mexico D.F., 1986.
- “Handbook on the Peaceful Settlement of Disputes between States”, United Nations, 1992, Chapters on Mediation and Conciliation, p. 40-54
- “El debate sobre el uso de la fuerza por parte de las Naciones Unidas”, in Las Naciones Unidas hoy: vision de Mexico, Fondo de Cultura Economica, Mexico D.F., 1994, p. 124-149.
- “El derecho internacional humanitario: las nuevas exigencias del mantenimiento de la paz”, in Las Naciones Unidas en su 50 Aniversario, Instituto Matias Romero de Estudios Diplomaticos, Mexico, D.F., 1995, p. 65-80.

“Alegato de Mexico on la Corte Internacional de Justicia:Opinion consultiva sobre la ilegalidad de la amenaza o el use de las armas nucleares”, Introduction, Secretaria de Relaciones Exteriores, Mexico, D.F., 1999, p. 9-21.

“Consecuencias para la politica exterior de Mexico de la resoluciOn del Secretario de Relaciones Exteriores por la que se concede la extradickin de Miguel Angel Cavallo”, in El Foro, Barra Mexicana, Colegio de Abogados, Mexico, D.F., Tomo XIV, num. 1, 2001, p. 217-224.

“La Corte Penal Internacional”, in El Foro, Barra Mexicana, Colegio de Abogados, Mexico, D.F., Tomo XIV, num. 2, 2001, p. 95-114.

“Los conflictos armados internos en el Estatuto de Roma”, in La Corte Penal Internacional (Ensayos para la ratificacion e implementaciOn de su Estatuto),Universidad Iberoamericana-Secretaria de Relaciones Exteriores, Mexico, D.F., 2002, p. 89-96.

“La ratificacion del Estatuto de Roma y el orden juridico mexicano”, .in La soberanla de los Estados y la Corte Penal Internacional, Memoria del Foro Internacional, Comisiom Nacional de los Derechos Humanos, Mexico, D.F., 2002, p. 89-95.

“La respuesta de Mexico a los ataques terroristas del 11 de septiembre”, in Revista Mexicana de Politica Exterior, Institute Matias Romero, Mexico, D.F., num.64, octubre 2001, p.11-42.

“La carta democrática interamericana”, in Jornadas de Derecho Internacional, Organization of American States, December 2001, pp. 71-85,

“El Caso Avena y Otros Nacionales Mexicanos ante la Corte Internacional de Justicia (Mexico v. Estados Unidos)”, in Anuario Mexicano de Derecho Internacional, Instituto de Investigaciones Juridicas, UNAM, V-2005, p. 173-220.

“La Lucha por la Paz y la Seguridad Intemacionales”, in Los siete principios basicos de la politica exterior de Mexico, Emilio O. Rabasa (coord.),Instituto de Investigaciones Juridicas, UNAM, 2005, p.227–248.

“L'avis de la Cour Internationale de Justice sur les consequences juridiques de !edification d'un mur dans le territoire palestinien occupe: timidite ou prudence ?», in Revue Generale de Droit International Public, Tome 109/2005/3, Paris, p.521-537.

“La vigilancia en la aplicaciOn de la Convencion sobre los derechos de las personas con discapacidad”, in Los derechos de las personas con discapacidad, Memoria del Seminario Internacional “Convencion sobre los derechos de las personas con discapacidad: Por una cultura de la implementacion”, Secretaria de Relaciones Exteriores-Consejo Nacional para Prevenir la Discriminacion, Mexico, D.F., 2007, p.19-24

“The unilateral declarations on security assurances in United Nations Security Council resolutions”, in El Tratado de Tlatelolco, Mernoria de su cuarenta aniversario, Secretaria de Relaciones Exteriores, Mexico, D.F., 2008, 121-127.

“Mexico y el Consejo de Seguridad de la ONU on el siglo XXI”, in Foreign Affairs en Espanol, Vol. 8, Num. 1, 2008, p.56-64.

“La implementacion del derecho internacional de los derechos humanos en el derecho interno: una tarea pendiente”, in Recepcion nacional del derecho internacional de los

derechos humanos y admision de la competencia contencioea de la Corte Interamericana, Institute de Investigaciones Juridicas, UNAM, Sergio Garcia Ramirez y Mireya Castaileda Hernández (coord.), 2009, p.127-150.

“Mexico en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas: un balance a la mitad del camino”, in Foreign Affairs en Espanol, Vol.10, Num. 2, 2010, pp.56-63.

“Universalidad de los derechos humanos y asistencia humanitaria: la inexorable evolucien del principio de no intervencien”, Legal research to be published by El Colegio de Mexico in September 2010, in Las Relaciones Intemacionales. Los Grandes Problemas de Mexico.

“Derecho Internacional: la configuración del orden internacional del siglo XXI”, Text book, work in progress.

#### 翻译

Antonio GOMEZ Robledo, Le ius cogens international: sa genese, sa nature, ses fonctions, Academie de Droit International de La Haye, Recueil des cours, tome 172, (Tire a part), Martinus Nijhoff Publishers, The Hague. (从西班牙文翻译为法文)

## 侯赛因·哈苏纳(Hussein A. Hassouna) (埃及)

[原件：英文]

### 学历

- 剑桥大学国际法博士(1968)
- 剑桥大学国际法学士(1965)
- 开罗大学法学院学士(1960)
- 开罗法文耶稣会学校业士(1955年)

**语文：**英语、法语、德语和阿拉伯语

### 现任

- 国际法委员会委员(2006年起)
- 阿拉伯国家联盟驻美国大使
- 国际发展法组织理事会理事
- 国际法学院董事会董事
- 教育发展学院董事会董事
- 法制全球培训中心董事会董事
- 美国-阿拉伯商会董事会董事
- 埃及外交委员会委员
- 美国若干所重要大学的国际法和国际组织问题讲师

### 历任

- 阿拉伯国家联盟常驻联合国观察员、大使(1997年-2002年)
- 外交部长助理、外交部国际法律事务和条约法律顾问，开罗(1996年-1997年)
- 埃及驻摩洛哥大使(1992年-1996年)
- 埃及驻南斯拉夫大使(1989年-1992年)
- 埃及副总理兼外交部长办公厅主任(1988年-1989年)
- 埃及外交部长法律与国际组织事务特别顾问(1986年-1987年)
- 埃及驻巴黎大使馆媒体与新闻事务主任(1983年-1986年)
- 埃及驻哥伦比亚特区华盛顿大使馆政务参赞(1978年-1982年)
- 埃及常驻联合国代表团委员及法律顾问，纽约(1971年-1976年)

## 法律职务与活动

- 在日内瓦(2004年)、哈瓦那(2001年)、巴黎(2000年)和开罗(1999年)举行的各次联合国巴勒斯坦问题会议和讨论会上被选为联合国国际法专家
- 代表阿拉伯国家联盟参加联合国大会法律委员会 1997年-2001年各届会议
- 代表阿拉伯国家联盟参加关于设立国际刑事法院的罗马外交会议(1998年)
- 代表阿拉伯国家联盟参加联合国不扩散核武器条约审议大会, 纽约(1999年)
- 代表阿拉伯国家联盟参加联合国反恐怖主义委员会会议, 美洲国家组织, 哥伦比亚特区华盛顿(2003年)
- 被埃及司法部长指定列入有资格仲裁民事和商业问题的仲裁人(1995年)
- 国际和平学院院长候选人(1989年)
- 代表埃及参加西奈国际维持和平部队(多国部队和观察员)的会议(1986年-1988年)
- 与以色列进行塔巴边界争端谈判的埃及代表团副团长(1986年-1989年)
- 埃及政府参加日内瓦塔巴争端仲裁法庭的副诉讼代理人(1986年-1988年)
- 参加埃及-以色列和平谈判的埃及代表团的法律顾问: 开罗、特拉维夫和华盛顿(1977年-1979年)
- 被联合国选定为科摩罗政府的法律顾问(1978年)
- 代表埃及参加联合国海洋法会议(1974年)、联合国和平利用海床委员会(1973年)、联合国侵略定义委员会(1974年)、联合国恐怖主义委员会(1973年)、联合国国际贸易法委员会(1973年-1975年)、红十字国际委员会关于修订武装冲突中保护平民日内瓦公约的会议(1971年)
- 埃及参加非洲统一组织、阿拉伯国家联盟、伊斯兰会议组织、不结盟运动及联合国专门机构等会议的代表团的法律顾问

## 学术活动

- 国际法和外交问题讲师, 外交部外交研究院, 开罗
- 曾在美国、英国、法国、加拿大、摩洛哥和埃及一些重要大学举办关于国际法和国际组织的讲座, 包括: 哈佛大学、耶鲁大学、纽约大学、乔治敦大学、美洲大学、约翰·霍普金斯大学、加利福尼亚大学洛杉矶分校、杜克大学、埃默里大学、安阿伯大学、圣母玛利亚大学、南卡罗来

纳、得克萨斯农工大学、剑桥大学、巴黎政治和经济学院、麦吉尔大学、拉巴特大学和开罗大学

- 作为专题讨论小组委员参加下列协会的会议：美国国际法协会(1975年)、非洲国际法和比较法协会(1996年)和埃及刑法协会(1996年)
- 美国国际法协会、埃及国际法协会、国际法研究院、法制全球培训中心和埃及外事委员会的委员

## 著作

著有或与他人合著关于国际法和国际组织多个领域的书籍、文章和论文，包括：

### 书籍

- “The League of Arab States and Regional Disputes: A Study of Middle East Conflicts”: Oceana Publications, New York, 1975
- 编写联合国训研所“Regionalism and the United Nations, ”一书中的章节：Oceana Publications, New York, 1979
- 编写“Joint African-Latin American Efforts in International Organizations and Fora”一章：Book of IV Africa-Latin American Seminar, Mexico, 1987
- 编写“Iran, Iraq and the Arab Gulf States”一书中“The Iraq-Kuwait Border Problem”一章，Palgrave Macmillan, 2001

### 文章和论文

- “The United Nations Definition of Aggression”: Revue Egyptienne de Droit International, 1974
- “Expulsion and Expatriation in International Law”: Proceedings of the American Society of International Law, 1975
- “International Cooperation in the Fight Against Terrorism”: International Symposium on terrorism, Al-Ahram Publications, Cairo, February 1977
- “Reglement Pacifique des Conflicts Regionaux”: Application au Probleme de Taba”: Documents, Huitieme Seminaire Diplomatique, Le Caire, April 1987
- “L’Organisation de L’Unite Africaine et les problemes de L’Afrique”: Application au Probleme Palestinien”: Documents, Neuvieme Sminaire Diplomatique, Le Caire, Mars 1988
- “Regional Integration: The Answer to Africa’s Economic Problems”: Documents, Eighth annual Conference of the African Society of International and Comparative Law, Cairo, September 1996
- “Towards the creation of an international Criminal Court”: Documents, Symposium of the Egyptian Society of Criminal Law, Cairo, December 1996

- “The Rights of Palestine Refugees in International Law”: International Conference on Palestine Refugees, Paris, April 2000, United Nations publications
- “The Enforcement of the Fourth Geneva Convention in the Occupied Palestinian Territory”: Journal of International and Comparative Law, vol.7, Nova Southeastern University, 2001
- “The Prospects for Arab Democracy”: World Policy Journal, vol. 18, Fall 2001
- “The role of regional organizations in the settlement of the Palestine problem”, United Nations Latin American Caribbean meeting on the Question of Palestine, Havana, June 2001, United Nations Publications
- “The Role of the United Nations in International Security Today”: Symposium of the Swiss Foundation for World Affairs, Foundation’s Publications, November 2003
- “Current Challenges facing International Law”: International Law Institute, Washington, DC, November 2003
- “An Arab Perspective of International Law”: The George Washington University Law School Magazine, Washington, DC, October 2004
- “A new vision for the Arab League”: The Washington Times, March 2004
- “Elections, Referendums and Democracy”: Symposium of the Association on Third World Affairs, Association’s Publications, Washington, DC, March 2004
- “International Implications of the Construction of the Wall in the Occupied Palestinian Territory”: United Nations International meeting on the impact of the construction of the wall in the occupied Palestinian territory, Geneva, April 2004, United Nations Publications
- “The Crucial Role of the Arab League in Middle Eastern issues”: The Washington Diplomat, Washington, DC, May 2005
- “The promotion of the rule of law”: International Law Institute 50th Anniversary, ILI News Quarterly, November 2005
- “Human Security and the Rule of Law”: Caux forum for Human Security, Switzerland, July, 2008
- “The Arab Peace Initiative: Legal Framework for a settlement of the Arab-Israeli conflict”: Center for Global Affairs, New York University, November 2008
- “Reconciliation in Iraq: Political and Legal Implications”: Harvard Kennedy School, December 2008
- “The Crisis of Darfur and the International Criminal Court”: Yale University Law School, February 2009
- “The Role for Non-Governmental Actors in the International Law commission’s Projects”: George Washington University Law School, March 2010



个人资料

国籍： 埃及

出生日期和地点： 1937年8月27日，埃及亚历山大

婚姻状况： 已婚

## 马哈茂德·德伊法拉·哈穆德(Mahmoud D. Hmoud) (约旦)

[原件：英文]

### 专业经历

- 职务：
  - 约旦哈希姆王国驻华盛顿大使馆法律和国会组主任(2009 年至今)
  - 国际法委员会委员(2007 年至今)：(2008 年第二副主席)
- 历任职务：
  - 约旦外交部法律司法律顾问和主任(1999 年至 2001 年，2006 年至 2009 年)，约旦安曼
  - 法律顾问：约旦核能源委员会(2007 年至 2009 年)
  - 约旦常驻联合国代表团外交官兼法律顾问(2001 年至 2006 年)，纽约
  - 联合国大会第六十届会议第六委员会副主席
  - 哈桑·本·塔拉勒亲王殿下办公室法律顾问(1994 年至 1999 年)
  - 和平进程谈判期间任约旦法律顾问
  - 欧洲-地中海伙伴关系约旦后续行动委员会(巴塞罗那进程)
- 就加入世界贸易组织问题，包括知识产权事项(《与贸易有关的知识产权协定》)向约旦政府提供咨询意见
- 参加编写和草拟约旦的几部经济法律，包括与保护知识产权有关的法律
- 谈判约旦多项双边协定和多边协定，包括投资、商业、运输、能源和国际贷款协定
- 在联合国赔偿委员会(赔偿委员会)负责监督和协调约旦的法律索赔
- 就与约旦-欧盟结盟协定有关的事项向约旦政府提供咨询意见
- 就约旦皇家航空公司私有化问题提供咨询意见
- 在国际法院关于“在被占领巴勒斯坦领土修建隔离墙的法律后果”问题(联合国大会要求提出法律咨询意见)的工作期间，担任约旦法律顾问，2004 年，海牙
- 解决投资争端国际中心法庭约旦索赔案的顾问
- 法律培训：在 Daifallah Hmoud 和 Moh'd abu Jbara 律师事务所进行法律培训，1994 年 7 月完成约旦律师协会规定的法律培训
- 知识产权实习：1998 年 5 月在哥伦比亚特区华盛顿 Beveridge, Degrandi, Weilacher & Young(LLP) 律师事务所实习

## 出席的会议

- 中东和北非经济首脑会议，1995年10月，约旦安曼
- 全球小组(经济)会议，1996年12月，荷兰海牙
- 世界知识产权组织(知识产权组织)的几次会议和讨论会
- 知识产权和知识经济问题国际专题讨论会，1999年10月，中国北京
- 国际法讨论会，2000年7月，瑞士日内瓦
- 联合国大会第五十五届、第五十六届、第五十七届、第五十八届、第五十九届、第六十届、第六十一届和第六十二届会议期间任参加法律委员会的约旦代表
- 出席国际刑事法庭筹备委员会第八届、第九届和第十届会议的约旦代表(2001-2002年)
- 出席国际刑事法庭罗马规约缔约国大会届会(2002年、2003年、2004年和2005年、2006年、2007年和2008年)的约旦代表，纽约和海牙
- 2002年开始担任联合国大会拟定禁止人的生殖性克隆国际公约特设委员会报告员，纽约
- 联合国大会联合国人员和有关人员安全公约所规定的法律保护范围问题特设委员会副主席，2003年至2005年，纽约

## 学历

高中： 圣地学院，约旦安曼

毕业日期：1988年6月

学位：普通教育文凭(GCE)

大学： 约旦大学法学院，约旦安曼

毕业日期：1992年8月

学位：法学学士

## 研究生

- 乔治·华盛顿大学国家法律中心(法学院)，美国华盛顿哥伦比亚特区

毕业日期：1993年5月

学位：法学硕士

专业：国际法与比较法

- 隆德大学，罗尔·瓦伦堡，瑞典隆德  
取得文凭日期：1996年5月  
学位：国际人权课程文凭
- Franklin Pierce 法学中心，美国新罕布什尔州，康科德  
毕业日期：1998年5月  
学位：法学硕士  
专业：知识产权

#### 著作、研究和讲座

- **Organization of Economic Cooperation and Development Law Making Policy**, 1993. George Washington University, National Law Center
- **Foreign Investment under Jordanian Law**, 1994. Jordan Bar Association Library
- **The Use of Force against Iraq**, 36 Cornell Int'l L.J. (2004) 435-453
- **United Nations Meeting on the Question of Palestine**, 8-9 March 2005, Geneva: Presentation on the significance of the ICJ. Advisory Opinion on the Construction of a Wall in OPT
- **American Bar Association Section of International Law: Speaker/Panelist at the 2005 Spring Meeting**, Washington D.C.
- **2005 UNITAR Summer Institute on Global Issues Facing the United Nations**. 6-10 June, 2005, United Nations Headquarters, New York: Speaker/Panelist on U.N. Standards Setting-Method, Technique and Implementation.
- **'Organization of the Islamic Conference'**, in Giuseppe Nesi (Ed), **International Cooperation in Counter-Terrorism, the United Nations and Regional Organisations in the Fight Against Terrorism**, (U.K.: Ashgate Publishing Limited) 161-170.
- **'Negotiating the Draft Comprehensive Convention on International Terrorism: Major Bones of Contention'**, *Journal of International Criminal Justice* 2006; doi: 10.1093/jicj/mql081.
- **Lectured and participated in panels on various topics in international law, intellectual property and international and diplomatic affairs in different fora, including, Columbia University Law School, University of Jordan and Cambridge.**

**获奖**

- 2004年12月获约旦 Istiklal (独立) 三等奖

**语文**

- 阿拉伯语和英语：流利。
- 法语：可交谈。

## 黄惠康(中国)

[原件：中文和英文]

姓名： 黄惠康  
出生日期： 1955年9月25日  
出生地： 中国浙江杭州  
性别： 男  
国籍： 中国

### 学历

1985-1989 中国武汉大学法学院国际法专业博士研究生，法学博士  
1982-1984 中国武汉大学法学院国际法专业硕士研究生，法学硕士  
1978-1982 中国黑龙江大学哲学系哲学专业，哲学学士

### 现任职务

中华人民共和国外交部法律顾问  
中华人民共和国外交部气候变化谈判特别代表  
联合国国家法委员会委员

### 其他职务

武汉大学、湖南师范大学、大连海事大学法学院客座教授  
国际空间法学会会员  
中国国际法学会理事  
中国空间法学会常务理事

### 历任职务

2009-2010 中国河北省唐山市副市长  
2005-2008 中国驻加拿大大使馆公使衔参赞、首席馆员  
2002-2004 中国驻纽约总领馆副总领事、首席馆员  
1995-2002 中国外交部条约法律司一秘、参赞  
1991-1994 亚非法律协商委员会助理秘书长，新德里  
1984-1995 武汉大学法学院任教，历任讲师、副教授、教授

1985-1988 武汉大学国际法研究所副所长

1988-1989 美国新墨西哥大学客座教授

#### 其他法律和外交工作经历

2000 和 2001 年第四十三、四十四届联合国和平利用外层空间委员会会议，中国代表团团长，维也纳

1996-2001 年第三十五至四十届联合国外空委法律小组委员会会议，中国代表团团长，维也纳

1999 年第三届联合国和平利用外层空间大会，中国代表团委员，维也纳

1995-1999 年第三十八至四十二届联合国和平利用外层空间委员会会议，中国代表团委员，维也纳

1995-2002 年中国和有关国家为缔结外空、核能、裁军及其他领域合作协议的谈判，中方法律顾问

1995-2002 年国际竹藤组织东道国法律顾问，北京

1999 年联合国大会宪章特委会，中国代表团委员，纽约

1997 年“国际法的逐渐发展和编纂研讨会”——联合国纪念国际法委员会成立 50 周年，特邀专家，纽约

1996 年第三届美洲空间大会，中国代表团团长，乌拉圭埃斯特拉角城

1996 年第三届亚太空间多边合作会议，中国代表团委员，首尔

1995 年国际刑事法院规约特设委员会第二次会议，中国代表团委员，纽约

1995 年联合国环境署国际环境法专家会议，特邀专家，华盛顿

1994 年非洲统一组织与联合国难民事务高级专员公署主办的难民问题研讨会，亚非法律协商委员会代表，亚的斯亚贝巴

1991-1994 年亚非法律协商委员会第三十至三十三届会议，主席团委员，开罗、伊斯兰堡、坎帕拉、东京

1992-1993 年世界人权大会筹备委员会第三、四次会议，亚非法律协商委员会代表团团长，日内瓦

1993 年世界人权大会，亚非法律协商委员会副代表，维也纳

1991 和 1992 年联合国环境与发展大会筹备委员会第三、四次会议，亚非法律协商委员会代表团团长，日内瓦、纽约

## 主要著作

### 书籍

- 《外层空间法》，青岛出版社，2000年(主编)
- 《21世纪教材系列：国际法》，中南工业大学出版社，2000年(主编)
- 《联合国宪章诠释》，山西教育出版社，1999年(执行主编)
- 《国际法上的集体安全制度》，武汉大学出版社，1990年(专著)
- 《中国法律与政治导论》(英文)，武汉大学出版社，1990年(专著)
- 《国际法教程》，武汉大学出版社，1989年(专著)
- 《国际公法国际私法成案选》，北京大学出版社，2000年(主编)
- 《高校法学教材：法学概论》(修订第6版)，上海人民出版社，1996年(合著)
- 《简明中华小百科全书——法学卷》，四川人民出版社，1996年(合著)
- 《高校文科教材：法学概论》，武汉大学出版社，1992年(合著)
- 《亚非法律协商委员会报告及研究》(1991、1992、1993和1994卷)，亚非法协秘书处，1992、1993、1994、1995年(合著)

### 论文

- 《促进可持续发展的绿色增长》，欧盟城市与全球气候变化研讨会主旨演讲，哥本哈根，2009年
- 《中国与世界：机遇与挑战》，武汉大学北京校友会纪念改革开放30周年专题报告会，2008年
- 《中国的发展，世界的机遇》，纽约州立大学石溪分校主旨演讲，2004年
- 《外层空间法的发展趋势》，载于《中国国际法年刊》，2003年
- 《世纪之交国际法发展演变的动态与趋势》，载于《国际法与比较法论丛》，2002年
- 《世纪之交空间法的回顾与展望》，载于《中国航天》，2000年第9、第10期
- 《国际法委员会的工作与国际法的形成与发展——纪念国际法委员会成立50周年》，载于联合国出版物，1998年
- 《禁止在国际关系中使用武力的原则》，载于《中国国际法年刊》，1997年
- 《联合国和平利用外层空间委员会及其法律小组委员会的工作》，载于《中国国际法年刊》，1996年



《联合国宪章下的集体安全保障》，载于《中国国际法年刊》，1996年

《论国际争端的和平解决》，载于黄炳坤主编《当代国际法》，香港广角镜出版社，1988年

《论联合国维持和平部队的法律基础》，载于《中国社会科学》，1987年第4期

《对联合国维持和平部队经费问题之法律探讨》，载于《中国国际法年刊》，1987年

《联合国维和行动的若干法律问题》，载于《法学评论》，1986年第3期

《国际法研究中的若干新问题》，载于《法学》，1986年第10期

《对传统的领土取得理论的重新评价》，载于《法学季刊》，1986年第4期

《侵害外国人权益的国家责任》，载于《武汉大学学报》1986年特刊第1期

《联合国宪章与和平解决国际争端》，载于《国外法学》，1986年第4期

《影响联合国决议的诸种因素》，载于《法学评论》，1984年第2期

《现代国际组织的表决制度》，载于《社会科学》，1984年第1期

#### 2010年10月22日中国常驻代表团普通照会摘录

黄惠康博士是知名的国际法专家，具有丰富的国际法和国际外交知识和实践经验，自2010年7月以来一直担任国家法委员会委员。黄惠康博士在调到中华人民共和国外交部前，曾在武汉大学从事国际法教学和研究工作；调任外交部后，相继担任条约法律司参赞、中国驻纽约总领馆副总领事、中国驻加拿大使馆公使衔参赞和外交部法律顾问。黄惠康博士曾多次代表中国出席重要的国际会议及双边和多边谈判，负责处理相关的法律问题。他现任亚非法律协商委员会助理秘书长，在国际组织法律工作方面具有丰富的经验。黄惠康博士还曾担任中国唐山市副市长。

中国政府相信，黄惠康博士若能连任，将继续为国家法委员会的工作和国际法的发展做出重要贡献。

## 玛丽·雅各布松 (Marie G. Jacobsson) (瑞典)

[原件：英文]

### 一. 个人资料

姓名： 玛丽·戈通·雅各布松

出生日期和地点： 1955年2月27日，瑞典卡尔斯克鲁纳

婚姻状况： 已婚

国籍： 瑞典

专业职称： 瑞典外交部国际法首席法律顾问  
伦德大学国际法副教授  
联合国国际法委员会委员

### 二. 概况

玛丽·雅各布松法学博士是功底非常深厚的国际法专家。她具有坚实的学术背景，在学术界有甚佳的人脉。在瑞典外交部和瑞典政府办公室她也拥有专门国际法的广泛实践经验。

雅各布松教授不论在学术界，还是在高级官员层次都建立了广泛的国际交往网络。

自从1987年她被外交部任命为国际法专家以来，雅各布松教授获得了多边和双边高层次谈判的丰富经验。她拥有主导其他国家间谈判的经验，例如边界争端的谈判。在值得一提的一次谈判中，她担任两国谈判的“主持人”，当时两国无法就边界争端达成协议，但谈判后签署了边界协定。她多次向外国政府和国际组织提供有关国际法问题的咨询意见。

雅各布松教授拥有外交部法律司处理的大部分国际法问题的经验。这些问题包括国际和平与安全、国际人道主义法、人权法、海洋法、空间法、极地事务、环境法、国际刑法、恐怖主义、裁军以及条约法、国际组织法、外交保护和豁免等更普遍的领域。尤其重要的是她具有在联合国合作框架内的国际法经验，她曾作为代表出席联合国大会会议，在1997-1998年瑞典担任联合国安全理事会委员期间她曾从事国际法问题的工作并在伊拉克与科威特的战争、科索沃冲突、9.11事件和2003年伊拉克战争期间处理国际和平与安全问题。此外，她曾在欧洲联盟合作框架内，包括2001年和2009年瑞典两次担任欧盟轮值主席国期间处理国际法问题。她还参与准备欧洲共同体法院的案件审理工作。

北欧国家在国际法领域的合作使雅各布松教授很好地了解北欧国家关于国际法问题的立场。她致力于深入研究与安全政策密切相关的关于北欧波罗的海地区的国际法问题。

1998年雅各布松教授在伦德大学获得哲学博士学位，她的论文题目是：“《南极条约体系》——普遍适用还是当事方之间适用？”论文阐述了条约规定的义务如何能发展成习惯法从而对第三国产生约束力的问题。她撰写论文时还在外交部工作，而且荷兰《克鲁沃国际法》立刻同意发表该论文。

除了国际法领域的专门知识外，雅各布松教授还具有以安全政策为重点的政治学学术和实践的背景。她的实践经验部分来自她以前在瑞典武装部队从事安全政策分析师的工作。她还拥有在国家机构、部委和法院实际工作，在国家一级适用国际法管制框架的广泛经验。

除了在外交部工作外，雅各布松教授一直致力于深入和持续地探讨学术问题。她是瑞典国内外大学争相聘请的教师，负责讲授学术课程和从事其他形式的培训。她经常发表学术论文和科普读物。她还是研究国际法的国际合作小组一个非常受欢迎的专家。此外，雅各布松教授也应邀担任国际法任用问题的考官和专家。

2006年11月16日联合国大会推选雅各布松教授为2007-2011年联合国国际法委员会委员。她是国际法委员会成立以来被推选的第三位女性，是担任委员会委员的第二位瑞典律师。

雅各布松教授非常积极地参加国际法委员会的工作，出席委员会的所有会议。2009年她当选为委员会报告员。她大力参与委员会所涉专题及其今后工作的研讨会和辩论也证明了她对委员会工作的投入。她经常向同事和学术界人士介绍委员会的工作。

除了积极参与外，她还为在日内瓦与国际劳工大会年会一起举行的国际法研讨会作出了贡献。

### 三. 现任职务

外交部国际法首席法律顾问，斯德哥尔摩

自1987年以来外交部国际公法顾问

1987年，一秘；1994年，副司长；2000年，司长；2002年，国际法首席法律顾问

### 四. 专业生涯

2006年 当选为2007-2011年联合国国际法委员会委员

2000 年	瑞典国防学院，波罗的海问题研究项目负责人(波罗的海：国际法与安全政策)
1993 年	伦德大学助理研究员
1983-1986 年	瑞典国防部工作人员，安全政策问题顾问
1983 年	卡尔斯克鲁纳高中代课老师
1982 年	司法部书记官，斯德哥尔摩
1980 年	瑟尔沃斯堡地区法院书记官
1975-1980 年	卡尔斯克鲁纳和乌普萨拉国家监狱和感化事务局监护官，包括为法院进行个案研究调查(经授权的社会调查，作为法院选择刑期的一项根据)，定期工作

1975 年以前的经历不予考虑。

## 五. 学历

1998 年	伦德大学国际法哲学博士。论文题目：“南极条约体系——普遍适用还是当事方之间适用？”
1982 年	乌普萨拉大学法学硕士。考试论文：“海洋科学研究和公海自由原则”
1983 年	美国约翰霍普金斯大学高级国际事务学院波洛尼亚中心国际事务证书
1981 年	在牛津圣迭哥大学举办的国际公法(特别是海洋法)培训班
1976 至 1982 年	在乌普萨拉大学学习哲学和政治学

课程包括：国际人道主义法、欧盟法律与政治、伊斯兰法、海洋划界、各种计算机扫盲课程。

## 六. 语文

瑞典语	母语
英语	流利
法语	实用理解能力
德语	实用理解能力
西班牙语	实用理解能力
意大利语	实用理解能力

## 七. 一些学术活动

2010 年	在挪威特罗姆瑟大学评审博士论文(公共辩护教职主考人): “国际法中的海洋保护区: 挪威观点”
2009 年	在挪威特罗姆瑟大学评审博士论文(公共辩护教职主考人): “挪威对外国鱼船的渔业管辖权”
2008 年	在瑞士日内瓦国际与发展问题研究生院评审题为“战争遗留爆炸物以及根据国际公法保护人”的博士论文
2007 年	参加在冰岛阿库雷里大学设立极地法学硕士课程的筹备会议
2005 年	参与设在瑞典的规划学术研究项目“重温使用武力问题。国际法的体制变迁?”
2000 年和 2002 年	澳大利亚墨尔本大学法学院高级研究员, 负责海洋法和国家安全等研究生课程
1999 年和 2000-2001 年	在瑞典国防学院负责向海军军官和律师教授面向海军军官的海洋法等学术性研究生课程
2000 年	在瑞典玛丽费莱德担任红十字国际委员会和瑞典红十字会安排的让·皮克泰竞赛裁判员
1998-2010 年	在剑桥大学、奥斯陆大学、特罗姆瑟大学和图尔库大学并在挪威和瑞典国防学院担任审查员、评审小组委员和任用委员会委员
1992-1997 年	多次前往英国剑桥大学进行客座研究, 主要是前往斯科特极地研究所
1986-1987 年	德国基尔的国际法研究所客座研究员
1986 年	瑞典国际事务研究所客座研究员, 斯德哥尔摩
1993-2001 年	剑桥学报《极地记录》关于极地研究(法律和政治)的文章评判员

参加国际学术会议, 发表除其他外国际法的论文, 特别是《联合国宪章》法、人道主义法、海洋法、安全政策和极地法。

经常在瑞典和外国大学和组织的大学和组织讲学, 其中包括: 瑞典乌普萨拉大学、斯德哥尔摩大学、伦德大学、哥德堡大学、于默奥大学、林雪平大学和厄勒布鲁大学; 瑞典马尔默世界海事大学; 芬兰罗瓦涅米大学; 挪威奥斯陆大学; 美国纽约大学; 澳大利亚墨尔本大学; 意大利圣雷莫国际人道主义法研究所; 日内瓦国际红十字

和红新月委员会；澳大利亚红十字会；美国罗德岛州新港海战学院；美国国际法学会；英国国际法和比较法研究所以及国际海洋法法庭(海洋法法庭)。

在瑞典实体演讲、教学或展示，如瑞典国防学院、瑞典皇家战争科学院、瑞典海军学校、海岸警卫队、治安警察、民防、瑞典武装部队、瑞典国际开发合作署(瑞典开发署)、成人教育学院、外交部(外国外交官的内部和外部培训)、瑞典应急管理署、瑞典议会、瑞典船东协会、瑞典国际事务研究所、国际法协会瑞典分会、瑞典联合国协会、瑞典红十字会、大赦国际瑞典分部、瑞典和平与仲裁学会、国际妇女争取和平和自由联盟以及哥德堡图书展销会。

2009年为法律和其他学报，如《自然》科学学报审阅和评估文章。

## 八. 出版物和其他著作

请参阅另份文件。

## 九. 派任职务

《联合国海洋法公约》仲裁员名单指定仲裁员

《关于环境保护的南极条约议定书》仲裁员名单指定仲裁员

欧安组织调解和仲裁法院指定候补仲裁员

国际水文学组织指定海洋法国家专家

国际海洋学委员会关于海洋科学研究和海洋技术转让的专家名册委员

外交部人道主义法代表团委员

瑞典政府国际人道主义法监察武器项目代表团委员

政府调查海洋空间规划问题专家

乌普萨拉大学瑞典国际法研究所理事会委员

国际法协会瑞典分会理事会委员

国际法协会战争受害者赔偿委员会委员

国际法协会基线委员会委员

意大利圣雷莫国际人道主义法研究所理事会委员和研究所委员

北欧国际法学报编辑委员会委员

国际人道主义法研究学报咨询委员会委员

斯德哥尔摩瑞典国际事务学会委员

福斯科拉夫特纪念西奥多·阿德尔斯韦德研究基金会董事会委员

瑞典邮政编码基金会海洋项目咨询专家

**历任职务包括：**

南极首脑会议委员会委员，<http://www.atsummit50.aq>

瑞典皇家海军科学学会理事会委员

国际法协会大陆架委员会委员

美国哈佛大学人道主义政策和冲突研究方案国际人道主义法研究倡议指导委员会委员

瑞典国际人道主义法协会理事会委员

瑞典国防科学协会委员

其他委员有：瑞典红十字会、瑞典极地俱乐部、海事历史学会海军论坛、卡尔斯克鲁纳海事博物馆之友、瑞典海上救援学会、美国国际法学会、Sällskapet Nya Idun 和瑞典妇女论坛

## 十. 特殊职责实例

- |             |                                                                                                                                                                                          |
|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 2007 年      | 专家会议共同主办人：关于国际人道主义法和两性平等的两性平等观点。报告摘要可查阅： <a href="http://manskligarattigheter.gov.se/dynamaster/file_archive071128">http://manskligarattigheter.gov.se/dynamaster/file_archive071128</a> |
| 2006 年      | 联合国国际法委员会委员                                                                                                                                                                              |
| 2006 年至今    | 在瑞典外交部负责海洋划界问题的协商和谈判                                                                                                                                                                     |
| 2005-2007 年 | 瑞典人道主义法代表团关于两性平等和国际人道主义法的工作组主席                                                                                                                                                           |
| 2005-2009 年 | 与挪威进行新的驯鹿放牧公约谈判的瑞典代表团委员                                                                                                                                                                  |
| 2004-2005 年 | 与俄罗斯和立陶宛进行三国协议谈判的瑞典代表团团长                                                                                                                                                                 |
| 2004-2010 年 | 哈佛大学人道主义政策和冲突研究方案主办的空战和导弹战项目准委员。该项目的目的是编写重申关于空战和导弹战的习惯国际法的空战手册                                                                                                                           |
| 2000-2002 年 | 瑞典司法部关于国际刑法与瑞典司法管辖的政府调查专家(瑞典政府第 2002: 98 号正式报告)                                                                                                                                          |
| 2001-2002 年 | 编制瑞典皇家科学院电视节目“知识王冠”工作组委员                                                                                                                                                                 |
| 2001 年      | 瑞典国防部关于战边境管制的政府调查专家(瑞典政府第 2002: 4 号正式报告)                                                                                                                                                 |

1999-2001 年	出席教科文组织(巴黎)关于保护水下文化遗产的专家会议的瑞典代表团团长
1999-2001 年	哥德堡大学和哥德堡皇家艺术和科学协会主办的关于极地探险家奥托·努登舍尔德百年庆典的国际科学专题讨论会多学科组织委员会委员: 南极的挑战, 对南极洲的历史观点和现时观点
2001 年	红十字国际委员会(红十字委员会)关于特别不人道武器的专家组委员
1995-1996 年	两个国家之间关于海洋划界问题的外交和技术谈判主持人, 最终达成了海洋划界协定
1994 年	根据《南极条约》规定瑞典政府南极洲现场视察队委员
1988-1994 年	制定《关于适用于海上武装冲突的国际法的圣雷莫手册》专家组委员。专家组在红十字国际委员会和圣雷莫国际人道主义法研究所主持下工作
1988-1993 年	北极国际关系工作组委员, 它是美国奥兰·杨教授和加拿大富兰克林·格里菲思教授领导的一个国际工作组, 任务是研究北极的政治和法律情况
1987-1995 年	外交部人道主义法代表团秘书
1986-2005 年	在《南极条约体系》的框架内作为瑞典代表团委员或团长出席大部分会议, 包括南极条约协商会议、在《南极海洋生物资源保护公约》范围内的会议、关于矿产资源制度的谈判、《关于环境保护的南极条约议定书》的谈判以及各种相关的专家会议。负责瑞典参与关于保护南极环境的赔偿责任制度的谈判, 谈判完成了《关于环境保护的南极条约议定书》附件六“环境紧急情况所产生赔偿责任”
1987-2005 年	多次出席关于国际人道主义法问题的会议和外交会议, 如国际红十字和红新月委员会国际会议、《禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约》审议大会。专门负责瑞典关于激光致盲武器议定书的工作
1987-2010 年	经常参加联合国大会届会(第一和第六委员会)



## 著作

### 主要著作

1998 年 The Antarctic Treaty System-Erga Omnes or Inter Partes, PhD thesis, University of Lund, January, 1998

### 文章和书籍

2010 年 Building the International Legal Framework for Antarctica. To be published in Berkman, P.A., Lang, M.A., Walton, D.W.H., and Young, O.R. (eds.): Science Diplomacy: Antarctica, Science and the Governance of International Spaces, Smithsonian Institution Scholarly Press

2010 年 The Sea, Science and the Human Dimension. To be published in Vidas, Davor(ed.): The World Ocean in Globalization, Volume II, Brill, 2010

2009 年 International Law and Scientific Research in the Arctic: The Role of Science in Law and the Role of Law in Science. In New Chances and New Responsibilities in the Arctic Region, Winkelmann, I., Tiroch, K., Witschel, G. and Wolfrum, R. (eds.) Berliner Wissenschafts-Verlag, Berlin, 2010, pp. 233-244. Also published in Heidelberg Journal of International Law, ZaoRV 69(2009) pp. 683-694. Max Planck Institute for Comparative Public Law and International Law

2009 年 Fisheries Management and Good Governance. Global, Regional and National Legislation and Regulation. With Miller, Denzil G.M. Kungliga Lantbruksakademien (Royal Swedish Academy of Agriculture and Forestry) and Sida (Swedish International Development Cooperation Agency), Fish, Trade and Development (“The Blue Book”), pp.191-210. <http://www.ksla.se/sv/redirect/frameset.asp?p=950>

2009 年 Folkkratten, havet och den enskilda människan. (Book) Liber 2009. Translated, to be published in English 2010: International Law, the Sea and the Individual

2008 年 Hostis humanis. Om sjorovare da och nu. (Hostis humanis. On Pirates then and now). Tidskrift i Sjdvasendet, (Journal of the Royal Swedish Naval Society), 2008:5, pp.324-330

2008 年 The Human Dimension of Maritime Security. International Symposium on Selected Issues in Maritime Security, 10-12 November 2008, World Maritime University, Malmo, Sweden. To be published in the forthcoming report from the symposium, 2010

2008 年 From Ove to Bring. In Engdahl, O. and Wrangle, P. (eds.), Law at War - The Law as it was and the Law as it should be, 2008 Koninklijke Brill BV, The Netherlands, pp.1-8

2008 年 The Writings of Ove Bring. In Engdahl, O. and Wrangle, P.(eds.), Law at War - The Law as it was and the Law as it should be, 2008 Koninklijke Brill BV, The Netherlands, pp.9-19

2007 年 The Antarctic Treaty System: Legal and Environmental Issues-Future Challenges for the Antarctic Treaty System. In Triggs, Gillian and Riddell, Anna (eds.), Antarctica. Legal and Environmental Challenges for the future, 2007 British Institute of International and Comparative Law, pp.1-17

2007 年 Evidence as an Issue in International Legal Practice. In American Society of International Law, ASIL Proceedings of the 100th Annual Meeting (A Just World Under Law), 2006, pp.40-44

2005 年 The application of Article 36 of the First Additional Protocol by Governments. In Helm, Anthony S.(ed.), The Law of War in the 21 Century: Weaponry and the Use of Force, United States Naval War College, International Law Studies, Volume 82, 2006, pp.183-191

2004 年 The Use of Force and the Case of Iraq. In Amneus, Diana and Svanberg-Torpman, Katinka (eds.), Peace and Security. Current Challenges in International Law, Studentlitteratur, Lund, 2004, pp. 373-407

2004 年 Acquisition of Territory at the Time of Otto Nordenskjöld: A Swedish Perspective. In Elzinga, Aant, Nordin, Torgny, Turner, David and Wrakberg, Urban (eds.), Antarctic Challenges

Historical and Current Perspectives on Otto Nordenskjöld's Antarctic Expedition 1901-1903. Göteborg: Kungl. Vetenskaps- och Vitterhets-Samhället [Royal Society of Arts and Sciences] 2004. (Acta Regiae Societatis Scientiarum et Litterarum Gothoburgensis. Interdisciplinaria. 5), pp. 301-326

2004 年 Threats caused by old and new weapons. In Ravasi, Guido and Benito, Gian Luca (eds.), The Two Additional Protocols to the Geneva Conventions: 25 Years Later. Current Problems of International Humanitarian Law III, Proceedings from the 26<sup>th</sup> Round Table Meeting at the International Institute of Humanitarian Law, San Remo, Edizioni Nagard, 2004, pp. 89-92

2003 年 Vart ar folkrätten på väg? (Where is international law heading?). In Internationella Studier (International Studies), Stockholm, No 3/2003

2003 年 Maritime Security: an Individual or a Collective Responsibility? In Petman, Jama and KJabbers, Jan (eds.), Nordic Cosmopolitanism: Essays in International Law for Martti Koskenniemi, KluwerLaw International, The Hague, 2003, pp. 391-416

2003 年 Flag State Perspectives. In Nordquist, Myron E., Moore, John Norton and Mahmoudi, Said (eds.), The Stockholm Declaration and the Law of the Marine Environment, Kluwer Law International, 2003, pp. 299-310

2002 年 Terrorism and International Law. In Maritime violence and other security issues at sea: Proceedings of the international symposium held at the World Maritime University, Malmö, Sweden 26-30 August 2002, WMU Publications, Malmö, Sweden, 2002, pp. 157-163

2002 年 Om folkriätt och maritim säkerhet (On international law and maritime security). In Kungliga Krigsvetenskapskademiens Handlingar och Tidskrift (The Royal Swedish Academy of War Sciences Proceedings and Journal) 4. Haftet 2002, pp. 4-23

2001 年 The Baltic Sea from the perspective of international law. In Proceedings from the Baltic Future Symposium, Tidskrift i Sjöväsendet (Journal of the Royal Swedish Naval Society), 3:2001,pp. 209-214. Can be downloaded from <http://www.koms.se/>

2001 年 Antarktandernas politiska geografi i ett folkrättsligt perspektiv (The legal and political geography of the Andes of Antarctica from the perspective of

international law). In *Antarktandema. Svenskforslating i Otto Nordenskjolds fotspar (The Andes of Antarctica. Swedish Research following Otto Nordenskjold)*, Ymer 2001, Argang 121 (Arsbok for Svenska Sallskapet for Antropologi och Geografi) (Yearbook of the Swedish Society for Anthropology and Geography), pp. 207-223

2000 年 Sovereignty at Sea. In Richard Herr (ed.), *Sovereignty at Sea. From Westphalia to Madrid*, Wollongong Papers on Maritime Policy, No 11, University of Wollongong, Australia, 2000, pp. 38-61

2000 年 Rest in peace? New developments concerning the wreck of the M/S Estonia. With Klabbers, Jan, Helsinki, in *Nordic Journal of International Law*, No 3, 2000, pp. 317-332

2000 年 International Law in International Maritime Operations. In *NAVY2000, Symposium Proceedings*, Royal Swedish Society of Naval Sciences, Stockholm, 2000, pp. 157-158

2000 年 Kropp, isbjornen och folkratten (Kropp, the polar bear and international law). In *Internationella studier (International Studies)*, No 2/2000, pp. 3-7

1999 年 Folkratt och rovfiske i Antarktis, (International law and overfishing in the Antarctic). In *Internationella studier (International Studies)*, No 3/1999, pp. 49-62

1999 年 Review of International Law for Antarctica, Francioni, Francesco and Scovazzi, Tullio (eds.), and *Governing the Antarctic*, Stokke, Olav Schram and Vidas, Davor (eds.). In *Nordic Journal for International Law*, 1999:1, pp. 99-103.

1998 年 Behover Sverige en maritim strategi? (Does Sweden need a maritime strategy?). In *Tidskrift i Sjdvasendet, (Journal of the Royal Swedish Naval Society)*, 1998:5, pp. 395-403

1998 年 Marina sakerhets- och fortroendeskapande atgarder i Ostersjon (Maritime security and confidence building measures in the Baltic Sea). With Wedin, Lairs. In *Tidskrift i Sjdvasendet, (Journal of the Royal Swedish Naval Society)*, 1998:4, pp. 267-381

1997 年 Sweden and the Law of the Sea. In Treves, Tullio (ed.), *The Law of the Sea: The European Union and its Member States*, Kluwer, 1997, pp. 495-520

1996 年 Militar, sakerhetspolitisk och folkrattslig vinkling pa 'Sakerhet i en ny tid' (Security in changing times. Military, security and legal reflections). In *Sakerhet i en ny tid. Dolcumentation av OCB.s forskardagar 1995 om risk, sarbarhet och sakerhet i samhallsutvecklingen (Security in changing times. Documentation of the meeting for researchers organised by the Swedish Agency for Civil Emergency Planning on risk, vulnerability and security in the development of society)*, Stockholm 1996, pp. 61-65

1995 年 Weapons and Humanitarian Norms. In Maley, William (ed.), *Shelters from the Stom: Developments in International Humanitarian Law*, Australian Defence Studies Centre et alia, Canberra, 1995, pp. 121-141

1995 年 Fredstida militara aktiviteter i den exklusiva ekonomiska zonen (Peaceful military activities in the exclusive economic zone). In *Tidshift i Sjdvasendet (Journal of the Royal Swedish Naval Society)*, 1995:1, pp. 7-18

1994 年 Asia, Antarctica and the Principle of the Common Heritage of Mankind. In Herr, Richard A. and Davis, Bruce W. (eds.), *Asia in Antarctica*, Centre for Resource and Environmental Studies, Canberra, 1994, pp. 139-157

1993 年 Forsta svenska inspektionen av Antarktis (The First Swedish Inspection of Antarctica). In Tidskrift i Sjdvasendet (Journal of the Royal Swedish Naval Society),1993:4, pp. 219-223

1992 年 Antarktis - om sydpolens historik, juridik och politik (Antarctica: on the history, law and politics of the South Pole). UD informerar 1992:1 (Swedish Ministry for Foreign Affairs Information Series), 49 pages

1992 年 Review of The International Regulation of Armaments: The Law of Disarmament, Lysen, Goran. In Juridisk Tidskrift (Legal Periodical), Volume 3, No 2,1991-92, pp. 359-364

1986 年 Antarktis - langt borta och nära (Antarctica - far away yet close). In Utrikespolitiska institutets artikeljänst (Swedish Institute of International Affairs' Article Service), Green Series No 2,14 February 1986

未发表的会议论文包括:

2010 年 The Role for Governments in ILC Projects - How Can the ILC Best Reflect the Needs and Views of States? Presented at the conference The International Law Commission in the 21st Century: what should it be doing to make a contemporary difference? Arranged by George Washington University Law School and co-sponsored by the Department of State Office of the Legal Adviser

2009 年 The influence of Grotius' Mare Liberum on Sweden's Foreign Policy. Some notes from a historical perspective. Lecture as part of the Mare Liberum 1609-2009 celebrations in The Hague

2008 年 The World Ocean in Globalization: Challenges for Marine Regions. International Conference, 21-23 August 2008, Oslo, Norway, closing session 23 August 2008

2007 年 Folkkratt, fred och fruntimmer (International law, peace and womenfolk), Presentation at a meeting with [Women's Association] Sällskapet Nya Idun, Stockholm

2007 年 International law aspects of collaboration in the Baltic Sea Region. Presentation at Baltic Future, a symposium arranged by the Royal Swedish Academy of Sciences, KVA, the Royal Swedish Society of Naval Sciences, KOMS, the Royal Swedish Academy of Agriculture and Forestry, KSLA, the Royal Swedish Academy of Engineering Sciences, IVA, Stockholm, 1-2 October 2007

2007 年 Introduction to The Anna Lindh Lecture 2007 given by President of the International Court of Justice Rosalyn Higgins, Lund University Hall, Sweden

2007 年 Om folkkratt, världshaven och Antarktis (On International Law, the Oceans and Antarctica). Presentation at a conference arranged by the Swedish Gene Technology Advisory Board (Gentekniknamndens popularvetenskapliga konferens: Jakten på gener i naturens skafferier), Riksdagshuset, 19 September 2007, available on: [http://www.eenteknik.se/konferenser/Jalcten\\_på\\_gener.Pdf](http://www.eenteknik.se/konferenser/Jalcten_på_gener.Pdf)

2007 年 Border Control Collaboration: a speciality of the Baltic Sea Region. Presentation at the Regional Border Control Seminar arranged by the [Coast Guard] Operative Planning Board, 7-8 March 2007

2006 年 The Demilitarisation of Islands from the Perspective of International Law and the examples of the Aaland Islands, the Spitzbergen archipelago and the continent of Antarctica. Presentation to the 6th Peace Island Forum: Security and Peace in Island Societies, Jeju Island, Korea

2003 年 Legal aspects on issues overlapping the concept of scientific research and military intelligence activities in the EEZ. Presentation and moderator at the Exclusive Economic Zones World-wide & the Context of the Deepwater Program Conference, SMi Conferences, London 2003

2002 年 Regulating new weapons - is Protocol I enough? Presentation at the International Committee of the Red Cross and Red Crescent, Round Table on the occasion of the 25 years of the Additional Protocols to the Geneva Conventions, 6 June 2002, Geneva

2001 年 The interface with global organisations: are there new demands? Wilton Park Conference: 40 years on: The Antarctic Treaty System in the 21st Century

2000 年 Blinding weapons and other weapons to be discussed in the context of international humanitarian law. Paper for the Seventeenth Annual Seminar for Diplomats on International Humanitarian Law for Diplomats accredited to the United Nations, 9-10 February 2000, New York University, Faculty of Law

1999 年 Flaggan och folkratten (The Importance of the Flag in International Law). Paper presented at a conference on the importance of a vessel's flag, at Orlogskoloma, Berga, 7 September 1999

1999 年 International Law Perspectives on Non-Lethal Weapons. Presented at Jane's Third Conference on Non-Lethal Weapons, London, 1999

1998 年 Blinding Laser Weapons. Presented at the 24th International Congress of Ophthalmologists, Amsterdam

1991 年 Cooperation in the Arctic - a legal perspective. Paper for The Arctic: a future zone of conflict or peaceful cooperation? 14-15 June 1991, Umea, Sweden

1990 年 Arctic cooperation and the New Law of the Sea Paper for Third Northern Regions Conference: Cooperation in a Changing World, 16-20 September 1990, Anchorage, Alaska

1986 年 The Antarctic future - a legal concern of all states? Some aspects. Paper for Conference on Antarctic Activities and International Law, 20-21 June 1986, Siena, Italy

#### 正在撰写的著作

Ostersjön och folkratten. En bok om naromradets folkratt och sakerhetspolitik. (The Baltic Sea and international law. A book on international law and security policy in the Baltic Sea region.)

#### 其他论文和著作包括:

为瑞典国家百科全书撰稿。文章所涉领域包括北极、南极洲、波罗的海、海洋法等问题的法律和政治方面;

为瑞典 Karnov's 法律评论投稿;

为英国剑桥发行的 Polar Record 及为 Nature 刊登的有关南极洲问题的文章做评判；

为法律刊物审评文章；

为刊物和日报投稿。辩论文章包括：“International law changes” in the Swedish daily newspaper Svenska Dagbladet, 22 September 2001, and “Bush slips in international law”, 28 January 2002, both articles written in collaboration with Foreign Ministry colleague Pal Wrangé; “The UN gave no mandate for violence”, Svenska Dagbladet, 1 April 2003, written in collaboration with Director-General for Legal Affairs at the Foreign Ministry, Carl Henrik Ehrenkrona。

## 莫里斯·卡姆托(Maurice Kamto) (喀麦隆)

[原件：英文和法文]

### 个人简况：

姓名： 莫里斯·卡姆托  
 出生日期： 1954年2月15日  
 出生地点： 巴富萨姆(喀麦隆)  
 国籍： 喀麦隆

### 学历

- 公法学士，雅温得大学法律系(1979年)(二级上等)
- 尼斯国际高等研究院国际高等研究文凭(1980年)(一级)
- 尼斯国际高等研究院欧洲共同体研究证书(1980年)(二级下等)
- 法国尼斯大学法学院基本公法研究文凭(研究生)(1980年)(二级下等)
- 法国尼斯大学法学院国际公法和私法研究文凭(研究生)(1980年)(二级下等)
- 巴黎公共行政学院文凭(1982年)(一级)
- 法国尼斯大学法学院法学博士学位(1983年)(一级特优)

### 所获奖项

- 尼斯大学法学院论文奖(1983年)
- 海外科学院奖(1988年)

### 专业资格

- 法国法学院教师资格(竞争性考试：法律正教授资格)，1988年
- 巴黎律师公会律师，1997年

### 所获荣誉

- 尼日尔英才勋章获得者
- 喀麦隆英才骑士勋章获得者
- 非洲和马达加斯加高等教育委员会一级教育骑士勋章获得者

### 语文

- 法语：写、说——很好

- 英语：写、说——良好
- 母语：说——很好

### 专业经历

#### 学术和行政职务

- 雅温得第二大学政法学院院长(1999-2004 年)
- 雅温得第二大学政法学院国际公法系系主任(2000-2004 年)
- 雅温得第二大学政法学院国际公法和私法研究主任(2001-2003 年)
- 雅温得大学和恩冈代雷大学教授，1994 年起任雅温得第二大学教授
- 喀麦隆国际关系学院教授(1984-1999 年)
- 国立行政和法官学校教授
- 杜阿拉大学、德尚大学、中部非洲天主教大学副教授
- 法国波尔多第一大学(1990 年)、法国利摩日大学(1991、1992、1993、1994 年)、法国尼斯大学(1992 年)、塞内加尔达喀尔大学(1995 年)、法国滨海大学(1996 年)、法国(先贤祠-阿萨斯)巴黎第二大学(1998 年)客座教授
- 喀麦隆国际关系学院入学考试评委
- 国家行政和法官学院入学考试评委
- 1993 年 11 月和 1995 年 11 月分别在贝宁科托努和多哥洛美担任公法和政治学教师资格会考评委
- 创办国际法与环境研究资料中心(非政府组织)，并担任中心主任(1980 年)
- 创办雅温得第二大学国际法和共同体法研究中心，并担任中心负责人(2000 年)
- 创办《非洲法律评论》，并担任共同主任(1998 年)
- 担任《喀麦隆法律与判例评论》共同主任(1989 年)
- 创办《现行法评论》，并担任主任(1994 年)
- 2000 年和 2001 年分别创办雅温得第二大学《非洲法学评论》和《非洲政治与战略研究评论》

#### 国际法委员会

- 2000 年担任国际法委员会第一副主席
- 2004 年以来担任国际法委员会“驱逐外国人”专题特别报告员



### 顾问工作

- 国家投资公司在 1986 年由解决投资争端国际中心仲裁的喀麦隆国家诉 KLONER 公司一案中的顾问
- 国际电信联盟负责创建非洲卫星电信组织所涉法律问题的专家：以专家身份起草了创建非洲卫星电信组织的国际协议和该组织的章程
- 国际电联负责改革电信法律和体制框架的资深专家：以资深专家身份起草了马里(1996 年)、卢旺达(1996 年)、毛里塔尼亚(1997 年)、布基纳法索(1997 年)、几内亚比绍(1998 年)、科摩罗(1998 年)的电信法
- 1993 年统一法郎区商业法起草顾问
- 曾担任多个国际组织的顾问，其中包括：
  - 设于阿比让(科特迪瓦)的非洲卫星通信组织：以顾问身份向该组织提供了一些法律意见
  - 联合国开发计划署
  - 联合国环境规划署：以顾问身份起草了《1996 年喀麦隆环境总法》
  - 世界粮食计划署：以顾问身份起草了渔业法案
  - 中部非洲国家银行：以顾问身份起草了创建中部非洲经济与货币共同体的条约
  - 世界银行：以高级法律顾问身份起草了多份关于国家参与性发展计划法律框架和法律文书

### 政府工作经历

- 喀麦隆副总理府部长级代表、司法部长、掌玺官(2004 年 12 月起)

### 成员

- 1999 年 5 月起担任联合国国际法委员会委员
- 2005 年起担任国际法研究所联系成员
- 喀麦隆全国人权和自由委员会成员兼第一秘书
- 法国(先贤祠-索邦)巴黎第一大学非洲法律和政治研究中心学术委员会成员
- 德国波恩世界自然保护联盟环境法中心专家组成员
- 法国巴黎法语网络大学“环境法”网络委员会成员

- 法国环境法委员会会员
- 法国国际法学会会员
- 法国环境法学会会员
- 法国亨利·加比唐协会会员
- 大不列颠国际法协会会员
- 瑞士日内瓦国际法学家委员会会员
- 法国法语法律研究所会员
- 大不列颠非洲国际法和比较法协会会员

#### 在海牙国际法学院的活动

- 海牙国际法学院国际法与国际关系研究中心研究员(1991年)
- 1996年11月25日至12月6日在科特迪瓦阿比让开设的国际法学院外办课程教授
- 海牙国际法学院1997年7月至8月课程法语部分讨论会主任
- 2007年3月,担任海牙国际法学院夏季课程国际公法部分客座教授:讲授的课程为“国际法中的国家意志”

#### 在国际法院的活动

- 在国际法院“喀麦隆和尼日利亚间陆地和海洋边界”(喀麦隆诉尼日利亚,赤道几内亚参加)一案中,担任喀麦隆的共同代理人、顾问和律师(1994-2002年)
- 在国际法院“(贝宁共和国/尼日尔共和国)陆地边界”一案中,担任尼日尔共和国的顾问和律师(2003-2005年)
- 在“迪亚洛(几内亚诉刚果民主共和国)”一案中担任几内亚共和国的顾问(2003-2006年)

#### 在其他国际法律机构的活动

- 被巴黎国际商会仲裁法庭任命为以下案件的共同仲裁人:
  - (1) “Ethiopia Amalgamated Ltd(埃塞俄比亚)”
  - (2) “Allied International Marketing Corporation(美国)诉埃塞俄比亚国家银行(埃塞俄比亚)”

- 在 Lafarge 案中，为喀麦隆在喀麦隆法庭和国际投资争端解决中心担任顾问和律师，2003 年，华盛顿
- 1994 年，在“SCEMAR SARL 诉 DRAGAGES S. A.”案中，被指定为 SCEMAR 公司在巴黎国际商会仲裁法庭的顾问

#### 参加国际委员会和会议的情况

- 执行国际法院 2002 年 10 月 10 日对“喀麦隆和尼日利亚间陆地和海洋疆界”案裁定的喀麦隆-尼日利亚-联合国混合委员会委员(2002 年-……)
- 在根据喀麦隆与尼日利亚关于巴卡西半岛的撤离和权力移交问题的绿树协定设立的后续行动委员会担任喀麦隆代表团团长(2006 年-……)
- 在 2006 年 8 月 14 日尼日利亚军队撤离巴卡西半岛的签字仪式上担任喀麦隆代表团团长
- 受灾人口小组委员会喀麦隆代表团团长(2003-2004 年)
- 海洋疆界工作组的喀麦隆代表团团长(2003 年-……)
- 划界小组委员会委员(2002 年-……)
- 撤离乍得湖地区并移交权力工作组委员(2003 年)
- 撤离巴卡西半岛并移交权力工作组委员(2004 年)
- 1998 年 7 月，设立国际刑事法院罗马外交会议喀麦隆代表团委员兼法律顾问(会议起草委员会委员)
- 在纽约举行的国际刑事法院预备委员会第一次会议和联合国大会多届会议喀麦隆代表团委员兼法律顾问(1999 年 2 月 16 日至 26 日)
- 2005 年以来一直担任喀麦隆政府出席统一非洲工商企业法组织会议的代表
- 2005 年以来一直担任喀麦隆政府出席英联邦法律部长会议的代表
- 2005 年 4 月 18 日至 25 日担任在泰国曼谷举行的联合国预防犯罪和刑事司法大会喀麦隆代表团团长

#### 关于国际法的主要著作

注：本简历中不含有关行政法、宪法和国家环境法等国内法的著作。

#### 书籍

L'agression en droit international, Paris, Pedone, 2010;

L'Afrique dans un monde en mutation Dynamiques internes, marginalization internationale? (sous la dir.), Afredit, 2010;

Manuel de methodologie et exercices corriges de droit international public (en collaboration), Yaounde, Presses de l'Universite Catholique d'Afrique Centrale, 2010;

La volonté de l'Etat en Droit international, R. C. A. D. I., T. 310, 2004, Martinus Nijhoff Publishers, Leiden/Boston, 2007, 420 p;

Droit de l'environnement en Afrique, EDICEF, Paris, 1996, 416 pages;

L'OUA : rétrospective et perspectives africaines, Paris, Economica, 1990(en collaboration);

Pouvoir et droit en Afrique noire, essai sur les fondements de constitutionnalisme dans les États d'Afrique noire francophone, Paris, LGDJ, 1987, 545 p. ;

#### 文章

« La Communauté Economique des Etats de l'Afrique Centrale (C.E.A.C.), une communauté de plus ? » *Annuaire Français de Droit International (A.F.D.I.)*, Paris, Vol. XXXI, n° 2, 1987, pp. 839-862 ;

« Transfert de Technologie et Perspectives Internationales de Développement en Afrique subsaharienne. Quelques réflexions », *Afrique et Développement*, Addis-Abeba, Vol. XII, n° 2, 1987, pp. 101-133 ;

« L'accession de la Namibie à l'indépendance », *Revue Générale de Droit International Public (R.G.D.I.P.)*, Paris, July - September 1990, n°3, pp 577-634 ;

« Le territoire du Cameroun et le Droit International », Report to the XXXX<sup>th</sup> Congress of the Association Henri Capitant, 12-16 February 1990 in *La Maîtrise des Sols*, Travaux de l'Association Henri Capitant, Economica, Paris, 1991, pp. 87-145 ;

« Les tentatives de règlement non juridictionnel du différend territorial Tchado-Lybien à propos de la Bande d'Aouzou », *Revue Juridique et Politique Indépendance et Coopération (R.J.P.I.C.)*, 1991 ;

« Le droit international des ressources en eaux continentales africaines », *AFDI*, Paris, 1991, pp. 841-911 ;

« Les conventions régionales sur la conservation de la nature et des ressources naturelles en Afrique et leur mise en œuvre », in *Revue Juridique de l'Environnement (RJE)*, (France), 1991 ; n° 4, pp. 417 - 442 ;

« Fleuves et lacs internationaux africains et problèmes écologiques: Aperçu des problèmes juridiques », paper for the international symposium on the topic: Quels fleuves pour demain ? organized by the French Ministry of Environment and the C.N.R.S. at the Faculty of Law of the Poitiers University, from 23 to 26 September 1991 and published in *Environnement Policy and Law*, (Bonn, R.F.A.), 1991, Vol. 21, n°s 5 & 6, pp. 236-240;

« Les Communautés Européennes et les sanctions internationales » Research report for the International Law Research Centre of The Hague Academy of International Law, 1991, summer Session, published in the *Revue Africaine de Droit International et Comparé (RADIC)*, Londres, Vol. 7, n° 3, pp. 511- 567 ;

- « Les nouveaux principes du Droit international de l'Environnement » in *R.J.E.*, France, n° 4, October - November 1992, pp. 11-21 ;
- « La désertification : Aperçu écologique et esquisse pour une convention sur les zones désertiques, arides, semi-arides et sèches humides » in *Droit de l'Environnement et Développement Durable* (under the supervision of Mr. Prieur and S. Doumbé Billé), Presses Universitaires de Limoges (PULIM), 1994, pp. 79-90 ;
- « Les actes de l'Organisation » in *La Convention sur l'interdiction et l'élimination des crimes chimiques: Une percée dans l'entreprise multilatérale du désarmement*, The Hague Academy of International Law, Martinus Nijhoff, Dordrech/Boston/London, 1995, pp. 343- 362 ;
- « Le mécanisme de l'OUA pour la prévention, la gestion et le règlement des conflits : l'esquisse d'un nouvel instrument régional pour la paix et la sécurité en Afrique », minutes of the Nice symposium, in *Arrangements régionaux et sécurité collective*, in *ARES*, Vol. XV, n° 2, 1996, pp. 61-84 ;
- « L'ONU et l'assistance électorale » 7<sup>th</sup> Symposium of the Société Africaine de Droit International et Comparé (*SADIC*), Londres, 1996, pp. 71-92;
- « Les forêts, "Patrimoine commun de l'humanité et droit international", general introductory report for the Limoges symposium of 7 - 8 November 1994 on the topic : *Droit, Forêts et Développement Durable*, published by Editions Bruylant, Bruxelles, 1996, pp. 79-90 ;
- « Pauvreté et souveraineté dans l'ordre international contemporain » in *Mélanges en l'honneur du Doyen Paul Isoart*, Paris, Pedone, 1996, pp. 284-305 ;
- « Le choix des sujets pour le développement progressif et la codification du droit international par la C.D.I. et ses méthodes de travail », in *Pour un meilleur droit international : La Commission du droit international à 50 ans*, New York, 27-28 November 1997, pp. 256-273 ;
- « Le colloque des Nations Unies sur la codification et le développement progressif du droit international », *AFDI*, 1997 ;
- « Droit au développement des Etats? Retour sur le droit au développement au plan international » *Revue Universelle des droits de l'Homme (RUDH)* ; Vol. 11, n°s 1-3, pp. 1-10 ;
- « Le contentieux de la frontière maritime entre la Guinée-Bissau et le Sénégal », *RGDIP*, September 1997, n° 3, pp. 695-735 ;
- « Singularité du droit international de l'environnement » in « *Les hommes et l'environnement. En hommage à Alexandre-Charles KISS*, Paris Frison-Roche, 1997, pp 315-322;
- « Le matériau cartographique dans les contentieux frontaliers et territoriaux internationaux » in *Liber Amicorum Mohammed Bedjaoui*, Londres, ASICL, 1998, pp. 371-398;
- « Les Cours de Justice des Communautés et des Organisations d'intégration économique africaines », *Annuaire africain de droit international (AADJ)*, Vol. 6, 1998, pp. 107-150 ;
- « Esquisse d'une "doctrine" du patrimoine national d'intérêt écologique mondial » paper for the symposium on environmental law heritage, organized by the Association « LES THERMALES DE RIOM », Riom (France) in September 1998 ;
- « Les origines de la déclaration universelle des droits de l'homme », report to the International symposium held on the occasion of the 50<sup>th</sup> Anniversary of the Universal Declaration on Human Rights and organized by the « Commission Nationale Consultative des Droits de l'homme de la France », Paris, September 1998, La documentation française, 1999, pp. 145-149 ;
- « Responsabilité pénale de l'Etat et responsabilité pénale de l'individu » in Katia Boustany et Daniel Dormoy (dir. publ.), *Génocide(s)*, Bruxelles, Bruylant, Editions de l'Université de Bruxelles, 1999, pp. 487-511;
- « L'intitulé d'une affaire portée devant la C.I.J. » *Revue belge de droit international (R.B.D.I.)*, 2001, n° 1, pp. 5-22 ;

- « The Compatibility of the OHADA Treaty with the Substantive Rules for Regional Organizations of the World Trade Organization (WTO) » Africa's regional report to the International Law Association, 2001;
- « Mondialisation et droit » *Revue hellénique du droit international*, 2002, pp. 457-485 ;
- « L'application des contre-mesures dans le temps », (2002) in *Droit de la responsabilité de l'Etat* (C.E.D.I.N.) to be published by A. Pedone, Paris ;
- « Les Etats africains riverains de l'Atlantique et la protection des tortues marines », paper for the Bucarest symposium of the Environmental International Law Network of the Agence Universitaire de la Francophonie, September 2002, published in the *Revue Roumaine du Droit de l'Environnement*, n° 1, 2002, pp. 141-151 ;
- « Une troublante "immunité totale" du Ministre des affaires étrangères » *R.B.D.I.*, Janvier 2002, pp. 511-530 ;
- « La mise en œuvre du droit international de l'environnement » (general introductory report), in *La mise en oeuvre du droit international de l'environnement au plan national*, Limoges, PULIM, 2003, pp. 9-41 ;
- « Les interactions de la Jurisprudence internationale et des jurisprudences nationales » paper for the symposium organized by the Société française pour le droit international (S.F.D.I. in Lille, 11-13 September 2002), in *La juridictionnalisation du droit international*, Paris, A. Pedone, 2003, pp. 393-460 ;
- « Charte africaine, instruments internationaux de protection des droits de l'homme. Constitutions nationales : articulations respectives » in Jean François Flauss (ed.), *Instruments internationaux de protection des droits de l'homme et droits nationaux*, Bruxelles, Bruylant, 2004, pp. 11-47;
- « La nationalité du navire en droit international », *Mélanges Jean Pierre Queneudec et Laurent Lucchini*, Paris, A. Pedone, 2004, pp. 343-373 ;
- « Regard sur la jurisprudence du tribunal international du droit de la mer » *R.G.D.I.P.*, 2005, n°4 ;
- « Valeur humaine et construction d'un ordre public international » in *Mélanges Abdelfatah Amor*, Centre de Publications Universitaires, Tunis, 2005, pp. 581-601;
- « Les moyens de preuve devant la Cour internationale de Justice à la lumière de quelques affaires récentes portées devant elle » ; A paper presented at the Colloquium organized by the I.C.J., on 10 and 11 April 2006 at The Hague on the occasion of the 60<sup>th</sup> Anniversary of the International Court, *German Yearbook of International Law*, Vol. 49, 2006, pp. 259-292 ;
- « Commentaire de l'article 9 de la Convention de Vienne de 1969 sur le droit des traités » in *La Convention de Vienne de 1969 sur le droit des traités. Commentaire article par article* (under the supervision of O. Corten and P. Klein), Bruylant, Bruxelles, Tome I, 2007, pp. 259-287 ;
- « Le droit des peuples à disposer d'eux-mêmes : entre fétichisme idéologique et glissements juridiques », *Annuaire africain de droit international* (AADI), 2007 ;
- « L'espèce protégée en droit international de l'environnement », in *Pour un droit commun de l'environnement. Mélanges en l'honneur de Michel Prieur*, Paris, Dalloz, 2007, pp. 867-879 ;
- « Le statut juridique des traités signés entre les représentants des puissances coloniales et les monarques indigènes africains en droit international », in *Mélanges Jean Salmon*, Bruxelles, Bruylant, 2007 ;

- 
- « Le rôle des "accords et arrangements régionaux" en matière de maintien de la paix et de la sécurité internationales à la lumière de la Charte des Nations Unies et de la pratique internationale »; *R.G.D.I.P.*, TCXI, 2007 / 4, pp. 771-802.
- « Countermeasures in Time » in J. Crawford and A. Pellet (eds), *The Law of International responsibility*, Oxford University Press, 2009;
- « Considérations actuelles sur l'exécution des décisions de la Cour Internationale de Justice » in *Liber Amicorum Judge Thomas MENSAH*, 2009 ;
- « Law and the Demarcation of boundaries, in the light of the experience of the Demarcation of the boundary between Cameroon and Nigeria » Communication au XXIV<sup>e</sup> FIG International Congress « *Facing the Challenges – Building the Capacity* » in Sydney, Australia, 11-16 April 2010;
- « Commentaire du Traité portant révision du Traité relatif à l'Harmonisation du Droit des Affaires en Afrique, signé à Port-Louis (Île Maurice), le 17 octobre 1993, Juriscope, Poitiers, 2010 ;
- « Sur quelques questions techniques liées à la détermination du tracé d'une frontière maritime délimitée » in *Mélanges Daniel Vignes*, 2010 ;
- « The function of law and the codification of international law in a changing world » in *Liber Amicorum Bruno SIMMA*, 2011;
- « Requiem pour le Droit international du Développement in *Mélanges Madjid BENCHIKH*, 2011.

## 江萨·吉滴猜萨里 (Kriangsak Kittichaisaree) (泰国)

[原件：英文]

### 江萨·吉滴猜萨里大使阁下、法学士、法学硕士、博士

现任职位：泰王国驻澳大利亚联邦特命全权大使(自 2010 年 2 月 26 日起)，同时兼巴布亚新几内亚、斐济和所罗门群岛大使

#### 国际法学历

- 法学士(哈佛法学院)，专攻国际人权法(法学士论文获得最高分 A+，课堂讨论也获得 A+)
- 博士(剑桥大学)，专攻国际海洋法

**工作履历：**在国际法所有领域的从业、教学和研究

- 1986 年 10 月至 1994 年 12 月，以及 1999 年 2 月至 2004 年 11 月：泰王国外交部法律干事，后任法律处处长，条约和法律事务司副司长
- 2004 年 11 月 18 日至 2006 年 3 月 2 日：泰国外交部负责国际法律问题以及国际反恐事务大使
- 2007 年 3 月 3 日至 11 月 30 日：泰国外交部国际组织司司长，负责国际组织的法律和章程、国际人权和法治、跨国有组织犯罪，以及全球经济和政治机构所涉各方面的问题，包括军备控制和裁军、联合国框架之下的国际安全以及联合国改革等。后来，担任泰国常驻联合国亚洲及太平洋经济社会委员会代表
- 针对在 2002 年 10 月 12 日在巴厘岛的爆炸事件以及后来在亚太地区和其他地区的恐怖活动，在巴厘岛召开的关于反恐问题的区域部长级会议法律问题工作组反恐国际法律合作协调员<sup>1</sup>
- (以个人身份)当选为第九届国际海底管理局筹备委员会全体会议 77 国集团主席
- 1999 年 8 月至今：教科文组织/政府间海洋学委员会海洋法专家咨询机构委员和根据 1982 年《联合国海洋法公约》附件 8 第 2 条规定的特别仲裁问题专家

<sup>1</sup> 与会国包括东盟 10 个成员国：澳大利亚、加拿大、中国、斐济、德国、印度、日本、大韩民国、荷兰、新西兰、巴布亚新几内亚、俄罗斯联邦、东帝汶和美利坚合众国。联合国反恐委员会、毒品和犯罪问题办公室、太平洋岛屿论坛秘书处以及东南亚反恐区域中心也出席了该会议。



## 国际法学术经历

- 首创新课《国际刑法》的作者(牛津大学出版社, 2001年7月)<sup>2</sup>
- 亚洲国际法发展基金会主席兼《亚洲国际法年鉴》编辑部委员, 1999年至2006年
- 在杜克大学法学院跨国法律亚美研究所担任访问教授, 2000年7月(课程: 世界贸易组织: 国际贸易争端的裁决); 2004年7月(课程: 全球商业和公海自由); 以及2011年7月(课程: 空间法和海洋法的当代问题)
- 在澳大利亚悉尼新南威尔士大学法学院担任访问教授, 开设“国际刑法”课程(自1999年1月以来), 并于2006年和2009年在新加坡国立大学访问教授
- 高级访问学者。新加坡国立大学国际法中心(2001年1月)
- 2002年11月-2006年, 开设“联合国与国际法”课程, 作为泰国国立法政大学政治学系“联合国与国际合作”英语课程的组成部分

## 其他职位:

- 2007年10月1日至2010年2月25日: 驻伊朗伊斯兰共和国特命全权大使
- 2007年: 泰国国民议会(议会)禁止贩卖人口提案特设委员会顾问
- 2006年: 泰国宪政法庭知名顾问
- 泰国海洋划界谈判首席法律顾问
- 1994年12月至1999年1月, 泰国驻哥伦比亚特区华盛顿大使馆公使衔参赞, 主管法律、经济、政治和领事事务
- 1995年至今, 开发计划署/国际海事组织设在菲律宾马尼拉的防止和控制东亚公海海洋污染区域方案, 海洋污染法律方面问题区域网络委员
- 泰国出席联合国大会第五十六届、六十二届、六十五届和六十六届会议的代表

<sup>2</sup> 该著作被用作战争罪、违反人类罪和种族灭绝等专题的课本, 例如, 牛津大学(最近, 成为哈佛大学题为“侵犯人类罪”(2009年春季学期))的两本主要教科书之一, 并成为欧洲、加拿大、澳大利亚、新加坡和新西兰几所法学院的教科书。20位美国法学教授于2006年6月提交给智利最高法院的“法庭之友”简报中引述了该教科书, 他们支持引渡秘鲁前总统阿尔贝托·藤森出庭接受秘鲁境内侵犯人权案件的审判。最近, 加拿大最高法院在R.诉Hape案的判决书中引述了该教科书以及经典的法律教科书。国际刑事法庭在“检察官诉让-皮埃尔·本巴·贡博案: 中非共和国形势: 确认指控的判决(2009年6月15日)”中也引述了该教科书。

《世界名人录》(自 2003 年以来)和《国际公法名人录》(Grotius: 剑桥, 2007 年)均介绍江萨·吉滴猜萨里大使的简历。

#### 参加的国际外交会议和谈判:

- 2008 年 7 月, 当时, 泰国没有外交部长, 泰国总理任命江萨·吉滴猜萨里大使为特使, 代表泰国政府出席第 15 次不结盟运动部长级会议
- 担任 2006 年 6 月 23 日举行的联合国亚洲及太平洋经济社会委员会第 303 次常驻代表和委员会委员指定的其他代表咨询委员会会议主席
- 2006 年 5 月至 2008 年 1 月期间, 担任泰国在四国(智利、南非、瑞典和泰国)关于联合国秘书处的治理倡议指导委员会副代表
- 2006 年至 2007 年期间: 担任在泰国、美国、日本和斯洛文尼亚举行的人类安全网络高级官员会议和关于全球化和民主的赫尔辛基进程会议的泰国代表团团长
- 2005 年 7 月, 担任出席在日内瓦举行的《公民及政治权利国际公约》人权委员会第八十四届会议泰国代表团委员
- 2005 年 3 月至 4 月, 出席在雅加达举行的亚非首脑会议泰国高级官员代表团团长
- 与新西兰和与欧洲自由贸易区成员国(挪威、瑞士、冰岛和列支敦士登)举行的关于自由贸易区谈判, 以及在外国法庭对泰国政府提出的有关 2004 年 12 月海啸的诉讼中担任首席法律顾问
- 2004 年与澳大利亚和意大利就刑事案件法律互助条约进行谈判的泰国代表团团长
- 泰国出席 2001 年 9 月至 12 月举行的联合国大会第五十六届会议副代表; 出席 2006 年 9 月至 12 月举行的第六十一届会议代表; 出席 2007 年 9 月至 12 月举行的第六十二届会议副代表
- 出席 2001 年 6 月 20 日至 25 日在新德里举行的第四十届亚非法律协商组织会议的泰国代表团团长
- 出席 2001 年 5 月 7 日至 11 日在纽约联合国总部举行的联合国海洋事务和海洋法不限委员名额非正式协商进程泰国代表团团长
- 出席分别于 2000 年 6 月 12 日至 30 日和 2001 年 9 月 24 日至 10 月 4 日在纽约联合国举行的国际刑事法院筹备委员会第五次和第八次会议的泰国代表团团长
- 出席 2000 年 6 月 12 日至 7 月 7 日在纽约联合国举行的第三十三届联合国国际贸易法委员会会议泰国代表团副团长

- 出席 1996 年 8 月 26 日至 29 日泰王国与美利坚合众国之间缔结关于避免双重征税和防止所得税偷漏税的公约第六轮和最后一轮谈判的泰国代表
- 出席 1995 年 10 月 23 日至 11 月 3 日联合国环境规划署在哥伦比亚特区华盛顿举行的通过一项关于防止海洋环境遭受陆地活动影响的全球行动纲领政府间会议的代表
- 出席 1992 年 10 月泰国和瑞士之间在瑞士伯尔尼举行的缔结一项关于移交犯人和在执行刑事案件司法判决中合作的协议谈判代表
- 1991 年 9 月在河内举行的关于与越南渔业合作谈判代表
- 出席国际海床管理局筹备委员会和国际海洋法法庭第五次会议(1987 年 7-8 月, 纽约); 第六次会议(1988 年 3-4 月, 牙买加金斯敦, 8-9 月, 纽约); 第七次会议(1989 年 2-3 月, 牙买加金斯敦; 1989 年 8-9 月, 纽约); 第八次会议(1990 年 8 月, 纽约); 第九次会议(1991 年 3 月, 牙买加金斯敦, 1991 年 8 月, 纽约)的泰国代表团代表, 随后担任团长
- 与马来西亚举行的关于泰国与马来西亚在泰国湾联合开发区联合当局章程及其实施立法谈判代表(1989 年 12 月, 泰国清迈, 1990 年 5 月, 马来西亚吉隆坡)
- 1989 年 10 月缔结一项关于交换在香港的泰王国总领事馆房地协议唯一谈判代表
- 出席国际锡理事会非正式会议[1989 年 5-7 月, 1989 年 9 月, 1989 年 10-11 月, 1989 年 12 月, 1990 年 3 月]代表团委员和代表团团长
- 在 1989 年 5 至 7 月英国上议院诉讼国际锡理事会和泰国的案件中担任监测和指导法律顾问
- 1988 年 1 月至 1993 年与马来西亚举行的渔业谈判秘书
- 1987 年至 1994 年与马来西亚、缅甸和老挝举行陆地边界谈判顾问
- 1987 年 3 月 30-31 日在新德里举行的亚非法律协商委员会闭会期间会议的代表和主席秘书

#### 会议/讲习班/研讨会(选列)

- 2011 年 1 月, 新加坡国立大学国际法中心关于东盟在海盗和海上恐怖主义方面的合作讲习班专题小组委员
- 2010 年 6 月 22 日, 在澳大利亚布里斯班国际事务研究所举行的“澳大利亚、泰国与世界”的主旨发言者

- 2006年6月26-27日在丹麦哥本哈根举行的第四次亚欧反恐会议关于“支持联合国：重点放在安理会反恐委员会：根据合作伙伴的经验讨论反恐委员会的工作”专题主讲人
- 2005年6月9日由联合国负责法律事务副秘书长在纽约联合国总部主持的题为“恐怖主义：对文明社会的威胁”高级别小组讨论会5个小组委员之一(其他小组委员包括：以审判“皮诺切特”闻名的 Baltasar Garzon 法官，以及欧洲委员会副秘书长。这项每年一度的条约活动网上直播可参看：[http://untreaty.un.org/English/Panel\\_2005.asp](http://untreaty.un.org/English/Panel_2005.asp)。)
- 2005年11月28-30日，联合国毒品和犯罪问题办公室预防恐怖主义处与独立国家联合体反恐中心合作，在俄罗斯联邦莫斯科组织关于立法执行反恐主义国际文书和促进打击恐怖主义区域经验讲习班的主旨发言者
- 2002年6月3-6日在曼谷举行的第15次美国太平洋司令部的国际军事行动和法律年度会议，题为“武装冲突与和平行动的跨国海上问题”专题小组委员
- 2002年6月27-29日东西方中心在巴厘岛举行的关于专属经济区内的军事和情报收集活动的政策和研究规划：共识与分歧讲习班参与者
- 2000年9月2日新加坡国际律师协会举行的第四次国际法律研讨会，题为“国际刑事法院”发言者(另外三位发言者包括：伊拉斯谟大学 Peter Malanczuk 教授、纽约大学法学院 Thomas Franck 教授和牛津大学国际公法访问教授 Franklin Berman 爵士，以及英国外交和联邦事务部前法律顾问)
- 2000年6月2-4日，在挪威由奥斯陆大学主办的“南中国海人权和区域安全奥斯陆会议发言者
- 2000年4月6日设在伦敦的国际律师协会在香港组织了一次题为“谁拥有亨里埃塔礁？”模拟国际仲裁能源和资源法部分仲裁员(出庭当事方律师包括墨尔本大学法学系主任 Gillian Triggs 教授和 Eversheds 法律事务所 Rodman Bundy 先生，后者经常在国际法院和其他国际法庭为各种案件辩护)
- 1999年7月8-10日国际法协会与澳大利亚和新西兰国际法学会在新西兰惠灵顿举行的关于安全、财富和生存问题：执行、遵守和实施国际法联合国际会议发言者
- 1998年6月19-21日澳大利亚国立大学在堪培拉举行的第六次澳大利亚和新西兰国际法学会年会，题为“国际刑事法院”专题小组委员

- 1997年1月25日乔治敦大学国际法学会和乔治华盛顿大学法学院在哥伦比亚特区华盛顿举办的研讨会，题为“美国如何能利用国际组织和条约来保护和向其亚洲贸易伙伴转移知识产权？”专题小组委员
- 由加拿大国际开发署和加拿大英属哥伦比亚大学主办第一至第三次关于控制南中国海潜在冲突的法律事务技术工作小组会议(1995年7月，泰国普吉岛，1997年6月，泰国清迈，和1998年10月，泰国帕塔亚)发言者
- 1995年4月22日哈佛大学法学院哈佛国际法学会在美国麻省剑桥举行的关于东南亚问题：法律改革和社会转型会议，“法律改革和环境保护”专题小组委员
- 1993年2月15-17日美国律师协会环境法常设委员会、跨太平洋律师协会和美国亚洲环境合作伙伴组织在香港共同举行关于环太平洋国家贸易与环境会议的专题小组委员
- 经常担任东南亚海洋法律和政策方案在加拿大国际开发署资助下举办的国际会议和学术讲习班专题小组委员和发言者，例如，在巴厘(1990年5月)、吉隆坡(1993年7月)和新加坡(1994年5月)举行的会议
- 印度尼西亚政府举办的关于控制南中国海潜在冲突讲习班，1990年举办的第一次讲习班至1993年第四次讲习班评论员和发言者
- 1988年11月23-25日设在曼谷的外交学会国际研究中心在泰国差安举行的“关于海洋法区域合作：东盟和欧盟的观点”国际研讨会协调人和发言者

## 著作

### (a) 书籍

*International Criminal Law* (牛津大学出版社：牛津，2001年7月)[获得《耶鲁大学国际法学期刊》的优异评论]，正在编写第二版

*Research Report to Thailand's Law Reform*，制订大陆架和专属经济区立法委员会，曼谷，1995年(首席撰写人，共467页，泰语)

*Deep Seabed Mining and Its Reflections on Contemporary International Law*，外交学会国际研究中心：曼谷，1989年

*Regional Co-operation on the Law of the Sea: ASEAN and the EC Perspectives*，外交学会国际问题研究中心：曼谷，1988年，主编

*The Law of the Sea and Maritime Boundary Delimitation in South-East Asia*，牛津大学出版社，1987年[获得Daniel Bardonnet教授的点评，刊登在*Annuaire français de droit international*, Vol. XXXIV, 1988, 第1031页]

(b) 文章(在四大洲发表), 其中包括:

“International Criminal Law”作为新南威尔士大学外交训练方案手册的一个章节, 2002年2月

“A Code of Conduct for Human and Regional Security around the South China Sea”, 32 *Ocean Development & International Law* 131-147(2001)

“The NATO Military Action and the Potential Impact of the International Criminal Court”, 4 *Singapore Journal of International & Comparative Law* 498-529(2000)

“Armed Conflict Before International Tribunals”, 2000年9月2日国防部法律事务司与国际法学会在新加坡联合举行的第四次国际法研讨会会议记录: 102-143

“International Legal Order in a Changing World”, 1999年7月国际法协会与澳大利亚和新西兰国际法学会在惠灵顿共同举办的会议记录

“Practical Difficulties for the International Criminal Court to Overcome”, 1998年6月澳大利亚和新西兰国际法学会在澳大利亚堪培拉澳大利亚国立大学举行的第六次国际年度会议记录: 79-89

“International Law on the Protection of Nationals Abroad”, *Saranrom*, 1998年2月: 273-286(泰语)

“Effectuation of international law in the municipal legal order of Thailand”, 4 *Asian Yearbook of International Law* 171-184(1994年)

“Trade And The Environment In Pacific Rim Nations”, 美国律师协会环境法律常设委员会, 1994年, 哥伦比亚特区华盛顿: 35-38

“Using Trade Sanctions and Subsidies to Achieve Environmental Objectives in the Pacific Rim”, 4 *Colorado Journal of International Environmental Law and Policy* 296-322(1993年)

“Marine Resources Management”, *Foreign Relations Journal*, 菲律宾外交关系委员会: 马尼拉, 第八卷, 第1号, 1993年3月: 83-89

“Development of ocean law,policy and management in Thailand”, *Marine Policy*, 1990年7月, Butterworth-Heinemann: Surrey,英国: 315-323

## 艾哈迈德·拉腊巴 (Ahmed Laraba) (阿尔及利亚)

[原件：英文]

### 1. 个人资料：

姓：拉腊巴 (LARABA)  
名：艾哈迈德 (Ahmed)  
出生日期和地点：1947 年 5 月 17 日，Mila (阿尔及利亚)  
国籍：阿尔及利亚

### 2. 学历和学术资历：

1969 年：法学学士，阿尔及尔大学法学院  
1970 年：公法硕士  
1985 年：国际公法 (海洋法) 国家博士，阿尔及尔大学法学院

### 3. 语文：

阿拉伯语：母语 (工作语言)  
法语：读、写、说流利 (工作语言)  
英语：读和说

### 4. 专业经验和职务：

现任以下学校国际公法教授：

1. 阿尔及尔大学法学院 (自 1971 年以来)
2. 阿尔及利亚国家行政学院
3. 阿尔及尔治安法官学院
4. 阿尔及尔国家安全研究所

曾任以下学校国际公法访问教授：

- 1998-1999 年：里昂第二大学法学院
- 1998-1999 年：巴黎第十大学 (南泰尔) 法学院
- 1998-1999 年：圣康丁昂伊夫利纳大学 (法国)
- 1999-2000 和 2000-2001 年：法国蒙彼利埃第三大学教授；教学课程世界贸易组织 (世贸组织) 以及该组织的规则对国内法的影响

- 2000-2001 年：马赛艾克斯普罗旺斯大学法学院教授
- 2002-2003 年：巴黎第一大学(邦岱翁-索邦)法学院
- 1999-2011 年：里昂第二大学(“卢米埃尔”)法学和政治学学院，教学课程：国际法的渊源、条约法、解决投资争端国际中心判例

#### 主要教学研究与学术活动：

- 条约法、海洋法、国际合同法、仲裁法特别是解决投资争端国际中心仲裁法、知识产权法的演变、国际条约在国内法中的适用，以及国际法与国内法的一般关系、国家继承法、国际刑法
- 1993-2000 和 2004-2009 年：阿尔及尔大学法学院(国际法和国际关系方向)硕士学位评委会主席

#### 其他研究活动：

- 国家财产法办公室“IBTIKAR”杂志总编
- 阿尔及尔国家行政学院“IDARA”杂志科学委员会委员
- 国立全球和战略研究学院理事会学术委员
- 阿尔及利亚宪法协会副主席

### 5. 其他法律和外交咨询活动

- 就国际法院对“在巴勒斯坦被占领土修建隔离墙的法律后果”发表的咨询意见担任阿尔及利亚法律顾问(2004 年)
- 在解决投资争端国际中心关于阿尔及利亚 LESI-DIPENTA 公司的国际商业仲裁中担任阿尔及利亚法律顾问(2003-2005 年)
- 在解决投资争端国际中心关于阿尔及利亚 LESI-ASTALDI 公司的仲裁中担任阿尔及利亚法律顾问(2005 年 2 月至今)
- 多个外交会议(知识产权组织、非统组织(非洲联盟)、阿拉伯国家联盟)阿尔及利亚代表团委员
- 在国际商业仲裁中担任多个阿尔及利亚公司的法律咨询人和顾问，其中包括国家铁路运输公司、SONELGAZ 公司和 SONATRACH 公司(1985-2010 年)
- 阿尔及利亚国家版权和知识产权办公室法律顾问
- 国际作家和作曲家协会联合会法律委员会委员
- 里昂第二大学法学和政治学学院国际比较商法实验室联系委员



- 前红十字国际委员会(红十字委员会)马格里布法律顾问(1995-2005年)

## 6. 主要著作和研究成果:

- Secessions and the international law, memory of Diploma of Higher education of Public law, in 1970
- Introductory report in the Colloquium on the Organization of African Unity(in collaboration),SNED,in 1973
- New notions and new law of the Sea, international Symposium of Algiers “International law and Development”,OPU,in 1978
- The demarcation of the maritime areas, Algerian Magazine of the legal, political and economic Sciences,(RASJPE),in 1978
- The influence of the principle of freedom on the classic maritime“law”,RASJPE, on 1979
- “Algeria and the law of the sea”, Doctoral thesis, 1985
- Introductory report on the concept of state of necessity“in seminar organized by the Faculty of law of Algiers”,December,1991.—“Column of conventional right”,IDARA,Algiers,in 1995
- “The fishing zone of Algeria”, the legal letter, on 1996
- Study on the humanitarian International law:“the case of the national liberation War,CICR,1996,BRUYLANT,2005 about the prerogatives of the Committee on Human Rights”, in 1999
- Study on “States and the International Criminal Court”,INESG,in 2000
- “The initiatives of the United States and the European Union related to the Mediterranean Sea competition or complementarities?”Euromesco,in 2007
- “arbitration, as a method of the settlement of disputes between the authority of regulation of the post and the telecommunications and other partners”,Seminar of the Faculty of law University of Algiers, in June 2008
- “The World Intellectual Property Organization,the World Trade Organization and the copyright: competition or complementarities?”Algiers, in 1996
- “The legal regime of the literary and artistic property in Algeria”, IBTIKAR, in 1997
- “The copyright in the Arabic States”,IBTIKAR, on 1998
- “The legal regime of copyright and similar rights”,Seminar of the National Office of Copyright(ONDA),on 2002
- “The legal regime of the program of computer”,ONDA, on 2003
- “Can we talk about Algerian jurisprudence related to the copyright law?” ONDA, in 2008

## 埃瓦尔德·利蒙 (Ewald W. LIMON) (苏里南)

[原件：英文]

## 埃瓦尔德·利蒙

多边外交大使

## 概况和特殊专长

法律背景：国内法(民法)和国际法，并在国际公法领域具有专长  
对全球变革及其对民法制度的影响有深刻的了解

## 个人详情：

姓	利蒙
名	埃瓦尔德·温斯利
出生日期	1953年10月11日
出生地点	苏里南帕拉马里博
性别	男
身高	6.3
国籍	苏里南
婚姻状况	已婚，有两个子女

## 学历

1. 1979年至1985年 学习法律  
学位：苏里南大学法学硕士
2. 1982年至1983年 荷兰海牙社会研究学院国际法与发展学位
3. 1978年至1981年 苏里南大学国际法研究所研究助理

## 学术履历：

教授下列课程：

- 国际公法
- 国际和平与安全
- 国际人道主义法
- 国际组织法

**在下列领域具有专长：**

- 海洋法
- 人权
- 裁军
- 和平与安全

**法律背景：**

- 苏里南政府国际海事法律顾问
- 苏里南政府海洋法事务法律顾问
- 苏里南政府出席联合国大会第六委员会代表
- 外交部法律司高级顾问  
国际法顾问、条约和协定草案以及其他国际法律文书备忘录顾问
- 苏里南政府(外交部)土著人事务顾问

**国家委员会：**

- 苏里南-圭亚那(法属)边界自然划界委员会成员
- 苏里南-圭亚那海洋边界国家划界委员会成员
- 苏里南-圭亚那海洋边界实际措施小组委员会主席
- 负责根据《联合国海洋法公约》第 76 条提出对大陆架外部界限主张的国家委员会主席

**外交生涯：**

- 多边外交大使(现任)
- 大使和常驻联合国代表(2003 年至 2007 年)
- 外交部常务秘书(2001 年至 2003 年)
- 外交部国际组织司司长(1997 年至 2001 年)
- 苏里南常驻联合国代表团一等秘书(1985 年至 1994 年)
- 加入苏里南外交部(1982 年)

**国际会议和多边法律谈判**

1982 年 出席联合国海洋法会议代表：参与谈判《海洋法》

1984 年至 2001 年 出席联合国大会其后届会的代表

2003 年至 2006 年

出席联合国大会其后届会的代表团团长

## 2010 年 12 月 7 日苏里南常驻代表团普通照会摘录

### 备忘录

#### 推荐埃瓦尔德·利蒙阁下参选国际法委员会委员

- 2011 年大会第六十六届会议期间，将选举国际法委员会 2012 年至 2016 年期间的委员
- 国际法委员会促进在法治，特别是国际公法的基础上建立公正和平等的国际社会
- 苏里南坚决支持建立以法治为基础的国际社会
- 国际公法的编纂和发展非常重要。苏里南认为，应编纂指导国际关系的行为规则，巩固其法律地位
- 根据全人类的需要和要求进一步发展国际法同样重要
- 苏里南政府已经批准了多项公约和协定，接受其他法律文件，支持国际社会建立法制
- 苏里南认为国际法委员会的工作至关重要
- 由于这些和其他原因，苏里南政府推荐苏里南外交部政治和法律事务高级顾问、苏里南前常驻联合国代表埃瓦尔德·利蒙大使阁下为国际法委员会委员候选人
- 利蒙大使是一位律师，从苏里南 Anton de Kom 大学毕业(法学硕士)，熟悉民法制度。他还进修过研究生课程，包括在海牙社会研究所和联合国训研所进修。
- 他在学术界享有盛誉。他的学术讲座包括：国际公法、国际组织法、国际和平与安全以及国际人道主义法。他也是学术和研究机构理事会委员。
- 苏里南政府认为，埃瓦尔德·利蒙大使具有为国际法委员会做出令人满意贡献所需的必要资格。
- 鉴于上述，苏里南政府请求在联合国大会第六十六届会议期间，支持埃瓦尔德·利蒙大使成为国际法委员会委员。

## 蒂杨亚纳·马卢瓦(Tiyanjana Maluwa) (马拉维)

[原件：英文]

### 第一部分：引言

现任职务：	美国宾夕法尼亚州立大学 H. Laddie Montague 法律中心主任，国际事务学院院长；迪金森法学院国际事务系副主任
最近曾担任的职务：	联合国人权事务高级专员办事处法律顾问兼咨询顾问，瑞士日内瓦
核心学术领域：	国际公法 国际组织 国际人权法 国际难民法 国际法在非洲
语文：	英语(优异) 法语(很好)

### 第二部分：学术和专业经历

#### 1. 一般个人简介

##### 1.1 个人简况：

- (a) 全名：蒂杨亚纳·马卢瓦
- (b) 性别：男
- (c) 出生国：马拉维
- (d) 国籍：马拉维

##### 1.2 学历：

- (a) 1984 年，哲学博士，联合王国剑桥大学女王学院
- (b) 1979 年，法学硕士，联合王国谢菲尔德大学
- (c) 1977 年，法学学士，马拉维大学

##### 1.3 工作经历：

- (a) 2007 年 7 月至今：宾夕法尼亚州立大学国际事务学院院长，美国宾州学院公园

- (b) 2004年1月18日至今：宾夕法尼亚州立大学迪金森法学院法学教授，美国宾州学院公园
- (c) 2001年11月15日至2004年1月14日，联合国人权事务高级专员办事处法律顾问兼法治股股长，瑞士日内瓦
- (d) 1998年1月1日至2001年11月10日，非洲统一组织法律部法律顾问/主任，埃塞俄比亚的斯亚贝巴
- (e) 1995年12月1日至1997年12月31日，开普敦大学公法系法学教授，南非  
1995年1月1日至1995年11月30日，开普敦大学公法系法学副教授  
1993年6月1日至1994年12月31日，开普敦大学法学高级讲师
- (f) 1990年12月14日至1993年5月31日，博茨瓦纳大学法学高级讲师  
1990年4月1日至1990年12月13日，博茨瓦纳大学法学讲师  
1989年1月1日至1989年12月31日，马克斯·普朗克比较公法和国际法研究所国际法客座研究金学员，德国海德堡[请博茨瓦纳大学特别研究假]  
1986年12月10日至1988年12月31日，博茨瓦纳大学法学讲师
- (g) 1984年7月1日至1986年11月30日，马拉维大学法学讲师  
1978年10月1日至1984年6月30日，请马拉维大学学习假，分别攻读法学硕士和哲学博士的研究生学位  
1977年9月1日至1978年9月30日，马拉维大学法学教职协理(初级讲师)

## 2. 教学经历

### 2.1 在宾夕法尼亚州立大学迪金森法学院教授的课程：

国际组织：联合国与国际法；国际人权法；国际难民法

### 2.2 在下列选定大学教授的选定专门课程：

美国林肯内布拉斯加大学(人权)；南非比勒陀利亚大学(人权)；阿姆斯特丹大学，亚的斯亚贝巴方案(国际法)；莫桑比克马普托的爱德华多·蒙德兰大学(人权)；南非施特伦博施大学(国际贸易法)；南非威特沃特斯兰德大学(国际法)；德国海德堡大学(人权)；瑞士日内瓦国际问题研究生院(国际法)；牙买加金斯敦的诺尔曼·曼利法学院(国际法律教育)

## 2.2 在南非开普敦大学教授的课程：

1993-1997 年：国际公法；根本法；国际贸易法；人权与国际人道主义法

## 2.3 在博茨瓦纳大学教授的课程：

1986-1988 年：国际公法；法理学

1990-1993 年：国际公法；法理学

## 2.4 在马拉维大学教授的课程：

1984-1986 年：法律导论；合同法；国际公法；法理学

### 第三部分：在联合国的主要职责和责任

- 就人权事务高级专员办事处(人权高专办)的工作和国际合作的有关法律框架提供国际法方面的法律咨询意见
- 担任人权高专办法律问题协调人
- 对事关人权高专办义务和其他责任的文件进行法律审查
- 按要求提供政策问题法律方面的咨询意见，供高级管理和政策委员会审议
- 就人权高专办各处、股和外地办事处实施的各项实质性方案提供法律方面的咨询意见
- 根据需要，就人权高专办有关各种问题的政策和战略编写法律方面的分析政策文件
- 根据需要，以内部备忘录形式编写提交给高级专员、副高级专员和高级管理人员的具体问题法律意见和摘录
- 根据可能出现的情况，编写法律问题的项目提案和项目
- 根据需要，向包括外地办事处在内的各办公室和单位提供业务协助

在人权高专办，按照内部需要提供法律问题的一般咨询意见

### 第四部分：在非洲统一组织/非洲联盟的主要职责和责任

- 担任非统组织秘书长、总秘书处、政策机关和专门机构的首席法律顾问
- 就成立非洲经济共同体(非共体)的各种法律问题提供咨询意见
- 就各成员国在非共体框架内提出的法律战略和政策与非统组织/非共体其他有关机构作出的决定的统一和协调问题提供咨询意见
- 就非统组织参加的公约和协定的法律问题提供咨询意见，包括解释可能提交法律顾问处的这些文书的任何条款

- 就与东道国实施《总部协定》和《非统组织特权与豁免公约》产生的各种法律问题提供咨询意见
- 就根据非共体条约设想建立各种机构，如泛非议会、法院和各种部长级技术委员会的战略提供法律咨询意见
- 编写非统组织为当事方的合同，包括行政和聘用合同，并且就合同实施中产生的问题和争端提供咨询意见
- 编制非统组织的条约/公约以及非统组织与成员国或其他组织的合作协议
- 担任非统组织所有条约/公约和非统组织总秘书处为保存机构的其他法律文书的保管人，并且不断向各成员国通报有关文书的签署和批准情况
- 代表非统组织总秘书处参加法律会议
- 筹备和实施非统组织国家元首和政府首脑大会的所有选举工作
- 处理关于给予非统组织/非共体观察员地位的所有问题

#### 第五部分：主要学术出版物清单

##### 1. 论文和书籍：

- (a) The International Legal Personality of the Holy See: A Study of the Status of a non-State entity in International Law , (unpublished LL.M. dissertation , University of Sheffield, 1980)
- (b) Some Aspects of International Law and the Evolution of International Riparian Organizations in West Africa, (unpublished Ph.D. dissertation, University of Cambridge, 1984)
- (c) T.Maluwa & H.Corder, (Eds.), Administrative Justice in Southern Africa, (Cape Town: University of Cape Town, 1997)
- (d) International Law in Po st-Colonial Africa , (The Hague : Kluwer Law International, 1999)
- (e) Gender Equality through Law: Lessons from Southern Africa, (Lincoln, NE: Department of Political Science, University of Nebraska, Special Lecture Monograph, 1999)
- (f) Organization of African Unity/African Union Treaties and Other Basic Documents: Texts, Commentary and Current Status, (Manuscript under review)
- (g) The African Union: Reimagining African Unity(Manuscript under review)
- (h) (Editor and Principal Drafter)Darfur : The Quest for Peace , Justice and Reconciliation: Report of the African Union High-Level Panel on Darfur (Addis Ababa: African Union, 2009)



## 2. 为著书提供的章节:

- (a) “The Legal Regime for the Protection of Refugees in Malawi” in Mhone, G.(Ed.), *Malawi at the Crossroads: The Post-Colonial Political Economy* (Harare: Sapes Books, 1992), pp.349-371
- (b) “Law, Politics and Refugees in Southern Africa: Recent Developments in Refugee Law and Policy in Malawi” in Alfredsson, G.& Macalister-Smith, P.(Eds.), *77ze Living Law of Nations: Essays in Memory of Atle Grahl-Madsen*, (Kiel: N.P.Engel, 1996), pp. 113-132
- (c) “Refugees as a Factor in the Search for Peace and Security in post-apartheid Southern Africa” in Mandaza, I.(Ed.), *Peace and Security in Southern Africa*, (Harare: Sapes Books, 1997), pp.119-150
- (d) “International Law as an Aid to the Interpretation and Application of Law in Municipal Legal Systems in Africa” in Zyl van, D.& Ajibola, B.(Eds.), *The Judiciary in Africa*, (Cape Town: uta, 1998), pp.47-63
- (e) “Making International Law More-Relevant and Readily Available” in UN Codification Division, *Making Better International Law: The ILC at 50*, (New York: United Nations, N.Y., 1998), pp.346-361
- (f) “Southern Africa's Land Dilemma: Balancing Resource Inequities”, in Zeleza, P.T.& Kalipeni, E. (Eds.), *Sacred Spaces and Public Quarrels: African Cultural and Economic Landscapes*, (Trenton, NJ: Africa World Press, 1999), pp.301-321
- (g) “Environment and Development in Africa: Some Legal and Institutional Issues” in Tesi, M.K.(Ed.), *The Environment and Development in Africa*, (Lanham, MD: Lexington Books, 2000), pp.79-102
- (h) “Human Rights and Foreign Policy in Post-Apartheid South Africa”, in Forsythe, D.(Ed.), *Comparative Foreign Policy and Human Rights*, (Tokyo: UNU, 1999), pp.250-275
- (i) “United Nations Headquarters Agreement: Obligation to Arbitrate (Advisory Opinion)”, in Bernhardt, R.(Ed.), *Encyclopedia of Public International Law*, Vol.4, (Amsterdam, London & New York: North-Holland/Elsevier, 2000), pp.1125-1129
- (j) “Law”, in Zeleza, P.T. & Eyoh, D.(Eds.), *Encyclopaedia of Twentieth Century African History*, (London & New York: Routledge, 2002), pp.313-317
- (k) “The Transition from the Organization of African Unity to the African Union” in A.Yusuf, (Ed.), *A Manual on the African Union* {forthcoming}

## 3. 论文:

- (a) “The Origins and Development of International Fluvial Law in Africa: A study of the international legal regimes of the Congo and Niger Rivers from 1885 to 1960”, *29 Netherlands International Law Review* 368 (1982)
- (b) “The Holy See and the Concept of International Legal Personality: Some Reflections”, *19 Comparative and International Law Journal of Southern Africa* 1(1986)

- (c) "Succession to Treaties and International Fluvial Law in Africa: the Niger Regime", 33 *Netherlands International Law Review* 334 (1986)
- (d) "The Treaty-Making Capacity of the Holy See in Theory and Practice: A study of the jus tractum of a non-State entity", 20 *Comparative and International Law Journal of Southern Africa* 155(1987)
- (e) "Some international legal aspects of the regulation and utilization of the Niger under the Niamey Treaties", 66 *Revue de droit international* 1(1988)
- (f) "Legal Aspects of the Niger River under the Niamey Treaties", 28 *Natural Resources Journal* 671(1988)
- (g) "The Peaceful Settlement of Disputes Among African States, 1963-1983: Some -Conceptual Issues and Practical Trends", 38 *International and Comparative Law Quarterly* 299(1989)
- (h) "The Development of International Fluvial Law in Post-Colonial West Africa: the Senegal Regime", 67 *Revue de droit international* 1(1989)
- (i) "Environment and Development in Africa: An Overview of Basic Problems of Environmental Law and Policy", 1 *African Journal of International and Comparative Law* 650(1989)
- (j) "Treaty Interpretation and the Exercise of Prudential Discretion by the International Court of Justice: Some Reflections on the PLO Mission Case", 37 *Netherlands International Law Review* 330(1990)
- (k) "The Concept of Asylum and the Protection of Refugees in Botswana: Some Legal and Political Aspects", 2 *International Journal of Refugee Law* 587(1990)
- (l) "The Domestic Implementation of International Refugee Law: A Brief Note on Malawi's Refugee Act of 1989", 3 *International Journal of Refugee Law* 503(1991)
- (m) "Towards an Internationalization of the Zambezi River Regime", 25 *Comparative and International Law Journal of Southern Africa* 20 (1992)
- (n) "Succession to Treaties in Post-Independence Africa : A Retrospective Consideration of Some Theoretical and Practical Issues with special reference to Malawi", 4 *African Journal of International and Comparative Law* 791(1992)
- (o) "Human Rights and Refugees in Southern Africa: Some Perspectives on Recent Legislative Developments in Malawi", 53 *Zeitschrift fur auslandisches offentliches Recht und Volkerrecht* 88(1993)
- (p) "Disputed Sovereignty over Sidudu (or Kasikili) Island (Botswana- Namibia): Some Observations on the International Legal Aspects", 5 *African Journal of International and Comparative Law* 113(1993)
- (q) "International Human Rights Norms and the Interim Constitution of South Africa", 19 *South African Yearbook of International Law* 14(1993/4)
- (r) "Custom, Authority and Law: Jurisprudential Perspectives on the Theory of Customary International Law", 6 *African Journal of International and Comparative Law* 387(1994)

- (s) “Democracy and Human Rights: The Significance of Human Rights Law to Developing Countries”, 6 *African L Rev* 24(1995)
- (t) “Southern African Land-locked States and the Right of Access under the New-Law of the Sea”, 10 *International Journal of Marine and Coastal Law* 527(1995)
- (u) “The Refugee Problem and the Quest for Peace and Security in Southern Africa”, 7 *International Refugee Lccw Journal* 653(1995)
- (v) “The Role of International Law in Interpreting and Protecting Human Rights under the Malawian Constitution”, 3 *African Yearbook of International Law* 53(1995)
- (w) “Discourses on Democracy and Human Rights in Africa: Contextualizing the Relevance of Human Rights in Developing Countries”, 2 *Journal of African Policy Studies* 47(1996)
- (x) “The Incorporation of International Law and its Interpretational Role in Municipal Legal Systems in Africa: An Exploratory Survey”, 23 *South African Yearbook of International Law* 45(1998)
- (y) “Implementing the Principle of Gender Equality through the Law: Some Lessons from Southern Africa”, 3 *International Journal of Discrimination and the Law* 249(1999)
- (z) “International Law-Making in Post-colonial Africa: the Role of the Organization of African Unity”, 49 *Netherlands International Law Review* 81(2002)
- (aa) “Reimagining African Unity: Some Preliminary Reflections on the Constitutive Act of the African Union”, 10 *African Yearbook of International Law* 3(2002)
- (bb) “The Constitutive Act of the African Union and Institution- Building in Post-Colonial Africa”, 16 *Leiden Journal of International Law* 157(2003)
- (cc) “Fast-tracking African Unity or Making Haste Slowly? A Note on the Amendments to the Constitutive Act of the African Union”, 51 *Netherlands International Law Review* 172(2004)
- (dd) “The Organization of African Unity/African Union and International Law: Mapping New Boundaries or Revisiting Old Terrain?”, 98 *ASIL Proc.* 232(2004)
- (ee) “The African Union, the Southern African Development Community and the New Partnership for Africa's Development: Some Observations on South Africa's Contribution to International Law-Making and Institution- Building in Africa, 1994-2004”, 29 *South African Yearbook of International Law* 5(2004)
- (ff) “South Africa and the African Union”, 1 *Int.'I Org. Law Review* 103(2005)
- (gg) “The Move from Institutions?: Examining the Phenomenon in Africa” 100 *ASIL Proc.* 294 (2006)
- (hh) “From the Organization of African Unity to the African Union: Rethinking the Framework for Inter-State Cooperation in Africa in the Era of Globalization”, 5 *UBIJ*5(2007)
- (ii) “Ratification of African Union Treaties by Member States: Law, Policy and Practice”(forthcoming)

- (jj) "Recovering Dignity and Restoring Equality for the Other Half: Entrenching Gender Equality in Post-Conflict Sierra Leone"(forthcoming)
- (kk) "Internationalizing Legal Education in the Age of Globalization: What Can Africa and the Caribbean Learn from Others?"(forthcoming)

#### 4. 书评:

- (a) T.O.Elias's Africa and the Development of International Law, (Second Revised Edition by R. Akinjide, 1988) 1 African Journal of International and Comparative Law 727(1989)
- (b) G.J.Naldi's The Organization of African Unity, (1989), 2 African Journal of International and Comparative Law 493(1990)
- (c) T.W.Bennett's A Sourcebook of African Customary Law for Southern Africa, (1991), 4 African Journal of International and Comparative Law 295(1992)
- (d) S.C.Vasciannie's Land-locked States and Geographically Disadvantaged States in the Law of the Sea, (1990), 40 Netherlands International Law Review 356(1993)
- (e) Edward Kwakwa's The International Law of Armed Conflict: Personal and Material Fields of Application, (1992), 5 African Journal of International and Comparative Law 481 (1993)
- (f) John Dugard's International Law: A South African Perspective, (1994), 41 Netherlands International Law Review 379(1994)
- (g) Christof Heyns's Human Rights in Africa 1996, (1997), 44 Netherlands International Law Review 301(1997)
- (h) Nii Brace-Lante's Claims to Statehood in International Law, (1994), 30 International and Comparative Law Journal of Southern Africa 391(1997)
- (i) P.T.Zeleza and P.J. McConnaughay's Human Rights, the Rule of Law and Development in Africa, 26 Human Rights Quarterly 1098(2004)
- (j) Fatsah Ouguergouz's The African Charter on Human and Peoples' Rights: A Comprehensive Agenda for Human Dignity and Sustainable Democracy, 13 African Yearbook of International Law 306(2006)
- (k) Abdullahi Ahmed An-Na'im's African Constitutionalism and the Role of Islam, 24 J Law & Religion 101(2008)

#### 第六部分：在主要会议和其他论坛上提出的论文和咨询报告选列

- (a) "Distance Education in Malawi: Constraints and Possibilities for Regional Cooperation in the SADCC Area", (with K. Msiska and M.D. Khembo).Paper presented at SADCC Distance Education Workshop, Mbabane, Swaziland, 21-24 July, 1986
- (b) Report and Selected Proceedings of the Inaugural Congress of the African Association for Human and Peoples' Rights in Development(Ed.), December, 1987
- (c) "The Protection of Refugees in Southern Africa: Legal Considerations and Political Realities".Paper presented at Symposium on African Refugees organized by

Amnesty International(Heidelberg Chapter)and the West German Refugee Council(Heidelberg Section), Heidelberg, Federal Republic of Germany, 20 June, 1989

- (d) “A Review of the Conservation Aspects of the National Legislation of Botswana”.Paper presented at the Seminar on Biological Diversity and International Law organized by the IUCN, Harare, Zimbabwe, 11-16 November, 1991
- (e) “The Role of International Law in the Common Utilization and Management of the Resources of International Drainage Basins: A Brief Survey of African State Practice”. Paper presented at the ZACPLAN Workshop organized by the Environment and Land Management Sector Coordinating Unit(ELMS)of SADC, Lusaka, Zambia, 2-6 December, 1991
- (f) “Human Rights and Refugees in Southern Africa: Some Perspectives on Recent Legislative Developments”. Paper presented at the CODESRIA Conference on Democratisation and Human Rights in Africa: the Internal and External Context, Harare, Zimbabwe, 11-14 May, 1992
- (g) “The Refugee Problem and the Quest for Peace and Security in Southern Africa”.Paper presented at Southern African Regional Institute for Policy Studies(SARJPS)1994 Annual Colloquium , Harare , Zimbabwe , (25-30 September, 1994)
- (h) “Environment and Development in Africa in the 1990s: A Consideration of Some Legal and Policy Issues”.Keynote Paper presented at the Canadian Association of African Studies Twenty-third Annual Conference, Peterborough, Ontario, Canada, 10-13 May, 1995
- (i) “Southern Africa's Land Dilemma: Balancing Resource Inequities”. Paper presented at the Symposium on 'Space, Culture and Society in Africa', Center for African Studies, University of Illinois, Urbana-Champaign, 28-30 March, 1996
- (j) “Making International Law More Relevant and Readily Available”. Paper presented at U.N.Colloquium on Progressive Development and Codification of International Law, U.N.Headquarters, New York, USA, 28-29 October, 1997
- (k) “Composition and Independence of the Court: Appointment of Judges”. Paper presented at the National Consultative Workshop on the Establishment of an African Court on Human and Peoples' Rights, Pretoria, South Africa, 18 November, 1997
- (l) “Environmental Legislation in Botswana: A Proposal for Legislative Reforms”. Consultancy Report submitted to the Government of Botswana, January, 1997
- (m) “Definition and Determination: Who is a Refugee?” Paper presented at the Conference on Refugees in the New South Africa, Pretoria, South Africa, 26-28 March, 1998
- (n) “Codification and Progressive Development of Human Rights Law through the Organization of African Unity”. Paper presented at the One-Day International Course on Human Rights Law, Eduardo Mondlane University, Maputo, Mozambique, 28 September, 1998

- (o) “The African Union, the New Partnership for Africa's Development (NEPAD) and Human Rights”. Paper presented at the African Union-OHCHR Workshop at the Inaugural Summit of the African Union, Durban, South Africa, 8 July, 2002
- (p) “The New African Development Agenda and the Promotion and Protection of Human Rights: the Role of OHCHR”. Paper presented at the OHCHR Workshop on Human Rights at the World Summit on Sustainable Development, Johannesburg, South Africa, 31 August, 2002
- (q) “Cooperation and Information-Sharing Between the Office of the High Commissioner for Human Rights and the International Criminal Court”. Paper presented at the Africa Legal Aid (AFLA) Conference on The International Criminal Court and Africa, Accra, Ghana, 24-25 October, 2003
- (r) “Making International Environmental Law in Africa: the Role of International Institutions”. Paper presented at the Conference of the Chief Justices and Senior Judges of Southern Africa, Johannesburg, South Africa, 8-10 December, 2003
- (s) “The OAU/African Union and International Law: Mapping New Boundaries or Revising Old Terrain?”. Paper presented at the Panel on 'Africa: Mapping New Boundaries in International Law', 98<sup>th</sup> Annual Meeting of the American Society of International Law, Washington, DC, USA, 2 April 2004
- (t) “South Africa in Africa: South Africa's Role in International Law-Making and Institution-Building in Africa”. Paper presented at the Conference on Ten years of Constitutionalism and Constitutional Adjudication in-South Africa, Turfloop, South Africa, 7 May, 2004
- (u) “The African Union, the New Partnership for Africa's Development and the Southern African Development Community”. Paper presented at the Symposium on a Decade of Developments in International Law, Pretoria, South Africa, 8 July 2004
- (v) “Report of Experts' Mission to Sierra Leone to Assess Compliance with the UN , Convention for the Elimination of All Forms-of Discrimination Against Women”. Prepared (with others) for and submitted to of the United Nations Division for the Advancement of Women (New York, October 2004)
- (w) “The African Union's Approach to Human Rights”. Paper presented at the Africa Legal Aid (AFLA) Conference on South-North Dialogue on the Reconstruction of Africa within the context of the African Union and NEPAD, Maastricht, The Netherlands, 29-30 January, 2006
- (x) “A Comprehensive African Anti-Terrorism Model Law and Legislative Guide”. Prepared (with Dapo Akande) for and submitted to the African Union Commission, Addis Ababa, Ethiopia, May, 2006
- (y) “Human Rights and Criminology: Rebuilding Criminal Justice Systems in Post-conflict Societies”. Paper presented at Stockholm International Criminology Symposium, Stockholm, Sweden, 15 June, 2006
- (z) “Legal Education in the Age of Globalization: What can African universities learn from others?”. Keynote Paper presented at Annual Meeting of the Society of Southern African Law Teachers, Cape Town, South Africa, 3 July, 2006

- (aa) “Human Rights and Environmental Protection in Africa: Lessons from the Ground”. Paper presented at United Nations University International Leadership Academy & United Nations University-Institute for Natural Resources in Africa Workshop on Waste Management in Africa: Theory and Practice, Accra, Ghana, 7-9 May, 2007
- (bb) “The African Union and the Fight against Terrorism: the Draft Comprehensive African Anti-Terrorism Model Law”. Paper presented at International Conference on Implementation of the UN Global Counter-Terrorism Strategy in Southern Africa, The Hague, Netherlands, 26-27 July, 2007
- (cc) “Study on the Content and Scope of Substantive Gaps in the Existing International Instruments to Combat Racism, Racial Discrimination, Xenophobia and Related Intolerance”. Prepared (with others) for the UN Intergovernmental Working Group, UN Human Rights Council, Geneva, Switzerland, Jan-Sept., 2007
- (dd) “The Role and Capacity of the African Union in Implementing the UN Global Counter-Terrorism Strategy”. Paper presented at ISS/CGCC Conference on Implementing the UN Global Counter-Terrorism Strategy in Southern Africa, Johannesburg, South Africa, 17-19 September, 2007
- (ee) “Protecting Human Rights and the Rule of Law while Combating Terrorism”. Paper presented at IP A/Center for Global Counterterrorism Cooperation Workshop on the Conditions Conducive to the Spread of Terrorism: the Role of the UN in the Implementing Pillar I of the UN Global Counter-Terrorism Strategy, New York, USA, 5 December, 2007
- (ff) “Study on Treaty Ratification Procedures of AU Member States”. Prepared for and submitted to the African Union Commission, Addis Ababa, Ethiopia, January, 2008
- (gg) “The Future of Criminology”. Panel presentation at Stockholm Criminology Symposium 2008, Stockholm, Sweden, 16 June, 2008
- (hh) “Legal Education in the Age of Globalization: What Can the Caribbean Learn from Others?”

#### 第七部分：奖项、补助金和有关研究金选列

- (a) 国际人权研究所研究金，1979年7月1日至28日在法国斯特拉斯堡参加该研究所第十次读书会
- (b) 国际劳工组织人权问题研究金，1979年8月1日至31日在瑞士日内瓦劳工组织总部实习
- (c) 联合国研究金，1982年5月10日至28日在瑞士日内瓦参加第十八次联合国国际法讨论会
- (d) (1982年) (法国) C. R. E. D. U. 供现场研究的海外研究金
- (e) 海牙国际法学院研究金，1983年7月25日至8月12日在荷兰海牙参加海牙国际法学院1983年度国际法学习会

- (f) (剑桥大学)女王学院海外学生研究补助金, 供研究和旅行所用(1983年)
- (g) 马克斯·普朗克比较公法和国际法研究所马克斯·普朗克协会驻访研究金, 1989年1月至1990年1月, 德意志联邦共和国海德尔伯格
- (h) 牛津难民研究方案研究金, 1991年1月2日至6日在英国牛津大学参加第二次国际研究和咨询小组会议, 提交的论文题目是“博茨瓦纳保护难民的法律问题”
- (i) 联合国社会发展研究所(社发所)研究金, 1991年3月12日至14日在津巴布韦哈拉雷参加社发所关于“难民自愿从一个非洲国家大批返回另一个非洲国家的社会和经济问题”的专题讨论会
- (j) 难民法国际学报/联合国难民事务高级专员办事处的研究金, 1991年7月22日至24日在瑞士日内瓦参加关于“1951年《关于难民地位的公约》: 原则、问题和潜力”的座谈会。提交的论文题目是“国际难民法的国内执行: 1989年《马拉维难民法》概述”
- (k) 国际自然及自然资源保护联盟的研究金, 1991年11月11日至16日在津巴布韦哈拉雷参加关于“生物多样性和国际法”的讨论会。提交的论文题目是“审查博茨瓦纳国家立法中的自然保护问题”
- (l) 英国议会研究金, 1993年1月6日至10日在联合王国伦敦参加英国议会西藏问题所有党派委员会组织的“西藏人权问题国际律师会议”
- (m) 红十字国际委员会研究金, 1993年7月11日至18日在瑞士日内瓦参加日内瓦国际问题研究生院和红十字国际委员会组织的关于“大学教师的国际人道主义法”的讨论会
- (n) 二十一世纪信托研究金, 1994年1月21日至26日在联合王国奥尔顿参加关于“福利国未来”的讨论会
- (o) 英国文化委员会研究金, 1994年12月11日至16日在联合王国伦敦参加英国文化委员会关于“欧洲公务权力法律控制”的国际讨论会
- (p) 各项大学研究补助金和研究金

## 第八部分: 学术委员会和专业机构成员和有关服务

### (一) 主要大学委员会成员

#### 宾夕法尼亚州立大学

迪金森法学院:

学院副院长(2005-2007年)



任命委员会(2005-2006年)  
 国际方案委员会主席(2007-2009年)  
 国际事务学院：  
 国际事务学院战略规划委员会(2005-2007年)  
 任命委员会主席(2007年至今)  
 宾夕法尼亚州立大学(全校)  
 研究和研究生教育全球化问题工作队(2008年)  
 研究生教育咨询委员会(2008年至今)  
 非洲研究中心咨询委员会(2008年至今)

#### 开普敦大学

大学委员会：  
 访问学者基金委员会  
 学术规划委员会  
 大学评议会  
 法学院委员会：  
 提名委员会  
 模拟委员会  
 外国访问学者和交换学生委员会  
 高级法律研究学院执行委员会

#### 博茨瓦纳大学

法律教育教学大纲委员会  
 大学评议会

#### 马拉维大学

大学理事会  
 大学评议会  
 研究和出版委员会

#### (二) 学术任务、咨询和有关服务：

- (a) 马拉维公共会计师考试委员会法律主考人(1984-1986年)
- (b) 坦桑尼亚达累斯萨拉姆大学法学院外聘主考人(1991-1993年)

- (c) 肯尼亚内罗毕大学法学院外聘主考人(1992年; 1996年)
- (d) 南非西北大学法律外聘主考人(1994年)
- (e) 南非凡达大学法学院外聘主考人(1995-1997年)
- (f) 斯威士兰大学法学院外聘主考人(1996-1997年)
- (g) 马拉维大学法学院外聘主考人(1997-1999年)
- (h) 南非罗得大学法学院外聘主考人(1997-1998年和2004年)
- (i) 瑞士日内瓦国际问题研究生院外聘主考人(2002年)
- (j) 南非开普敦大学法学院外聘主考人(2004年)
- (k) 非洲环境法和政策协会临时执行委员会代理主席(1991-1992年)
- (l) 南部非洲发展共同体(南共体)环境和土地管理部门协调股的国际环境法专家咨询人(1991年6月至1993年6月)
- (m) 南共体河流域共同利用和管理议定书起草委员会主席(1992年)
- (n) 博茨瓦纳国家自然保护战略(协调)机构法律改革和环境立法以及瑞典森林国际AB行动计划研究的专家咨询人(1995-1997年)
- (o) 联合国人权委员会任命的尼日利亚人权问题特别报告员(但是后来由于政治反对意见未能履行职责, 1997年)
- (p) 联合国提高妇女地位司专家咨询人: 前往塞拉利昂出差, 评估联合国《消除对妇女一切形式歧视公约》的遵守情况(2004年10月)
- (q) 非洲人权辩论竞赛最后一轮评委(1998年, 马普托; 2001年, 比勒陀利亚; 2002年, 开罗; 2005年, 约翰内斯堡)
- (r) 非洲联盟专家咨询人, 参与起草非洲全面反恐示范法, 供非洲联盟通过(2005-2006年)
- (s) 联合国人权事务高级专员办事处任命的联合国专家组委员, 编写关于打击种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍的补充标准的研究报告(2006-2008年)
- (t) 非洲联盟专家咨询人: 参与编写关于非盟成员国批准条约程序的研究报告(2008年)
- (u) 挪威奥斯陆大学法学院外聘主考人(2008年)
- (v) 非洲联盟达尔富尔问题高级别小组(南非前总统塔博·姆贝基担任主席)法律专家/顾问(2009年)。

(w) 非洲联盟专家咨询人：参与编写把非洲联盟委员会转为非洲联盟行政当局的新法律文书(2009-2010年)

(三) 参加的专业机构和其他机构选列：

- (a) 马拉维法律协会荣誉会员
- (b) 马拉维法律协会法律改革委员会成员(1984-1986年)
- (c) 非洲环境法和政策协会临时执行委员会成员兼代理主席(1991-1995年)
- (d) 非洲国际法和比较法协会成员
- (e) 非洲国际法基金会理事会成员
- (f) 美洲国际法协会成员
- (g) 国际法协会成员
- (h) 非洲国际法和比较法学报编辑委员会成员
- (i) 非洲人权法学报国际编辑咨询委员会成员
- (j) 非洲国际法年鉴编辑委员会成员
- (k) 联合国难民事务高级专员外部研究咨询委员会成员(1998-2000年)
- (l) 非洲统一组织总秘书处改革和重组方案过渡/咨询小组委员(1999-2001年)
- (m) 国际法协会关于国际组织问责制问题的起草委员会成员(1998-2004年)
- (n) 国际法协会关于国家责任问题的研究小组成员(1998-2002年)
- (o) 斯德哥尔摩犯罪学奖国际评判委员会成员(2005年至今)
- (p) 全球反恐合作中心国际咨询委员会成员
- (q) 马拉维法律学报国际咨询委员会成员

**2010年10月21日马拉维常驻代表团普通照会摘录**

蒂杨亚纳·马卢瓦教授是声望极高的国际法教授，学术和实践经历卓尔不群。目前担任宾夕法尼亚州立大学 H. Laddie Montague 法律中心主任、国际事务学院院长、迪金森法学院国际事务系副主任。马卢瓦教授曾担任非洲联盟和联合国人权事务高级专员办事处法律顾问(马卢瓦教授的简历见附件)。

马拉维共和国政府坚信，马卢瓦教授长期以来对国际法问题的学术和专业把握将有助于国家法委员会的工作。

## 唐纳德·麦克雷 (Donald M. McRae) (加拿大)

[原件：英文]

出生日期： 1944年3月23日

国籍： 加拿大  
新西兰

学历： 新西兰奥塔戈大学，1962-1967年  
英国剑桥大学，1968-1969年  
纽约哥伦比亚大学，1969-1970年

取得的学位： 奥塔戈法学学士(1966年)  
奥塔戈法学硕士(1967年)，一等荣誉  
剑桥国际法文凭(1970年)

### 得奖：

- 新西兰律师公会蒂莫西·克利里爵士纪念奖，1966年
- 新西兰大学补助金委员会研究生奖学金，1967年
- 新西兰法律研究基金会法律改革论文奖，1968年
- 英国国际和比较法研究所海外研究研究金，1968年
- 查尔斯·埃文斯·休斯研究金(哥伦比亚大学)，1969年
- 加拿大理事会休假研究金，1977-1978年
- 加拿大皇家学会会员，2002年
- John E. Read 勋章，2003年
- 入选国际法委员会，2006年11月

### 专业资格和联系

- 取得新西兰最高法院大律师和诉状律师资格，1966年
- 美国国际法学会(自1969年)，执行理事会委员，1991-94年；顾问，2004年至今)
- 取得安大略律师资格，1989年

- 加拿大国际法理事会(主席, 1990-1992年)
- 国际经济法学会临时会长, 2007年至今
- 大律师分庭“注册律师”, 20 Essex Street, London, England

**现任职务:**

- 渥太华大学法学院习惯法系科教授, 1987年至今
- 加拿大国际人权律师理事会委员, 1992至今
- 公共利益倡导中心理事会委员, 1992至今
- 《加拿大-美国自由贸易协定》专家组名册第18章委员, 1993至今
- 《北美贸协》专家组名册第19章委员, 1994至今
- 渥太华大学商业和贸易法 Hyman Soloway 教授, 1996年至今
- 世贸组织争端解决谅解下设立的专家组指示性清单委员, 1996至今
- 新西兰政府国际贸易法事务顾问, 1997至今
- 新西兰政府国际贸易法问题(包括世贸组织受理的案件法律顾问, 1998至今)
- 常设仲裁法院委员, 1998至今
- 北美洲环境合作委员会特别法律顾问, 2002至今
- 卡尔顿大学诺曼·彼得生国际关系学院兼职教授, 2004年至今
- 国际法委员会委员, 兼职教授, 2006年至今
- 解决投资争端国际中心法庭博什诉乌克兰案法官, 2009年至今
- 北美自由贸易协定第11章法庭, Bilcon 诉加拿大案法官, 2009年至今
- 国家法委员会最惠国条款研究小组共同组长, 2009年至今
- 国家法委员会第62届会议起草委员会
- 世贸组织美国-中国轮胎争端小组成员, 2010年至今

**历任职务:**

- 奥塔戈大学法律助理讲师, 1966-1967年
- 奥塔戈大学法律讲师, 1968年
- 西安大略大学法学院助理教授, 1970-1972年
- 英属哥伦比亚大学法学院访问副教授, 1972-1973年

- 英属哥伦比亚大学法学院副教授，1973-1977 年
- 剑桥大学国际研究中心访问学者，1977-1978 年
- 英属哥伦比亚大学法学院教授，1977-1987 年
- 英属哥伦比亚大学法学院助理系主任，1980-1982 年
- 渥太华大学法学院习惯法系系主任，1987-1994 年

**专业经历:**

- 教科文组织政府间海洋学委员会(海委会) 顾问，1979 年
- 加拿大政府外交部各种国际法律问题顾问，1979-1992 年
- 外交部国际法法律顾问，1983-1986 年
- 代表加拿大的渔业仲裁律师(加拿大/法国), 1985-1986 年
- 加拿大出席大会第四十一届会议代表团特别观察员，1986 年
- 联合国主管海洋法副秘书长的公海渔业问题顾问(1991 年)，自 1982 年以来国家海洋法惯例顾问(1992 年)
- 加拿大人权委员会调查 Innu 族对加拿大政府的投诉特别调查员，1992-1993 年、2001-2002 年
- 《太平洋鲑鱼条约》加拿大首席谈判员，1998-1999 年
- 加拿大-英属哥伦比亚条约后渔业工作组共同主席，2003-2004 年

**海洋疆界经验**

- 英属哥伦比亚政府海洋法(1973 年)和西海岸海洋疆界顾问(1977-1982 年)
- 缅因海湾海洋疆界案加拿大代理高级法律顾问(加拿大/美国)，1983-1984 年
- 基里巴斯政府国际海洋发展中心、东加勒比国家组织、西萨摩亚政府以及纳米比亚政府海洋划界顾问，1987-1988 年
- 加拿大-法国对圣皮埃尔和密克隆海洋疆界仲裁案加拿大方法律顾问，1991-1992 年
- 纽芬兰和拉布拉多省海洋疆界事务顾问，1996-2000 年
- 纽芬兰和拉布拉多-新斯科舍海洋疆界争端和仲裁案纽芬兰和拉布拉多省代理和法律顾问，2000-2002 年
- 新西兰政府海洋疆界问题顾问，2000-2005 年

- 仲裁法庭圭亚那诉苏里南案苏里南共和国代理律师，2006 年

#### 贸易和投资法经验

- 鲑鱼和鲱鱼争端解决专家组(《加拿大-美国自由贸易协定》第 18 章下设立的第一个专家组)主席，1989 年
- 《美国-以色列自由贸易协定》下设立的争端解决专家组主席，1990-1991 年
- 《加拿大-美国自由贸易协定》第 18 章下设立的争端解决专家组(非抵押款利息)委员，1992 年
- 《加拿大-美国自由贸易协定》第 19 章下设立的争端解决专家组(软材木材伤害)委员，1993 年
- 《北美自由贸易协定》第 20 章下设立的争端解决专家组(供应管理)委员，1996 年
- 在以下世贸组织案件中担任新西兰政府法律顾问：欧洲联盟委员会——影响黄油制品措施；加拿大——影响牛奶进口和乳制品出口措施；美国——关于从新西兰和澳大利亚进口新鲜、冷冻羊肉保障措施；美国——关于钢铁和钢铁制品保障措施；澳大利亚——影响苹果进口的措施(处理中)
- 在《北美自由贸易协定》第 11 章下案件中担任加拿大政府法律顾问：Pope & Talbot Inc. 诉加拿大政府案
- 世贸组织争端解决专家组委员，美国——原产地规则
- 摩洛哥政府与美国的自由贸易谈判顾问，2003-2004 年和 2008-2009 年
- 世贸组织欧洲联盟委员会影响商用船只贸易的措施专家组成员，2004-2005 年
- 世贸组织巴西——翻新轮胎专家组成员，2006-2007 年
- 《北美自由贸易协定》第 11 章法庭卡吉尔诉墨西哥案法官，2006-2009 年(由被告方提名)
- 解决投资争端国际中心法庭欧洲水泥公司诉土耳其案庭长 2007-2009 年(由解决投资争端国际中心任命)
- 解决投资争端国际中心法庭 Trans-Global 诉约旦案法官 2008-2009 年(由原告方提名)

#### 部分讲学内容：

- 海牙国际法学院，关于“国际贸易法对国际法的发展所作贡献”的讲学科目，1996 年

- 剑桥大学赫希·劳特帕赫特纪念讲学，1997年，关于“从安全到贸易：重新侧重国际法”

最近著作：

近 100 份著作的完整清单备案。

- "What is the Future of WTO Dispute Settlement?" 7 *J. Int'l Econ. L.* 3-21 (2004)
- "Fisheries: Fishers, Natives, Sportsmen, States and Provinces" 30 *Canada-US L. J.* 189-198 (2004)
- "The Legal Regime of Maritime Boundary Agreements" in Colson and Smith eds *International Maritime Boundaries* Vol. V, 3281-3304 (2005).
- "United States Unilateralism: Cause or Symptom? A Brief Response to Professor Zemanek" 8 *Austrian Review of International and European Law* 75-79 (2003) (published 2005)
- "The Legal Ordering of International Trade: From GATT to the WTO" in Macdonald and Johnston eds, *Towards World Constitutionalism* 543-566 (2005)
- "Developing Countries and 'The Future of the WTO'" 8 *Journal of International Economic Law* 603-610 (2005)
- "Treaty Interpretation and the Development of International Trade Law by the WTO Appellate Body" in Sacerdoti, Yanovich and Bohanes, eds, *The WTO at 10: The Contribution of the Dispute Settlement System*, 360-371 (2006).
- Comments on "Trade, Investment and the Environment. Closed Boxes?" Proceedings of the 100<sup>th</sup> Annual Meeting of the American Society of International Law, 2006, 34-37.
- "Approaches to the Interpretation of Treaties: The European Court of Human Rights and the WTO Appellate Body" in *Liber Amicorum Luzius Wildhaber* (2007), 1407-1422.
- "Arctic Sovereignty. What is at Stake?", Canadian Institute of International Affairs, *Behind the Headlines*, Vol. 64, No. 1, 23 pp (2007).
- "Reconciling the International and the Domestic: The Reasonable Period of Time under Article 21.3 of the DSU" in Janow, Donaldson and Yanovich eds, *The WTO: Governance, Dispute Settlement & Developing Countries*, 987-1008 (2008) with Robin Hansen, and Panel Discussion 1017-1021.
- "An Arctic Agenda for Canada and the United States" in *From Correct to Inspired: A Blueprint for Canada-US Engagement*, Carleton University, January, 2009.
- *The Oxford Handbook of International Trade Law* edited with Daniel Bethlehem, Rodney Neufeld and Isabelle Van Damme, 801pp (2009).
- "The Place of the WTO in the International System" in *The Oxford Handbook of International Trade Law*, Bethlehem, McRae, Neufeld and Van Damme, eds, 54-75 (2009).

### 2011年5月6日加拿大常驻代表团普通照会摘录

麦克雷教授具有双重国籍(加拿大/新西兰)，在加拿大正常行使公民和政治权利。



## 村濑信也 (Shinya Murase) (日本)

[原件：英文、法文和西班牙文]

上智 (Sophia) 大学法学院教授

性别：男

出生日期和出生地点：1943 年 4 月 4 日，日本名古屋

### 学历

1961-1962 年：AFS 计划交流学生，美国新墨西哥州 Artesia 高中

1963 年：毕业于名古屋 Tokai 高中

1967 年：在东京的国际基督教大学获学士学位

1969 年：在东京大学法学院获法学硕士学位

1972 年：在东京大学法学院获法学博士学位

### 专业履历

1972-1974 年：立教 (St. Paul's) 大学法学院讲师

1974-1982 年：立教大学法学院副教授

1974-1976 年：哈佛大学法学院访问学者/研究员

1980-1982 年：联合国法律事务厅编纂司法律干事

1982-1993 年：立教大学法学院教授

1993 年至今：上智 (Sophia) 大学法学院教授

1995 年：哥伦比亚大学法学院客座教授

1998-2004 年：亚洲开发银行行政法庭法官

2009 年至今：联合国国际法委员会委员

### 学术团体

#### (1) 国际

1. 海牙国际法学院：董事会成员 (2004 年至今)
2. 国际法协会：执行理事会成员 (1999 年至今)
3. 美国国际法学会：执行理事会成员 (1992-1995 年)

## (2) 国内

1. 日本国际法学会：执行理事会成员(1988年至今)
2. 国际法协会日本分会：执行理事会成员(1992年至今)，副主席(2009年至今)
3. 日本国际经济法学会：主席(2004-2006年)
4. 日本世界法学会：执行理事会成员(1988-2008年)

## 其他相关活动

1. 联合国大会第六委员会日本代表团法律顾问(1991年，2009年至今)
2. 日本外务省外交政策评估小组成员(2002年)
3. 东盟区域论坛知名人士/专家小组成员(2002年至今)
4. 政府间气候变化专门委员会第三工作组主要撰稿人(2004-2007年)
5. 日本经济产业省工业结构理事会处理未来气候变化的框架问题委员会委员和代主席(2004年至今)
6. 首相有关国家安全的法律问题咨询小组成员(2007-2008年)
7. 日本文部科学省南极地区研究活动总部理事会成员(2007年至今)
8. 国际法协会有关气候变化的法律原则委员会主席(2008年至今)

## 主要著作

## (1) 英文著作

- *International Law: An Integrative Perspective on Transboundary Issues*, Sophia University Press, 2011, 470 pages.

## (2) 英文文章：

1. "The Most-Favored-Nation Treatment in Japan's Treaty Practice 1854-1905", *American Journal of International Law*, vol.70, 1976, pp.273-297.
2. "International Lawmaking for the New International Economic Order", *The Japanese Annual of International Law*, no.25, 1982, pp.45-66.
3. "Trade versus Security: The COCOM Regulations in Japan", *The Japanese Annual of International Law*, no.31, 1988, pp.1-17.
4. "Reception of International Law into Domestic Law of Japan", *Proceedings of the 19th Annual Conference of the Canadian Council on International Law*, 1990, pp. 263-272.
5. "Remarks on International Lawmaking for the Protection of the Global Environment", *The Proceeding of the American Society of International Law*, 1991, pp.409-413.

6. "Perspectives from International Economic Law on Transnational Environmental Issues", *Recueil des cours de L'Académie de Droit international*, vol. 253, 1995, pp. 283-431.
  7. "Unilateral Measures and the WTO Dispute Settlement", in Simon Tay & Dan Esty, eds., *Asian Dragons and Green Trade: Environment, Economics and International Law*, Times Academic Press, 1996, pp.137-144.
  8. "Unilateral Measures and the Concept of Opposability in International Law", *Thesaurus Acroasium*, Thessaloniki Institute of International Public Law, vol.28, 1999, pp.397-454.
  9. "The Relationship between the United Nations Charter and General International Law regarding Non-use of Force: The Case of NATO's Air Campaign in the Kosovo Crisis of 1999", *Liber Amicorum Judge Shigeru Oda*, Kulwer Law International, 2002, pp.1543-1553.
  10. "Conflict of International Regimes: Trade and Environment", Thessaloniki Institute of International Public Law and Relations, *Thesaurus Acroasium*, vol.31, 2002, *Thesaurus Acroasium*, vol.31, Thessaloniki Institute of International Public Law, 2002, pp. 297-340.
  11. "Thomas Baty in Japan: Seeing through the Twilight", *The British Year Book of International Law*, vol.73, 2002, pp. 315-342.
  12. "Trade and the Environment: With Particular Reference to Climate Change Issues", *Manchester Journal of International Economic Law*, vol.2, Issue 2, 2005, pp.18-38.
  13. "Trade and the Environment: With Particular Reference to Climate Change Issues", Harald Hohmann, ed., *Agreeing Implementing the Doha Round of the WTO*, Cambridge University Press, 2008, pp. 391-419 (reproduction of 12 above).
  14. "Unilateral Responses to International Terrorism : Self-defense or Law-enforcement?",  
in Sienho Yee & Jacques-Yvan Morin, eds., *Multiculturalism and International Law, Essays in Honour of Edward McWhinney*, Martinus Nijhoff, 2009, pp. 429-444.
  15. "Presence of Asia at the Hague Peace Conference of 1907", *Colloquium, Topicality of the Hague Peace Conference of 1907*, Hague Academy of International Law, Martinus Nijhoff, 2009, pp.85-101.
- (3) 日文著作(本人专著):
1. *Kokusaiho no Keizaiteki Kiso*(Economic Basis of International Law), Yuhikaku, 2001, 322 pages.
  2. *Kokusai Rippo: Kokusaiho no Hogenron* (International Lawmaking: Sources of International Law), Toshindo, 2002, 748 pages.
- (4) 日文著作(编辑):
1. *Buryokufunso no Kokusaiho* (International Law of Armed Conflict), Toshindo, 2004, 895 pages (ed. with Akira Mayama).
  2. *Jieiken no Gendaiteki Tenkai* (The Right of Self-defence in the Contemporary Context), Toshindo, 2007, 308 pages.

3. Kokusai Keiji Saibansho (International Criminal Court), Toshindo, 2008, 360 pages (ed. with Keiko Ko).
  4. Kaiyo Kyokai Kakutei no Kokusaiho (International Law of maritime Boundary Delimitation), Toshindo, 2008, 225 pages (ed. with Junichi Eto).
  5. Kokuren Anpori no Kinou Henka (Changing Functions of the UN Security Council), Toshindo, 2009, 200 pages (forthcoming).
  6. Henkakuki no Kokusaiho Jinkai (International Law Commission at a Crossroad, Festschrift for Ambassador Chusei Yamada), Shinzansha, 2011, 550 pages (ed. with Koji Tsuruoka).
- (5) 日文文章：大量文章、评论和司法评论(从略)。

## 肖恩·墨菲 (SEAN D. MURPHY) (美利坚合众国)

[原件：英文]

乔治华盛顿大学

Patricia Roberts Harris 研究中心

法学教授

### 任职：

哥伦比亚特区华盛顿乔治华盛顿大学法学院、Patricia Roberts Harris 研究中心法学教授、(全职教授，2004 年至今) (副教授，1998-2004 年)

- 教授国际公法、国际组织、对外关系法等课程 (此前教授国际环境法、国际商业交易)
- 任用委员会，主席 (2007-2008 年)，成员 (2006-2008 年，2003-2004 年)
- 课程委员会，主席 (2005-2006)，成员 (2002-2003 年)
- 《美国国际法学报》编辑委员会成员 (2000-2010 年)
- 《国家安全法与政策学报》编辑委员会成员 (2010 年至今)
- 美国国际法学会执行理事会会员 (2001-2004 年)
- 美国国际法学会司法咨询委员会成员 (2002 年至今)
- 美国国务院国际公法法律顾问咨询委员会成员 (1999 年至今)
- 国际法协会美国分会会员
- 美国律师协会与律师协会国际法分会会员
- 美国律师协会国际法分会国家安全委员会副主席 (2010-2011 年)

荷兰海牙美国大使馆法律顾问 (1995-1998 年)

- 在国际法院审理的洛克比案、伊朗空中客车案、伊朗平台案、巴拉圭 (Breard) 案、核武器案中进行争辩/提交案情摘要
- 曾任伊朗-美国索赔法庭的美国代理人，代表美国政府辩案/提交案情摘要并协助私人索赔
- 担任前南斯拉夫问题国际刑事法庭的美国代表，这涉及到法律和体制的监管问题，向检察官提供信息作为审讯中使用的主要线索，并协调美国其他方面的支持工作
- 在若干代表团负责通过海牙国际私法会议协调私法编纂工作

美国国务院法律顾问办公室律师(1987 至 1995 年):

- 国际索赔和投资争端办公室(1987 年至 1989 年及 1994 年至 1995 年): 有关贸易和投资争端的诉讼和仲裁
- 海洋、环境与科学办公室(1992-1993 年): 国际环境协议和国际知识产权协定的谈判
- 政治军事事务办公室(1989-1991 年): 外国援助的立法诠释、战争法和战争权力; 基地协定的谈判

哥伦比亚特区华盛顿美国地区法院 Hon. Thomas A. Flannery 的法律秘书  
(1985 年至 1986 年)

学历:

弗吉尼亚大学司法科学博士(SJD) (1995 年)

- 福特基金会研究生奖学金获得者
- 美国外交关系委员会研究员

剑桥大学法学硕士(LL. M.) (1987 年)

哥伦比亚大学法学博士(J. D.) (1985 年)

- Columbia Journal of Transnational Law 主编
- Harlan Fiske Stone Scholar 学者(每年)
- 国际法和比较法 Parker 课程荣誉学生

哥伦比亚特区华盛顿天主教大学学士学位(1982 年)

- Phi Beta Kappa, 优等生

奖项/会员:

美国国际法学会 2003 年优异证明书(颁发给 2002 年题为“United States Practice in International Law, 1999-2001”一书)

美国国际法学会卓越贡献创意奖学金 1997 年优异证书(颁发给 1996 年题为“人道主义干预: 不断转变世界秩序中的联合国”一书)

第 14 届世界法律麦克莱恩讲师(2005 年), 匹兹堡法学院

美国律师协会 1996 年杰出年轻联邦律师奖

美国国际法学报 1995 年年轻作者优秀奖学金弗朗西斯迪克奖(颁给 1994 年题为“危险废物越境运输可能产生的责任制度”的文章)

美国国务院优秀荣誉奖(1989年和1998年)

**最近的电视和广播节目中露面:**

CNN; Jim Lehre 新闻时段; McLaughlin 一对一; ABC 晚间新闻; 美国之音电视; 国家公共电台; 英国广播公司电台; 加拿大国家电台。

**个人简况:**

已婚; 3个子女。

**参与的部分国际诉讼案**

1995年9月13日《临时协议》的适用(前南斯拉夫的马其顿共和国诉希腊)(待定)(代表马其顿共和国)

科索沃临时自治机构单方面宣布独立是否符合国际法(征求咨询意见)海牙, 2010年7月(代表科索沃)

损害赔偿听证,(第二组索赔)(埃塞俄比亚-厄立特里亚), 埃塞俄比亚-厄立特里亚权利主张委员会, 海牙, 2008年5月(代表埃塞俄比亚)

损害赔偿听证,(第一组索赔)(埃塞俄比亚-厄立特里亚), 埃塞俄比亚-厄立特里亚权利主张委员会, 海牙, 2007年4月(代表埃塞俄比亚)

圭亚那和苏里南间海洋界线争端, 华盛顿专区海洋法公约附件七仲裁法庭, 2006年12月(代表苏里南)

使用武力问题的案件, 中部/西部战线和其他要求(埃塞俄比亚-厄立特里亚), 埃塞俄比亚-厄立特里亚权利主张委员会, 海牙, 2005年4月(代表埃塞俄比亚)

后方的案件(埃塞俄比亚-厄立特里亚), 埃塞俄比亚-厄立特里亚权利主张委员会, 海牙, 2004年3月(代表埃塞俄比亚)

中部战线的案件(埃塞俄比亚-厄立特里亚), 埃塞俄比亚-厄立特里亚权利主张委员会, 海牙, 2003年11月(代表埃塞俄比亚)

石油平台案(伊朗诉美国), 实质性阶段, 海牙国际法院, 2003年3月(代表美国)

战俘案(埃塞俄比亚和厄立特里亚), 海牙埃塞俄比亚和厄立特里亚权利主张委员会, 2002年12月(代表埃塞俄比亚)

Santa Elena, S. A. 发展公司诉哥斯达黎加案, 国际投资争端解决中心(ISCID), 哥伦比亚特区华盛顿, 1999年5月(代表 Santa Elena)

洛克比空中事件引起的1971年《蒙特利尔公约》的解释和适用问题案(利比亚诉美国), 管辖权阶段, 国际法院, 海牙1998年2月(代表美国)

1988年7月3日空中事件案(伊朗诉美国), 管辖权阶段, 国际法院, 海牙, 1996年2月结案(代表美国)

石油平台案(伊朗诉美国), 管辖权阶段, 海牙国际法院, 1996年12月(代表美国)

在西西里电子公司(ELSI)案(美国诉意大利), 国际法院, 海牙, 1989年7月(代表美国)

### 著作

(一些论文的草稿可以通过以下URL链接<<http://ssrn.com/author=266471>>从社会科学研究网获取。)

### 书籍

PRINCIPLES OF INTERNATIONAL LAW (2006)(West).

UNITED STATES PRACTICE IN INTERNATIONAL LAW, VOLUME II: 2002-2004 (2005) (Cambridge University Press).

UNITED STATES PRACTICE IN INTERNATIONAL LAW, VOLUME I: 1999-2001 (2002) (Cambridge University Press).

PUBLIC INTERNATIONAL LAW IN A NUTSHELL (4th ed., 2007) (3d ed., 2002) (West) (with Buergethal)—Chinese-language edition (2005).

HUMANITARIAN INTERVENTION: THE UNITED NATIONS IN AN EVOLVING WORLD ORDER (1996) (University of Pennsylvania Press).

### 个案汇编

INTERNATIONAL LAW: CASES AND MATERIALS (5th ed. 2009) (West) (with Lori Damrosch, Louis Henkin & Hans Smit).

FOREIGN RELATIONS AND NATIONAL SECURITY LAW (3d ed. 2008) (West) (with Thomas Franck & Michael Glennon).

### 书中文章/章节

“Aggression, Legitimacy and the International Criminal Court,” 20 EUROPEAN JOURNAL OF INTERNATIONAL LAW 1147 (2009).

“The International Legality of U.S. Military Cross-Border Operations from Afghanistan into Pakistan,” in 85 Int'l L. Studies 109 (U.S. Naval War College, 2009), and in 39 ISRAELI YEARBOOK ON HUMAN RIGHTS 281 (2009).

“Criminalizing Humanitarian Intervention,” 41 CASE W. RES. J. INT'L L. 241 (2009).

“Protean Jus ad Bellum,” 27 BERKELEY J. INT'L L. 22 (2009), and in A WISER CENTURY?, VERÖFFENTLICHUNGEN DES WALTHER-SCHÜCKING-INSTITUTS FÜR INTERNATIONALES RECHT AN DER UNIVERSITÄT KIEL 183 (Thomas Giegerich, ed., Duncker & Humblot, Berlin) (2009).

“Does International Law Obligate States to Open Their National Courts to Persons for the Invocation of Treaty Norms That Protect or Benefit Persons?”, in THE ROLE OF



DOMESTIC COURTS IN TREATY ENFORCEMENT: A COMPARATIVE STUDY 61 (David Sloss, ed.) (Cambridge University Press) (2009).

“The United States and the International Court of Justice: Coping with Antinomies,” in THE SWORD AND THE SCALES: THE UNITED STATES AND INTERNATIONAL COURTS AND TRIBUNALS 46 (Cesare Romano ed.) (Cambridge University Press) (2009).

“Evolving Geneva Convention Paradigms in the 'War on Terrorism' : Applying the Core Rules to the Release of Persons Deemed 'Unprivileged Combatants,’” 75 *George Washington Law Review* 1105 (2007).

“Interim Measures of Relief,” in THE IRAN-UNITED STATES CLAIMS TRIBUNAL AT 25: THE CASES EVERYONE NEEDS TO KNOW FOR INVESTOR-STATE & INTERNATIONAL ARBITRATION, at 75 (Christopher S. Gibson & Christopher R. Drahozal, eds.) (Oxford University Press) (2007).

“The Doctrine of Preemptive Self-Defense,” 50 *Villanova Law Review* 699 (2005).

“Taking Multinational Corporate Codes of Conduct to the Next Level,” 43 *Columbia Journal of Transnational Law* 389 (2005).

“Self-Defense and the Israeli 'Wall' Advisory Opinion: An Ipse Dixit from the I.C.J.?” 99 *American Journal of International Law* 62 (2005).

“Assessing the Legality of Invading Iraq,” 92 *Georgetown Law Journal* 173 (2004).

“International Law, the United States, and the Non-Military 'War' Against Terrorism,” 14 *European Journal of International Law* 347 (2003).

“Liability and the WHO Framework Convention on Tobacco Control,” 5 *International Law Forum du Droit International* 62 (2003).

“Terrorism and the Concept of 'Armed Attack' in Article 51 of the U.N. Charter,” 43 *Harvard International Law Journal* 41 (2002).

“Biotechnology and International Law,” 42 *Harvard International Law Journal* 47 (2001).

“Securing Payment of the Award,” in THE IRAN-UNITED STATES CLAIMS TRIBUNAL AND THE PROCESS OF INTERNATIONAL CLAIMS RESOLUTION 299 (David D. Caron & John R. Crook eds., 2000) (Transnational Publishers).

“Amplifying the World Court's Jurisdiction Through Counter-claims and Third Party Intervention,” 33 *George Washington International Law Review* 5 (2000).

“Democratic Legitimacy and the Recognition of States and Governments,” 48 *International and Comparative Law Quarterly* 545 (1999).

reprinted in part in DEMOCRATIC GOVERNANCE AND INTERNATIONAL LAW 123 (Gregory H. Fox & Brad R. Roth eds., 2000) (Cambridge University Press).

“Progress and Jurisprudence of the International Criminal Tribunal of the Former Yugoslavia,” 93 *American Journal of International Law* 57 (1999).

“Prospective Liability Regimes for the Transboundary Movement of Hazardous Wastes,” 88 *American Journal of International Law* 24 (1994).

“The Security Council, Legitimacy, and the Concept of Collective Security After the Cold War,” 32 *Columbia Journal of Transnational Law* 201 (1994).

“The ELSI Case: An Investment Dispute at the International Court of Justice,” 16 *Yale Journal of International Law* 391 (1991).

“The Impact of Recognition of Foreign States on Litigation in U.S. Courts,” 26 *Stanford Journal of International Law* 391 (1991) (with Mary Beth West).

#### 报告

“Evaluation of an International Liability Regime for the WHO Framework Convention on Tobacco Control,” presented to a panel of legal experts at the World Health Organization, Geneva (April 9, 2001), available at <<http://tobacco.who.int/enlftc/LiabilityWorkshop.html>> (English and French).

#### 编辑资料

“Contemporary Practice of the United States Relating to International Law,” 93 *American Journal of International Law* 161, 470, 628, & 879 (1999); *id.*, 94 *American Journal of International Law* 102, 348, 516, & 677 (2000); *id.*, 95 *American Journal of International Law* 132, 387, 626, & 873 (2001); *id.*, 96 *American Journal of International Law* 237, 461, 706, 956 (2002); *id.*, 97 *American Journal of International Law* 179, 419, 681, & 962 (2003); *id.*, 98 *American Journal of International Law* 169, 349, 579 & 820 (2004).

#### 书籍评论/短文

“Shabtai Rosenne, The Law and Practice of the International Court, 1920-2005 (4 h ed. 2006),” in 100 *American Journal of International Law* 963 (2006).

Foreword to “Lawyers and Wars: A Symposium Issue in Honor of Edward R. Cummings,” 38 *George Washington International Law Review* 101 (2006).

“Humanitarian Intervention,” in I *ENCYCLOPEDIA OF GENOCIDE AND CRIMES AGAINST HUMANITY* 465 (Dinah L. Shelton, ed. 2005) (Macmillan).

“The Law of the Lands: Why US Courts Look Overseas,” *Boston Globe*, June 5, 2005.

“John Hart Ely, War and Responsibility (1993),” in 88 *American Journal of International Law* 843 (1994).

#### 会议演讲/介绍/评论选列

“International Court Jurisprudence on the Use of Force: Comparing Georgia v. Russia to the Iran-U.S. Oil Platforms Case,” American Bar Association Section on International Law, Spring Meeting, Washington, D.C. (Apr. 15, 2009).

“The Concept of International Law,” American Society of International Law Annual Conference, Washington, D.C. (Mar. 26, 2009), Proceedings of the 103rd Annual Meeting, American Society of International Law—(forthcoming).

“Criminalizing Humanitarian Intervention,” Case Western University Law School, Cleveland, Ohio (Sept. 26, 2008); U.S. Department of State Advisory Committee on Public International Law, Washington, D.C. (Nov. 7, 2008); Fletcher School of International Law and Diplomacy, Tufts University, Medford, Massachusetts (Nov. 14, 2008).

- “The President's Understated Power to Appoint and Receive Ambassadors,” Vanderbilt Law School, Nashville, Tennessee (Sept. 12, 2008).
- “The Legality of U.S. Cross-Border Operations from Afghanistan Into Pakistan,” U.S. Naval War College (June 26, 2008).
- “The Nature and Sources of International Law,” U.S. Foreign Service Institute Training Program on “Fundamentals of International Law,” Washington, D.C. (May 14, 2008).
- “Corporations, Crimes, and Transnational Law,” George Washington University Law School Symposium on “Transnational Corporate Responsibility for the 21st Century,” Washington, D.C. (April 8, 2008) (moderator).
- “The Legacy of Iraq: Its Impact on International Law,” American Society of International Law Annual Conference, Washington, D.C. (Apr. 11, 2008), Proceedings of the 102d Annual Meeting, American Society of International Law 215 (2008) .
- “Protean Jus ad Bellum,” Walther-Schticking-Institut für Internationales Recht, Christian-Albrechts University of Kiel, Germany (Nov. 9, 2007), and Temple Law School International Law Colloquium, Philadelphia, PA (March 27, 2008).
- “State Courts and International Tribunals,” George Washington University Law School Symposium on “Is There a New Common Law of Investment Arbitration?,” Washington, D.C. (October 16, 2007) (moderator).
- “Hamdan and the Military Commissions Act of 2006: An Overview,” American Society of International Law Annual Conference, Washington, D.C. (Mar. 30, 2007), Proceedings of the 101st Annual Meeting, American Society of International Law 339 (2007) .
- “Strategies and Instruments for International Environmental Change,” National Association of Environmental Law Societies, 19th Annual Conference, George Washington University, Washington, D.C. (Mar. 16, 2007) (moderator).
- “The United States and the International Court of Justice: Coping with Antinomies,” Georgetown University International Legal Theory Colloquium, Washington, D.C. (February 23, 2007).
- “What is International Law?,” Federal Judicial Center Program on International Law & Litigation for U.S. Judges, Washington, D.C. (Nov. 13, 2006) & District of Columbia Superior Court Judges Annual Conference, Washington, D.C. (May 4, 2007).
- “Evolving Geneva Convention Paradigms in the ‘War on Terrorism’,” George Washington Law Review Symposium on “The New Face of Armed Conflict: Enemy Combatants After Hamdan v. Rumsfeld, Washington, D.C. (Oct. 20, 2006).
- “International Law Five Years After 9/11,” American Society of International Law Panel for Capital Hill Staffers, Washington, D.C. (Sept. 12, 2006).
- “Eritrea's Invasion of Ethiopia: The Eritrea Ethiopia Claims Commission's Jus ad Bellum Award,” Addis Ababa University Law School, Addis Ababa, Ethiopia (May 22, 2006).
- “Interim Measures of Relief: Ten Lessons from the Iran-U.S. Claims Tribunal's Jurisprudence,” American Society of International Law Annual Conference, Washington, D.C. (Mar. 29, 2006).

“International and Foreign Law as a Part of U.S. Law,” American Society of International Law Seminar-by-Web (“Webinar”) (Mar. 9, 2006), available at <<http://www.asil.org>>.

“Reflections on the 2003 U.S. Supreme Court Term,” American Society of International Law Annual Conference, Washington, D.C. (Mar. 31, 2005) (moderator).

“The United States and the International Court of Justice,” George Washington University Elliot School of International Affairs (Feb. 23, 2005 & March 7, 2007).

“Taking Multinational Corporate Codes of Conduct to the Next Level,” George Washington University Institute for International Corporate Governance and Accountability, Washington, D.C. (Nov. 5, 2004).

“The Doctrine of Preemptive Self-Defense,” Tufts University Fletcher School of Foreign Affairs (Oct. 1, 2004), and Villanova Law School (Oct. 23, 2004).

“The United States and the Foundations of International Law,” British Institute of International & Comparative Law, London, United Kingdom (Nov. 28, 2003).

“The Structure of the International and European Legal System and Its Values,” Hague Joint Conference on Contemporary Issues of International Law, The Hague (July 5, 2003), in FROM GOVERNMENT TO GOVERNANCE: 2003 HAGUE JOINT CONFERENCE ON CONTEMPORARY ISSUES OF INTERNATIONAL LAW 391 (2003).

“Commentary on ‘Peacemaking: The Interaction of Law, Politics and Diplomacy,’” American Society of International Law Annual Conference, Washington, D.C. (Apr. 4, 2003), published in part in Proceedings of the 97th Annual Meeting, American Society of International Law 177 (2003) (commentary on speech by former Senator George Mitchell).

“Universal Jurisdiction in International Law,” Haifa University Law School, Israel (Dec. 17, 2002).

“Terrorism and International Law,” American Society of International Law, Tillar House, Washington, D.C. (Nov. 1, 2002).

“International Intervention and State Sovereignty,” China Reform Forum, Beijing, China (Jan. 14, 2002).

“The Concept of Obligation in International Law: Is the Constructivist Perspective Helpful?,” McGill University Workshop (Oct. 5, 2001).

“Modalities and Practicalities of Reform to Address Humanitarian Intervention,” Duke University School of Law (Apr. 20, 2001), published with on-line journal American Diplomacy at <[http://www.unc.edu/depts/diplomat/articles/hum\\_intervention/hum\\_07\\_murphy.html](http://www.unc.edu/depts/diplomat/articles/hum_intervention/hum_07_murphy.html)>.

“The U.S. Lawyer-Statesman at Times of Crisis: A Look at Colonial America,” American Society of International Law Annual Conference, Washington, D.C. (Apr. 6, 2001), published in part in Proceedings of the 95th Annual Meeting, American Society of International Law (2001).

“Calibrating Global Expectations Regarding Humanitarian Intervention,” Joint Conference of Minda de Gunzburg Center for European Studies at Harvard University and Kenan Institute for Ethics at Duke University, Cambridge, Mass. (Jan. 18-19, 2001).

- “The Rise and Fall of Slave Labor Claims Against Companies of the Axis Powers,” International Law Association, U.S. Branch, Annual Conference, New York (Oct. 27, 2000).
- “Biotechnology and Sustainable Development,” Fourth Annual J.B. and Maurice C. Shapiro Environmental Law Conference, George Washington University (Apr. 13, 2000).
- “The Intervention in Kosovo: A Law-Shaping Incident?” American Society of International Law Annual Conference, Washington, D.C. (Apr. 8, 2000), published in part in Proceedings of the 95th Annual Meeting, American Society of International Law 302 (2001).
- “Humanitarian Intervention and the Kosovo Crisis,” ABA Standing Committee on Law and National Security Annual Conference, Washington, D.C. (Oct. 29, 1999), and the International Law Association, U.S. Branch, Annual Conference, New York (Nov. 5, 1999).
- “The ICC’ s Jurisdiction Over the Crime of Aggression,” International Law Students Association Annual Conference, New Orleans (Oct. 8, 1999).
- “Does the World Need a New International Environmental Court?” Third Annual J.B. and Maurice C. Shapiro Environmental Law Conference, George Washington University (Apr.15,1999), published in 32 George Washington Journal of International Law and Economics 333 (2000).
- “The Bombing of Pan Am Flight 103: Examination of a Potential Criminal Trial in The Hague,” Georgetown University, Washington, D.C. (Dec. 1 1998).
- “The Role of the United Nations in the Maintenance of Peace Before and After the Year Two Thousand,” 26 Georgia Journal of International and Comparative Law 115 (1995).
- “Nation-Building: A Look at Somalia,” 3 Tulane Journal of International and Comparative Law 19 (1995).
- “The Role of Bilateral Defense Agreements in Maintaining the European Security Equilibrium,” 24 Cornell Journal of International Law 415 (1991).
- “Executive Branch Implementation of Arms Control Treaties,” Proceedings of the 85th Annual Meeting, American Society of International Law 483 (April 1991) (moderator).
- “Neutrality, the Rights of Shipping and the Use of Force in the Persian Gulf War,” Proceedings of the 82nd Annual Meeting, American Society of International Law 592 (April 1988) (reporter).

## 贝恩德·尼豪斯(Bernd H. Niehaus) (哥斯达黎加)

[原件：英文和西班牙]

### 个人资料：

姓名： 贝恩德·尼豪斯  
 出生地： 哥斯达黎加圣何塞  
 出生日期 1941年4月14日  
 国籍： 哥斯达黎加

### 学历

研究生： 法国斯特拉斯堡大学国际法高等教育文凭、国际法哲学博士  
 法国斯特拉斯堡 Institute René Bassin 国际法和比较人权法  
 文凭  
 1967-1972 哥斯达黎加大学法学学士  
 1959-1960 在德意志联邦共和国波恩大学学习法律  
 1960-1966 在德意志联邦共和国波恩大学、汉堡和科隆学习经济学和政治学

### 职业经历

2002-2010年 哥斯达黎加驻德意志联邦共和国大使  
 2004-2010年 哥斯达黎加驻匈牙利共和国大使  
 2004-2010年 哥斯达黎加驻捷克共和国大使  
 2003-2005年 哥斯达黎加驻波兰共和国大使  
 2002年 联合国国家法委员会委员  
 2001年 联合国经济及社会理事会(经社理事会)副主席  
 2000年 联合国经济及社会理事会(经社理事会)副主席  
 1998年 哥斯达黎加出席联合国安全理事会代表  
 1998-2002年 哥斯达黎加常驻联合国代表，大使  
 1990-1994年 哥斯达黎加外交和宗教部部长  
 1988-1990年 哥斯达黎加基督教民主党外交事务秘书长

1980-1982 年	哥斯达黎加外交和宗教部部长
1978-1980 年	哥斯达黎加外交和宗教部副部长
1974-1998 年	哥斯达黎加大学国际公法和国际私法教授
1975-1976 年	国立大学国际关系学院国际法教授 哥斯达黎加埃雷迪亚
1974-1998 年	执业律师兼公证人 尼豪斯律师事务所(现名“尼豪斯和尼豪斯律师事务所”)创办 合伙人
1974 年至今	哥斯达黎加新闻界国际法和政策问题专栏作家
1963-1966 年	哥斯达黎加驻德意志联邦共和国大使馆文化随员, 波恩
语文	西班牙语 德语 法语 英语

## 格奥尔格·诺尔特 (Georg Nolte) (德国)

[原件：英文]

自 2008 年 4 月以来	德语和比较公法、国际公法和欧洲法、柏林 Humboldt 大学法学院教授
自 2007 年 1 月以来	联合国国际法委员会委员
2006 年 10 月至 2007 年 7 月	柏林 Wissenschaftskolleg zu 高级研究所学者
2004 年 12 月至 2008 年 3 月	德语和比较公法、国际公法和欧洲法、慕尼黑 Ludwig-Maximilians 大学法学院教授
2004 年 4 月至 12 月	哥廷根大学法学院院长
2004 年 12 月	巴黎第二大学 (Panthéon-Assas) 国际高级研究院客座教授
2003 年 9 月至 2004 年 3 月	牛津 All Souls 学院访问学者
2000 年 5 月至 2007 年 4 月	通过法律实现民主欧洲委员会 (威尼斯委员会) 委员
1999 年 10 月至 2004 年 12 月	哥廷根大学法学院德语和比较公法和国际公法教授
1999 年 4 月至 1999 年 9 月	雷根斯堡大学法学院客座教授
1998 年 10 月至 1999 年 3 月	萨尔布吕肯萨尔州大学校长法学和经济学院客座教授
1998 年 7 月	海德堡大学法学院德语和比较公法、国际公法和欧洲法执教资格
1994 年 12 月	莱比锡大学评议会颁发的 Caspar-Borner 奖, 表彰他在振兴莱比锡大学中做出的贡献
1992 年 7 月至 1999 年 9 月	海德堡 Max-Planck 国际法和比较法研究所高级研究员
1992 年 1 月至 1992 年 6 月	纽约大学法学院国际研究中心高级研究员
1991 年 7 月至 1991 年 12 月	海德堡 Max-Planck 国际法和比较法研究所高级研究员
1991 年 2 月	海德堡大学法学博士
1990 年 10 月至 1991 年 6 月	莱比锡大学法学院访问学者
1987 年 1 月至 1990 年 9 月	海德堡 Max-Planck 国际法和比较法研究所初级研究员



---

1977 年至 1982 年                      柏林自由大学和日内瓦大学学习法律(1978/79)  
1959 年 10 月 3 日                      在(德意志联邦共和国)波恩出生

#### 外聘学术界职务

- 联合国国际法委员会委员
- 德国国际法协会副主席和理事会成员
- 法兰克福和平研究所：理事会成员
- 德国科学研究协会：科学咨询委员会成员
- 《等待和平》——国际和平与组织杂志：科学咨询委员会成员
- 哥廷根国际法杂志，咨询委员会成员
- 比利时国际法评论：科学咨询委员会成员
- 柏林社会科学研究中心，法治中心：联系成员

## 朴基钾 (Ki Gab Park) (韩国)

[原件：英文]

### 个人资料

- 1957 年生于大韩民国釜山
- 现任大韩民国高丽大学国际法教授

### 学历

- 1976-1983 年：韩国高丽大学国际法法学学士和法学硕士
- 1983-1986 年：法国巴黎第二大学国际私法、欧洲法和国际公法高级文凭
- 1985 年：法国巴黎第二大学国际法高级研究文凭
- 1988 年：荷兰海牙国际法学院文凭
- 1989 年：法国巴黎第二大学法学博士(优等生)

### 工作经历

- 1990-1997 年：韩国翰林大学教授
- 1995 年：荷兰海牙国际法学院国际法和国际关系调查研究中心：自然和工业灾难的国际方面(法语部分)
- 1998 年至今：韩国高丽大学法学院教授
- 1999 年 7 月-8 月：荷兰海牙国际法学院研究主任(法语部分)
- 2003 年 2 月-2004 年 4 月：加拿大英属哥伦比亚大学客座教授(讲课两学期)
- 2007 年 3 月-8 月：日本早稻田大学访问学者
- 2007 年 4 月：法国巴黎第二大学巴黎国际高等研究所客座教授(教授 10 堂国际组织法课程)

### 会议和研讨会

- 在大韩国外交部组织的首尔亚洲核安全会议(1997 年 10 月)期间发言，题目是“有必要为跨界核事故受害者建立亚洲国家间区域合作制度”(英文)
- 在原子能机构和经合组织/核能机构在布达佩斯组织的国际民用核责任改革专题讨论会(1999 年)上发言，题目是“损害补充赔偿公约：韩国遵守该公约的利弊”(法文)

- 在中国北京举办的国际东方文化和人权发展专题讨论会(2002年10月)上发言,题目是“人权普遍性和文化多样性”(英文)
- 在东北亚历史基金会论坛(2007年9月)上发言,题目是“国际法中的时际法”(韩文)
- 在京都大学法学院和21世纪英才中心方案在日本京都组织的国际专题讨论会:亚洲向前迈进(2008年2月)上发言,题目是“改革联合国”(英文)
- 在吉隆坡亚洲国际法学会马来西亚分会(2008年8月)上发言,题目是“韩国的多种文化和国际法”(英文)
- 在德国海德堡举行的欧洲国际法学会第三次双年度会议(2008年9月)上发言,题目是“一个国际组织的解体引起的法律问题:朝鲜半岛能源开发组织案例”(英文)
- 在日本明治大学组织的亚洲国际法学会(2009年11月)上发言,题目是“保护责任与韩国政府”(英文)
- 在韩国首尔举行的安南法律专题讨论会(2009年11月)上发言,题目是“分析现代国际法理论:司法功能的研究”(韩文)
- 法国巴黎第一大学组织的第三世界:成就与前景讨论会(2010年7月)小组委员,发言题目是“重新解释国际法历史”(法文)

#### 国际外交会议和谈判

- 1993-1997年:原子能机构核损害责任问题常设委员会(维也纳)
- 1994年至今:核能方面第三者责任政府专家组(现为核法律委员会),经合组织/核能机构,自2008年起担任副主席(巴黎)
- 1994-1999年:关于损害南极洲环境责任附件编制工作的法律专家组(首尔、开普敦、特罗姆瑟和海牙等)
- 1996-1999年:审议和拟定危险废物越境转移及处置所造成损害的责任及赔偿议定书草案特设法律和技术专家工作组,环境规划署/巴塞尔公约(日内瓦)
- 1999-2006年:韩国政府的韩国经济发展组织轻水堆项目法律顾问
- 2002年7月-8月:联合国经社理事会促进和保护人权小组委员会韩国委员法律顾问(日内瓦)
- 2005-2007年、2009年:联合国大会第六委员会(纽约)

- 2006 年 5 月：重审联合国海洋法《联合国鱼类种群协定》(1995 年)会议(纽约)
- 2008 年 4 月：国际民航组织法律委员会第三十三届会议(蒙特利尔)
- 2009 年 4 月：国际民航组织关于通过对第三方造成损害的赔偿公约草案的航空法外交会议(蒙特利尔)
- 2009 年 12 月：东盟区域论坛专家和知名人士会议(印度尼西亚巴厘)

#### 加入的学术协会

- 亚洲国际法学会(理事会成员)
- 欧洲国际法学会
- 国际法协会(国际组织问责制委员会、国际安全领域非国家行为体的法律地位委员会)
- 国际核法律协会
- 日本国际法学会
- 韩国国际法学会
- 法国国际法学会

#### 荣誉

- 1990 年：法国空中运输和空间法和经济奖
- 1991 年：国际法语国家基金会获奖者
- 1991 年：法国精神与政治科学学院 Lemonon 奖

#### 著作

##### 与国际法委员会有关的研究

- “Measures to Strengthen the Functions of the UN for codification and Development of International Law”, 载于“Cooperation for the Better World”(韩国纪念联合国创立 50 周年委员会, 1995 年), 第 495-544 页(韩文)
- “Recent Works of the International Law Commission”, 载于“Korea International Law Review”(韩文)
  - 2005 年第五十七届会议：第 23 卷(2006 年 4 月), 第 197-229 页
  - 2006 年第五十八届会议：第 25 卷(2007 年 4 月), 第 151-194 页

- 2007 年第五十九届会议：第 28 卷(2008 年 10 月)，第 241-287 页
- 2008 年第六十届会议：第 29 卷(2009 年 4 月)，第 195-261 页
- 2009 年第六十一届会议：第 31 卷(2010 年 4 月)，第 149-240 页
- 关于国际水道
  - “Les Regles appliquéés par la jurisprudence internationale en droit fluvial”, 载于“The Journal of Halym Law Forum”, 第 2 卷(翰林大学, 1992 年), 第 197-210 页(韩文)
  - “Law of the Non-Navigational Uses of International Watercourse”, 载于“Korea International Law Review”, 第 3 卷(1994 年 8 月), 第 197-210 页(韩文)
- 关于国家的继承
  - “Nationality of Natural Persons in Relation to the Succession of States”, 载于“The Korean Journal of International Law”, 第 13 卷(2000 年 8 月), 第 221-239 页(韩文)
- 关于国家/国际组织的国际责任
  - “Comparison between International Compensation Systems for the Environment Protection”, 载于“Korea International Law Review”, 第 7 卷(1997 年 2 月), 第 27-50 页(韩文)
  - “Opinion of the Republic of Korea on the Draft Articles on Responsibility of States: Provisionally Adopted on Second Reading”, 载于“The Korean Journal of International Law”, 第 46 卷(2001 年 6 月), 第 317-324 页(韩文)
  - “Responsibility of International Organizations”, 载于“Korea International Law Review”, 第 2 卷(2007 年 8 月), 第 67-105 页(英文)

#### 书籍

- “La Protection de la souverainete aerienne”(巴黎: A. Pedone, 1991 年), 第 403 页(法文)
- “Private International Law (Samwoo-Sa, 1996 年)(韩文)
- “Legal Remedies for the Victims of Environment Pollution”(Sohwa, 1996 年)(韩文)
- “Prospects of International Human Rights Law in the 21st Century (Samwoo-Sa, 1999 年)(韩文)
- “International Law”, 第一卷(Bobmun-Sa, 1999 年)(韩文)

- “International Law”, 第二卷(Bobmun-Sa, 1999 年)(韩文)
- “International Nuclear Liability Law” (Samwoo-Sa, 2001 年)(韩文)
- “General Comments and Recommendation of UN Human Rights Treaty bodies” (韩国全国人权委员会, 2006 年(韩文))
  - (1) General Cinnents Adopted by the Committee on Economic, Social and Culturla Rights
  - (2) General Cinnents Adopted by the Human Rights Committee, ICCPR
  - (3) General Recommendations Adopted by the Committee on the Elimination of Racila Discrimination
  - (4) General Recommendations Adopted by the Committee on the Elimination of Discrimination Against Women
  - (5) General Cinnents Adopted by the Committee on the Rights of the Child
- Study on the International Effects of Unilateral Acts by the States in Relation to the Acquirement and Forfeiture of Territorial Sovereignty, (Korea Maritime Institute, 2008 年)(韩文)
- War and International Law, (Samwoo-Sa, 2010 年)(韩文)
- Responsibility to Protect, (Sanwoo-Sa, 2010 年)(韩文)

## 文章

- 国际法的一般理论
  - ‘Internationalization of the Legal Systems’, Social scientific interpretation of the Internationalization, (1995 年), 第 155-183 页(韩文)
  - ‘The Current Status of public international law in Korea and its preferable direction for 21st century’, Hallym Law Forum, 第 9 卷, (2000 年), 第 229-243 页(韩文)
  - ‘International Law and Korea: From the past to the Future’, Korea International Law Review, 第 19 卷, (2004 年), 第 1-23 页(韩文)
  - ‘Northeastern Asia and International Law in the 21st century’in Regards d’une generation de jurists sur le droit international, (法国, A. Pédone, 2008 年), 第 287-302 页(英文)
  - ‘Legal Problems Arising from the Dissolution of International Organizations’, Select Proceedings of the European Society of

International Law, 第2卷(Oxford Univ.Press, 2010年第189-203页(英文))

- 国际法与国内法/法律渊源之间的关系
  - ‘Self-executive Treaty: Based on the Theories and Cases of France’, Korea Law Review, 第34卷, (1998年), 第113-142页(韩文)
  - ‘Validity of Treaties’, Korea International Law Review, 第21期(2005年8月), 第17-30页(韩文)
  - ‘Relationship between International Law and Domestic Law: Cases of France’, Korea International Law Review, 第28期(2008年10月), 第23-40页(韩文)
- 国家的继承
  - ‘Eventual Forms of States’ Succession between two Koreas: Based on the Analysis of the East and West Germany Unification Treaty, Journal of North Korea and Unification(I), (1993年), 第343-410页(韩文)
  - ‘Comparative Study on Practices of International Law done by two Koreas’s, Changing World and International Law, (Bockyoungsa, 1993年), 第235-266页(韩文)
  - ‘The State succession with respect to treaties: focusing on the models of unified Korea’, Hallym Law Forum, 第5卷(1996年), 第101-128页(韩文)
- 航空法、海洋法、空间法和南极洲
  - ‘Legal Status of the Air Space over territorial sea and EEZ’, Hallym Journal, 第8卷, (1990年), 第361-384页(韩文)
  - ‘Misuse of Civil Aviation-Especially about Illicit Traffic in Narcotic Drugs and Psychotropic Substances’, The Korean Journal of Air Law, 第3期(1991年7月), 第191-206页(韩文)
  - ‘Comparative study about the Air Transport Agreements between The Republic of Korea and Eastern European Countries’, The Korean Journal of International Law, 第36卷, 第2期(1991年12月), 第65-79页(韩文)
  - ‘Formation of the Air Sovereignty and Its Related Issues’, Anam Law Review, 第1卷(1993年), 第601-617页(韩文)
  - ‘Environmental Liability Issues in Antarctica’, Hallym Law Forum, 第4卷, (1994/95年), 第53-80页(韩文)

- ‘Legal Issues Arising from the Utilization of Telecommunications Satellites in Northeast Asia’, Hallym Law Forum, 第 8 卷(1999 年), 第 77-100 页(韩文)
- ‘A Commentary on the Korean Legislation for the Activities on Space Development’, Legal Forum of the Ministry of Science and Technology, National Assembly Committee for Technological Communication Communication(2005 年 2 月)(韩文)
- ‘Development of Unmanned Aerial Weapon System and Related Issues of the Military Aviation Law’, Air force Law Review, 第 27 期(2006 年 1 月), 第 61-77 页(韩文)
- ‘Doesn’t Exist Anymore the Freedom of Fishing on the High Seas?’, Law Review, 第 48 卷, 第 1 期(2007 年 8 月), 第 289-320 页(韩文)
- ‘Prospects of the High Seas in the 21st Century’, Dokdo Research Journal, 第 5 卷, Spring(2009 年 4 月), 第 53-55 页(韩文)
- ‘Korea’s Sovereignty of Dokdo Supported by International Law’, Korea Focus, 第 13 卷, 第 3 期, 2005 年 3 月, 第 104-115 页(英文)
- 国际争端的解决/使用武力
  - ‘Aerial Incident of 3 July 1988 and International Law’, The Korean journal of International Law, 第 35 卷第 2 期(1990 年 12 月), 第 185-200 页(韩文)
  - ‘The Armed Invasion of Iraq into Kuwait: Gulf Crisis(I)’, Transnational Law and Business Studies, 第 6 期(1991 年 1 月, 第 101-120 页(韩文)
  - ‘Analysis on the Gulf Crisis(II)’, Transitional International Relations Law, (Beopmoonsa, 1992 年), 第 541-564 页(韩文)
  - ‘The 2003 Iraq War and International Law’, Korea Law Review, 第 46 期(2006 年 4 月), 第 107-140 页(韩文)
  - ‘September 11th Terrorist Attacks and UN Collective Security System’, Korea International Law Review, 第 30 期(2009 年), 第 75-107 页(韩文)
  - ‘Illegal Acts committed by North Korea against South Korean Nationals and International Law’, Anam Law Review, 第 31 期(2010 年), 第 353-392 页(韩文)



- 国际法院和法庭的程序
  - ‘“Critical Date” in International Law’, The Korean journal of International Law, 第 43 卷, 第 2 期(1998), 第 65-80 页(韩文)
  - ‘Legal/Diplomatic Settlement of the Disputes between States’, The Korean journal of International law, 第二卷, (1999 年 9 月), 第 1-12 页(韩文)
  - ‘Notion of “Effective Control” Appeared in International Jurisprudence’, The Korean journal of International Law, 第 45 卷, 第 2 期(2000 年 12 月), 第 99-115 页(韩文)
  - ‘Preliminary objections in the Practice of the ICJ’, The Korean Journal of International Law.第 49 卷,第 3 期(2004 年 12 月),第 33-61 页(韩文)
  - ‘Conflict of Jurisdictions caused by the Fragmentation of International Courts and Tribunals’, Korea International Law Review, 第 27 期(2008 年), 第 1-18 页(韩文)
- 人权和国际人道主义法
  - ‘Humanitarian Law, Laws of War and Human Rights’, The journal of Humanitarian Law, 第 15 期(1995 年 7 月), 第 123-134 页(韩文)
  - ‘Legal Status of the Refugees from North Korea’, Foreign Relations, 第 42 期(1997 年 6 月), 第 133-143 页(韩文)
  - ‘Some Legal Issues concerning “Chosunjok” (Korean Chinese) in Korea’, Kangwon Law Review, 第 14 卷, (2001 年 12 月), 第 301-323 页(韩文)
  - ‘Human Rights and Global Terrorism’, UN and Korea in the 21st Century, (Seoul: Oreom, 2002 年), 第 451-471 页(韩文)
  - ‘Possible Protective Measures for the North Korean Defectors from the view point of International Human Rights’, Korean immigrants with Chinese nationality and North Korean Refugees, (Seoul: Baeksang Foundation, 2003 年), 第 167-190 页(韩文)
  - ‘A Study for implementing “Subcommittee on Prevention” and “National preventive Mechanism” in The Optional Protocol to the UN Convention against Torture adopted in 2002’, Korea Law Review, 第 45 期(2005 年 11 月), 第 75-103 页(韩文)
  - ‘UN Convention against Torture’, International Humanitarian Law, (Seoul: Sechang, 2005 年), 第 129-147 页(韩文)

- ‘The application of “the Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment” to the Korean Army’, *Korea Law Review*, No. 49 (2007年10月), 第207-237页 (韩文)
- ‘Multi-culturalism in Korea and International Law’, *Korea University Law Review*, 第5卷, 2009年, 第3-20页 (英文)
- 国际环境法/核法律
  - ‘Third Party Liability in the Field of Nuclear Energy’, *Hallym Law Forum*, 第3卷(1993年), 第49-68页 (韩文)
  - ‘Prevention of the Transboundary Air Pollution in international Law’, *Korea International Law Review*, 第1期(1993年), 第40-80页 (韩文)
  - ‘Convention on Nuclear Safety’, *The Korean Journal of International Law*, 第40卷, 第1期(1995年6月), 第111-124页 (韩文)
  - ‘Amendment of International Nuclear-related Compensation Treaty: Backgrounds and Contents’, *Nuclear Industry*, 第171期, (1997年5月), 第21-25页 (韩文)
  - ‘International Compensation Regimes for Transboundary Nuclear Accident’, *The Korean Journal of International Law*, 第42卷, 第1期(1997年), 第115-141页 (韩文)
  - ‘Legal Analysis about Agreement on Supply of Light-Water Reactor Project to the DPRK’, *Hallym Law Forum*, 第6卷(1997年), 第21-57页 (韩文)
  - ‘Revision of the Paris Convention on Third Party Liability in the Field of Nuclear Energy(1960)’, *Hallym Law Forum*, 第7卷(1998年), 第285-310页 (韩文)
  - ‘Peaceful Uses of Nuclear Power and Related Problems’, *Denuclearization in Korea and International Law*, (Sohwa, 1998年), 第249-306页 (韩文)
  - ‘International Legal Remedies for the Environmental Damages’, *Environmental Law Review*, 第23卷, 第1期(2001年9月), 第33-61页 (韩文)
  - ‘Protocol on Environmental Protection to the Antarctic Treaty and Its Liability Annex’, *Korea Law Review*, 第37期(2001年10月), 第143-193页 (韩文)

- 其他专题
  - ‘Legal Issues related to the Concept of EU’s Internal market’, *Transnational Law and Business Studies*, 第4期(1990年6月), 第70-85页(韩文)
  - ‘Member-State’s Sovereignty and Competences of Communities reflected in the Single European Act(1986)’, *Hallym Law Forum*, 第一卷(1991年), 第47-61页(韩文)
  - ‘European Political Cooperation between EC Member-States: Art. 30 of The Single European Act, 1986’, *The Korean Journal of International Law*, 第37卷, 第2期(1992年12月), 第145-162页(韩文)
  - ‘Territorial Disputes between Japan and Neighbor Countries’, *Hallym Law Forum*, 第2卷(1992年), 第159-171页(韩文)
  - ‘Sexual slavery Women’s Compensation Issues against Japanese Government’, *Japan Law Review*, 第6卷, (1992年9月)。第398-416页(韩文)
  - ‘Book Review: Kim, Myung-Ki, “The Conclusion of Korean Peace Treaty’, *Seoul International Law Journal*, 第1卷, 第1期(1994年), 第255-258页(韩文)
  - ‘Achievements, problems and Prospects of African Regional Economic Integration Movement’, *Area Studies*, 第4卷, 第2期(1995年), 第79-116页(韩文)

#### 2010年10月21日大韩民国常驻代表团普通照会摘录

朴教授现任高丽大学国际法教授,曾在法国巴黎第二大学(Pantheon Assas)学习并获得国际法博士学位,在国际法的各个领域的著述颇丰(与国际法委员会有关的著述见朴教授简历)。

朴教授还在许多多边会议上担任韩国代表团的法律顾问,包括国际原子能机构(原子能机构)、国际民用航空组织(民航组织)和联合国环境规划署(环境署)。他凭借自己的国际法专业知识和出色的会议技巧,在上述会议上作出了巨大贡献。此外,朴教授英文和法文熟练,这对于充分参与国际法委员会的讨论活动至关重要。

鉴于上述因素,韩国政府深信朴教授完全具备必要的资格,而且富有激情,将积极参加国际法委员会具有核心作用的国际法的逐步发展和编纂工作。

## 阿姆里斯·罗汉·佩雷拉 (A. Rohan Perera) (斯里兰卡)

[原件：英文]

### 职业生涯提要

阿姆里斯·罗汉·佩雷拉博士毕业于锡兰大学法律专业(1971年)。1973年担任最高法院的辩护律师，在总统法律顾问 Nimal Senanayake 议事室从事民法工作。

他进入外交部后，担任助理法律顾问(1976年)。之后，他被任命为辅助法律顾问，最终成为法律顾问。佩雷拉博士于2007年到达公职人员法定的退休年龄，离开了他在外交部的职位。在外交部30多年的职业生涯中，佩雷拉博士直接参与了双边、区域和多边事务的工作，尤其是条约谈判领域的工作。退休之后，佩雷拉博士继续作为国际法律事务顾问为外交部效力。

佩雷拉博士目前是国际法委员会委员，他是2007年经联合国大会选举进入委员会的。他还在根据联大51/210号决议设立的消除国际恐怖主义措施特设委员会担任主席。

自2009年起，佩雷拉博士出任英联邦秘书处顾问，并以此身份审查了英联邦法律互助计划与反恐和犯洗钱措施之间的相互关联。

2010年5月，佩雷拉博士被马欣达·拉贾帕克萨总统阁下任命为吸取教训与和解委员会专员。委员会具有就斯里兰卡在冲突后为促进国家团结与和解方面提出建议的权利。

### 个人资料

姓名： 阿姆里斯·罗汉·佩雷拉  
 出生日期： 1947年5月16日  
 母校： S.Thomas' College, Mount Lavinia, Sri Lanka  
 婚姻状况： 佩雷拉博士已婚，有两个子女

### 专业资历

2001年4月 被钱德里卡·班达拉奈克·库马兰通格阁下任命为总统顾问(授予绸带)  
 1973年6月 于1973年6月22日担任斯里兰卡最高法院的辩护律师

### 学历

1995年 斯里兰卡科伦坡大学授予法律哲学博士  
 1983年 荷兰海牙社会研究所授予国际法与发展研究生证书

1971年 斯里兰卡锡兰大学(现为斯里兰卡科伦坡大学)授予法律学士学位

## 专业经历

### 对国际法委员会的贡献

从 2007 年至今，佩雷拉博士在其国际法委员会任期内，积极参与了委员会日程中目前各项议题的工作。佩雷拉博士担任了委员会设立的最惠国条款研究小组联合组长。他还负责编写了供研究小组审议的讨论文件，其中包括关于马菲基尼诉西班牙王国案的仲裁及其后的仲裁中对最惠国条款解释方式的文件，突显了各国在外国投资法领域目前所关注的问题以及需要委员会注意的各项问题。

国际法委员会的简要记录显示出佩雷拉博士积极参与和认真分析了各项议题有关的法律事项，诸如驱逐外国人、关于发生灾害时的人员保护问题、关于国家官员的外国刑事管辖豁免和引渡或起诉义务。佩雷拉博士还担任了这些已提议起草小组的委员，以及委员会长期工作方案规划小组和工作小组的委员。在第六委员会审议国际法委员会报告时，佩雷拉博士在国际法周还积极参与了委员会委员于第六委员会之间的互动会议。佩雷拉博士作为专题讨论小组委员参加了“通过国际法实现和平——国际法委员会的作用”座谈会，这是由马克斯普朗克研究所于国际法委员会六十周年之际在慕尼黑举办的(2009年)。

佩雷拉博士作为国际劳工大会的代表出席了 2008 年于新德里举行的亚非法律磋商组织第 47 届会议。

### 对反恐举措的贡献

2000 年 2 月，佩雷拉博士还在根据联大 51/210 号决议设立的消除国际恐怖主义措施特设委员会被一致推选为主席。该委员会于 2005 年成功缔结了《全面反核恐怖主义国际公约》之后，目前正在协商全面反恐怖主义公约草案。自委员会于 1997 年成立以来，佩雷拉博士曾作为亚洲地区代表担任副主席。在此期间，委员会通过了反对恐怖主义领域的两项标志性公约，即《制止恐怖主义爆炸的国际公约》和《制止向恐怖主义提供资助的国际公约》。

在反恐领域，佩雷拉博士还应邀担任下列小组成员：

在英联邦秘书处举行的“21 世纪刑事问题国际合作不断变化”牛津会议上参加国际恐怖主义问题工作组(2002 年)；

参加欧洲议会和比利时勒芬天主教大学联合举办的“打击国际恐怖主义问题泛大西洋对话”会议(2002 年)；

参加联合国法律事务厅在纽约举行的联合国关于打击恐怖主义问题：“跨国有组织犯罪和恐怖主义问题多边条约”的圆桌会议。

佩雷拉博士应马德里俱乐部主席邀请担任“法律应对恐怖主义”工作组成员，该工作组编写《马德里宣言》，供 2005 年 3 月恐怖主义攻击马德里一周年之际在马德里举行的关于民主、恐怖主义和安全问题国际首脑会议审议；

在英联邦秘书处和联合国反恐委员会执行局在孟加拉(2009 年 11 月)与斯里兰卡(2010 年 6 月)举办的南亚区域讲习班担任顾问。

### 多边经验

佩雷拉博士积极参加与其专业职能相关的许多多边活动。他：

起先在 1980 年，后来从 1993 年到 2007 年连续担任联合国第六(法律)委员会的斯里兰卡代表；

曾担任出席英联邦政府首脑会议和英联邦法律部长和高级官员会议的斯里兰卡代表团委员。其中包括 1982 年和 1986 年英联邦高级官员就引渡、法律互助和被定罪罪犯移交计划会议；

还作为斯里兰卡代表团法律顾问出席不扩散核武器条约缔约国审议和延期大会(1995 年)；

作为斯里兰卡代表团委员出席亚非法律协商组织年会。

### 区域经验

佩雷拉博士在本区域积极参与南亚区域合作联盟(南盟)几项法律文书草案的编写和谈判工作，他：

负责起草关于南盟制止恐怖主义公约的谈判文本(1987 年)，并带领斯里兰卡代表团参加 1987 年在科伦坡举行的商讨该公约草案的南盟国家法律专家会议；

负责起草关于南盟制止恐怖主义公约附加议定书的谈判文本(2004 年)，以便南盟各国根据安全理事会第 1373(2001)号决议履行义务，还代表斯里兰卡参加对附加议定书进行谈判的南盟高级官员和法律专家会议(2003/2004 年)；

参与起草南盟禁止药物滥用和药物贩运公约的谈判文本并在担任对该公约进行谈判的南盟法律专家组科伦坡会议主席(1990 年)；

自从 1986 年在印度班加罗尔举行的第二届南盟首脑会议以来一直担任出席南盟国家元首和政府首脑会议的斯里兰卡代表团法律顾问，其中包括出席通过了南盟反恐文书的 1987 年加德满都和 2004 年伊斯兰堡的首脑会议、南盟部长理事会会议和南盟外交秘书常设委员会会议；

主持了就南盟刑事事项互助条约进行谈判的南盟法律专家会议(2007年)；

作为斯里兰卡代表团委员参加 1992 年在尼泊尔加德满都举行的南亚特惠贸易协定(南盟贸易协定)的谈判；

主持了孟加拉湾多部门技术和经济合作倡议解决争端分部工作组会议。

## 双边经验

作为外交部长法律顾问，佩雷拉博士：

直接参与了各种双边条约的谈判进程，包括贸易、投资和航空服务方面的条约。自斯里兰卡于 20 世纪 80 年代实现经济自由化以来，佩雷拉博士直接参与二十五(25)项关于促进和保护投资双边协定的谈判。在国际刑法领域，他参与了数项双边引渡、法律互助和囚犯转交协议的谈判；

作为斯里兰卡代表团委员与印度进行第一项自由贸易协定的谈判，后来又与巴基斯坦进行类似协定的谈判。此外，他作为斯里兰卡代表团委员参与了同印度和巴基斯坦就涉及货物、服务和投资部门的全面经济伙伴协定的谈判；

与新加坡讨论全面经济伙伴关系协定时主持了服务部门分组的工作；

作为斯里兰卡代表团委员，先与美国后与新加坡进行第一项开放天空的航空服务协定的谈判；

担任关于执行世界贸易组织(世贸组织)有关协定的法律和机构问题国家小组委员会主席；

带领斯里兰卡代表团与欧洲联盟就重新接纳协议进行了谈判。

## 国际法律索赔

在哥伦比亚特区华盛顿解决投资争端的国际仲裁法庭中心所处理的两项主要国际投资争端中，佩雷拉博士是代表斯里兰卡政府的法律团队的一员，这就是亚洲农产品有限公司诉斯里兰卡民主社会主义共和国案和米哈伊国际公司诉斯里兰卡民主社会主义共和国案。这两项仲裁涉及到投资领域若干当代法律问题，诸如最惠国待遇、损失赔偿和投资前开支等问题。

## 人权/国际人道主义法

在人权领域，佩雷拉博士作为斯里兰卡代表团委员参加了审议斯里兰卡作为《公民及政治权利国际盟约》缔约国的国家报告的人权委员会会议(1993年、1995年和2003年)，参加联合国人权委员会的会议(1989年/1994年)和人权理事会会

议(2009年)。佩雷拉博士还担任了人权部制定国家人权行动计划草案的技术助理。

佩雷拉博士还出任国际人道主义法部门间委员会的主席，该委员会审查执行国际人道主义法所需的国内措施并在这方面与红十字国际委员会密切协作。佩雷拉博士也已在国际人道法区域会议(内罗毕/加德满都)和在区域推出关于习惯国际人道主义法(新德里)红十字国际委员会出版物工作中，担任红十字国际委员会的顾问。

他还切实参与了人权和人道主义法领域的国家立法关键部分的起草工作，诸如国家人权委员会法、禁止酷刑公约法和日内瓦公约法等。

### 海洋法/海事问题

佩雷拉博士带领斯里兰卡代表团与邻国进行了提交联合国审议的大陆架主权要求的双边讨论，定期参加双边渔业和其他海事问题的讨论。

他经斯里兰卡政府提名担任联合国秘书长根据《海洋法公约》管理的仲裁员小组委员。

### 其他专业活动

佩雷拉博士于1980年获得联合国训练研究所(训研所)提供的研究金。作为研究工作的一部分，他在海牙国际法学院进修国际公法课程(1980年)，后来在国际复兴开发银行(世界银行)和国际民用航空组织(民航组织)法律部接受具体培训。

在其他专业活动中，佩雷拉博士：

担任科伦坡大学法学院、班达拉奈克国际研究中心、班达拉奈克国际外交培训所、科特拉维拉防务学院和斯里兰卡陆军参谋指挥学院的国际法客座讲师；

在国际法委员会会议期间每年举办的国际法研讨会上，担任与会者的讲师和助教；

应邀作为在华盛顿专区约翰·霍普金大学保罗·尼采高级国际研究学院的客座讲师，题目是“关于恐怖主义全面公约的目前谈判所涉问题”(2009年)；

佩雷拉博士发表了题为“引渡和暴力政治”的第三篇 K. C. Kamalabayson 总统法律顾问纪念致词(2010年8月)。

### 参加讨论会和会议

在贸发会议举行的关于贸发会议与经合组织的双边促进和保护投资协定和联合会议问题的几个讲习班和会议上担任顾问；



由贸发会议在日内瓦召开的解决投资者与国家在国际投资协定中争端的特设专家组会议委员(2004年11月)；

在悉尼法学院举办的国际投资条约法和仲裁问题会议的顾问(2010年2月)；

香港大学举办的获取信息大会的顾问(2009年)；

由哥伦比亚特区华盛顿近东南亚地区战略研究中心国防大学举办的正视近东和南亚政治暴力会议的顾问(2009年7月)。

#### 著作：

罗汉·佩雷拉博士题为“防止和打击恐怖主义的国际主动行动与国际法的逐步发展”的博士论文由印度新德里维卡斯出版公司以“国际恐怖主义”为题出版(1997年)。

他还以“国际法——范围不断变化”为题出版了国际法的当代发展问题论文集(1997年)。

佩雷拉博士上大学时曾担任《法律学报》的编辑。

近年来，他在《英联邦法律公报》、哥伦比亚大学的《美国国际仲裁评论》、科伦坡大学出版的《法学院法律评论》和《斯里兰卡国际法学报》等法律学报上定期发表国际法方面的文章。

他担任《曼彻斯特国际经济法学报》、《斯里兰卡国际法学报》和《法学院法律评论》的顾问编辑小组委员。

#### 著作清单

##### 书籍

International Terrorism, (1997), (Vikas Publishing House, New Delhi)

International Law Changing Horizons, (1997), (Sarvodaya, Colombo)

##### 章节

“Comment: The Contribution of the Law of Treaties to Peace”Nolte, G. (ed.) Peace Through International Law, (2009), (Springer, London) pp. 119-121

“The United Nations Draft Comprehensive Anti-Terrorism Convention : Innovative Features and the Definitional Issue, ”Genugten, W.J.M. Schraf, M. & Radin, S.E.(eds.) Criminal Jurisdiction 100 years After The 1907 Hague Peace Conference (Proceedings of the Eighth Hague Joint Conference, 28-30 June, 2007, The Hague), (2009), (T.M.C. Asser Press, The Hague) pp. 83-89

“Current Trends in International Investment AgreementsNew Legal Challenges for Developing Countries, ”Fifty Yeas of AALCO-Commemorative Essays in International Law, (2007), (Asian African Legal Consultative Organisation, New Delhi) pp. 122-132

“Reviewing the UN Conventions on Terrorism: Towards A Comprehensive Terrorism Convention” Fijnaut, C. Wouters, J. and Naert, F.(eds.).Legal Instruments in the Fight Against International Terrorism: A Transatlantic Dialogue,(2004), (Nijhoff, Leiden) pp.567-587

“Emerging Trends in the World Trade Organisation, ”Multi-lateral Framework on Trade and Competition: Sri Lanka's Position at the Cancun Ministerial Meeting (Proceedings of the Annual National Law and Economy Conference, 2-3 September, 2003, Colombo), (2003), (Law & Society Trust, Colombo) pp.56-67

“International Legal Framework for Cooperation in Combating Terrorism the Role of the UN Ad-Hoc Committee on Measures to Eliminate Terrorism, ”Countering Terrorism Through International Cooperation (Proceedings of the Conference on Countering Terrorism Through Enhanced International Cooperation,22-24 September, 2000, Italy), (2001), (International Scientific and Professional Advisory Council of the United Nations, Milan) pp. 277-289

“International Legal Framework for the Suppression of Terrorism,”Essays on International Law, (2001), (Asian African Legal Consultative Organisation, New Delhi) pp.122-132

“Treaty Negotiation And The National Implementation of International Treaty Obligations: Role of the Legal Adviser in a Changing Political and Economic Environment,”Collection of Essays by Legal Advisers of States, Legal Advisers of International Organisations and Practitioners in the field of International Law, (1999), (United Nations, New York) pp. 203-219

## 文章

“Suppression of Terrorism Regional Approach to Meet the Challenges,”Sri Lanka Journal of International Law, Vol.16, (2004) pp. 19-26

“Statute of the International Criminal Court Its Impact for International Criminal Law,”Law College Law Review, (2003) pp. 91-102

“The Role and Implications of Bi-lateral Investment Treaties,”Commonwealth Law Bulletin, Vol. 26, Iss. 1, (2000), pp. 607-614

“The Role of the UN Ad-Hoc Committee On Measures to Eliminate International Terrorism,” Sri Lanka Journal of International Law, Vol.12, (2000), pp.

“Ex parte Pinochet and the Concept of State Immunity: Some Reflections,” Commonwealth Law Bulletin, Vol.25, Iss. 2, (1999) pp. 647-657

“Nuclear Weapons and Scientific Responsibility: An Assessment of Dr. C. G. Weeramantry's Contribution, ”Sri Lanka Journal of International Law, Vol. 11, (1999) pp.297-308

“United Nations Diplomatic Conference to Adopt the Statute Establishing the International Criminal Court,”Commonwealth Law Bulletin, Vol. 24, Iss. 3, (1998) pp. 1221-1247

“French Nuclear Tests in the Pacific-New Zealand Request for an Examination of the Situation-A Retreat into Judicial Formalism by the International Court of Justice,”Sri Lanka Journal of International Law, Vol.7, (1995)pp.

“Towards the Establishment of an International Criminal Court,”Commonwealth Law Bulletin, Vol.20, Iss.1, (1994), pp.298-309

“Dawn of a New Era of the Oceans or a Return to the Grotian Ocean-Some Reflections as the Law of the Sea Convention Enters into Force,”Sri Lanka Journal of International Law, Vol.6, (1994) pp.

“Legal Implications of the Maastricht Treaty on European Union,”Sri Lanka Journal of International Law, Vol. 5, (1993) pp.

“Order of the International Court of Justice in the Lockerbie Dispute between Libya and the USA,”Sri Lanka Journal of International Law, Vol.4, (1992) pp.

#### 电子出版物

“Declaration On Measures To Eliminate International Terrorism, 1994, And The 1996 Supplement Declaration Thereto,”available at <[http://untreaty.un.org/cod/avl/pdf/ha/dot/dot\\_e.pdf](http://untreaty.un.org/cod/avl/pdf/ha/dot/dot_e.pdf)>

“International Convention For The Suppression Of Acts Of Nuclear Terrorism”available at <[http://untreaty.un.org/cod/avl/pdf/ha/icsant/icsant\\_e.pdf](http://untreaty.un.org/cod/avl/pdf/ha/icsant/icsant_e.pdf)>

#### 2010年10月28日斯里兰卡常驻代表团普通照会摘录

佩雷拉博士曾担任斯里兰卡外交部法律顾问 30 多年。他与联合国第六委员会的关系源远流长，2000 年以来一直担任联合国消除国际恐怖主义措施特设委员会主席职务。他还担任国际法委员会投资条约中最惠国条款研究小组共同主席。关于佩雷拉博士的资格说明见本文件附件。

鉴于佩雷拉博士学术和专业背景突出，符合《规约》第 2 条所列的各项标准，因此，斯里兰卡政府深信他将有效地为国际法委员会促进国际法的逐步发展的工作作出贡献。

## 克里斯·马伊纳·彼得(Chris M. Peter) (坦桑尼亚)

[原件：英文]

### 一. 个人资料

出生日期：1954年4月14日

### 二. 目前研究领域

国际公法；国际人道主义法；人权；难民法；善政与法治；宪政；土著与少数群体；海洋法；以及投资法。

### 三. 学历

- 1989年：德国康斯坦茨大学法学博士
- 1984年：坦桑尼亚达累斯萨拉姆大学法学硕士
- 1980年：坦桑尼亚达累斯萨拉姆大学法学学士
- 1990年：德国卡塞尔大学高等教育文凭

### 四. 访问学者和客座讲师经历

- 2010年10月：卢旺达尼安萨省，法律实践和发展研究所，客座讲师
- 2010年7月：中国，政法大学人权和人道主义研究所，客座教授
- 2010年5月：匈牙利布达佩斯，中欧大学法学系，客座教授
- 2007年10月至12月：德国，非洲研究所，客座教授
- 2006年9月至2007年2月：瑞典隆德，罗尔·瓦伦堡研究所，国际法与人权客座教授
- 2003年3月至6月：德国汉堡，汉堡大学，特别研究项目(Sonderforschungsbereich)，国际法与人权客座教授和研究员

### 五. 专业协会会员身份

- 坦桑尼亚高等法院律师、公证员、宣誓官
- 坦桑尼亚达累斯萨拉姆，坦噶尼喀法律学会，会员
- 坦桑尼亚阿鲁沙，东非法律学会，会员
- 德意志联邦共和国海德堡，非洲法律协会，会员

### 六. 长期工作：

- 坦桑尼亚达累斯萨拉姆大学法律教授

## 七. 在达累斯萨拉姆大学的职责：

- 讲授国际公法；人权；难民法；国际人道主义法；海洋法；以及投资法

## 八. 其他职责：

- 2008年1月至今：瑞士日内瓦，联合国人权事务高级专员办事处，联合国消除种族歧视委员会成员
- 2009年7月至今：坦桑尼亚阿鲁沙，东非民间社会组织论坛，主席
- 2009年7月至今：桑吉巴尔，桑吉巴尔法律服务中心，主席/理事
- 2008年至今：坦桑尼亚松盖阿，《非洲法律及国际法学报》，主编
- 2007年至今：马拉维布兰太尔，《马拉维法律学报》，国际咨询委员会，成。
- 2007年至今：《国际少数人及少数群体权利学报》，编委会，成员
- 2002年至今：巴黎，《非洲国际法年鉴》，编委会，成员
- 1996年至今：荷兰海牙，《国际人道主义法年鉴》，编委会，成员
- 1994年至今：乌干达坎帕拉，《东非和平与人权学报》，国际咨询委员会，成员

## 九. 担任下列机构顾问：

- 非洲联盟，普遍管辖权原则的解释及一些欧洲联盟委员将该原则适用于非洲和非洲人民的问题顾问
- 非洲联盟，在联合王国苏格兰爱丁堡举行的洛克比审判观察员
- 司法和宪政事务部，法律部门改革审查顾问
- 坦桑尼亚非洲同行审议机制，坦桑尼亚公司治理评估顾问
- 联合国开发计划署，艾滋病毒/艾滋病与人权问题顾问；治理与人权问题顾问
- 国际发展部，民间社会方案顾问
- 欧洲联盟以及首相办公室，难民与当地管理问题顾问
- 丹麦国际开发署，坦桑尼亚选举改革问题顾问和人权与善政委员会顾问
- 瑞典国际开发署，民主问题顾问

## 十. 部分著作及其他书稿

### (a) 书及专著

- (1) *Haroub Othman: Farewell to the Chairman* (Compiled and Edited-with Saida Yahya-Othman), Zanzibar: Zanzibar Legal Services Centre, 2009.
- (2) *The Protectors: Human Rights Commissions and Accountability of East Africa*, Kampala: Kituo Cha Katiba and Fountain Publishers, 2008.

- (3) *Miles Apart But Walking the Same Path: Control of Wealth and Natural Resources—Lessons from Nigeria and Tanzania*, Lagos: Nigerian Institute of Advanced Legal Studies, 2007.
- (4) *The Law and Justice in Tanzania: Quarter a Century of the Court of Appeal*(Edited with Helen Kijo-Bisiriba), Dar es Salaam: Mkuki na Nyota Publishers, 2007.
- (5) *Political Succession in East Africa: In Search for a Limited Leadership* (Edited with Fritz Kopsieker), Nairobi and Kampala; Friedrich Ebert Stiftung and Kituo Cha Katiba, 2006.
- (6) *Searching for Sense and Humanity: Civil Society and the Struggle for a Better Rwanda*, (Edited with Edith Kibalama) Kampala: Fountain Publishers Ltd, 2006.
- (7) *Zanzibar and the Union Question*(Edited with Haroub Othman), Zanzibar: Zanzibar Legal Services Centre, 2006.
- (8) *The Goldenberg Affair in Kenya: A Peoples' Opinion*(With Hon. Mr. Justice Samuel Wako Warnbuzi and Prof. Joseph Oloka-Onyango) Kampala: Kituo Cha Katiba, 2005.
- (9) *Justice and Rule of Law in Tanzania: Selected Judgements and Writings of Justice James L. Mwalusanya and Commentaries* (with Helen Kijo-Bisimba), Dar es Salaam: Legal and Human Rights Centre, 2005.
- (10) *Constitutionalism & Transition: African and Eastern European Perspectives* (edited with J. Oloka-Onyango), Kampala and Nairobi: Kituo Cha Katiba and Ckripress Limited, 2004.
- (11) *Constitutional Review Process in Kenya: A Report of a Fact-Finding Mission* (Compiled and Edited with Edward F. Ssempebwa), Kampala and Dar es Salaam: Kituo Cha Katiba and E&D limited, 2003.
- (12) *Racism, Racial Discrimination, Xenophobia and Related Intolerances in Tanzania*, African Association of Political Science, Volume 6 No. 2 Occasional Paper Series, 2002.
- (13) *Constitutionalism in East Africa: Progress, Challenges and Prospects*, (With Kivutha Kibwana and Nyangabyaki Bazaara) Kampala: Fountain Publishers, 2001(JSBN 9970 02 286 5).
- (14) *Fundamental Rights and Freedoms in Tanzania*(edited with Ibrahim H. Juma), Dar es Salaam: Mkuki na Nyota Publishers, 1998 (ISBN 9976 973 42 X (Softj Cover).
- (15) *Human Rights in Tanzania: Selected Cases and Materials*, Cologne, Germany: Rüdiger Köppe Verlag, 1997(ISBN: 3-89645-320-3(Hard Cover).

## (b) 书中章节

- (1) “Mufti. Act of Zanzibar and the Fundamental Rights and Freedoms of Muslims in the Isles, ”in EIXIESEE, Hatem (ed.), *Islam and Human Rights* [Volume 26 Leipziger Beitrage zur Orjentforshung], Frankfurt Am Main: Peter Lang, 2010, p-173.
- (2) “Justice and Dignity for All: The State of Human Rights in Tanzania, ”in GASTORN, Kennedy, Harald Sippel and Ukike Wanitzek (eds.), *Justice, and Dignity for All: Current Issues of Human Rights in Tanzania*, Dar es Salaam: Tanzania-German Centre for Postgraduate Studies in Law and Dar es Salaam University Press, 2010, p. 7.
- (3) “Mwalimu Nyerere and the Challenge of Human Rights, ”. (With Helen Kijo-Bisimba) in CHACHAGE, Chambi and Annar Cassam(eds.) *Africa's liberation: The Legacy of Nyerere*, Oxford and Kampala: Pambazuka Press and Fountain Publishers, 2010, pp. 149-159.[See also Issue No.452 Pambazuka News, 13<sup>th</sup> October, 2009 (<http://parabazuka.org/en/category/features/59511>).
- (4) “Promotion of the Standard of Living, ”in *Max Planck Encyclopaedia of Public International Law*, Heidelberg and Oxford: Max Planck Institute for Comparative Public and International Law and Oxford University Press, 2009 ([www.mpepil.com](http://www.mpepil.com)).
- (5) “Human Rights Commissions in Africa-Lessons and Challenges, ”in BOSL, Anton and Joseph Diescho (eds.), *Human Rights in Africa: Legal Perspectives on their Protection and Promotion*, Windhoek: Konrad Adenauer Stiftung and Maonillan Education Namibia, 2009, p.351.
- (6) “From Norway to Africa with Lessons on Development of a Land Tenure as a Means of Addressing the Millennium Development Goals, ”in ONSRUD, Helge and Elena Busch (eds.), *Norwegian Land Tools Relevant to Africa*, Oslo: Norwegian Mapping and Cadastre Authority, 2007, pp. 17-34.

## (c) 国际学术刊物中的文章

- (1) “Confronting Grand Corruption in the Public and Private Sector: Spirited New Initiative from Tanzania, ”(with Juliana Masabo)Volume 1 No.2 *Ndunibia Law Journal*, 2009, p. 49.
- (2) “Retired but Not Tired: The Role of Retired Judges in the Promotion of Rule of Law, Law Refotm and Administration of Justice in Tanzania' Volume 8 No. 1 *The Justice Review*, 2009, p. 1.
- (3) “Access to Justice: Creating a Role for Paralegals in the! Administration of Justice in Africa, ”Volume U No. 1 *Lap in Africa (Rechf in Afrika)-Zeitschrip der Gesellschaft fur afrikanischu Recht*, 2007 (Cologne, Germany), 2008, p. 101.
- (4) “The International Criminal Court and International Criminal Tribunals-Their Role and Relevance in Africa, ”Volume 10 No. 2 *Law in Africa (Recht in Afrika)-Zeitschrift der Gesellschafr fur afikanisches Recht*, 2007 (Cologne, Germany), pp. 253-263.

- (5) “The African Court on Human and Peoples' Rights-Ready to Take Off?” Volume 10 No. 2 *Law in Africa (Recht in Afrika)-Zeitschrift der Gesellschaft für afrikanisches Recht* (Cologne, Germany), 2007, pp. 199-230.
  - (6) “Human Rights of Indigenous Minorities in Tanzania and the Courts of Law, ”Volume 14 No. 4 *International Journal of Group and Minority Rights*, 2007, p. 455-487.
  - (7) “The Magic Wand in Making Constitutions Endure in Africa: Lesson(s) to Learn from East Africa?” Issue 6 (4) *African and Asian Studies*, 2007, 511.
  - (8) “Protecting the Innocent: Civilians in the Middle of Armed Conflict, ” Volume 53 *Zeitschrift für öffentliches Recht (Austrian Journal of International Law)* (Vienna, Austria), 1998, pp. 45-67.
  - (9) “The International Criminal Tribunal for Rwanda: Bringing the Killers to Book, ”Volume 37 No. 321 *International Review of the Red Cross* (Geneva, Switzerland), November -December, 1997, pp. 695-704.
  - (10) “Incorporation International Conventions in the Municipal Law: The Case of Environment Protection Conventions in Tanzania, ”Volume 75 Issue 2 *Revue de Droit International de Sciences Diplomatiques et Politiques*(The International Law Review) (Geneva: Switzerland), 1997, p. 149-188.
  - (11) “Rights and Duties of Refugees under Municipal Law in Tanzania: Examining a Proposed New Legislation, ”Volume 41 No. 1 *Journal of African Law* (London: UK), 1997, pp. 81-99.
- (d) 顾问及其他报告:
- (1) 2009年4月: 非洲联盟, 在联合王国苏格兰爱丁堡举行的洛克比审判观察员
  - (2) 2009年1至4月: 非洲联盟, 普遍管辖权原则的解释及一些欧洲联盟委员将该原则适用于非洲和非洲人民的问题顾问
  - (3) *Access to Protection in Mixed Immigration Flows: The Case of Kigoma Region of Tanzania* (With Cosmas Kamugisha and Juliana Masabo), Centre for Study of Forced Migration (CSFM) of the University of Dar es Salaam and the United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR), Tanzania, December, 2008.
  - (4) *Unblocking the Road to timely Justice for All: First Annual Review of the Legal Sector Reform Programme (LSRP) of the United Republic of Tanzania*, Ministry of Justice and Constitutional Affairs, June, 2008.
  - (5) *Refugee Impact on Local Administration: The Police, Judiciary and Other Law Enforcement Agencies*, Dar es Salaam: The Prime Minister's Office-Special Programme for Refugee Affected Areas, Funded by the European Development Fund of the European Union and Implemented by the Centre for the Study of Forced Migration (CSFM) of the University of Dar es Salaam, December, 2001.



## 埃内斯特·彼得里奇 (Ernest Petrič) (斯洛文尼亚)

[原件：英文]

### 学历

- 卢布尔雅那大学法学院法学博士(1965年)
- 维也纳大学攻读研究生课程(1963-1964年)
- 卢布尔雅那大学法学院法学荣誉硕士生(1960年)

### 其他教育背景

- 海德堡马普国际公法研究所(1979年)
- 海牙国际法学院(1973年)
- “威尔顿公园”会所(1972年)
- 塞萨洛尼基大学国际法学院(1972年)
- 隆德大学(1958年)

### 工作经历

- 斯洛文尼亚共和国宪法法院法官(2008年-至今)
- 卢布尔雅那大学社会科学学院国际法和国际关系教授(2008年-至今)
- 新戈里卡欧洲法学院国际法教授(2008年-至今)
- 斯洛文尼亚共和国驻奥地利共和国大使兼常驻维也纳国际组织代表(2002-2008年)和常驻欧安组织代表(2002-2004年)
- 斯洛文尼亚共和国常驻纽约联合国代表和斯洛文尼亚共和国驻巴西联邦共和国(非驻地)大使(2000-2002年)
- 斯洛文尼亚共和国外交部国务秘书(1997-2000年)
- 斯洛文尼亚共和国驻美利坚合众国和墨西哥合众国(非驻地)大使(1991-1997年)
- 南斯拉夫社会主义联邦共和国驻印度和尼泊尔王国(非驻地)大使(1989-1991年)
- 卢布尔雅那大学社会学、政治学和新闻学学院国际关系和国际法教授(1986-1989年)
- 亚的斯亚贝巴大学国际关系和国际法教授(1983-1986年)

- 卢布尔雅那大学社会学、政治学和新闻学学院国际关系和国际法教授，兼政治学和国际关系系主任(1972-1983年)
- 卢布尔雅那大学政治学院国际关系和国际法大学高级教师(1965-1967年)

#### 著作

- 出版了6本关于国际法和国际关系专题的书籍
- 发表了100篇关于国际法、国际关系和相关专题的文章

#### 管理技能

- 日内瓦国际法委员会委员(2006年-至今)、主席(2009-2010年)
- 维也纳原子能机构理事会成员(2005-2007年)、主席(2006-2007年)
- 卢布尔雅那大学社会学、政治学和新闻学学院院长(1987-1989年)
- 卢布尔雅那大学社会学、政治学和新闻学学院研究中心主任(1987-1989年)
- 斯洛文尼亚社会主义共和国行政委员会(政府)成员(部长)，负责科学和技术(1967-1972年)
- 斯洛文尼亚国民议会议员(1967-1972年)

#### 外交政策和国际法方面的其他经历

- 出席教科文组织大会和经合组织代表团的专家成员
- 南斯拉夫社会主义联邦共和国驻经合组织科学技术政策委员会代表
- 南斯拉夫-意大利科学技术合作委员会成员
- 南斯拉夫-希腊科学技术合作委员会成员

#### 研究工作(1962年-至今)

- 接受国际法和国际关系、人权、和平解决国家间争端、自决、保护少数和驱逐等问题的独立科研项目及赠款
- 获科学工作最高奖赏(1977年)

#### 语文

- 讲英语、德语、塞尔维亚语、克罗地亚语、俄语和意大利语
- 懂法语和西班牙语

## 个人资料

- 已婚，有三名子女
- 获南斯拉夫社会主义联邦共和国、美利坚合众国(科罗拉多州)和奥地利共和国授予的勋章。获斯洛文尼亚共和国民政工作最高勋章

## 2010年10月18日斯洛文尼亚常驻代表团普通照会摘录

埃内斯特·彼得里奇教授现任斯洛文尼亚共和国宪法法院法官。他是国际法委员会现任成员，并担任国际法委员会主席(2009-2010年)和报告员(2007年)。他是国际法和国际关系学教授，出版了6本关于国际法和国际关系专题的书籍及发表了100多篇相关文章。他还拥有卓越的外交生涯，除其他外，担任过斯洛文尼亚共和国驻美利坚合众国大使、斯洛文尼亚共和国常驻纽约联合国代表、斯洛文尼亚共和国驻奥地利共和国大使以及常驻维也纳国际组织和欧安组织代表。

斯洛文尼亚共和国政府深信，他在国际法领域广泛的实际经验和学术经验，将为国际法委员会的工作作出实质性的重大贡献。

## 吉尔贝托·韦尔涅·萨博亚 (Gilberto Vergne Saboia) (巴西)

[原件：英文]

### 履历简介

吉尔贝托·贝尔涅·萨博亚于 1942 年 5 月 16 日在里约热内卢出生。毕业于里约热内卢天主教大学法学院。他在巴西外交学院 Instituto Rio Branco 就读，并于 1966 年从事巴西外交服务，担任三等秘书。1982 年，他成功地发表有关“对人权的国际保护”的论文，取得高级职位资格。

吉尔贝托·萨博亚以外交人员身份在哥伦比亚特区华盛顿和危地马拉任职，并在巴西驻联合国日内瓦办事处代表团和常驻华盛顿美洲国家组织代表团从事工作。1993-1998 年期间，他担任巴西常驻日内瓦国际组织大使兼副代表，1998-2000 年任驻瑞典大使，兼任驻拉脱维亚大使。从 2003 年 10 月起，担任驻荷兰大使和常驻禁止化学武器组织代表。2008 年至 2010 年，担任驻匈牙利大使。

吉尔贝托·萨博亚在多边论坛方面拥有悠久的历史，而且是法律、政治和人权问题专家。他是参加和平利用外层空间委员会法律小组委员会的代表 (1980/1981 年)，并曾参加外交全权代表会议，该会议通过了《禁止非法贩运麻醉药品和精神药物国际公约》(1988 年)。

他是巴西出席美洲组织代表团的成员，曾经参加常设理事会法律和政治问题委员会和美洲组织禁止非法贩运麻醉药品委员会的工作。

在人权领域，他曾当选为联合国防止歧视及保护少数小组委员会的专家 (1990-1993 年)，曾任日内瓦世界人权会议起草委员会主席 (1993 年)、联合国人权委员会第五十二届会议主席 (1996 年)。他负责向人权事务委员会提交巴西第一次报告 (1996 年) 和向消除种族歧视委员会提交第十次报告。他是巴西出席有关人权和相关问题的国际会议和大会 (如联合国人权委员会和联合国难民事务高级专员办事处执行委员会) 代表团团长。

他是巴西出席设立国际刑事法院会议代表团团长 (罗马，1998 年)，曾参加在巴西举行的法官和法律专家讨论会，讨论巴西批准《罗马规约》所涉的宪法和法律问题，并推动巴西批准《罗马规约》。

作为担任司法部内阁一级职位的人权秘书 (2000/2001 年)，吉尔贝托·萨博亚致力于执行国家人权方案，并以国家委员会主席的身份协调在巴西开展的《反对种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍行为世界会议》筹备工作 (德班，2001 年)。除了其他举措之外，它还为发动国家禁止酷刑运动进行筹备，并加强保护证人和犯罪受害人国家方案。他是负责全国执行《关于在跨国收养方面保护儿童和进行合作的海牙公约》的巴西国家当局主管。

吉尔贝托·萨博亚大使于 2002 年 1 月至 2003 年 9 月担任巴西外交部政治事务副秘书长，曾经参加与阿根廷、澳大利亚、中国、古巴、德国、印度、伊朗、墨西哥、新西兰、俄罗斯和泰国进行的高级政治协商。他在副部长一级协调委内瑞拉问题美洲组织秘书长之友小组的工作，也是拉丁美洲、加勒比-欧洲联盟首脑会议和里约集团的国家协调员。他代表巴西政府担任非洲联盟第二次国家元首和政府首脑会议的观察员(马普托, 2002 年)。

他在海牙期间进行的活动包括参加那些总部设在该市的各种法律机构并与其进行联系。萨博亚大使受国际刑事法院缔约国大会主席团的委托，负责协调海牙工作组。工作组的任务是促进有关缔约国大会议程具体项目的协商。

萨博亚先生就巴西和拉丁美洲人权标准以及与种族主义和其他形式的歧视和不容忍现象作斗争问题发表了多篇文章。

萨博亚大使 2006 年由大会选举为国际法委员会委员，自第五十九届（2007 年）国际法委员会起一直担任该职。

### 个人履历和学历

1942 年生于里约热内卢

1966 年里约热内卢天主教大学法学专业毕业

1965 年巴西外交大学(里奥布朗库学院)课程结业

1966 年开始在巴西外交部工作

外交部：1982 年高等研究课程结业(晋升高级职务必修课)，论文为“国际上对人权的保护”

除母语葡语外，操流利英语、西语和法语。

### 现任职务

国际法委员会委员，2006 年当选

隶属巴西外交部的亚历山大·古斯芒基金会主席。基金会的宗旨是促进外交政策问题研究，与学术界交流，增进公众对外交问题的了解。基金会为巴西和外国国民举办研讨会、出版刊物并组织讲学。

### 职业经历

#### 1. 国外任职

驻美国(1967-1971)和危地马拉(1971-1975)使馆二秘

常驻联合国日内瓦办事处代表团参赞(1979-1984)

常驻美洲国家组织代表团(华盛顿)副团长，公使衔参赞(1986-1990)

常驻联合国日内瓦办事处代表团副代表，大使(1993-1998)

驻瑞典大使兼任驻拉脱维亚大使(1998-2000)

驻荷兰大使兼禁止化学武器组织常驻代表(2003-2008)

驻匈牙利大使(2008-2010)

## 2. 国内主要职务

外交部秘书长顾问(1984-1985)

联合国司司长(1985-1986)

外交部秘书长办公室主任(1989-1993)

司法部人权事务国务秘书(2000-2001)

外交部主管政治事务副秘书长(2001-2003)

## 3. 其他职务和资历

和平利用外层空间委员会法律小组委员会代表(1980-1981)

参加通过《禁止非法贩运麻醉药品和精神药物公约国际公约》的外交全权代表会议(1988)

巴西参加美洲国家组织会议代表团成员，参加常设理事会法律和政治问题委员会和打击非法贩运麻醉药品委员会的工作(1986-1990)

防治歧视和保护少数族裔小组委员会成员(1990-1993)

世界人权会议起草委员会主席(维也纳，1993)

人权委员会第52届会议主席(1996)

巴西参加人权及相关问题国际会议代表团团长，例如联合国人权委员会、联合国难民事务高级专员办事处执行委员会

巴西参加设立国际刑事法院罗马会议代表团团长(1998)

人权事务国务秘书，主管根据《维也纳宣言和行动纲领》通过的巴西国家人权方案(2000-2001)的执行工作

负责在巴西执行《跨国收养方面保护儿童及合作海牙公约》的国家当局首长

巴西参加种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为世界会议代表团副团长(南非德班，2001)

协调美洲国家组织秘书长之友小组(副部长级)关于委内瑞拉的工作

拉丁美洲和加勒比-欧洲联盟峰会和里约集团的巴西协调员

代表巴西政府以观察员身份参加第二届非洲联盟国家元首和政府首脑大会(马普托, 2002)

受国际刑事法院缔约国大会委托协调海牙工作组的工作, 具体负责推动对缔约国大会具体议程项目的协商

2006 年在大会当选国际法委员会委员, 任期五年。刻苦工作, 积极参加国际法委员会活动, 积极参加全体辩论以及起草委员会和各工作组的会议

#### 著作

在巴西杂志上发表多篇关于人权问题的文章

#### 2010 年 4 月 6 日巴西常驻代表团普通照会摘录

萨博亚大使自 2006 年起担任国际法委员会委员。他积极工作, 推动国际法及其逐步编纂发展。2003 年至 2008 年, 他担任巴西驻海牙大使。现任巴西驻匈牙利布达佩斯大使。

## 纳林德·辛格 (Narinder Singh) (印度)

[原件：英文]

**姓名：** 纳林德·辛格

**出生日期：** 1951年11月15日

**国籍：** 印度

**学历：**

法学硕士，1976年，德里大学

法学学士，1974年，德里大学

**现任职务：**

自2003年5月起，外交部联合秘书和法律顾问，新德里

**历任职务：**

自2002年5月起，外交部司长兼代理法律顾问，新德里

1998年9月至2002年4月，印度常驻联合国代表团一等秘书，参赞(法律顾问)，纽约

1997年至1998年，外交部法律和条约司司长，新德里

1990年至1997年，外交部法律和条约司法律干事(一等)，新德里

1984年至1990年，外交部法律和条约司法律干事(二等)，新德里

1978年至1984年，印度国际法协会助理教授，新德里

1976年至1977年，印度公共行政研究所研究干事，新德里

**其他职务：**

自2007年以来，(联合国)国际法委员会委员

2009年9月，国际统一私法协会调解安全问题外交会议副主席，日内瓦

2006-2007年和2008-2009年，亚洲和非州法律咨询组织主席

2008年10月，孟加拉湾多部门技术和经济合作倡议反恐怖主义问题联合工作组主席，新德里

南亚区域合作联盟仲裁委员会理事会成员

印度仲裁委员会理事会成员

2001年，联合国海洋法公约缔约国会议副主席，纽约



1999-2003 年，国际海底管理局财务委员会成员，金斯敦

2002 年，国家及其财产的管辖豁免问题特设委员会副主席

自 2002 年起，联合国会员国法律顾问会议协调员小组成员

2005 年 7 月 4 日至 8 日，国际原子能机构关于《核材料实物保护公约》修正案的外交会议起草委员会副主席

列入禁止化学武器组织就化学武器公约有关事项提供法律援助的专家名册

2004 年 3 月，南亚区域合作联盟促进和保护投资与仲裁会议主席，新德里

印度国际法协会副主席，新德里

印度国际法学报编辑委员会成员

#### **学术机构成员：**

印度国际法协会终身成员，新德里

印度国际法基金会终身成员

#### **研究金、奖学金和奖励：**

1983 年 8 月和 9 月，海牙国际法学院研究中心，海牙

1986 年，联合国训练研究所(训研所)国际法研究金，(包括海牙国际法学院为期 6 周的方案和伦敦国际海事组织法律司实习 12 周)

1980 年，联合国第十六届国际法讨论会，日内瓦

#### **国际仲裁经验：**

根据《联合国海洋法公约》附件七印度和孟加拉国关于海洋边界划界的仲裁程序(2009 年至今)

根据《印度河水域条约》印度和巴基斯坦关于杰赫勒姆河支流吉申甘加水力发电项目的仲裁程序(2010 年至今)

根据《印度河水域条约》任命的中立专家关于(印度和巴基斯坦)杰纳布河巴格利哈水力发电项目的仲裁程序(2004-2007 年)

#### **国际会议和谈判经验：**

##### **多边**

自 1998 年以来，出席联合国大会各届会议的印度代表团成员，纽约

2010 年 8 月 16 日，在大陆架界限委员会介绍印度关于扩展大陆架的划界案

2006 年 6 月，作为印度代表团成员在日内瓦出席人权理事会第一届会议

2007年2月23日至27日，作为印度代表团成员在日内瓦介绍印度根据《消除种族歧视公约》提交的定期报告

2008年5月7日和8日，作为印度代表团成员在日内瓦介绍印度根据《经济、社会、文化权利国际公约》提交的定期报告

2005年7月4日至8日，参加国际原子能机构关于《核材料实物保护公约》修正案的外交会议

从2002年以来，担任出席亚洲和非州法律咨询组织年度会议的印度代表团团长

2007-2008年，参加南亚区域合作联盟《刑事事项司法协助公约》的谈判

2008年11月，在海牙出席国际私法海牙会议：关于《国际追偿儿童抚养费和其他形式家庭赡养费公约》的外交会议

2005年6月，在斯德哥尔摩出席南极条约第二十八次协商会议

2005年2月，在马尼拉出席亚洲区域协商会——全球公益物问题国际工作队

2004年8月4日和5日，在堪培拉出席反恐怖主义法律问题工作组会议

1996年至1998年和2004年参加联合国和平利用外层空间委员会法律小组委员会会议

2004年6月7日至16日，在海牙出席国际私法海牙会议：国际追偿儿童抚养费和其他形式家庭赡养费特别委员会会议

2003年10月29日至11月4日，在海牙出席国际私法海牙会议：《关于法律认可、文件域外送达和域外取证的海牙公约》具体实施问题特别委员会会议

自1998年以来，出席联合国大会(第六委员会)会议

2002-2003年，出席国际原子能机构编写《核材料实物保护公约》修正案草案的法律和技术专家不限成员名额小组会议

2002年，参加国家及其财产的管辖豁免问题特设委员会

1999年至2002年，参加成立国际刑事法院的预备委员会

1998年至2002年，在纽约参加国际恐怖主义问题特设委员会

1999年至2002年，在纽约参加联合国宪章委员会

2002年，参加《反对人的生殖性克隆国际公约》特设委员会

2002年，参加《联合国人员和有关人员安全公约》法律保护范围特设委员会

1999年5月，在西班牙港参加英联邦法律部长会议

1998年至2002年，在金斯敦参加国际海底管理局年度会议

2000 年至 2002 年，参加联合国关于海洋和海洋法非正式协商进程

1999 年至 2002 年，在纽约参加《联合国海洋法公约》缔约国会议

2000 年 1 月，参加消除对妇女歧视委员会会议——审议印度的报告

2000 年 6 月，在纽约参加联合国国际贸易法委员会年度会议

1997 年 10 月，在伦敦参加国际海事组织法律委员会会议

1997 年 9 月，在维也纳参加国际原子能机构关于核破坏民事责任的外交会议

1997 年 4 月，参加国际原子能机构核损害责任常设委员会

1995 年 2 月，在伦敦参加通过国际民主和选举援助学会章程的会议

1986 年至 1989 年、1992 年至 1995 年、1998 年和 2001 年至 2009 年，出席亚洲和非洲法律咨询委员会年度会议以及多次闭会期间会议

1994 年 11 月，在海牙出席南极条约签署国关于南极环境保护议定书责任问题附件的法律专家会议

1993 年 10 月，在罗马参加国际统一私法协会关于国际上归还偷盗或非法出口的文化财产问题工作组

1990 年 4 月，在意大利锡耶纳参加环境法国际论坛

1990 年 1 月和 2 月，在科伦坡参加南亚区域合作联盟关于通过南亚区域合作联盟麻醉药品和精神药物公约的会议

1990 年 12 月，在新德里参加人权中心和印度外交部联合组织的联合国关于儿童权利、其中特别注重女童权利的讲习班

1989 年 4 月和 9 月，在伦敦参加国际锡业理事会会议

1988 年 6 月，在保加利亚瓦尔纳参加国际海事卫星组织陆上移动卫星通信会议

2004 年 9 月 25 日和 26 日，在德国汉堡参加海洋划界问题专题讨论会

## 双边

引渡、法律互助、调查、促进和保护、民航、贸易、边境贸易、领事、电信、经济合作、避免双重征税、河流水域、外层空间、科学和技术，包括知识产权

2003 年 7 月至 2005 年 6 月，与新加坡签订全面经济合作协定

1992 年，与亚洲开发银行就驻印度办事处的东道国协议进行谈判

1994 年 6 月，与亚洲及太平洋经济社会委员会就亚洲太平洋科学技术中心的东道国协议进行谈判

从 2002 年起，参加在新德里、伊斯兰堡和拉合尔举行的(印度-巴基斯坦)印度河常设委员会会议

2003 年至 2009 年，参加“大陆架划界问题”双边会谈

#### 著作、研究论文

Reservations to the United Nations Convention on the Law of the Sea, 19 Indian Journal of International Law, 1979.

就下列课题为印度国际法学会编写研究项目报告：

- Legal Control of International Terrorism
- Subsidies and Countervailing Duties
- Regulation of Foreign Fishing in the Exclusive Economic Zone
- Direct Broadcast Satellites
- Remote Sensing Satellites
- State Practice of India in the field of International Law
- Regulation of Foreign Investments in India

Liability in Outer Space Law, Paper presented at the HSL/ISRO Symposium on Space Law, Bangalore, June 2005 (under publication).

Recent Developments in Space Law——Paper presented at the Second ISIL International Law Conference, New Delhi, November 2004(under publication).

United Nations Conventions aimed at Combating International Terrorism——Paper presented at the Working Group on Legal Issues pertaining to Counter Terrorism, Canberra,4-5 August 2004.

#### 2011 年 3 月 18 日印度常驻代表团普通照会摘录

纳林德·辛格先生从 2007 年以来一直是国际法委员会委员。他为国际法委员会的工作作出了广泛的贡献。

辛格先生自 2003 年以来一直是印度外交部法律顾问兼法律和条约司司长。他自 2002 年以来一直担任联合国会员国驻外机构法律顾问会议的协调员。辛格先生从 2006 年至 2009 年一直担任亚洲和非洲法律咨询组织主席。在过去 25 年中，辛格先生代表印度出席了许多重要的国际法会议并且定期参加联合国大会第六委员会的工作。

辛格先生出色的资历、广泛的国际法经验和为国际法委员会工作所作的贡献都使他完全有资格重新当选为委员会委员。

## 法学博士哈维尔·斯图尔玛 (Pavel Šturma) (捷克共和国)

[原件：英文]

哈维尔·斯图尔玛，教授，法学博士

1963年7月21日出生于布拉格

国籍：捷克共和国

### 学历与资格：

1981至1985年	布拉格查尔斯大学法学院 1985年——以优异成绩毕业，获得法学博士学位
1986-1992年	布拉格查尔斯大学哲学系，毕业获得哲学和经济学硕士学位
1986-1989年	布拉格捷克斯洛伐克科学院法学研究所，攻读研究生博士论文题目：“国际法不禁止活动的有害后果之责任” 1990年——获得计算机学学位
1990-1991年	巴黎第二大学高等国际研究所 1991年——获得进修证书
2001年	获得博士学位(论文题目：“国际刑事法院和根据国际法起诉罪行”)
自2002年以来	担任国际法教授(捷克共和国总统任命)

### 研究、教学和其他专业经历：

自2006年2月	法学院副院长
自2002年11月	查尔斯大学法学院国际法系教授
自1997年9月	布拉格查尔斯大学(全职)法学院法律系系主任，布拉格捷克科学院法学所高级研究员(兼职)
自1996年	布拉格查尔斯大学法律系，国际法和国际关系副教授
1995至1996年	布拉格查尔斯大学法律系，国际法讲师，捷克科学院法学所高级研究员(兼职)
1993至1995年	联合国驻维也纳办事处(禁毒署)国际公务员
1992年10月至12月	布尔诺马萨里克大学法学系客座讲师
1992年8月和9月	参加斯特拉斯堡欧洲理事会(欧洲人权委员会秘书处)培训
1990年至1992年	捷克科学院法学所研究员

他是有关国际法和欧洲法的 14 本书籍和 120 篇文章的作者和/或共同作者，主要以捷克文出版，但也出版了英文和法文本，出版范围包括捷克共和国以及国外。

### 会员资格和经历：

#### A. 公共法律职能

- 海牙常设仲裁法院成员
- 捷克共和国政府立法理事会成员 (2000-2007 年)
- 捷克共和国政府人权理事会成员
- 外交部外聘专家委员会成员 (1998-2002 年)
- 欧盟基本权利独立专家网络 (2003-2006 年)

#### B. 代表捷克共和国参与重要谈判

- 欧洲人权法院法官候选人之一，1997 年
- 出席成立国际刑事法院的罗马会议的捷克代表团成员，1998 年
- 参加拟定打击跨国有组织犯罪公约特设委员会捷克代表团成员 (后来担任团长) (1999-2000 年，维也纳)
- 参加与欧盟委员会谈判的政府专家小组成员，讨论贝奈斯总统某些法令的影响以及与欧盟法典的兼容性问题，2002 年
- 参加联合国大会第六委员会的捷克代表团成员，纽约，2008 和 2009 年

#### C. 其他专业经历

- 编写捷克政府向欧洲人权法院 Bankovic 一案所持意见专家小组成员，2000 年
- 通过捷克大律师考试的律师，在欧洲人权法院就 Zehnalová 和 Zehnal 诉捷克共和国一案担任辩护律师，2002 年
- 在一些仲裁案中担任专家和/或联合律师，包括 CSOB 诉斯洛伐克共和国；HICEE 诉斯洛伐克共和国等

#### D. 国外客座教授和导师

- 国际公法和国际关系研究所夏季课程，塞萨洛尼基，1999 年，导师
- 巴黎第十一大学，客座教授，2001 年
- 法国格勒诺布尔，欧洲国家学院，2001 年和 2003 年
- 奥地利萨尔茨堡大学，伊拉斯谟和苏格拉底讲座讲师，2002 年、2003 年和 2008 年

- 意大利泰拉莫大学，国际刑法国际硕士课程，2002年、2003年和2007年
- 斯洛伐克布拉迪斯拉发大学，客座教授，自2005年
- 国际人道主义法讲座，2007年，华沙
- 国际人权法研究所第39届夏季讲座，斯特拉斯堡，2008年
- 意大利锡耶纳大学讲座，2008年
- 国际比较法学院主题大会(墨西哥城，2008年)，作为国家报告员论述统一法规对保护和发展文化遗产的影响
- 作为国家报告员，在国际比较法学院大会上论述保护外国投资问题，华盛顿，2010年
- 参加国际法学会历届大会(2000年、2002年、2004年、2006年、2008年和2010年)，国际刑事法院委员会成员

#### E. 科学组织的成员资格

- 捷克国际法协会(会长)
- 国际法协会(捷克分会研究部主任)
- 国际司法协会捷克国家委员会(秘书)
- 国际比较法学院
- 美国国际法学会
- 法国国际法协会
- 欧洲国际法协会

#### F. 非政府组织的成员资格

- 捷克赫尔辛基委员会(1998-2000年委员会成员)

#### G. 荣誉

- 国家功勋勋章(法兰西共和国总统于2004年颁发)

#### 语言能力：

英语、法语、俄语——流畅

德语、西班牙语——部分理解

#### 著作清单(选列)：

##### (1) 书籍：

- 帕维尔·斯图尔玛：Control of Drugs and Suppression of Illicit Trafficking in International Law, Acta Universitatis Carolinae Iuridica 3-4/1994年, Praha, 1996年, 128页(捷克文)

- 帕维尔·斯图尔玛: Introduction to European Law of Human Rights, Karolinum, Praha, 1994年, 130页(捷克文)
  - Cepelka, C, Jilek, D., 帕维尔·斯图尔玛: Asylum and Refugeehood in International Law, Acta Universitatis Brunensis No 178, MU, Brno, 1997年, 262页(捷克文)
  - Balas, V., 帕维尔·斯图尔玛: Course of International Economic Law, C.FL Beck, Praha, 1997年, 221页(捷克文)
  - 帕维尔·斯图尔玛: International and European Control Mechanisms of Human Rights, CH. Beck, Praha, 1999, 88 P, 第二版.2003年, 144页, 第三版 2010年, 170页(捷克文)
  - 帕维尔·斯图尔玛(编辑): Implementation of Human Rights and International Control Mechanism, Charles University, Faculty of Law Press, Praha, 1999年, 216页
  - 帕维尔·斯图尔玛: International Treaties on Investment Protection and Settlement of Disputes, .Linde, Praha, 2001年, 268页(捷克文)
  - 帕维尔·斯图尔玛: The International Criminal Court and Suppression of Crimes under International Law, Karolinum, Praha, 2002年, 311页(捷克文)
  - Cepelka, C., Jilek, D., 帕维尔·斯图尔玛: International Responsibility, Acta Universitatis Brunensis No 261, MU, Brno, 2003年, 339页(捷克文)
  - 帕维尔·斯图尔玛, Novâkovâ, J., Bilkovâ, V.: International and European Instruments against Terrorism and Organized Crime, CH. Beck, Praha, 2003年, 362页(捷克文)
  - Cepelka, C., 帕维尔·斯图尔玛: Public International Law, CH. Beck, Praha, 2008, 840页(捷克文)
  - Cepelka, C., 帕维尔·斯图尔玛, Bilkovâ, V.: Codification and Progressive Development of International Law, Praha, 2008, 159页(捷克文)
  - 帕维尔·斯图尔玛 et al, The Competing Jurisdiction of International Judicial Bodies, Praha, 2009, 117页(捷克文)
  - Ondfej, J., 帕维尔·斯图尔玛, Bilkovâ, V., Jilek, D.: International Humanitarian Law, CH. Beck, Praha, 2010年, 536页(捷克文)
- (2) 文章(选列):
- 帕维尔·斯图尔玛: A propos des problèmes théoriques de la responsabilité internationale pour les dommages à l'environnement, SMP(Studies in International Law), vol.23, Praha, 1990年, 第69-94页
  - 帕维尔·斯图尔玛: The Law of the Treaties Reflected in State Responsibility Rules, in: Thesaurus Acroasium, vol. XTX, Sources of International Law, Thessaloniki, 1992, 第563-574页



- 帕维尔·斯图尔玛: Some Problems of Strict Liability in International Law, in: *Thesaurus Acroasium*, vol. XX, Responsibility of States, Thessaloniki, 1993, 第 369-381 页
- 帕维尔·斯图尔玛: La participation de la Communauté européenne à des “sanctions” internationales, *Revue du Marché Commun et de l'Union Européenne*, No.366, 巴黎 1993 年 3 月, 第 250-264 页
- Czaplinski, W., 帕维尔·斯图尔玛: La responsabilité des Etats pour les flux de réfugiés provoqués par eux, *Annuaire Français de Droit International*, vol. XL(1994 年), 巴黎, 1995 年, 第 156-169 页
- 帕维尔·斯图尔玛: Aspects récents du contrôle international des drogues et de la lutte contre leur trafic illicite, *Annuaire Français de Droit International*, vol. XLI(1995), 巴黎, 1996 年, 第 633-650 页
- 帕维尔·斯图尔玛: La responsabilité en dehors de l'illicite en droit international économique, *Polish Yearbook of International Law*, vol. 20(1993), Warszawa, 1994 年, 第 91-112 页
- 帕维尔·斯图尔玛: Poverty and International Instruments on Economic and Social Rights, in: R. Hofmann et al.(Hg.) *Armut und Verfassung. Sozialstaatlichkeit im Europäischen Vergleich*, Verlag Österreich, Wien, 1998 年, 第 47-61 页
- 帕维尔·斯图尔玛: Commerce et investissements, *Revue Hellénique de Droit International*, vol.52, 1999 年 1 月, 第 39-65 页
- 帕维尔·斯图尔玛: Decision on Jurisdiction of the ICSID Tribunal in the Case *Ceskoslovenská obchodní banka v. Slovak Republic*, *Heidelberg Journal of International Law*, vol. 60, No.1, 2000 年, 第 151-162 页
- Czaplinskij W., 帕维尔·斯图尔玛: National studies: Poland and Czech Republic, in: V. Gowlland-Debbas, *National Implementation of United Nations Sanctions. A Comparative Study*, Martinus Nijhoff Publishers, Leiden/Boston, 2004 年, 第 381-400 页
- 帕维尔·斯图尔玛, *International Criminal Court at a Cross-road or in an Impasse? Some Obstacles Related to the Jurisdiction and Cooperation* (contribution at the Inaugural conference of the European Society of International Law, ESIL/SEDI, Florence, 2004 年, 出版在: [www.esil-sedi.org](http://www.esil-sedi.org))
- 帕维尔·斯图尔玛, *The EU Charter of Fundamental Rights and the Governance of Biotechnology in the European Union*. In: Francioni, F., Scovazzi, T., *Biotechnology and International Law*. Hart Publishing: 牛津, 2006 年, 第 369-385 页
- 帕维尔·斯图尔玛, What about “international crime” or a problem of differentiation of the State responsibility for breaches of peremptory norms of

- general international law. In : P Sturma( 版 ), Legal Consequences of Internationally Wrongful Acts. Liber Amicorum Cestmir Cepelka, Praha, 2007 年, 第 45-61 页(捷克文)
- 帕维尔·斯图尔玛: The Czech Tradition of International Legal Scholarship, in Baltic Yearbook of International Law, Vol.7, 2007 年, 第 155-170 页
  - 帕维尔·斯图尔玛, Quo vadis the International Law Commission? On draft articles on the allocation of loss arising of hazardous activities and the law of transboundary aquifers. In M, Malacka, Pocta (Liber Amicorum) Vladislav David, Olomouc, 2007 年, 第 249-268 年(捷克文)
  - 帕维尔·斯图尔玛 Is the accession of the European Union to the European Convention on Human Rights necessary? Some remarks on the European Court of Human Rights' control over EC/EU law in the light of recent case-law. Pauknerová, M., Young, J.(eds.) In: Changes of Judicial Culture and Decision making in Different Branches of Law. Praha, 2007 年, 第 134-147 页
  - 帕维尔·斯图尔玛, Terrorism and international responsibility. In Terorizmus a medzinârodné právo [Terrorism and international law], Bratislava, 2007 年, 第 42-51 页(捷克文)
  - 帕维尔·斯图尔玛 Reservations to international treaties. In : Pocta (Liber Amicorum) Otovi Novotnému k 80. narozeninâm. Praha: ASPI Publishing, 2008 年, 第 384-398 页(捷克文)
  - 帕维尔·斯图尔玛, The Relationship “European Law-Domestic Courts”: More than Mere Legal Relevance? In: M. Hofmann (Hrsg.), Europarecht und die Gerichte der Transformationsstaaten (European Law and the Courts of the Transition Countries), Baden-Baden: Nomos, 2008 年, 第 176-185 页
  - 帕维尔·斯图尔玛: Enforcing International Obligations through the Use of Force?, Revue Hellénique de Droit International, vol. 61, 2008, Athens: Sakkoulas Publications, 2009 年, 第 595-631 页
  - 帕维尔·斯图尔玛, Bilková, V.: Targeted Anti-Terrorist Sanctions and Their Implications for International Law Normative and Institutional Coherency, In: A. Constantinides, N. Zaikos, The Diversity of International Law. Essays in Honor of Professor K. Koufa, Leiden/Boston, Martinus Nijhoff Publishers, 2009 年, 第 217-237 页
  - 帕维尔·斯图尔玛, Vostrâ, L., The Carpathian Convention and the Czech Republic. In: B. Majtényi, G. Tamburelli (eds.), Sustainable Development and Transboundary Co-operation in Mountain Regions. The Alpine and the Carpathian Conventions. Budapest: L'Harmattan Publishers, 2009 年, 第 138-144 页
  - 帕维尔·斯图尔玛, National Report: Czech Republic. In: Toshiyuki Kono (版), The Impact of Uniform Laws on the Protection of Cultural Heritage and the

Preservation of Cultural Heritage in the 21st Century. Leiden/Boston, Martinus Nijhoff Publishers, 2010 年, 第 281-293 页

- Sturma P et al., Universality of international law: what is the role of general international law in the period of its fragmentation? In: M. Tomásek et al., Czech Law between Europeanization and Globalization, Praha: Karolinum Press, 2010 年, 第 208-226 页
- 帕维尔·斯图尔玛, The case of Kosovo and international law, Polish Yearbook of International Law, 2009 年(印刷品)

(3) 研究或政策文件:

- 帕维尔·斯图尔玛, International obligations in the framework of control mechanisms in the field of human rights, Praha, 1999 年, 90 页(外交部项目, 捷克文)
- 帕维尔·斯图尔玛, Statute of the International Criminal Court and internal implementation of obligations arising from its ratification for the Czech Republic, Praha, 2000 年, 76 页(外交部项目, 捷克文)
- Sturma P et al., The Competing Jurisdiction of International Judicial Bodies, Praha, 2008 年, 100 页(外交部项目, 捷克文)
- 帕维尔·斯图尔玛, Expert opinion on consequences of the so-called opt-out from the EU Charter of Fundamental Rights for the Czech Republic, 2009 年, 7 页 (analysis commissioned by the Minister for Human Rights and Minorities)
- Sturma P et al., Selected issues concerning the conclusion of international treaties and their internal consultation, Praha, 2010 年, 80 页(外交部项目, 捷克文)

## 2010 年 11 月 3 日捷克共和国常驻代表团普通照会摘录

### 捷克共和国常驻联合国代表的来文

2011 年 10 月或 11 月, 联合国大会第六十六届会议期间将举行 2012 年至 2016 年国际法委员会委员的选举, 我谨推荐帕维尔·斯图尔玛教授成为候选人。

斯图尔玛教授被广泛认为是国际法领域德高望重的权威, 他具有这一领域杰出的学术和实践背景。他目前担任布拉格查尔斯大学法学院副院长, 以及这所成立于 1348 年著名学府的国际法学教授。与此同时, 斯图尔玛教授是海牙常设仲裁法庭成员, 并在欧洲多个大学担任客座教授(包括最近在巴黎第十一大学、萨尔茨堡大学、泰拉莫大学和布拉迪斯拉发的泛欧罗巴大学法律系), 并担任许多学术机构的成员(捷克国际法学会、国际法学会、美国国际法学会、法国国际法学会), 也是国际法领域许多出版物和文章的作者。斯图尔玛教授是法国“国家功勋勋章”获得者。

正如他的履历所述，斯图尔玛教授在国际法领域的理论和实践中具有极为丰富的经验。最近，他参加了捷克共和国外交部的多个项目，重点包括以下问题：国际司法机构相互较劲的管辖权(2008年)；关于条约的缔结及其内部审批程序的选定问题(2010年)。此外，斯图尔玛教授撰写了一篇专家意见，说明所谓捷克共和国“选择退出”《欧盟基本权利宪章》的法律后果(2009年)。

斯图尔玛教授也是捷克国际法学会会长，并兼任重点在于国际法的新期刊的编辑。由于他个人的努力，对国际法感兴趣的捷克律师在长期看不到类似杂志后，终于有了新的《捷克国际法年鉴》。该年鉴用英文出版，对于全球范围国际律师界而言，有可能成为从中欧观点看待国际法的重要资料来源。

捷克共和国坚决支持国际法委员会的工作。我们认为，通过恢复现有法规或通过编纂新的国际法，是从国际法层面促进法治的关键因素。此一概念构成以和平、民主和人权导向的国际社会赖以生存所必需的元素。

最后，我们坚信，斯图尔玛教授具有丰富的专业经验和个人素质，如果他能参与国际法委员会的工作，将大大促进该委员会的工作。因此，我们推荐斯图尔玛教授成为国际法委员会杰出的候选人。

## 苏里亚·苏贝迪 (Surya P.Subedi) (尼泊尔)

[原件：英文]

苏里亚·苏贝迪博士，教授

法学学士、硕士、法学硕士、博士(牛津)

大律师，(伦敦)中殿律师学院；律师(尼泊尔)

### 个人资料

国籍： 尼泊尔

出生地： 尼泊尔蓝琼

出生日期： 1958年1月23日

已婚， 有两名子女

### 学历

- 硕士和法学学士：特里布万大学，尼泊尔加德满都
- 法学硕士(成绩优异)：赫尔大学，英国
- 国际法博士，牛津大学
- 大学人权教研方面的强化培训，法国斯特拉斯堡国际人权研究所，1987年
- 海牙国际法学院 1998 年夏季培训班以及海牙国际法学院研究中心 1994 年培训班

### 专业资格

- 尼泊尔最高法院律师
- 伦敦中殿大律师

### 现任职务

- 联合国柬埔寨人权问题特别报告员
- 尼泊尔特里布万大学法学院，客座法律教授
- 英国利兹大学国际法教授

### 获得的学术奖项

- 1997 年获得英国法律学者协会的杰出法律学者奖

- 1993 年在牛津大学的博士论文获 Dasturzada Pavry 纪念奖优秀在国际和平与理解论文奖
- 1988 年获赫尔大学法学院 Josephine Onoh 纪念奖最佳硕士考试总体成绩奖

#### 国家荣誉

- 1998 年，因我在国际法方面的贡献，获得由尼泊尔已故比兰德拉国王授予的 Suprabal Gorkha Daxinbahu(III) 勋章
- 2004 年，因我在国际法方面的贡献，获得联合王国女王陛下授予“大英帝国名誉官员”称号

#### 奖学金

- 1989 年获外交和联邦事务部奖学金前往牛津大学攻读哲学博士学位
- 1986 年获英国文化协会奖学金前往赫尔大学法学院攻读法学硕士学位

#### 工作经历

2004 年至今：英国利兹大学国际法教授

2001 年至 2004 年：伦敦密德萨斯大学国际法教授

1996 年至 2001 年：英国赫尔大学法学教授、高级讲师、法学助教

1993 年至 1996 年：荷兰海牙社会科学研究所国际法律与发展讲师、高级讲师

1989 年至 1992 年：牛津大学博士生

1988 年至 1989 年：尼泊尔政府外交部法律顾问，司法部次官

1986 年至 1988 年：获英国文化协会奖学金在英国赫尔大学攻读法学硕士学位

1984 年至 1986 年：尼泊尔加德满都，司法部国际法和条法司法律干事

1983 年至 1984 年：尼泊尔皇家司法改革委员会研究员

1981 年至 1983 年：尼泊尔检察总署区检察官

1980 年至 1981 年：尼泊尔博克拉，特里布万大学法律助理讲师

#### 访问学者

- 自 2001 年起，尼泊尔加德满都特里布万大学
- 自 2009 年 7 月起，荷兰伊拉斯谟大学
- 自 2005 年起，澳大利亚悉尼，新南威尔士大学

- 2001 年至 2003 年，伦敦大学，东方和非洲研究学院
- 1999 年 1 月至 6 月，纽约布鲁克林法学院
- 1994 年、1995 年、2000 年，瑞典马尔默世界海事大学

#### 外交工作

- 2009 年 3 月获任联合国柬埔寨人权问题特别报告员
- 1989 年，外交部法律顾问
- 2001 年，尼泊尔出席联合国大会第五十六届会议代表团成员
- 1989 年，由比兰德拉国王率领出席贝尔格莱德第九届不结盟首脑会议的尼泊尔代表团成员

#### 其它职务

- 世贸组织争端解决机构专家组名册成员
- 1999-2006 年，《亚洲国际法年鉴》(海牙 Martinus Nijhoff/Bill 出版社)主编
- 尼泊尔国家自然保护信托基金理事会成员
- 国际法协会水资源法律委员会成员
- 新加坡亚洲国际法学会执行会员

#### 著作

##### 学术书籍

International Investment Law: Reconciling Policy and Principle (Hart Publishing, Oxford, 2008).

International Watercourses Law for the 21<sup>st</sup> Century: The Case of the River Ganges Basin (Ashgate Publishing, Aldershot, UK, 2005).

Dynamics of Foreign Policy and Law: A Study of Indo-Nepal Relations (Oxford University Press, 2005).

Contemporary Issues in International Law: A Collection of the Josephine Onoh Memorial Lectures (edited collection with Professors David Freestone and Scott Davidson), Kluwer Law International, The Hague/London (2002).

Land and Maritime Zones of Peace in International Law (1996), Clarendon: Oxford University Press, Oxford.

Land-Locked Nepal and International Law (1989), K. Gautam, Kathmandu, Nepal.

## 其他教科书

The International Law of the Sea (University of London Press, London, 2007).

International Economic Law (University of London Press, London, 2006).

Nepalese Administrative Law (Ratna Book Publishers, Kathmandu, 1<sup>st</sup> edition 1985, 2<sup>nd</sup> edition 1987 and 3<sup>rd</sup> edition 1989).

## 文章

- 'The UN Commission on Sustainable Development', in Max Planck Encyclopaedia of Public International Law (Oxford University Press, Oxford, 2009), p.1-6.
- 'Ganges River', in Max Planck Encyclopaedia of Public International Law (Oxford University Press, Oxford, 2009), p.1-6.
- 'Post-Conflict Constitutional Settlement in Nepal and the Role of the United Nations', Kathmandu Law Review, Vol.1(1), March 2008, pp.25-40.
- 'Indus River', in Max Planck Encyclopaedia of Public International Law (Oxford University Press, Oxford, 2008), p.1-4.
- 'The Notion of Free Trade and the First Ten Years of the World Trade Organization: How Level is the "Level Playing Field"?' Vol. LIII The Netherlands International Law Review (Autumn 2006), pp.273-296.
- 'The Challenge of Reconciling the Competing Principles within the Law of Foreign Investment with Special Reference to the Recent Trend in the Interpretation of the Term "Expropriation" The International Lawyer (A journal of the American Bar Association's International Law Section); Spring 2006; Vol. 40 (1), pp.121-141.
- 'The Legal Regime Concerning the Utilization of the Water Resources of the River Ganges Basin', 46 German Yearbook of International Law (2004), pp.452-493.
- 'The Problems and Prospects of Offshore Banking in Nepal', 34 (141) Nyaydoot, a bi-monthly Journal of Nepal Bar Association, (English Special Issue of 2004), pp.1-8.
- 'The Road from Doha: The Issues for the Development Round of the WTO and the Future of International Trade', 52 (2) International and Comparative Law Quarterly (April 2003), pp.425-446.
- 'The Concept in Hinduism of 'Just War'', Journal of Conflict and Security Law (Oxford University Press), Vol. 8 (2), 2003, pp.339-361.
- 'Developing the Disciplines of International Law and International Relations in Indonesian Higher Education', UNPAD Journal of International Law (University of Padjadaran, Indonesia), Vol. 2(3), December 2003, pp187-196.
- 'The Himalayan Frontier Policy of British-India and the Significance of the 1923 Treaty of Friendship between Great Britain and Nepal', 27 Journal of the Britain-Nepal Society (London, December 2003), pp.35-39.
- 'Regulation of Shared Water Resources in International Law: The Challenge of Balancing Competing Demands', Nepal Law Review (Faculty of Law, Tribhuvan University) Vol. 15 (1 & 2), July 2002, pp.1-14.



- 'Incorporation of the Principle of Sustainable Development into the Development Policies of the Asian Countries', Environmental Policy and Law (International Council of Environmental Law, Bonn) Vol. 32 (2), April 2002, pp.85-90.
- 'Hydro-diplomacy in South Asia: The Conclusion of the Ganges and the Mahakali River Treaties', 93 (4) American Journal of International Law (October, 1999), pp.631-640.
- 'Balancing International Trade with Environmental Protection: International Legal Aspects of Eco-labels', Brooklyn Journal of International Law, Vol. 25 (2), Fall 1999, pp.373-405.
- 'Are the Principles of Human Rights "Western" Ideas? An Analysis of the Claim of the "Asian" Concept of Human Rights from the Perspectives of Hinduism', California Western International Law Journal, Vol. 30 (1), Fall, 1999, pp.45-69.
- 'The Legal Competence of the International Community to Create 'Safe Havens' in 'Zones of Turmoil', Journal of Refugee Studies, Vol. 12 (1), March 1999 (Oxford University Press), pp.23-35.
- 'Environmental Inputs into the Planning Process and Access to Justice', in Environmental Policy and Law, Vol. 28, No. 2, May 1998, pp.96-103.
- 'International Law and Land-Locked States: Development of the Freedom of Transit Prior to the Establishment of the United Nations,' *serialised* in Nyavadoo (a Bi-monthly publication of Nepal Bar Association), Vol. 29 (1-3) 1998-99.
- 'Protection of Women Against Domestic Violence: The Response of International Law' in the European Human Rights Law Review , Vol. 2 (6), 1997, pp.587-606.
- 'The Doctrine of Objective Regimes in International Law and the Competence of the UN Security Council to Impose Territorial or Peace Settlements on States', German Yearbook of International Law, Vol. 37 (1994), pp.162-205.
- 'Human Rights during Public Emergencies', Obiter Dicta (Hull University Law Students' Journal, England), Vol. 3, No. 3, 1988, pp.25-31.
- 'Principles of the Interpretation of Law', Nepal Law Review, Vol.9, No.1 (July 1985), pp.63-69 (in Nepali)

#### 书籍中的章节

- 'Access to Environmental Justice in a Politically Unstable Environment: A Case Study of Nepal', in Andrew Harding (ed.), Access to Environmental Justice: A Comparative Study (Brill/Martinus Nijhoff, 2007), pp.157-176.
- 'The Status of International Humanitarian Law in Nepal' (with Hari Phuyal), in V.S. Mani (ed.), Handbook of International Humanitarian Law in South Asia (Oxford University Press, New Delhi, 2007), pp.86-91.
- 'The Challenges Ahead for the World Bank and the International Monetary Fund with Regard to the Human Rights Agenda', in C. Raj Kumar and D.K. Srivastava (eds.), Human Rights and Development: Law, Policy and Governance (LexisNexis, Butterworths, Hong Kong/Singapore/Malaysia, 2006), pp.177-188.

- 'The War on Terror and U.N. Attempts to Adopt a Comprehensive Convention on International Terrorism', in Paul Eden and Therese O'Donnell (eds.), September 11, 2001: A Turning Point in International and Domestic Law? (Transnational Publishers, Inc., New York, 2005), pp.207-225.
- 'The Challenge of Managing the 'Second Agricultural Revolution' through International Law: Liberalization of Trade in Agriculture and Sustainable Development', in Nico Schrijver and Friedl Weiss (ed.), International Law and Sustainable Development: Principles and Practice (Martinus Nijhoff, The Hague, 2004), pp.161-184.
- 'Regulation of Foreign Investment and the Development Round of the WTO', in Kim van der Borgh *et al.* (ed.), Essays on the Future of the WTO: Finding a New Balance (Cameron May, London, 2003), pp.87-103.
- 'Multinational Corporations and Human Rights', in Karin Arts and Paschal Miyo (eds.), Responding to the Human Rights Deficit (Kluwer Law International, January 2003), pp.171-184.
- 'Resolution of International Water Disputes: Challenges for the 21<sup>st</sup> Century', in International Bureau of the Permanent Court of Arbitration, Resolution of International Water Disputes (Volume 6 in the PCA Peace Palace Papers series, The Hague, Kluwer Law International, 2003), pp. 33-47.
- 'Sustainable Development Perspectives in International Economic Law', in Asif H. Qureshi (ed.), Perspectives in International Economic Law, Kluwer Law International Law, The Hague, 2002, pp.261-276.
- 'Foreign Investment and Sustainable Development', in Friedl Weiss *et al.* (eds.), Towards International Economic Law with a Human Face, Kluwer Law International, The Hague, 1998, pp.413-428.
- 'The United Nations and the Trade and Transit Problems of Land-locked States', in Martin Glassner (ed.), The United Nations at Work (Praeger: Greenwood Publishing, Inc., Westport, Connecticut, 1998), pp.134-160.
- 'The Foreign Policy of the European Union and Asian States: Views from Beyond the European Union', in Wybo P. Here (ed.), Contemporary International Law Issues: New Forms, New Applications (T.M.C.Asser Institute, The Hague, the Netherlands), 1998, pp.235-238.
- 'Indo-Nepal Relations: The Causes of Conflict and their Resolution', in Subrata K. Mitra and Dietmar Rothermund (eds.), Legitimacy and Conflict in South Asia (New Delhi Branch of Heidelberg University & Manohar, 1997), pp.220-245.

#### 短篇文章

- 'Foreword' for a book entitled, A Substantive Environmental Right, written by Stephen J. Turner and published by Kluwer Law International, the Netherlands, 2009.
- 'Preface' to a book on Foreign Investment, Human Rights and the Environment, written by Shyani F. Puvimanasinghe and published by Martinus Nijhoff, 2007.

- 'Restoring Democracy: Taming the King of Nepal', International Herald Tribune, 4 June 2005, p.6.
- 'OBE Acceptance Speech', Newsletter of the International Law Association, No. 22, 2005, London, pp.10-12.
- 'The UN Monterrey International Conference on Financing for Development', International Law FORUM du droit international: The Journal of the International Law Association, Vol.4 (2), May 2002, pp.52-53.
- 'Obligations and Responsibilities of Transit and Land-Locked States in the Absence of a Transit Treaty', The Rising Nepal, 20 May 1989, p.2.

### 编辑经历

- 1999 至 2006 年，《亚洲国际法年鉴》(海牙 Martinus Nijhoff/Bill 出版社)主编
- 1999 至 2000 年，赫尔大学法学院《法律研究》系列编辑

担任编辑期间出版的著作包括：Martti Koskenniemi (赫尔辛基大学教授)、《国际法与帝国主义》(1999 年)，以及 Ralph Zacklin (联合国主管法律事务助理秘书长)《超越科索沃：联合国与人道主义干预》(2000 年)

- 自 1998 年起，《和平与冲突研究》(美国乔治·梅森大学) 顾问编辑
- 自 2006 年起，《人权与国际法律讨论》(安特卫普/牛津, Intersentia 书社) 顾问委员会成员

### 发表的会议论文

我在 38 个国家举行的国际会议上，就国际法的几乎所有领域发表过近 60 篇论文。其中许多是作为主题演讲人或全会演讲人发表的。这些会议包括：新德里印度国际法学会 50 周年纪念会议、武汉中国国际私法学会 20 周年会议、科伦坡马来西亚国际法学会创立会议。我还在各国政府机构及非政府间机构大会上作报告，包括越南国会、海牙水问题部长级会议、卡塔尔多哈民主与自由贸易论坛以及威尔顿公园会议。

### 举办的公共讲座

我在全球 34 所大学举办过客座讲座，包括牛津大学、伦敦经济学院、纽约大学法学院、东京大学、贾瓦哈拉尔大学(新德里)、新南威尔士大学(澳大利亚)、海德堡大学和维罗纳大学以及其他机构，如世界银行、皇家国际事务研究所(查塔姆院)以及伦敦皇家国防研究学院。

### 媒体投稿及采访

我在国内及国际报刊，包括国际先驱论坛报上发表过多篇文章，并作为国际法律问题专家以及就与南亚、东南亚及尼泊尔有关的法律问题多次接受国内和国际媒体采访。这些媒体包括 CNN、BBC World、BBC News 24/BBC Radio 4、Sky News/Al Jazeera/Nepal Television、以及 Channel Nepal。

## 迪雷·特拉第 (Dire Tladi) (南非)

[原件：英文]

### 迪雷·特拉第博士备忘录

迪雷·特拉第博士任国际关系与合作部国家法(国际法)首席顾问，目前在南非常驻联合国代表团(纽约)任法律顾问。迪雷·特拉第博士具有很强的专业背景。他在比勒陀利亚大学取得民法学学士和法学学士学位，在康涅狄格大学获得国际法法学硕士学位，并在鹿特丹 Erasmus 大学获得国际法博士学位。学习期间，他多次获得学术奖励和奖学金。他曾在比勒陀利亚大学担任高级讲师，南非大学国际法系副教授和国际法系主任，目前任 Stellenbosch 大学公共法系特别教授。他在学术期刊中发表了四十多篇文章和书籍中的若干章节，出席并在学术会议上发表多篇论文。2006 年，迪雷·特拉第博士进入国际关系与合作部，任国家法(国际法)首席顾问，自 2009 年以来一直担任法律顾问。他多次以这些身份出席国际外交会议，有时作为南非代表团团长与会。

### 迪雷·特拉第

#### 个人资料

姓名： 迪雷·戴维·特拉第

婚姻状况： 已婚，有两个子女

#### 学术和专业资历

- 鹿特丹 Erasmus 大学法学博士(2007 年)
- 最高法院辩护律师(2001 年)
- 康涅狄格大学法学硕士(2000 年)
- 比勒陀利亚大学民法学学士(1999 年)
- 比勒陀利亚大学法学学士(1996 年)

#### 学术奖励和奖学金

- 研究优等奖, Unisa(2005 年)
- 国家研究基金会(2003 年、2004 年)
- Stichting Studie Fonds(荷兰)(2003 年)
- 欧洲人权法\* (2000 年)
- 欧洲共同体法\* (2000 年)

- 富布赖特奖学金(1999 年)
- 学术荣誉颜色奖(UP) (1999 年)
- 人权法\*\* (1998 年)
- 社会安全法\*\* (1998 年)
- 法理学\*\* (1998 年)
- 罗马-荷兰法\*\* (1998 年)

\* CALI 最高分数奖励(康涅狄格大学法学院)。

\*\* 优生荣誉证书(比勒陀利亚大学)。

### 历任职务

- (一) Stellenbosh 大学公共法系(无薪酬)(2008 年 5 月至今)
  - 特别教授
- (二) 南非外交部(2006 年 3 月至今)
  - 国家法首席顾问(国际法)
  - 南非常驻联合国代表团法律顾问(2009 年 1 月至今)
- (三) 南非大学宪法系(2002 年 5 月至 2006 年 3 月)
  - 系主任(2006 年 1 月至 2006 年 3 月)
  - 副教授(国际法)(2004 年 1 月至 2006 年 3 月)
  - 高级讲师(2002 年 5 月至 2003 年 12 月)
- (四) 比勒陀利亚大学法律史、比较法和法律哲学系(1997 年 1 月至 2002 年 5 月)
  - 高级讲师(2001 年 1 月至 2002 年 5 月)
  - 讲师(1997 年 1 月至 2000 年 12 月)

### 著作清单和研究成果

- 文章和信函(同行审议的文章标有\* 号)
- “Civil Liability in the Context of the Cartagena Protocol: To Be or Not to Be (Binding)” (2010) 1 *International Environmental Agreements: Politics, Law and Economics* 15\*
- “Marine Genetic Resources on the Deep Seabed: The Continuing Search for a Legally Sound Interpretation of UNCLOS” *International Environmental Law-Making and Diplomacy 2008* 65\*

- "The Right to Diplomatic Protection, The Von Abo Decision and One Big Can of Worms: Eroding the Clarity of Kaunda" (2009) 1 *Stellenbosch Law Review* 12\*
- "Fuel Retailers, Sustainable Development and Integration: A Response to Feris" (2008) 1 *Constitutional Court Review* 255\*
- "South African Lawyers, Values and the New Vision of International Law: The Road to Perdition is Paved with Laudable Goals" 2008 33 *South African Yearbook of International Law* 167 \*
- "Strict Positivism, Moral Arguments, Human Rights and the Security Council: South Africa and the Myanmar Vote" (2008) 1 *African Human Rights Law Journal* 23\*
- "Corporates and the Flexible Mechanisms in the Climate Change Regime: The Privatisation of Sustainable Development?" (2007) 32 *SAYIL* 396\*
- "Some Notes on South Africa's Participation in the Law of the Sea: 2006-2007" (2007) *SA Law Teachers Bulletin*
- "Reflection on Genetic Resources, Benefit Sharing and the Law of the Sea" 2007 *Journal of International Maritime Law* 183\*
- "The Act of State Doctrine in South Africa: Has Kaunda settled a vexing question?" with P Dlagnekova 2007 22 *SA Public Law* 444\*
- "Reflections on the Rule of Law in International Law: The Security Council, International Law and the Limits of Power" (2006) *SAYIL* 231\*
- "Will of State, Consent and International Law: Piercing the Veil of Positivism" with P Dlagnekova (2006) *SA Public Law* 111\*
- "The Biosafety Protocol and the Promotion of Sustainable Development: With One Hand It Giveth, With The Savings Clause It Taketh" 2006 *Comparative and International Law Journal of Southern Africa* 83\*
- "Financing Sustainable Development: The Global Environment Facility" (2006) *SA Law Teachers Bulletin* 25
- "Understanding Kyoto" February 2005 *Without Prejudice* 3 (Letter to the Editor)
- "What Impact on Global Climate Change Will Kyoto's Entry into Force Have?" 2005 *Codicillus* 42
- "Strong Sustainable Development, Weak Sustainable Development and the Earth Charter: Towards a More Nuanced Framework of Analysis" 2004 *South African Journal of Environmental Law and Policy* 17\*
- "International Law for Sustainable Development: Somber Reflections on World Bank Efforts" 2004 *South African Yearbook of International Law*\*
- "IMF Conditionality, Debt and Poverty: Towards a 'Strong' Anthropocentric Model of Sustainable Development" 2004 *South African Mercantile Law Journal* 31\*
- "Strong Sustainability, Weak Sustainability, Intergenerational Equity and International Law: Using the Earth Charter to Redirect the Environmental Ethics Debate" 2003 *South African Yearbook of International Law* 200\*
- "Intragenerational Equity: A New Name for International Justice?" 2003 *Fundamina* 197\*
- "World Summit on Sustainable Development – Food for Legal Thought?" 2003 *Codicillus* (with Bray and Moodley)
- "One Step Forward, Two Steps Back in the Constitutionalisation of the Common Law: *Afrox Health Care case*" 2002 *South African Public Law* 473\*
- "Of Course for Humans: A Contextual Defense of Intergenerational Equity" 2002 *South African Journal of Environmental Law and Policy* 177\*

- "Breathing Constitutional Values into the Law of Contract: Freedom of Contract and the Constitution" 2002 *De Jure* 306\*
  - "Can the Wolf Protect the Lamb? Trade as an Instrument Towards Sustainable Development" 2002 *South African Yearbook of International Law* 149\*
  - "The Liability Protocol to the Basel Convention on Transboundary Movement of Hazardous Wastes: An Overview" 2000 *South African Journal of Environmental Law and Policy* 202\*
  - "The Case Concerning the Vienna Convention on Consular Relations: Reviving the Debate on the Efficacy of the ICJ" 2000 *South African Yearbook of International Law* 232\*
  - "The Quest to Ban Hazardous Waste Import in Africa: First Bamako and Now Basle" 2000 *Comparative and International Law Journal of Southern Africa* 210\*
  - "Americans Indians and the US Constitution: Helpful Pointers in a Raging South African Dilemma" 2000 *De Jure* 259\*
  - "Deconstruction of Myths III" (1999) *Fundamina, Special Edition, Law in Africa Conference* 34
  - "Legal Pluralism or a New Repugnancy Clause" (with Ph Thomas) 1999 *Comparative and International Law Journal of Southern Africa* 354\*
- 书籍及书籍中章节
    - "Oceans Governance: A Fragmented Regulatory Framework" in J Rochette and R Jozan (Eds) *A Planet for Life 2011 – Oceans* (forthcoming, early 2011)
    - "Sustainable Development, Integration and the Conflation of Values: The *Fuel Retailers case*" in Duncan French (Ed.) *Sustainable Development and Global Justice* (October 2010)
    - "Flexible Mechanisms" in V I Grover (Ed.) *Global Warming and Climate Change: Ten Years On Years After Kyoto and Still Counting* (2008)
    - *Sustainable Development in International Law: An Analysis of Key Enviro-Economic Instruments* (2007)
    - "Environmental Rights" (With Loretta Feris) in Danie Brand and Christoff Heyns (Eds.) *Socio-Economic Rights: Constitutional and International Law* (2005)
  - "Breathing Constitutional Values into the Law of Contract: Freedom of Contract and the Constitution" in Bělovský and Skřejpek (Eds.) *The Roman Law Tradition in Societies in Transition* (2003)
- 论文和讲座(国际会议标有\*号)
    - "The African and the International Criminal Court" lecture presented to the New York City Bar's Committee on the International Law, 28 January 2010.
    - "Sustainable Development, Integration and the Conflation of Values: The *Fuel Retailers Case*", Global Justice and Sustainable Development, Sheffield University, UK, 26-27 August 2009
    - "Marine Genetic Resources", UNEP, University of Joensuu, University of Kwazulu Course on Environmental Law-Making and Governance, 7 July 2008\*
    - "Corporate Entities and the Flexible Mechanisms in the Climate Change Regime: The Privatisation of Sustainable Development?" Paper presented at the International Law Association Regional Conference, South Africa, August 2007\*



- "The Biosafety Protocol and the Promotion of Sustainable Development: With One Hand it Giveth, With The Savings Clause It Taketh" Paper presented in July 2005, *Global Ecological Integrity and the Sustainability of Civilization: Hard and Soft Law Perspectives*, Venice, Italy
- "Sustainable Development and the Kyoto Protocol" Workshop presented in June 2005, at the *Environmental Innovation and Rehabilitation: Striving to Become Legally Compliant*, Rosebank, Johannesburg
- "Biosafety Protocol, International Trade and the Savings Clause: Protecting the WTO from International Legal Rules?" paper presented at the January 2005, *Law Teachers of Southern Africa Congress*, Bloemfontein, South Africa
- "The World Bank, International Law and Sustainable Development" paper presented in April 2004 at the *SA Yearbook of International Law Annual Seminar*, UNISA, South Africa
- "Strong Sustainability, Weak Sustainability and the Earth Charter: Towards a More Nuanced Theory in International Law" paper presented in April 2004, Conference on *Global Ethics, Development and the Environment*, Aberdeen, Scotland\*
- "Human Rights, the Environment, Sustainable Development and International Law: A South African Response" paper presented in June 2003, Conference on *Global Ecological Integrity, Human Rights and Human Responsibility: Intersections Between International Law and Public Health*, Urbino, Italy\*
- "Intragenerational Equity: A New Name for International Justice" paper presented in January 2003, *Legal History Conference: Equality, Freedom and Justice: The Three Pillars of Legal History*, Stellenbosch University, South Africa\*
- "Constitutionalising the Common Law of Contract" paper presented in May 2002, *International Conference on the Roman Law Tradition in Societies in Transition*, Charles University, Prague\*
- "Exploring the Efficacy of the World Court's Compulsory Jurisdiction" Faculty Lecture, University of Pretoria, May 2002
- "Discrimination under the South African Constitution" Lecture presented to the Employment Equity Committee of Transwerk, Pretoria, November 2000
- "Indigenous Law in South Africa: A Constitutional Crisis?" LLM Colloquium, University of Connecticut Law School, Hartford, USA, November 1999
- "Deconstruction of Myths" paper presented in January 1999, Legal History Conference on *Law in Africa: New Perspectives on Origins, Foundations and Transition*, Pretoria\*

#### 参加外交会议和参与进程

- 代表南非参与联合国关于大洋和海洋法的非正式协商进程，纽约(2006年6月、2007年6月、2008年6月、2009年6月)
- 代表南非出席联合国海洋法公约缔约国会议，纽约(2006年6月、2007年6月、2008年6月、2009年6月)
- 代表南非出席国际海底管理局会议
- 参加南非代表团出席大会会议，纽约(2006年11月)
- 代表南非出席南部非洲国家审议根据海洋法公约内陆国家权利英联邦会议，比勒陀利亚(2007年2月)

- ▶ 代表南非出席南部非洲国家审议根据海洋法公约内陆国家权利英联邦会议，莫桑比克和南非(2007年2月)
- ▶ 代表南非参与联合国关于大洋和海洋法的非正式协商进程，纽约(2007年6月)
- ▶ 代表南非出席联合国海洋法公约缔约国会议，纽约(2007年6月)
- ▶ 出席卡特赫纳议定书赔偿和补救问题法律专家特设工作组会议南非代表团法律顾问，蒙特利尔(2007年11月)
- ▶ 卡特赫纳议定书赔偿和补救问题法律专家特设工作组会议期间任南非代表团法律顾问和首席谈判员，蒙特利尔(2008年3月)
- ▶ 赔偿和补救问题法律专家特设工作组分组共同主席，卡特赫纳(2008年3月)
- ▶ 代表非洲集团出席赔偿和补救问题共同主席之友会议，卡特赫纳(2008年3月)
- ▶ 率领南非代表团参加关于合并非洲人权和人民权利法院和非洲法院的法律文书的谈判，亚的斯亚贝巴(2008年4月)
- ▶ 率领南非代表团出席国家管辖范围以外区域生物多样性问题特设工作队会议(2008年4月/2012年2月)
- ▶ 在缔约国会议期间担任南非代表团法律顾问，出席卡特赫纳议定书缔约方会议，蒙特利尔；在责任议定书联络会议期间担任首席谈判员(2008年5月)
- ▶ 代表南非参与联合国关于大洋和海洋法的非正式协商进程，纽约(2008年6月)
- ▶ 代表南非出席联合国海洋法公约缔约国会议，纽约(2008年6月)
- ▶ 作为南非代表团成员参加会议，与法国讨论南非大陆架项目(2008年7月)
- ▶ 率领南非代表团出席非洲联盟法律专家和司法部长会议，讨论各种问题(2008年10月/11月)
- ▶ 南非大陆架项目组法律顾问(2006年至今)

#### 参与专题学术机构

- 牛津国内法庭审理国际法案件，案例报告员(2007年1月至2008年5月)
- 可持续发展委员会国际法律协会成员(2004年至今)
- 2002年至2009年：国际法委员会南非分会执行委员会成员

- 2002 年至 2004 年：富布赖特奖学金南非学生甄选小组成员
- 2003 年至 2004 年：富布赖特奖学金南非学生甄选小组成员
- 2003 年和 2004 年：律师协会综合项目甄选小组成员

## 穆阿兹·艾哈迈德·穆罕默德·通戈 (Muaz Ahmed Mohamed Tungo) (苏丹)

[原件：英文]

### 个人资料：

头衔： 博士

姓名： 穆阿兹·艾哈迈德·穆罕默德·通戈，硕士、博士(剑桥大学)

出生日期： 1960年1月1日

出生地： 苏丹朱奈纳

婚姻状况： 已婚，有3名子女

语文： 精通双语(阿拉伯语和英语)  
能阅读法文，说法语困难

### 学历：

#### 研究生：

1993年至1997年 国际法博士，剑桥大学法学院(地点：Wolfson Collage, Cambridge CB3 9BB United Kingdom)

1989年至1991年 外交学硕士，威斯敏斯特大学(地点：309 Regent St. London W1, UK.)

#### 大学：

1982年至1986年 法律和政治学学士(成绩优异)，摩洛哥卡萨布兰卡Rue D' eljadida 的哈桑二世大学法律、经济和社会科学学院

#### 现任职务：

2008年至2009年3月 苏丹喀土穆司法部部长办公室技术局，副检察长

我的职责是编写和批准备忘录、文章，研究、分析、解释和指导并提供供司法部长参考的关于所有政府机关涉及的国际法、条约法律事项以及苏丹和所有国际组织法律关系各个方面的建议、备忘录和法律意见。

1998年-2008年 副检察长，喀土穆司法部条法司司长

该司是我帮助设立的，并自1998年4月成立时起担任司长至今。该司隶属司法部长向苏丹政府承负的整体责

任，负责起草、研究、分析、解释和指导并提供供所有政府机关参考的关于国际法、条约法律事项以及苏丹和所有国际组织法律关系各个方面的建议、备忘录和法律意见。

我的职责可归纳为以下几个方面：

(1) 在国际贸易和经济法方面：

在国际法的这一领域，我负责起草、研究、分析、解释并提供供所有政府机关参考的关于国际经济和贸易法律、公约、条约、协定和组织规约的法律意见和备忘录。我还负责起草、研究、分析、解释并提供关于贷款(无论来自主权国家还是来自国际和区域金融机构的贷款)协议的法律备忘录，然后提交给内阁，并起草最终待批准和加入的法案。我还负责审查苏丹石油和天然气特许开采文件，然后供能源和矿业部签名和通过。

(2) 在习惯国际法、条约法、翻译及法律改革方面：

在国际法的这一领域，我负责起草、研究、分析、解释并提供供所有政府机关参考的关于非国际经济和贸易方面的国际法、公约、条约、协定和组织的建议、备忘录和法律意见；将之翻译为英语或阿拉伯语。同时起草供批准和加入的法案，并编写关于将某些国际条款纳入国家立法的法律备忘录和意见。跟踪国际法，如国际环境法的最新发展、国际法委员会的工作、国际法院和国际仲裁法院以及亚非法律协商组织(亚非法协)问题，也属于我的职责范围。

(3) 在国际组织方面：

在国际法的这一领域，我负责起草、研究、分析、解释并提供供所有政府机关参考的关于苏丹参加或希望参加的国际组织法律方面问题的法律意见；将其法律文书和文件翻译为英语或阿拉伯语。同时起草供批准和加入的法案，并编写关于将某些国际条款纳入国家立法的意见。

(4) 在国际人道主义和刑法方面：

在国际法的这一领域，我负责起草、研究、分析、解释并提供供所有政府机关参考的关于国际刑事法、法律和司法条约及判决的法律意见；同时起草供批准和加入的法案，并编写关于将某些国际条款纳入国家立法以及其与国内法的兼容性的法律备忘录和意见。国际人权和人道主义法公约、条约和协定也属于我的职责范围。

(5) 在双边条约方面：

在国际法的这一领域，我负责代表司法部进行与姊妹国家及友好国家高级部长联合委员会的所有筹备和谈判；我还负责与政府其他部门协调，起草、研究、

分析、解释并提供供所有政府机关参考的关于各类双边条约和协定的法律意见。我还起草供批准和加入的法案，并编写关于这些法案与国内法的兼容性的法律备忘录和意见。我还参加或作为代表出席与其他国家之间的所有专家及联合部长级委员会。

(6) 在国际水道和尼罗河流域方面：

在国际法的这一领域，我负责起草、研究、分析、解释并提供供所有政府机关参考的关于与尼罗河流域有关的所有双边或区域条约协定、以及国际海洋法、国际和国内海事法律、尼罗河水域、地下水和大湖区合作的法律意见。我还起草供批准和加入的法案，并编写关于这些法案与国内法的兼容性的法律备忘录和意见。

(7) 在国际和界限：

在国际法的这一领域，我负责起草、研究、分析、解释并提供供所有政府机关参考的关于国家内部边界划界和与周边国家国际边界划定和划界方面所有双边或地区性条约和协定的法律意见。我还参与解决边界争端。

2001 年至今	苏丹加入世贸组织委员会成员  法律顾问和律师团队成员，负责编写入世和遵守其规定方面的法律文件和立法草案  还参加了入世准备研讨会和讲习班  还参与为入世和符合其规定而起草新的法案和修改法案
2002 至 2009 年	入世常设委员会下列专门委员法律顾问和委员：问答；与贸易有关的知识产权协议、实施卫生与植物卫生措施协定、与贸易有关的投资措施以及技术性贸易壁垒等方面的入世准备。我也参与并监督了所有新法案的起草工作，以确保符合世贸要求和推动苏丹加入世贸
2003 至 2005 年	喀土穆通信部国家通信公司法律顾问。我的职责是就其利益、权利和义务提供咨询和保障，并起草、公证和认证其合同
2005 年至今	喀土穆总统府西科尔多凡州发展和服务公司法律顾问。我的职责是就其利益、权利和义务提供咨询和保障，并起草、公证和认证其合同
2008 年至今	南科尔多凡州法律顾问。我的职责是就其利益、权利和义务提供咨询和保障，并起草、公证和认证其合同

2009 年	白尼罗河石油公司法律顾问。我的职责是就其利益、权利和义务提供咨询和保障，并起草、公证和认证其合同
2006 年至今	苏丹喀土穆，喀土穆仲裁中心，成员兼讲师
2001 至 2008 年	国际法讲师  在喀土穆大学教授国际公法原则、国际人权法和伊斯兰教中的人权等研究生证书和硕士学位课程
2000 至 2008 年	喀土穆外贸部东南非共同市场股法律顾问。我的职责是就其利益、权利和义务提供咨询和保障，并参与区域贸易问题法律方面的谈判和起草过程。在法律方面代表司法部以及司法部长委员会也属于我的任务和职责范围
2000 至 2008 年	参加下列年会：  东南非共同市场政策机关会议：2000 年；2001 年；2002 年；2004 年；2005 年；2006 年；2007 年  法律委员会以及司法部长和检察长会议：2001 年；2002 年；2004 年；2005 年；2007 年  将《东南非共同市场原产地协议规则及执行册》翻译成书
2004 至 2006 年	参加下列年度会议并拟定苏丹在会议上的观点：  亚非法律协商组织：2004 年；2005 年；2006 年
2001 年至今	苏丹-埃塞俄比亚联合边界委员会成员兼法律顾问
2002 至 2009 年	苏丹-埃塞俄比亚跨界种植和定居特别委员会成员兼法律顾问
2005 年至今	1956 年 1 月 1 日南北苏丹边界委员会成员兼法律顾问
2006 年至今	北达尔富尔边界委员会成员及法律顾问
2008-2009 年	阿卜耶伊边界全国委员会成员
<b>其他学术经历：</b>	
硕士研究导师	
2005 年	指导喀土穆拉巴特大学若干研究生  指导喀土穆大学研究生国际人道主义法研究

1998 年至今	在喀土穆非洲大学对研究生进行国际法方面的指导和 对硕士学位学生进行考试
2005 年至今	在苏丹阿特巴拉的尼罗河谷大学对研究生进行国际法 方面的指导和对硕士学位学生进行考试



**爱德华德·巴伦西亚-奥斯皮纳 (Eduardo Valencia-Ospina)**  
(哥伦比亚)

[原件：英文和西班牙文]

国际法委员会委员

国际法委员会有关“发生灾害时的人员保护”专题特别报告员

出生地点和日期：哥伦比亚卡利，1939年9月19日

语文：西班牙语(母语)、英语和法语(说、读、写)流利。

学历：

卡利圣利布拉学院学士，1956年(1950-1956年)

哥伦比亚波哥大哈维里亚纳教廷大学法学博士，1962年(1957-1961年)

哈维里亚纳教廷大学经济学博士，1962年(1957-1961年)

哈维里亚纳教廷大学一年制劳工法和经济学特别课程顺利结业证书，1961年

美国达拉斯南方卫理公会大学“为哥伦比亚律师开办的美国法律训练班”顺利结业证书，1961年

耶鲁大学“外国学生课程”顺利结业证书，美国纽黑文，1962年

哈佛大学(法学院)国际法专业法学硕士，美国坎布里奇，1963年(1962-1963年)

哈佛法学院国际法专业特别研究生课程(1963-1964年)

专长：国际法

荣誉：

圣利布拉学院颁授给最优秀学生的“桑坦德将军”金牌(1956年)

哈维里亚纳教廷大学法学院第一名(1961年)

哈维里亚纳教廷大学法学院五年期的每一年获颁的哥伦比亚国外训练研究所奖学金

富布赖特研究金，1962年

哈佛大学研究金，1962-1963年

美洲国家组织研究金，1963-1964年

卡利州政府颁发的邦联城市高级骑士勋章(1995年)

哈维里亚纳大学颁发的最高奖项——荷塞·费利克斯·雷斯特雷斯金牌(1997年)

哈维里亚纳大学校友会颁发的哈维里亚纳高级骑士勋章(1997年)

《1987-1996年世界法院的判决评注》(此书是献给他的), 克鲁瓦国际法出版社出版(1998年)

荷兰海牙 T. M. C. 阿塞尔研究所一级荣誉研究员(2001年)

纽约大学法学院国际研究中心访问学者(2001年)

哥伦比亚共和国总统兼外交部长颁发的圣卡洛斯大十字勋章(2001年)

哥伦比亚国际法学会荣誉会员(2009年)

## 专业经历

### 一. 作为联合国工作人员之后的履历(2000年至今)

国际法委员会委员:

2006年获国际法委员会选为委员, 以填补贝尔纳多·塞普尔韦达先生(墨西哥)辞职产生的空缺

2007-2011年获大会选为委员

2007年获选国际法委员会关于“发生灾害时的人员保护”专题特别报告员

2008年——初步报告(A/CN.4/596)

2009年——第二次报告(A/CN.4/615和Corr.1)

2010年——第三次报告(A/CN.4/629)

2011年——第四次报告(A/CN.4/...)

哥伦比亚和其他数国政府的国际法顾问

Frere Cholmeley/Eversheds 法律事务所(巴黎)国际法顾问, 2000-2010年

荷兰 Martinus Nijhoff 出版社(莱顿)出版的《国际法院和法庭的法律与实践》杂志总编辑

Martinus Nijhoff 出版社(莱顿)出版的《国际诉讼实践》丛书总编辑

### 二. 作为联合国工作人员之前的履历

哥伦比亚国务院司法部首席副部长的法律助理, 1961-1962年

美国波士顿 Ropes and Grey 法律事务所律师, 1963年

### 三. 作为联合国工作人员的履历(1964-2000年)

#### A. 国际法院(1984-2000年)

书记官长，1987年2月19日当选，1994年2月17日再次当选，任期7年，职等为联合国助理秘书长

副书记官长，1984年4月11日当选，任期7年

在任期内法院审理的案件如下：

#### 诉讼案件

1. 缅因湾区域海洋边界划界(加拿大/美利坚合众国)
2. 大陆架(阿拉伯利比亚民众国/马耳他)
3. 边界争端(布基纳法索/马里共和国)
4. 尼加拉瓜境内和针对尼加拉瓜的军事和准军事活动(尼加拉瓜诉美利坚合众国)
5. 申请复核和解释 1982年2月24日对大陆架案所作判决(突尼斯诉阿拉伯利比亚民众国)
6. 边界和跨边界武装行动(尼加拉瓜诉哥斯达黎加)
7. 边界和跨边界武装行动(尼加拉瓜诉洪都拉斯)
8. 陆地、岛屿和海洋边界争端(萨尔瓦多/洪都拉斯)，包括尼加拉瓜参与的请求
9. 西西里电子公司(美利坚合众国诉意大利)
10. 格陵兰和扬马延间区域海洋划界(丹麦诉挪威)
11. 1988年7月3日空中事件(伊朗伊斯兰共和国诉美利坚合众国)
12. 瑙鲁境内某些磷酸盐地(瑙鲁诉澳大利亚)
13. 1989年7月31日仲裁裁决(几内亚比绍诉塞内加尔)
14. 领土争端(阿拉伯利比亚民众国/乍得)
15. 东帝汶(葡萄牙诉澳大利亚)
16. 几内亚比绍和塞内加尔间海洋划界
17. 大海峡通行权(芬兰诉丹麦)
18. 卡塔尔和巴林间海洋划界和领土问题

19. 洛克比空中事件引起的 1971 年《蒙特利尔公约》的解释和适用问题(阿拉伯利比亚民众国诉联合王国)
20. 洛克比空中事件引起的 1971 年《蒙特利尔公约》的解释和适用问题(阿拉伯利比亚民众国诉美利坚合众国)
21. 石油平台(伊朗伊斯兰共和国诉美利坚合众国)
22. 《防止及惩治灭绝种族罪公约》的适用(波斯尼亚和黑塞哥维那诉南斯拉夫)
23. 加布奇科沃-大毛罗斯项目(匈牙利/斯洛伐克)
24. 喀麦隆和尼日利亚间陆地和海洋疆界
25. 渔业管辖权(西班牙诉加拿大)
26. 请求根据 1974 年 12 月 20 日法院关于核试验(新西兰诉法国)案的判决书第 63 段审查情势(新西兰诉法国)
27. 卡西基里/塞杜杜岛(博茨瓦纳/纳米比亚)
28. 《维也纳领事关系公约》(巴拉圭诉美利坚合众国)
29. 请求解释 1998 年 6 月 11 日对喀麦隆和尼日利亚间陆地和海洋疆界案所作判决, 初步反对
30. 利吉丹岛和西巴丹岛的主权归属(印度尼西亚/马来西亚)
31. 艾哈迈杜·萨迪奥·迪亚洛(几内亚共和国诉刚果民主共和国)
32. 拉格朗(德国诉美利坚合众国)
33. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉比利时)
34. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉加拿大)
35. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉法国)
36. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉德国)
37. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉意大利)
38. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉荷兰)
39. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉葡萄牙)
40. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉西班牙)
41. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉联合王国)
42. 使用武力的合法性(南斯拉夫诉美利坚合众国)

43. 刚果境内的武装活动(刚果民主共和国诉布隆迪)
44. 刚果境内的武装活动(刚果民主共和国诉乌干达)
45. 刚果境内的武装活动(刚果民主共和国诉卢旺达)
46. 《防止及惩治灭绝种族罪公约》的适用(克罗地亚诉南斯拉夫)
47. 空中事件(巴基斯坦诉印度)

#### 咨询案件

48. 申请复核联合国行政法庭第 333 号判决
49. 1947 年 6 月 26 日《联合国总部协定》第二十一节规定的仲裁义务的适用
50. 《联合国特权和豁免公约》第六条第二十二节的适用
51. 国家在武装冲突中使用核武器的合法性
52. 以核武器进行威胁或使用核武器的合法性
53. 关于人权委员会特别报告员享有法律程序豁免的争议

#### B. 联合国秘书处(法律事务厅)(1964-1984 年)

受聘为助理法律干事, 1964 年

辞去高级法律干事职务, 1984 年 3 月

##### 1. 联合国编纂机构和会议法律助理

下列机构和会议秘书处成员:

国际法委员会(自 1966 年以来; 连续十八届届会), 自 1981 年以来担任委员会副秘书长; 自 1976 年以来担任起草委员会秘书

大会第六委员会(自 1966 年以来; 连续十八届届会), 助理秘书; 担任最后拟定完成下列国际文书而组成的起草委员会秘书或工作组秘书:

《特派团公约草案》(1968, 1969 年)

《关于防止和惩处侵害外交代表和其他应受国际保护人员的罪行的公约草案》(1973 年)

《庇护权利宣言草案》(1965-1967 年)

联合国条约法会议(1969 年, 维也纳), 专家顾问(H. 瓦尔杜卡爵士)特别助理; 全体委员会助理秘书

联合国关于国家在其对国际组织关系上的代表权问题会议(1975年, 维也纳), 起草委员会助理秘书

联合国领土庇护问题会议(1977年, 日内瓦), 起草委员会秘书

联合国关于在条约方面的继承的会议(1977-1978年, 维也纳), 起草委员会秘书

联合国关于国家在国家财产、档案和债务方面的继承的会议(1983年, 维也纳), 全体委员会和起草委员会的秘书

关于各国建立友好关系和合作的国际法原则特别委员会(1966-1970年), 助理秘书

侵略定义问题特别委员会(1967-1972年), 助理秘书

国际恐怖主义问题特设委员会(1973、1977年), 助理秘书

联合国宪章问题特设委员会(1975年), 助理秘书

## 2. 关于国际法各种问题的研究、研究报告和著作

参与编写的联合国文件和出版物包括:

The practice of the United Nations, the specialized agencies and IAEA concerning their status, privileges and immunities (A/CN.4/L.118 and Adds. 1 and 2; 1967 ILC Yearbook);

Relations between States and International organizations (A/CN.4/241 and Adds. 1-6; 1971 ILC Yearbook);

Review of the International Law Commission's programme and methods of work (A/7209/Rev.1, Annex; 1968 ILC Yearbook);

Review of the International Law Commission's Programme of Work, (A/CN.4/230; 1970 ILC Yearbook);

Survey of International Law (A/CN.4/245/Rev.1; 1971 ILC Yearbook);

Succession of States to multilateral treaties (A/CN.4/200 and Add.1 and 2; A/CN.4/210; A/CN.4/225; 1968, 1969 and 1970 ILC Yearbooks);

Succession of States to bilateral treaties(A/CN.4/229; A/CN.4/243 and Add.1; 1970 and 1971 ILC Yearbooks);

Review of the multilateral treaty-making process(A/35/312/Add.2; A/CN.4/325; 1979 ILC Yearbook);

Review of the role of the International Court of Justice (A/8382, 1971);

International terrorism(A/C.6/418 and Add.1, 1972);

Survey on existing rules of international law concerning the prohibition or restriction of use of specific weapons (A/9215, Vols. I and II, 1973);

Diplomatic Asylum (A/10139, Part II, 1975);

Volume 14 of the United Nations Legislative Series“Materials on Succession of States”; (ST/LEG/SER.B/14);

Volume 17 of the United Nations Legislative Series“Materials on Succession of States in Respect of matters other than Treaties”; (ST/LEG/SER.B17);

Volume XIV of the Reports of International Arbitral Awards(U.N.publication 65.V.4.);

Volume XV of the Reports of International Arbitral Awards(U.N. publication 66.V.3);

Volume XVI of the Reports of International Arbitral Awards U.N.publication E/F.69/V.1);

The Work of the International Law Commission(3rd edition,1980; U.N. publication E.80.V.11);

Research project on circumstances precluding wrongfulness other than “force majeure”and“fortuitous event”(i.e., necessity, self-defence, consent, legitimate application of sanction);

Research project on the most-favored nation clause;

Research project on the status of the diplomatic courier and the diplomatic bag not accompanied by diplomatic courier.

其他著作:

“Algunas Consideraciones Jurídicas y Económicas Suscitadas por el Tema de la Actuación Estatal”,(Bogotá,“La Meta”Edit., 1962);

“Legal Problems in Commodities Trade: the International Coffee Agreement”(Cambridge, U.S.A. 1963);

“La droit et son interprète”in“Guy Ladreit de Lacharrière et la politique juridique extérieure de la France”(Paris,“Masson”Edit., 1989);

“The International Court of Justice and International Environmental Law”(Asian Yearbook of International Law, Vol. 2, 1994);

“The Use of Chambers of the International Court of Justice”in“Essays in honour of Sir Robert Jennings”(Cambridge University Press,1995);

“The role of the International Court of Justice in fifty years of the United Nations”(The Hague Yearbook of International Law, Vol.8,1995);

“Conceptual and Practical Aspects of the Codification and Progressive Development of International Law: New Developments and Priorities”in International Law as Language of International Relations”(U.N. publication T.96.V.4);

“International Law and the Information Era”in“Problems of Contemporary International Law: Conflicts and Convergences”(The Hague, T.M.C.Asser Institute, 1996);

“Financing, Administering and Making Known the Work of the Court”in “Increasing the Effectiveness of the International Court of Justice”published under the auspices of UNITAR (“Kluwer”Edit., 1997);

“Nueva Aproximación al Uti Possidetis Juris”(Quaestiones juridicae,13 Bogotá, 1997);

“The role of the International Court of Justice in the Pact of Bogotá” in “Essays in honour of José María Ruda”(“Kluwer”Edit., 1999);

“The role of the International Court of Justice in disputes relating to the Law of International Watercourses” in Proceedings of the First Regional Latin- American Conference of the International Law Association (Sao Paulo, Brazil, 1999);

“Evidence before the International Court of Justice”(International Law Forum du Droit International, Vol. I, 1999);

“[My] Bookshelf”(International Law Forum du Droit International, Vol. IV, 2000);

“Non-governmental Organizations and the International Court of Justice” in “Civil Society, International Courts and Compliance Bodies”(T.C.M. Asser Press, 2005);

“International Boundary Delimitation and the Law of Treaties” in Boundary Negotiation and Dispute Resolution”(IBRU, Cd-Rom, Durham, U.K., 2005);

“Agents before International Courts and Tribunals” in “Max-Planck Encyclopedia of International Law”(Oxford University Press, 2006).

“The pact of Bogota” in “Max-Planck Encyclopedia of International Law” (Oxford University Press 2007);

Foreword to the book “Derecho Internacional Ambiental” by Uribe Vargas and F. Cardenas Castaneda (Univ. Jorge Tadeo Lozano, Bogota, 2010)。

#### 其他活动:

联合国大会第二十八届(1973年)、第三十三届(1978年)和第三十八届(1983年)会议主席的“特别助理”

出席1973年在德黑兰举行的第22届红十字会国际会议的联合国代表

代表联合国法律事务厅参加人道主义法国际研究所在意大利圣雷莫(1978年)和佛罗伦萨(1979年)举办的难民法专家圆桌会议

联合国出版物委员会成员

国际法院出席联合国大会第三十九届(1984年)至第五十四届(1999年)会议代表团成员

国际法院出席亚非法律协商委员会1985年(阿鲁沙)、1989年(北京)和1992年(伊斯兰堡)会议的观察员

国际法院出席第八次联合国预防犯罪和罪犯待遇大会观察员(1990年, 古巴哈瓦那)

国际法院出席联合国环境与发展会议观察员(1992年, 里约热内卢)

获邀出席第十次联合国预防犯罪和罪犯待遇大会的代表(2000年, 维也纳)

国际商会仲裁法庭出席海牙国际私法会议第19届外交会议代表(2001年)



“世界苏帕国际法模拟法庭比赛”首席裁判(哥伦比亚特区华盛顿)和世界最后一轮比赛裁判(联合国, 纽约)及荷兰和哥伦比亚最后一轮比赛首席裁判(海牙, 波哥大)

特尔德尔斯模拟法庭比赛(莱顿)裁判

《莱顿国际法学报》编辑委员会荣誉成员

筹办中的《拉丁美洲国际公法年鉴》(日内瓦)编辑咨询委员会成员

Manfred Lachs 基金会(荷兰)董事会董事;

国际法院和法庭 PICT 计划指导委员会(纽约大学和伦敦大学)成员

“国际法官提名、选举和任命过程与合法性”项目咨询委员会成员(大学学院, 伦敦)

曾参加 100 多次有关国际法和国际关系问题的国际会议、讨论会、圆桌会议和研讨会, 并担任主席和主要发言者

#### 授课:

海牙国际法学院第二十次和第三十二次对外课程(1998 年, 波哥大; 2001 年, 马尼拉)

美洲司法委员会举办的第二十三次国际法课程(1996 年, 里约热内卢)

迪安腊斯克国际法律中心沃尔夫森讲师职位(美国佐治亚大学)

比勒陀利亚大学法学院 PICT 培训班(南非)

德黑兰外交部 PICT 培训班

达勒姆大学(联合王国)国际边界研究组, 在巴黎(2003 年)和达勒姆(2005 年)开办的讲习班

代表国际法院向拉斐尔·阿尔塔米拉致敬(西班牙阿利坎特)

与海牙国际法学院课程共同举办的联合国/训研所研讨会

联合国日内瓦办事处研究生研究课程

与国际法委员会年会在日内瓦举办的国际法讨论会

训研所在纽约为出席联合国大会的代表举办的研讨会

联合国新闻厅在纽约为来访的学生团体组织的讨论会

**大学(法学院)和其他学术机构:**

哈维里亚纳大学和罗萨里奥学院(哥伦比亚波哥大);阿赛尔研究所和社会研究学院(海牙),莱顿、鹿特丹和乌得勒支(荷兰);波士顿、加利福尼亚(戴维斯)、佐治亚(阿森斯)、哈佛(坎布里奇)、耶鲁(纽黑文);纽约和纽约城市大学城市学院(美国);牛津、格拉斯哥、达勒姆、伦敦(大学,国王和玛丽女王学院,伦敦大学亚非学院)、伦敦经济学院和英国国际法研究所(联合王国);布宜诺斯艾利斯和萨尔瓦多(阿根廷);维也纳(奥地利);公共法与政治学、热图里奥·瓦尔加斯基金会(里约热内卢)及圣保罗大学(巴西);美洲人权研究所及和平大学(哥斯达黎加圣何塞);外交学院(厄瓜多尔基多);外交研究所(埃及开罗);国际和欧洲经济法中心(希腊塞萨洛尼基);伊斯法罕(伊朗);米兰(意大利)和Atheneum(菲律宾马尼拉);维辛斯基红衣主教和经济学院(华沙)以及托伦哥白尼(波兰)。

**协会和其他机构:**

州最高法院(加州);荷兰海牙国际法学会和西班牙裔协会会员和学友协会;纽约市律师协会和美国海事法协会;古巴联合国协会(哈瓦那);埃及国际法学会(开罗);罗马尼亚国际关系协会(布加勒斯特);联合国前研究员和实习生世界协会(日内瓦);国际法协会希腊和巴西分会(雅典和圣保罗)

**学术协会会员:****国际法协会:**

国际组织责任问题研究小组组长(2005年至今)

国际组织问责问题委员会成员

国际司法独立问题研究小组成员

美国国际法学会

拉丁美洲国际法学会

**2010年12月27日哥伦比亚常驻代表团普通照会摘录**

[原件:西班牙文]

巴伦西亚先生是哥伦比亚波哥大哈维里亚纳教廷大学法学博士,哈佛大学法学院硕士。2006年11月,被联合国大会选为国际法委员会委员,任期五年(2007至2011年),这是五十多年来第一位被选为委员会成员的哥伦比亚人。由于其在委员会的出色工作,2007年被选为委员会“发生灾害时的人员保护”专题特别报告员。

## 斯蒂芬·瓦钱尼 (Stephen C. Vasciannie) (牙买加)

[原件：英文]

出生日期： 1960 年 1 月 17 日

国籍： 牙买加

### 现职：

诺曼·曼利法学院院长，法律教育委员会(自 2008 年 8 月)

联合国国际法委员会委员(自 2007 年 1 月)(关于以下议题的起草委员会成员：驱逐外国人、引渡或起诉的义务、国际组织的责任、国家官员豁免和在发生灾害时对人员的保护；规划小组成员)

西印度法学报，编辑(自 2008 年 8 月)

### 专业资格：

1990 年 纽约律师(1990 年 1 月取得纽约州最高法院上诉庭(第二司法部)的律师资格)

1996 年 牙买加律师(1996 年 2 月取得牙买加高等法院律师资格)

### 高等教育学历：

1989 年 牛津大学国际法博士

1984 年 剑桥大学国际法法学硕士(一级荣誉，成绩优异)

1983 年 牛津大学法学学士(一级荣誉)

1981 年 西印度群岛大学经济学学士(一级荣誉)

### 工作经历：

2008 年 国际贸易法咨询人，HyltonBrown；国际法顾问和律师，金斯頓(至今)

2007 年 斯科舍 DBG 投资有限公司董事会主席，牙买加(至今)

2005 年 牙买加新斯科舍银行有限公司董事会主席(至今)

2005 年 牙买加政府航空政策委员会主席，至 2008 年

2004 年 美洲国家组织美洲法律委员会成员，里约热内卢(至 2005 年)

2003 年 牙买加检察总长分庭副检察长(兼职)(2004 年至 2008 年)，国际部主任(2003 年至 2008 年)

- 2003 年 西印度大学政府系系主任，莫纳(至 2006 年)
- 2002 年 西印度群岛大学国际法教授(至今)
- 2001 年 牙买加诺曼·曼利法学院副导师(至 2008 年)
- 1994 年 西印度大学国际法高级讲师(至 2002 年)
- 1991 年 纽约华尔街沙利文和克伦威尔法律事务所正式律师(至 1994 年)
- 1989 年 联合国跨国公司中心(跨国公司中心)法律咨询人员，后为法律顾问(至 1991 年)
- 1987-88 年 剑桥圣凯瑟琳学院国际法研究员和剑桥大学法学系教员
- 1987-88 年 剑桥大学国际关系 M.Phil 考试外聘考官
- 1984-87 年 牛津大学国际公法和海洋法导师(兼职)

**外交和案例法资深经历(选列):**

- 2009 年 在加勒比法院为特立尼达和多巴哥政府担任特立尼达水泥有限公司诉加勒比共同体一案的咨询人
- 2008 年 为特立尼达和多巴哥政府担任特立尼达水泥有限公司和 TCL 集团有限公司诉圭亚那合作共和国政府一案的咨询人
- 2007 年 牙买加谈判小组负责人，与联合王国、墨西哥、德国联邦共和国、巴西、智利和委内瑞拉等国进行解决双边航空服务协定的谈判(从 2005 年开始)
- 2006 年 加勒比海划界会议主席，2005 年 9 月在墨西哥墨西哥城当选
- 2006 年 在美洲人权委员会，担任牙买加在 Dudley Stokes 一案首席律师
- 2006 年 在美洲人权委员会，担任牙买加在 Jermev Smith 一案首席律师
- 2005 年 法律小组成员(由副检察长为首)代表牙买加总检察长在枢密院司法委员会参与牙买加人权独立理事会诉 Syringa Marshall-Burnett 和牙买加总检察长(欧洲法律合作委员会一案)
- 2004 年 作为牙买加代表出席联合国第五十九届大会第六(法律)委员会会议，2004 年 10 月
- 2004 年 代表牙买加代表团出席国际海底管理局会议，2004 年 8 月
- 2004 年 法律小组成员(由副检察长为首)，代表牙买加总检察长在枢密院司法委员会参与 Lambert Watson 诉牙买加总检察长一案

- 2004 年 继续担任特立尼达和多巴哥政府与巴巴多斯的海事纠纷顾问(至 2006 年)
- 2003 年 牙买加谈判小组成员兼首席谈判代表, 参与牙买加/美利坚合众国就修订《海上反麻醉品协议》的谈判

### 著作(选列):

#### 书籍:

Land-locked and Geographically Disadvantaged States in the International Law of the Sea(牛津大学出版社, 244 页, 1990 年)

Here and Elsewhere: Short Essays on Local and International Affairs. 1995-1997(Pear Tree 出版社, 牙买加, 252 页, 1997 年)

International Law and Selected Human Rights in Jamaica(Norman Manley 法学院, 130 页, 2002 年)

Investor-State Dispute Settlement: United Nations Conference on Trade and Development Series on Issues in International Investment Agreements(联合国, 2003 年, 128 页)(草稿共同作者 Peter Muchlinski 教授)

#### 专论:

The Privy Council Versus the Caribbean Court of Appeal: Some General Observations. Caribbean Contemporary Affairs, Number 3(Cultural Studies Initiative, Office of the Deputy Vice Chancellor, 西印度大学, 33 页, 1996 年)

Fair and Equitable Treatment: United Nations Conference on Trade and Development Series on Issues in International Investment Agreements(联合国, 1999 年, 66 页)(草稿作者)

Us and Them: International Law in a Time of Trial(Inaugural Professorial Lecture at the University of the West Indies, 94 页, 2004 年)

Transparency: United Nations Conference on Trade and Development Series on Issues in International Investment Agreements(联合国, 2004 年)(部分文件草稿作者)

The Human Rights Project in Jamaica, The Cobb Family Lecture 2008, University of the West Indies, Jamaica, (44 页, 2008 年)

#### 刊物文章和书籍章节:

在法学杂志刊物以及书籍章节中发表了 40 多篇主要论及国际法文章, 包括:

“Land-locked and Geographically Disadvantaged States and the Question of the Outer Limit of the Continental Shelf”, The British Yearbook of International Law Vol.LVIU(1987 年), 第 271-302 页

“Part XI of the Law of the Sea Convention and Third States: Some General Observations”, The Cambridge Law Journal.Vol. 48(1989 年), 第 85-97 页

- “The Namibian Foreign Investment Act: Balancing Interests in the New Concessionary Era”, *The ICSID Review - Foreign Investment Law Journal*. Vol.7, No.1(1992 年), 第 114-140 页
- “Ownership and Control Aspects of Government Joint Ventures in Developing Countries” *Lesotho Law Journal*.Vol.7(1991 年), 第 119-155 页(与 Charles J.Lipton 合写)
- “Bilateral Investment Treaties and Civil Strife: The AAPL/Sri Lanka Arbitration”, *The Netherlands International Law Review*. Vol XXXIX, Issue 3(1992 年), 第 332-354 页
- “The Charter of the Preferential Trade Area of Eastern and Southern African States(the PTA Charter)on Multinational Industrial Enterprises”, *Transnational Corporations*. Vol.1, No.2, August 1992 年, 第 97-110 页
- “Haiti and the Use of Force: An Ex Post Facto Legal Argument”, *West Indian Law Journal*.Vol.20, Nos.1&2, (1995 年), 第 1-21 页
- “The 1996 Cuban Asylum-Seekers in Jamaica: A Case Study of International Law in the Post-Cold War Era”, *University of Miami.Inter-American Law Review*, Vol.28, No.1(1996 年), 第 5-39 页
- “The Haitian Invasion: After the Dust Has Settled”, *Caribbean Affairs*. Vol.7, No.6(1997 年), 第 103-114 页
- “The Jamaica/United States Shiprider Negotiations: Policy and Political Issues”, *Caribbean Quarterly*.Vol.43, No.3(1997 年), 第 34-53 页
- “International Law and the Settlement of Investment Disputes in Developing Countries: Aspects of the Evolving Treaty Practice”, *West Indian Law Journal*.25th Anniversary Volume(1998 年), 第 13-24 页
- “Resource Entitlement in the Law of the Sea: Some Areas of Continuity of Change”, in Goodwin-Gill and Talmon(eds.), *The Reality of International Law: Essays in Honour of Ian Brownlie*(牛津大学出版社, 1999 年), 第 539-564 页
- “Fair and Equitable Treatment in International Investment Law”, in *The British Yearbook of International Law*. Vol. 70 (1999 年), 第 99-164 页(Winner of the Principal's Award for Best Publication, Faculty of Social Sciences, Research Day 2001 年, University of the West Indies)
- “In Re Ganja: International Law and the Decriminalisation of Marijuana in Jamaica”, *West Indian Law Journal*.Vol.26, No.1(2001 年), 第 1-49 页
- “Human Rights in Jamaica: International and Domestic Obligations”, in *United Nations Development Programme, Human Rights and Human Development Issues in Jamaica*(2003 年), 第 54-83 页
- “Foreign Policy Options for CARICOM: An Analytical Review”, *The Integrationist*. Vol.1, No.2(2003 年), 第 16-34 页(简写本)

“Humanitarian Intervention: Towards a Legal Response to the United Nations Secretary General”, *West Indian Law Journal*. Vol 28, No.2(2003 年), 第 17-53 页

“Security, Terrorism and International Law: A Skeptical Comment”, in Ivelaw Griffith(ed.), *Caribbean Security in the Age of Terror*(2004 年), 第 52-71 页

“International Law and the Use of Force in Afghanistan and Iraq”, *Journal of Diplomatic Language*. Vol.2, No.1, June 2005 年, Article 2

“Caribbean Perspective on Human Rights”, *Organization of American States, Inter-American Juridical Committee, XXXII Course on International Law*. August 2005 年, 第 350-369 页

“Foreign Policy Options for CARICOM: An Analytical Review”, in Kenneth Hall and Myrtle Chuck-A-Sang(eds.), *CARICOM Options Towards Full Integration into the World Economy*.(The Integrationist. Vol.3, No.2, (2006 年), 第 35-88 页

“Human Rights in the Caribbean: Notes on Perception and Reality”, *Organization of American States and University of Ottawa, Jornadas de Derecho Internacional*. 2006 年, 第 405-418 页

“The Relationship between International Law and Caribbean Domestic Law”, *West Indian Law Journal*. Vol.32, No.1(2007 年), 第 51-64 页

Entry on “Geographically Disadvantaged States”, in John. B.Hattendorf (ed.), *The Oxford Encyclopedia of Maritime History*(2007 年)

“The Constitution and the Rule of Law; Recent Issues from Jamaica”, *Commonwealth Law Bulletin*, Vol.35, No.1(2009 年), 第 55-67 页

“The Decision of the Judicial Committee of the Privy Council in the Lambert Watson Case from Jamaica on the Mandatory Death Penalty and the Question of Fragmentation”, *New York University Journal of International Law and Politics*, Vol.41(2009 年), No.4, 第 837-869 页

就公共事务在“The Daily Gleaner”、“The Jamaica Herald”和“Caribbean Today”等报纸上发表专栏文章 600 余篇。

#### 公共和专业服务(选列):

- |        |                                                                                                                                                                       |
|--------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1998 年 | 贸发会议关于投资的资源问题专家, 至 2003 年                                                                                                                                             |
| 2002 年 | 剑桥大学出版社、西印度群岛大学出版社以下刊物的草稿审稿者, <i>Caribbean Quarterly</i> 。 <i>Social and Economic Studies</i> 。 <i>Commonwealth Law Bulletin</i> , and <i>West Indian Law Journal</i> |
| 2004 年 | 解决投资争端国际中心仲裁委员会成员(牙买加选出)                                                                                                                                              |
| 2005 年 | <i>The Integrationist</i> 编辑委员会成员(加勒比共同体-西印度群岛大学项目)(至今)                                                                                                               |

- 2005 年 The Commonwealth Law Bulletin 编辑委员会成员(至今)
- 2006 年 The West Indian Law Journal 编辑委员会成员(至今)
- 2008 年 西印度群岛大学 Shridath Ramphal 爵士国际贸易法和政策中心,  
巴巴多斯 Cave Hill 校园(至今)



## 马塞洛·巴斯克斯-贝穆德斯 (Marcelo Vázquez-Bermudez) (厄瓜多尔)

[原件：英文]

厄瓜多尔常驻联合国代表团认为，从所附的马塞洛·巴斯克斯-贝穆德斯博士的简历中可以看出，他充分具备必要的条件、特点和经验，以便继续对委员会的工作做出贡献。

### 马塞洛·巴斯克斯-贝穆德斯(厄瓜多尔)

出生日期和地点：1964年3月12日，厄瓜多尔，比夫利安

#### 学历

厄瓜多尔天主教教皇大学法学院，基多，1982-1988年  
法学博士和律师

秘鲁天主教教皇大学法学院，利马，1993-1994年  
国际法法学硕士

智利安德烈斯贝略外交学院  
1988年，毕业文凭。获最佳外国学生奖

#### 国际法委员会

2007年起国际法委员会委员

国际法委员会第六十一届会议起草委员会主席

2009年，国际组织法律顾问和国际法委员会委员会议上担任“国际组织对国际不法行为的责任”问题圆桌会议讨论小组成员

#### 专业经历

2006年迄今 厄瓜多尔常驻联合国教育、科学及文化组织(教科文组织)副代表

1954年关于发生武装冲突时保护文化财产的海牙公约缔约方第8次会议主席，2009年11月

2001年保护水底文化遗产公约缔约国第一次会议主席，巴黎，2009年3月

教科文组织第三十四届和第三十五届大会副主席，巴黎，2007年和2009年

出席教科文组织执行局的厄瓜多尔代表，2006-2007年

国际海洋学委员会海洋法专家咨询机构(IOC/ABE-LOS)成员

国际教育局理事会(IBE)成员

- 2003-2006 年 厄瓜多尔外交、贸易和一体化部法律事务司司长、法律顾问
- 1998-2003 年 厄瓜多尔常驻联合国代表团法律顾问，纽约  
厄瓜多尔外交部长
- 出席联合国大会第五十三、五十四、五十五、五十六和五十七届会议第六(法律事务)委员会的厄瓜多尔代表
- 联合国大会第五十五届会议第六(法律事务)委员会副主席
- 联合国大会第五十六和五十七届会议期间担任联合国和有关人员安全公约下的法律保护范围问题特别委员会副主席
- 大会第五十七届会议期间担任“联合国和有关人员安全公约所规定的法律保护范围”问题非正式协商协调员
- 联合国大会第五十六届会议通过的“国家对国际不法行为的责任”的决议的谈判协调员
- 联合国大会第五十五届会议通过的“国家继承涉及自然人国籍问题”的决议的谈判协调员
- 出席联合国大会全会讨论议程项目“海洋与海洋法”的厄瓜多尔代表团团长。谈判这个议程项目下的几项决议，包括关于可持续渔业的决议
- 出席联合国海洋法公约缔约国会议的厄瓜多尔代表团团长，1999-2003 年
- 出席联合国海洋和海洋法问题不限成员名额非正式协商进程会议的厄瓜多尔代表团团长，2000-2003 年
- 出席大会 1996 年 12 月 10 日第 51/210 号决议所设特设委员会的厄瓜多尔代表团团长。参加《制止向恐怖主义提供资助的国际公约》和《制止核恐怖主义行为公约》的谈判
- 出席国际刑事法院筹备委员会 10 届会议的厄瓜多尔代表团团长，1998 年至 2002 年。参加若干项文书的谈判，包括《程序和证据规则》、《犯罪要件》、《法院与联合国关系协定》等等
- 出席国际刑事法院罗马规约缔约国大会的厄瓜多尔代表团团长。主席团成员，2002-2003 年
- 出席 2000 年不扩散核武器条约缔约国审议大会的厄瓜多尔代表，2000 年 4 月 24 日至 5 月 19 日
- 出席联合国小武器和轻武器非法贸易各方面问题大会的厄瓜多尔代表，2001 年

- 出席联合国裁军审议委员会的厄瓜多尔代表。参加谈判导致通过载有关于“根据有关区域各国自由达成的安排建立无核武器区”的原则和准则的文件，1999年
- 1998年 1998年解决厄瓜多尔与秘鲁之间领土争端的《和平协定》四个谈判小组之一的协调员。谈判是在哥伦比亚特区华盛顿美国国务院、基多和利马举行
- 1995-1997年 厄瓜多尔-哥伦比亚睦邻委员会及厄瓜多尔-秘鲁和厄瓜多尔-智利双边关系协调员  
厄瓜多尔外交部一秘  
谈判关于各种专题的多项双边协定和安排，包括关于司法合作、一体化和卫生的协定和安排
- 1990-1994年 厄瓜多尔驻秘鲁大使馆  
二秘和一秘  
南太平洋常设委员会第三次部长级会议报告员
- 1989年 出席国际海底管理局和国际海洋法法庭筹备委员会第七届会议的厄瓜多尔代表团团长，金斯敦  
出席南太平洋常设委员会司法委员会的厄瓜多尔代表团团长，波哥大
- 1986-1987年 厄瓜多尔外交部  
海洋法司  
三秘  
拟订厄瓜多尔在海洋法领域的立场

#### 学术活动

- 安迪纳西蒙玻利瓦尔大学法学院(属于安第斯共同体系统)，基多，2004-2005年国际法教授
- 厄瓜多尔天主教教皇大学法学院和 SEK 国际大学法学院，基多，1995-1998年国际法和普通法讲师
- 厄瓜多尔国家高级研究所、厄瓜多尔海军和外交学院国际法和海洋法讲师
- 红十字国际委员会(ICRC)和厄瓜多尔外交部举办的公务人员关于国际人道主义法和国际刑事法院的第一次讲习班讲师，基多，2004年8月
- 在总检察院为公共检察官举办的研讨会上担任国际司法合作和引渡的专题小组成员，基多，2005年5月

在日内瓦国际问题研究生院授课，2008年

### 著作

“The United Nations and the repression of terrorism and its financing: conventions and resolutions”，外交部，基多，2006年

“Oceans and the Law of the Sea: Considerations for the Agenda of Ecuador”，安东尼奥·J·克维多外交学院，基多，2002年

关于国际法问题的若干文章和讲稿

### 其他国际和法律活动

厄瓜多尔国家海洋事务和海洋法委员会法律委员会主席，2004-2006年

《厄瓜多尔-美利坚合众国自由贸易协定》解决争端协议谈判的厄瓜多尔代表团团长，2004年

美洲自由贸易区(FTAA)解决争端协议谈判的厄瓜多尔代表团团长，2003年

商品共同基金(CFC)执行委员会成员(该基金为贸发会议设立的国际组织，总部在阿姆斯特丹)，2003-2005年

出席第十三届不结盟运动国家元首和政府首脑会议的厄瓜多尔代表，吉隆坡，2003年

《美洲调查委托书公约》厄瓜多尔中央主管当局，2004-2006年

厄瓜多尔实施《关于转移被判刑人的斯特拉斯堡公约》的国家当局，2006年

### 专业社团

拉丁美洲国际法学会(LASIL)会员

美国国际法学会(ASIL)会员

厄瓜多尔律师协会会员

### 语文

西班牙语、英语和法语

## 阿莫斯·瓦科(Amos S. Wako)(肯尼亚)

[原件：英文]

### 1. 简历资料

- (一) 1945年7月31日生
- (二) 已婚，有两个子女

### 2. 学历和专业资格

- (一) 东非大学法学学士(优等)(1969年)
- (二) 肯尼亚高等法院检察官，1970年8月
- (三) 伦敦大学经济学学士，主修国际事务(优等)(1975年)
- (四) 国际辩护律师学院研究员(美国)(1977年)
- (五) 伦敦大学法学硕士，主修比较宪法、国际经济法和条约法(1978年)
- (六) 特许仲裁员研究所研究员(伦敦)(1983年)
- (七) 资深律师(2003年)

### 3. 自1991年5月13日起担任肯尼亚共和国总检察长

总检察长是政府首席法律顾问，并且是议会和内阁的当然成员。作为政府首席法律顾问，总检察长进行许多活动，包括：

- (一) 起草、研读并建议批准国际和地方协定和合同；条约和公约及其执行。
- (二) 起草法律。
- (三) 内阁外交事务和安全关系委员会成员。
- (四) 内阁反腐败委员会成员。
- (五) 司法人员委员会成员。
- (六) 律师纪律委员会主席。
- (七) 议会特权委员会成员。

依照《宪法》，检察长是在与刑事起诉有关事项方面的最终权威并具有指示警察总长进行刑事调查的宪法权力。

他在肯尼亚历史上的一个重大过渡时期担任检察长。

## A. 曾执行的一些重要任务：

### 国家一级任务

- (a) 宪法审查专家委员会成员。该委员会的核心任务是最后敲定宪法审查过程并提出一项新的肯尼亚宪法案文。专家委员会是宪法审查过程中的主要技术机构，其成员包括九名专家以及两名经国民议会提名并由总统按照《审查法案》任命的当然成员。
- (b) 监督从一党国家过渡到多党民主政体(1991年12月)；监督通过自由和公平的选举实现政府更替，反对党(全国彩虹联盟)在选举中击败执政党(KANU)(2002年12月)；监督2007年选举后从全国彩虹联盟向大联盟政府过渡。
- (c) 2005年以国家制宪大会起草并经议会修正的肯尼亚宪法法案为基础起草了肯尼亚新宪法提案。
- (d) 率先推动议会通过必要的宪法修正和立法，包括规定实行多党民主国家政体和设立独立选举委员会的条文。主持国家制宪大会，其成员包括议员、宗教领袖和民间社会代表。肯尼亚宪法审查委员会成员。
- (e) 牵头拟订宪法审查专家委员会和国民议会起草的拟议《新宪法》，促使最终于2010年8月27日颁布《肯尼亚新宪法》。
- (f) 主持负责正式确定肯尼亚权力分享协议的委员会，其实现手段是起草宪法修正案，设立总理和副总理职位以及起草2008年《全国和谐与和解法案》，规定成立联合政府。
- (g) 启动了一项雄心勃勃的法律改革方案，其目标是彻底改革陈旧和源于殖民地时代的现行法律，扩大民主空间，纳入善政、透明度和问责制理想以及尊重法治和人权，为此任命了17个以上的工作队，这些工作队审查了各种法律条款，结果制定了关键领域的立法，诸如：
  - **法律与秩序：**如通过废除不经审判的拘留权，从而改革公共安全维护法；颁布国家安全情报局法，以国家安全情报局取代因一再严重侵犯人权而受谴责的警察情报单位，国家安全情报局成为一个独立于警察并在法律和尊重人权范围内履行职能的机构；修改了社会秩序法，因为其在批准和平公众集会和示威方面程序繁琐，通过修改，废除了审批程序，只要要求通知有关执法当局，从而提高了集会自由的享受程度。
  - **法律部门：**1998年，通过设立由来自司法、警察、监狱部门、缓刑部门和儿童部的代表组成的法律部门改革协调委员会，发起了法律部门改革

方案。该委员会负责对法律部门进行一次全面审查，以提高其运作效率。这一方案后来转变为治理、司法、法律和秩序部门改革方案，涉及 30 个部门，并为政府、私营部门和发展伙伴之间的合作框架提供了先例。

- **司法：**颁布的法律包括：社区服务命令法，旨在减少监狱囚犯人数和改革监狱；拍卖法，综合了各种立法并使得拍卖专业化和标准化；法律教育理事会法，旨在确保高标准和统一的法律教育；设立案例汇编全国委员会，以确保出版案例汇编。
- **改革刑事法律和程序：**（如，2004 年刑法(修订)法案，其中推出了范围广泛的改革，包括在法庭上保护未成年人，规定法庭对在执法人员前的供词不予接受，从而大大降低了执法人员使用酷刑现象的发生；进一步消除了根据刑法将体罚用作一种刑罚的做法。发表并推动议会通过 2008 年刑事诉讼法(修订)法案，对认罪协议及有关协议的程序作出规定）。
- 启动了检察官行为准则法、检控政策和检察官培训手册。这些也许是本国所在非洲地区同类文件的第一份。
- 2006 年证人保护法，规定了保护证人、举报人以及目睹了选举后暴力行为肇事者和掌握关键肇事者重要信息的人的官方机制。推出了 2008 年证人保护法。
- **腐败：**起草并监督制定 2003 年反腐败和经济犯罪法案和 2006 年公职人员职业道德法，二者均是在肯尼亚治理和反腐败斗争方面的关键法规。
- **关于妇女问题的专门立法：**如全国性别平等与发展委员会法，该法规定了性别权利并促进性别观点在国家发展中的主流化；性犯罪法；家庭暴力(家庭保护)法现已为颁布实施做好准备。
- **儿童：**（如儿童法，该法将《联合国儿童权利公约》和《非洲儿童权利和福利宪章》的内容国内化）。
- **残疾人：**2003 年残疾人法案，该法规定了残疾人权利和特权并设立全国残疾人委员会和全国残疾人发展基金。在 2008 年发起了《国际残疾人权利公约》的批准程序。
- **劳工法：**完成对工人立法的彻底修改。颁布了劳动关系法、劳工机构法、就业法和工伤福利法。这些法律还将劳工组织的各项公约国内化。
- **环境：**颁布了环境管理和协调法案，被誉为全世界的先例，此外还有森林法以及水法。
- **商业法律：**起草新的公司法案和破产法案，二者现已准备完毕，应可于今年获得议会通过，成为法律。

- **与经济自由化、改革和管理有关的法律：**政府的财政管理法，该法对政府财政事务管理作出规定；公共采购法，该法规定了透明的采购制度，从而大大减少腐败的发生并保证任何有兴趣的人士均有公平的参加机会；公共审计法；取消外汇管制的法律以及加强中央银行行长和货币政策管理的独立性的法律。

这些工作队的成员主要是那些将受这些法律修正提案影响的利益攸关方和民间社会代表。各有关政府部门的代表是少数。开创了以协商方式处理肯尼亚的政治、法律和社会问题的先河。

- (h) 牵头设立人权事务常设委员会，随后起草 2002 年全国人权委员会法，从而设立了一个独立的委员会，使其在促进和保护肯尼亚人权方面拥有广泛的权力。
- (i) 参加肯尼亚警察改革，特别是指导并牵头开展对执法人员的人权问题培训，以及提出有必要设立一个独立的监督机构，负责处理对警察的投诉。

#### 国际一级的任务

- (j) 2009 年 4 月——当选 2009 年在日内瓦举行的德班审查会议主席。该审查会议旨在评估自 2001 年在南非德班举行的世界反种族主义、种族歧视、仇外主义和有关不容忍现象大会以来取得的进展。
- (k) 1998 年 6 月——肯尼亚政府参加成立国际刑事法院的世界外交会议的代表团团长，当选为会议副主席。推动内阁批准关于成立国际刑事法院的《罗马规约》的批准工作，并且成功地推动议会通过 2008 年国际犯罪法。
- (l) 肯尼亚政府参加在南非举行的反对种族主义世界会议的代表团副团长，在会议上任非洲协调员。
- (m) 肯尼亚政府参加在奥地利维也纳举行的世界人权会议的代表团副团长。
- (n) 肯尼亚政府参加 1992 年和 1999 年举行的联合国人权委员会会议的代表团团长，并且是非洲区域协调员；肯尼亚政府参加 2005 年联合国人权委员会会议的代表团团长。
- (o) 1994–1997 年，77 国集团关于国际海洋法事项的主席。
- (p) 1997–1998 年，国际海底管理局局长。
- (q) 带领肯尼亚代表团出席分别于 1999 年和 2001 年在南非德班和布拉格举行的反腐败国际会议以及在荷兰海牙举行的打击腐败和维护廉正全球论坛(2002 年 5 月 28 日至 31 日)。
- (r) 2005 年——当选担任亚非法律协商组织主席，这个组织具有联合国观察员地位。



### 区域一级的任务

- (s) 1993-1997 年，东部和南部非洲共同市场司法部长/总检察长的主席(主持将东部和南部非洲优惠贸易区变成共同市场(东南非共同市场)的重要会议)。
- (t) 1997-1998 年，东非司法部长/总检察长会议主席(主持起草《建立东非共同体条约》的重要会议)。
- (u) 2004 年——由坦桑尼亚联合共和国、乌干达共和国和肯尼亚共和国的国家元首任命为推动快速建立东非联邦委员会主席，这个委员会提供了东非联邦行动路线图。
- (v) 2008 年——肯尼亚政府出席非洲联盟司法部长及检察长会议的代表团团团长，该会议的目的是审议并确定关于合并非洲联盟法院和非洲人权和人民权利法院的单一法律文书。

## 4. 其他以个人身份执行的有关任务

### A. 联合国

- (a) 1982-2004 年——被联合国秘书长哈维尔·佩雷斯·德奎利亚尔阁下任命为在联合国援助酷刑受害者自愿基金的董事会上代表非洲的成员。该任期被此后两位联合国秘书长即布特罗斯·布特罗斯·加利阁下和科菲·安南阁下延长。
- (b) 1982-1992 年——联合国人权委员会关于即决处决或任意处决问题特别报告员。是委员会第一个专题特别报告员。提交年度报告，任务期限每年延长。提出的主要建议包括：
  - (一) 必须采取措施保护在捍卫人权和促进社会正义方面发挥关键作用的人士。
  - (二) 必须为有效防止和调查法外处决、即决处决或任意处决而制定实施原则(见 1989 年 5 月 24 日经社理事会第 1989/65 号决议)。
  - (三) 必须大大加强联合国人权中心的咨询服务及技术协助部。
  - (四) 在 1991 年的报告中警告说，即决处决或任意处决现象将日趋严重，事实证明，在之后的数年中这一现象果然日趋严重。

此外，以特别报告员身份做了下列工作：

- (一) 前往乌干达(1986 年 8 月 17 日至 20 日)、法属圭亚那(1987 年 8 月)、哥伦比亚(1989 年 10 月)、扎伊尔(现称作刚果民主共和国)(1991 年 5 月)，以及苏里南(1985 年和 1987 年)进行特别访问。

- (二) 访问丹麦(1982 和 1983 年)和荷兰(1984 和 1989 年), 开展磋商工作。
- (三) 从 1985 年到 1990 年每年与联合国南部非洲特设专家工作组举行联席听证会, 因此访问了联合王国伦敦、赞比亚卢萨卡、津巴布韦哈拉雷和坦桑尼亚达累斯萨拉姆。
- (四) 在多个国家, 例如菲律宾、赞比亚、卢旺达、多哥和喀麦隆, 为高级公务员和军官举行的培训班上授课, 主题是国际人权及其报告机制以及人道主义法。
- (五) 向多个国家提供关于设立国家人权委员会的咨询。
- (六) 在庆祝《世界人权宣言》四十周年时, 是新西兰政府的贵宾。
- (c) 1984-1991 年是根据《公民及政治权利国际盟约》选出的人权事务委员会的成员, 并且在 1991 年成为其副主席。
- (d) 1992 年——被联合国秘书长布特罗斯·布特罗斯·加利阁下任命为秘书长东帝汶问题特使, 前往调查 1991 年 11 月 12 日发生于帝力的事件。
- (e) 1998 年——被联合国秘书长科菲·安南阁下任命为知名人士小组的成员, 访问阿尔及利亚收集资料, 以协助澄清该国形势。
- (f) 1993 年——被联合国秘书长布特罗斯·布特罗斯·加利阁下根据联合国安全理事会决议任命为关于利比里亚哈贝尔附近发生的屠杀事件调查小组主席。
- (g) 2002-2003 年——由英联邦秘书处秘书长任命的技术小组成员, 以起草关于政府三个部门的问责制和彼此间的关系的原则的 Latimer House 准则, 以供审议, 英联邦国家元首和政府首脑通过了该准则。
- (h) 担任国际劳工组织的顾问。
- (i) 2006 年当选国际法委员会委员。
- (j) 2009 年当选联合国德班审查会议主席。

## B. 国际非政府组织一级

- (a) 1993 年——被任命为罗伯特·肯尼迪人权纪念奖国际咨询小组的成员。
- (b) 1981 年——当选国际法学家委员会委员, 在 1985 年是该组织的国际执行委员会成员, 担任这个职位直到 1991 年。以这个身份前往世界各地出席会议、讨论会、讲习班和发表演讲, 主题是司法、法治、国际人权和民主化。在世界各地法治和人权遭受威胁的地方作出了许多干预。
- (c) 1984-1991 年——世界基督教协进会的国际事务教会委员会的成员。以这个身份前往各地, 就国际问题的一切方面向基督教会提供咨询和介绍情况。

- (d) 代表大赦国际出访，例如在 1981 年访问塞舌尔。
- (e) 1988–1990 年——国际律师协会副秘书长以及 1990 年在纽约举行的国际律师协会一年两次的会议主席。

### C. 区域一级

- (a) 应非统组织秘书长埃德姆·科乔阁下的邀请，担任专家委员会成员，这个委员会起草了《非洲人权和人民权利宪章》的初步草案，之后是肯尼亚政府参加非统组织部长会议的代表团成员，该会议批准了上述宪章草案。
- (b) 起草《非洲儿童权利与福利宪章》初步草案的专家委员会成员。
- (c) 1978–1981 年——非洲律师协会荣誉秘书长。以这个身份作出干预以及访问很多非洲国家，包括加纳和尼日利亚，以促进和保护人权、推动民主化和法治。
- (d) 泛非律师联盟荣誉秘书长(1980–1989 年)。
- (e) 全非基督教会议国际事务委员会成员，任务是让非洲教会了解国际问题的一切方面。在这方面，访问了非洲各地，包括莱索托、赞比亚和莫桑比克的一些教会和宗教组织。

### 5. 专业方面

- (a) 1969 年 3 月被知名的 Kaplan & Stratton 律师事务所聘为律师，从 1972 年 4 月起成为合伙人，担任这个职位直到 1991 年 5 月被任命为检察总长。处理过宪法案件和民事案件以及国际商业仲裁纠纷。
- (b) 1979–1981 年——肯尼亚律师协会主席，使律师协会从律师“工会”变成关心司法、法治、人权和穷人获得司法公正等重大问题的组织。
- (c) 1984–1988 年——东非专业协会联合会主席。
- (d) 1982–1991 年——参与公共利益诉讼的公法学会的创立主席。
- (e) 自 1994 年起，世界版权仲裁中心的国际咨询小组成员。
- (f) 自 1995 年起，国际商业仲裁理事会成员。
- (g) 国际律师协会会员。

### 荣誉

- (1) Wiltshire 律师协会荣誉终生会员
- (2) Elder of the Burning Spear (EBS)
- (3) Elder of the Golden Heart (EGH)
- (4) 资深律师

## 努格罗霍·维斯努穆尔蒂 (Nugroho Wisnumurti) (印度尼西亚)

[原件：英文]

### 备忘录

#### 印度尼西亚参加国际法委员会委员选举的候选人

(努格罗霍·维斯努穆尔蒂大使参选续任)

2012-2016 年

1. 印度尼西亚共和国政府高度重视国际法委员会为推动国际法的逐渐发展和编纂所做的工作。主要出于这个原因，在 2011 年联合国大会第六十六届会议期间举行的选举中，印度尼西亚政府提名努格罗霍·维斯努穆尔蒂大使为候选人参加国际法委员会的重新选举。
2. 目前维斯努穆尔蒂大使是国际法委员会委员(2007-2011 年)及其主席(2010 年 7 月至 2011 年 4 月)。他是阿里·布迪亚佐、努格罗霍、雷克索迪普特罗律师事务所的合伙人，是雅加达印度尼西亚大学法学院国际法与国际组织课程的讲师。2010 年 3 月 29 日世界贸易组织(世贸组织)任命维斯努穆尔蒂大使为世贸组织“中国——各种原材料出口有关措施”的争端解决小组法官，处理美国、欧洲联盟和墨西哥就原材料出口的有关措施对中国的投诉。
3. 1992 年至 1997 年维斯努穆尔蒂大使在纽约担任印度尼西亚常驻联合国代表/大使，2002 年至 2004 年在日内瓦担任印度尼西亚常驻联合国、世贸组织和其他国际组织的代表/大使。1997 年至 2000 年他还担任印度尼西亚共和国外交部政治事务司司长，1987 年至 1990 年担任法律和条约事务局局长。1972 年至 1977 年他担任大会法律委员会的印度尼西亚代表。
4. 维斯努穆尔蒂大使具有广泛的外交经验和深厚的国际法知识。1973 年至 1982 年他担任出席联合国海洋法会议的印度尼西亚代表团成员，从 1970 年起参加海洋法会议的筹备工作。1977 年至 1989 年他担任印度尼西亚谈判代表，与印度尼西亚邻国缔结海洋和陆地划界问题的协议和渔业协定。
5. 维斯努穆尔蒂大使还在各个国际论坛上发挥非常积极的作用，尤其是(1999 年至 2003 年)在联合国秘书长裁军问题咨询委员会中发挥作用。1995 年 8 月和 1996 年 11 月他担任联合国安全理事会主席，在这期间他编写了“甄选联合国秘书长的维斯努穆尔蒂准则”。(1992 年至 1995 年)他还主持不结盟运动协调局的工作。
6. 维斯努穆尔蒂大使致力于促进国际法的逐渐发展和编纂工作。作为国际法委员会委员，他积极参加议程项目的审议和起草委员会、研究小组和工作组的工作，为委员会的工作作出了贡献。

7. 印度尼西亚政府全面考虑到他在国际法理论和实践两方面出色的资格和能力，深信维斯努穆尔蒂大使如果再次当选，将以最充分的奉献精神 and 活力继续为国际法委员会的工作作出贡献。

8. 出于这些原因，印度尼西亚决定提名努格罗霍·维斯努穆尔蒂大使为候选人参加国际法委员会的重新选举。在这方面，印度尼西亚共和国政府将高度赞赏尊敬的联合国大会会员国对维斯努穆尔蒂大使参加国际法委员会的重新选举提供的支持。

### 简历

**出生日期和地点:** 1940年3月23日，苏拉卡尔塔(印度尼西亚中爪哇)

**婚姻状况:** 已婚，有一女

**配偶姓名:** 南·伊拉马·维斯努穆尔蒂夫人

### 学历

1988年 毕业于国家达观学院第21期正规班，获得“斯科罗亚”奖的荣誉

1973年 毕业于哥伦比亚大学法学院(法学硕士)

1965年 毕业于印度尼西亚大学法律系(法学硕士)

### 专业背景

2010年4月30日至今 世贸组织争端解决小组成员  
关于“中国——原材料出口有关措施”的法官

2007年至今 联合国国际法委员会委员

2010年7月至  
2011年4月 联合国国际法委员会主席

2009年 联合国国际法委员会第一副主席

2006年至今 印度尼西亚外交部长设立的海洋边界划界咨询委员会成员

2005年 印度尼西亚共和国总统设立的联合国改革问题高级别小组成员

2004年4月1日至今 阿里·布迪亚佐、努格罗霍、雷克索迪普特罗律师事务所的合伙人

2004年6月1日至今 印度尼西亚大学法学院国际法与外交课程讲师

2006年10月29日至 2008年12月31日	战略与国际研究中心高级研究员
2003年9月4日至 12月	印度尼西亚常驻联合国和其他国际组织代表/大使, 瑞士日内瓦
2002年1月至 2004年12月	小武器和轻武器问题知名人士小组成员
1997年5月至 2000年5月	印度尼西亚共和国外交部政治事务司司长
1999年1月至 2003年12月	联合国秘书长裁军问题咨询委员会成员
1992年9月至 1997年4月	在纽约担任印度尼西亚常驻联合国代表/大使, 同时兼任驻牙买加、巴哈马、危地马拉和尼加拉瓜大使
1995年至1996年	出席联合国安全理事会的印度尼西亚代表
1995年8月和 1996年11月	联合国安全理事会主席
1992年至1995年	不结盟运动协调局主席
1989年至1992年	印度尼西亚常驻联合国副代表/大使, 纽约
1991年至1992年	- 联合国防御性安全专家组成员 - 不结盟运动关于联合国在促进国际合作方面的作用南方中心专家组成员
1987年至1989年	印度尼西亚共和国外交部法律和条约局局长
1982年至1986年	印度尼西亚常驻联合国和其他国际组织代表团公使衔参赞, 日内瓦 - 参加日内瓦裁军谈判会议的印度尼西亚代表团副团长 - 禁止化学武器公约草案某些方面的谈判各工作组协调员
1997年至1990年	印度尼西亚共和国外交部法律和条约局局长
1977年至1990年	与邻国海洋划界问题协议和渔业协议的谈判代表/首席谈判代表

1977 年至 1982 年	印度尼西亚共和国外交部法律和条约局副局长
1974 年至 1982 年	出席第三次联合国海洋法会议的印度尼西亚代表团成员和秘书
1972 年至 1977 年	印度尼西亚常驻联合国代表团三秘，后晋升为二秘，纽约
1971 年至 1974 年	参加联合国和平利用国家管辖范围以外海床洋底委员会的印度尼西亚代表团成员
1968 年	进入外交部
1966 年至 1968 年	工业部官员

维斯努穆尔蒂大使(以英文和印度尼西亚文)撰写了许多关于国际法和国际事务的文章和论文，刊登在国家 and 国际出版物上，其中包括：

- “The Delimitation of Maritime Boundaries: Problems and Issues”, in *The Frontier of the Seas: the Problem of Delimitation 1980*, The Ocean Association of Japan, 1980;
- “The Impact of the 1982 Convention on the Law of the Sea on the Foreign Policy of Indonesia”, a paper presented at LEMHANNAS (Institute for National Resilience, 1988);
- “The Regime of Archipelagic Waters in the UN Convention on the Law of the Sea”, *Political Science Journal*, 1988;
- “The Promotion and Protection of Human Rights in Indonesia: the Role of the Department of Foreign Affairs”, *Caraka Journal*, Vol. II, No. I, 1999;
- “A More Effective United Nations in the 21st Century”, a paper presented at the National Seminar “Towards a Peaceful, Just and Prosperous World: the Role of the UN in the New Global Challenges and Changes”, 2005;
- “UN High-Level Panel on Threat, Challenges and Change: Problems and Prospects for UN Reform”, a paper presented at the 19th Asia Pacific Roundtable, Kuala Lumpur, 31 May - 3 June 2005;
- “Security in the Straits of Malacca and Singapore: Threats and Challenges”, a paper presented at MIMA Forum on Malaysia's and Indonesia's Security Priority in the Strait of Malacca, Kuala Lumpur, 28 September 2005;
- “Asian-African Solidarity and Partnership: Facing the Challenges of the 21st Century”, “The Afro-Asian Movement: its Relevance, Aspirations and Strategies”, Bantario Bandoro (Ed.) CSIS, 2005;
- “UN Secretary General 2007-2012: an Asian Candidate?”, an article in *Gatra Magazine*, October 2005; .
- “UN Reform: Success and Failure”, *Indonesian Journal of International Law*, Vol.3. No.1, October 2005;
- “Regional Cooperation on Countering Proliferation”, a paper submitted to the 5th General Conference of Council for Security Cooperation in the Asia Pacific, Jakarta, 6-7 December 2005;

- “Nuclear Energy and Non-Proliferation: What are the Risks?”, a paper presented at the Third Meeting of the Study Group on Countering the Proliferation of Weapons on Mass Destruction, Council for Security Cooperation in the Asia Pacific, Singapore, 26-27 March 2006;
- “United Nations Reform: Challenges in the 21st Century”, a lecture at the Law School, University of Pancasila, 1 November 2007;
- “Maritime Security Issues in Southeast Asia: an Indonesian Perspective”, presented at the International Symposium on Maritime Security at the World Maritime University, Malmo, Sweden, 12-14 November 2007;
- “Responsibility to Protect: an Emerging Norm of International Law”, The Inclusive Regionalist. Hadi Socsastro and Clara Joewono (Eds.), Center for Strategic and International Studies, 2007;
- “Indonesia's Efforts in the Codification and Progressive Development of International Law”, a paper presented at a seminar “Reflection on the Fifth Anniversary of the Indonesian Journal of International Law”, 23 October 2008;
- “Indonesian Diplomacy in facing Fundamental Changes in the International Strategic Environment”, a paper presented at a meeting of the Board of Trustee, LEMHANNAS (Institute for National Resilience), 16 February 2009;
- “The International Law Commission and Indonesia's Interest”, a paper presented at the Annual Lectures of Pajajaran University, Bandung to honour Prof Dr. Mochtar Kusumaamadja, 18 March 2009;
- “Indonesian diplomacy facing the changes in the world strategic environment”, a lecture at the Faculty of Law, Pajajaran University, Bandung, 21 April 2009;
- “International Law and Indonesia's Interest”, a paper presented at a Seminar at LEMHANNAS (Institute of National Resilience), 23 June 2009);
- “International Law: its Codification and Progressive Development”, a lecture at the Center for Education and Training, Department of Foreign Affairs, 23 October 2009;
- “Indonesian Diplomacy in the Regional Context”, a paper presented at a roundtable discussion, LEMHANNAS (Institute for National Resilience), 3 December 2009;
- “The role of the International Law Commission in the progressive development of international law and its codification”, a presentation in the First International Conference on Progressive Development of International Law, held by the Center of International Law Studies, Faculty of Law, University of Indonesia, Depok, 4-5 October 2010.

#### 2010年10月29日印度尼西亚常驻代表团普通照会摘录

努格罗霍·维斯努穆尔蒂大使具有深厚的法律和外交背景、专长和能力，他满腔热情和专心深入地致力于国际法的逐渐发展和编纂，从他最近作为国际法委员会委员之一同时担任委员会主席的工作中就表现了这种持之以恒的热忱。



## 迈克尔·伍德 (Michael Wood) 爵士 (大不列颠及北爱尔兰联合王国)

[原件：英文]

### 个人简历和学历

生于： 1947 年

学历： 硕士, 法学学士 (剑桥大学); 格雷律师学院授予律师资格 (1968 年); 格雷律师学院高级律师 (2000 年)

当前职务： 国际法委员会委员 (自 2008 年以来); 高级研究员, 剑桥大学劳特派特国际法中心; 大律师, 20 Essex Street, London

### 历任：

助理法律顾问, 伦敦外交和联邦事务部 (1970–1981 年; 1984–1986 年)

南罗得西亚总督助理法律顾问 (1979–1980 年)

英国大使馆法律顾问, 波恩 (1981–1984 年)

外交和联邦事务部法律参赞 (1986–1991 年; 1994–1996 年)

联合王国常驻联合国代表团参赞 (法律顾问), 纽约 (1991–1994 年)

外交和联邦事务部副法律顾问 (1996–1999 年)

外交和联邦事务部法律顾问 (1999–2006 年)

联合王国出席各种国际会议的代表团成员或团长, 其中包括: 联合国大会和安理会; 第三次联合国海洋法会议; 巴黎柬埔寨问题国际会议; 德国统一问题的“两国加四国”谈判; 代顿会谈和朗布依埃会谈; 国际海床管理局大会和理事会; 国际刑事法庭罗马规约缔约国大会会议。

欧洲委员会国际公法法律顾问委员会主席。南极条约第二十九次协商国会议主席, 爱丁堡。

### 其他专业经历：

在国际法院审理的以下案件中担任代理人 and 法律顾问

洛克比案 (利比亚诉联合王国) (联合王国代理人)

使用武力的合法性 (塞尔维亚和黑山诉联合王国) (联合王国代理人)

隔离墙法律咨询意见 (联合王国代表)

“黑海边界划定”案(罗马尼亚诉乌克兰)(乌克兰法律顾问)

科索沃咨询意见(科索沃法律顾问)

海域纠纷案(秘鲁诉智利)(秘鲁法律顾问)

起诉或引渡的义务(比利时诉塞内加尔)(比利时法律顾问)

欧洲人权法院审理案件的代理人和法律顾问

在欧洲联盟委员会和人权法院审理的多项案例中担任联合王国代表, 包括 Soering 案

Demopoulos 等人诉土耳其案(土耳其法律顾问)

多部著作, 包括:

“The Convention on the Prevention and Punishment of Crimes against Internationally Protected Persons, including Diplomatic Agents”,<sup>23</sup> *International and Comparative Law Quarterly* (1974)

*The Legal Status of Berlin* (1987)

“The Interpretation of Security Council Resolutions”,<sup>2</sup> *Max Planck Yearbook of United Nations Law* (1998)

“Northern and Western European Maritime Boundaries”, in : Colson/Smith, *International Maritime Boundaries*, Vol. V (2005)

“Nécessité et légitime défense dans la lutte contre le terrorisme: quelle est la pertinence de l'affaire de la Caroline aujourd'hui?”, in: *La nécessité en droit international Société française pour le droit. international, Colloque de Grenoble, 2006*

“The International Tribunal for the Law of the Sea and General International Law” *22 International Journal of Marine and Coastal Law* (2007)

Three lectures on “The UN Security Council and International Law”(2006), available on the website of the Lauterpacht Centre for International Law, University of Cambridge.

“The Law on the Use of Force: Current Challenges”, *11 Singapore Yearbook of International Law* (2007)

“The Security Council and International Criminal Law”, *5 Romanian Journal of International Law/Revista Romana de Drept International*(2007)

“The General Assembly and the International Law Commission: What Happens to the Commission's Work and Why?”, in : I Buffard, J Crawford, A Pellet, S Wittich(eds.),*International Law Between Universalism and Fragmentation*.

为马克斯普朗克国际公法百科全书的若干条目撰稿以及为联合国国际法视听图书馆提供投入。

## 让·武泰 (Jan M.F. Wouters) (比利时)

[原件：英文和法文]

### 一. 个人信息

姓名：让·玛利亚·弗洛朗·武泰

出生日期和出生地：1964年7月14日，比利时杜纳

婚姻状况：已婚

国籍：比利时

职称：国际法和国际组织问题教授  
让·莫奈特聘教授  
鲁汶全球治理研究中心和国际法学院院长(鲁汶大学)

### 二. 简介

让·武泰教授为耶鲁大学法学硕士，是知名的国际法、国际组织法、欧洲法和比较法专家。在学术生涯中，他教授的课程和发表的著作涉及国际法各领域的许多不同问题。其学术活动融合了广博的法学专长、异常深入的分析以及对国际法各分领域法规之间和各级施政(全球、欧洲、国家和国家以下)之间各种相互作用的细致了解。

武泰教授的学术成就受到承认，获得过许多学术殊荣和多项嘉奖及研究金(包括荷兰人文和社会科学高等研究院研究员；欧洲大学研究所 Fernand Braudel 研究员；Stibbe 奖；比利时美洲教育基金 Francqui 研究金；扶轮基金会研究金)。他被欧盟委员会聘为让·莫奈特聘教授，并且从 2008 年以来当选比利时佛拉芒皇家学院成员。

武泰教授是《International Encyclopedia of Intergovernmental Organizations》主编，《Revue belge de droit international》副主任和 Intersentia Publishers 出版社《International Law》丛书主编。他共同编著的关于《马斯特里赫特条约》的图书得了奖，还共同编著了权威的国际公法条约以及世界贸易组织法条约。他还在国际法和欧洲法许多领域发布了著作，包括《Legal Instruments in the Fight Against International Terrorism》、《The United Nations and the European Union: An Ever Stronger Partnership》、《Multilevel Regulation and the EU》、《The Interplay between Global, European and National Normative Processes》、《The Europeanisation of International Law》、《European Constitutionalism Beyond Lisbon》、《Belgium in the Security Council》和《Accountability for Human Rights Violations by International Organizations》。其学术书目长达 400 多项著作，

包括 35 本书、在国际期刊发表的 70 多篇文章以及集体国际法著作中的 90 多个章节。

通过二十年的实践，武泰教授积累了丰富的经验。他在欧洲法院担任审核员 (Walter van Gerven 署长办公厅)，在关于欧洲体制法和实体法的案件中起草了许多重要结论。十五多年来，他在一些声名显赫的国际律师办事处工作，就国际法和欧洲法等复杂问题为比利时和外国政府及企业担当顾问，并在欧盟法院为案件提供辩护。许多国际组织也经常向其咨询关于国际法的争议问题，包括世界银行、刑警组织、欧盟委员会、荷比卢、欧洲航天局和欧盟议会。

2003 年至 2009 年，武泰教授担任 Vereniging voor de Verenigde Naties (佛拉芒联合国协会) 主席。在他担任主席期间，协会在联合国和联合国系统的密切合作下举办了数百次活动。这些活动涉及许多方面，几乎包括这些机构的所有活动，如人权、发展问题、和平与安全、联合国改革等等。武泰教授成功地在协会内部推出了大学间“模拟联合国”活动和关于联合国的丛书，如今这些书的质量得到认可。2009 年以来，他成为协会名誉主席。

2008 年以来，武泰教授担任佛拉芒国际事务委员会主席，这是佛拉芒政府的一个独立咨询机构。他还负责起草了 40 多份关于国际条约的通知 (包括大宗商品；文化多样性；文化遗产；经济合作；保护环境；欧洲联盟基础条约和欧洲联盟外部协定；总部协定；国际人道主义法；人权；劳工法规)。

武泰教授在大多数国际法领域有丰富的学术和实践经验，包括一般国际法、国际刑法和国际经济法、国际人道主义法、国际人权法、国际投资法、国际组织法 (特别是联合国、联合国专门机构和世界贸易组织)、空间法、欧盟法和国际司法等等。在比较法方面，他专门研究了公司法以及银行和金融法，最近还比较研究了中国法律 (作为鲁汶大学 InBev-Baillet Latour 基金中国-欧洲联盟课程教授)。

除了法律专长之外，武泰教授还在跨学科研究中掌握了国际公认的专长，涉及全球治理、全球变暖带来的新安全威胁、国际刑法、食品安全、国际贸易体制以及法治。他是鲁汶全球治理研究中心和国际法学院院长和创始人。在他的领导下，全球治理研究中心取得了迅速持续的发展 (现有 60 多名法律、经济、政治和人文科学学者和研究员)，被承认为英才中心。

作为国际法、全球治理和多边机构问题专家，武泰教授经常应邀在高级国际会议上发言。他还特别被 Curatorium 邀请到海牙国际法学院讲课。他经常对欧盟官员进行关于外交法、联合国和国际人权法的专业培训。

他除了在鲁汶大学教授欧洲和国际法、国际公法、国际组织法、世界贸易组织法、人权法和安全法、空间法等课程之外，还是欧洲学院 (布鲁日)、巴塞罗那

大学(国际经济法和政策法律硕士班)、Sankt-Gallen 大学(欧洲和国际商业法执行官硕士班)和欧洲人权与民主化硕士课程(EMA, 威尼斯)的客座教授。

武泰教授还参与了许多研究项目和学术网络,他是至少六份国际学术期刊的起草委员会成员,并在许多知名学术和专业组织理事会任职,如联合国系统学术委员会、联合国大学(区域比较研究项目)、荷兰国际法协会、比利时国际法协会和国际法协会比利时分会。

### 三. 现职

- 欧洲联盟和全球治理让·莫奈特聘教授,比利时鲁汶大学国际法和国际组织问题全职教授
- 鲁汶全球治理研究中心(www.globalgovernancestudies.eu)和国际法学院(www.internationallaw.eu)院长,比利时鲁汶大学
- 欧洲学院客座教授,比利时布鲁日
- 巴塞罗那大学国际经济法和政策法律硕士班客座教授,西班牙
- 欧洲人权与民主化硕士课程客座教授,意大利威尼斯
- Sankt-Gallen 大学欧洲和国际商业法执行官硕士班客座教授,瑞士
- 佛拉芒国际事务战略委员会主席(www.sariv.be)
- 布鲁塞尔律师公会律师(年利达律师事务所)
- 世界贸易组织专家小组指示性清单专家

### 四. 职业履历

2010 年	荷兰人文与社会科学高级研究所常任成员, 荷兰
2009 年	被欧洲联盟委员会授予欧洲联盟和全球治理让·莫奈特聘教授
2008 年	当选比利时佛拉芒皇家艺术科学学院成员 被任命为佛拉芒外交委员会主席 被任命为鲁汶大学 InBev-Baillet Latour 基金中国——欧洲联盟课程教授 欧洲大学研究所 Fernand Braudel 研究员客座教授 被任命为世界贸易组织专家小组指示性清单专家
2007 年	鲁汶全球治理研究中心, 鲁汶大学英才中心

2006 年	布鲁日欧洲学院客座教授
2003 年至 2009 年	Vereniging voor de Verenigde Naties(比利时佛拉芒联合国协会)主席(www. vvn. be)
1999 年至今	鲁汶大学国际法学院(属于让·莫奈英才中心)院长
1998 年至今	鲁汶大学国际法和国际组织问题教授
1997 年至 2003 年	马斯特里赫特大学欧盟银行法和证券法教授
1993 年至 1998 年	马斯特里赫特大学欧盟和国际法讲师和助教
1991 年至 1994 年	欧盟法院审核员, 卢森堡
1990 年至 1991 年	扶轮基金会研究员
1989 年至 1990 年	Francqui 基金会研究员, 比利时美洲教育基金会
1989 年	比利时财政部法律顾问, 布鲁塞尔
1987 年至 1989 年	安特卫普大学金融、经济和贸易法助理

## 五. 学历

1996 年	鲁汶大学法律博士
1990 年至 1991 年	哈佛法学院客座研究员
1989 年至 1990 年	耶鲁大学法学硕士
1982 年至 1987 年	安特卫普大学法学学士
1983 年至 1984 年	安特卫普大学哲学预科

## 六. 语文

荷兰语	母语
英语	非常流利
法语	非常流利
德语	流利
西班牙语	实用理解能力
意大利语	实用理解能力

## 七. 任职

被任命为世界贸易组织专家小组指示性清单专家

佛拉芒外交委员会主席

国际法协会比利时分会研究主任

联合国系统学术委员会理事会成员

联合国大学科学顾问委员会成员——区域一体化比较研究

荷兰国际法协会理事会成员

比利时国际法协会理事会成员

军法和战争法研究中心科学委员会成员

《Revue belge de droit international》副主任

下列国际学术期刊编辑委员会成员：

International Journal of Public Law and Policy

Journal of International Economic Law

Human Rights and International Legal Discourse

European Business Law Review

Zeitschrift für Öffentliches Recht – Austrian Journal of Public and International Law

Maastricht Journal of European and Comparative Law

Legal Issues of Economic Integration

International Organizations Law Review

European Business Organization Law Review

Fernand Collin 奖评委会(比利时最具权威的荷兰语法学家科学奖)成员

Odissa 奖评委会(比利时参议院发给空间学术研究的科学奖)成员

外交部欧洲-大西洋奖评委会成员

**武泰教授历任职务包括：**

议会全球化问题工作组成员，比利时众议院，2002年至2003年；最后报告《Vers un renforcement de l'encadrement juridique et institutionnel de la globalisation》

国际法协会国际法教学委员会成员(2000年至2010年；2008年最后报告)

国际法协会国际人权法与实践委员会成员(2004年至2008年；2008年最后报告)

八. 著作选列(选自 400 多份作品; 不包括发表在比利时期刊和比利时书籍中的文章和章节)

‘International Organizations as Law-Makers’, in J. Klabbers et Å. Wallendahl (dir.), *Research Handbook on International Organizations Law: Between Functionalism and Constitutionalism*, Cheltenham, Edward Elgar, à paraître 2011 (avec Ph. De Man)

‘Global Tax Governance: Work in Progress?’, *Leuven Centre for Global Governance Studies, Working Paper*, février 2011(avec K. Meuwissen)

‘The International Financial Crisis, Global Financial Governance and the European Union’, in A. Antoniadis, R. Schuetze, E. Spaventa (dir.), *The European Union and Global Emergencies: Law and Policy Analysis*, Oxford, Hart Publishing, à paraître 2011, 141-166 (avec S. Sterkx et T. Corthaut)

‘The Domestic Prosecution of Genocide’, *Leuven Centre for Global Governance Studies, Working Paper No. 55*, décembre 2010 (avec S. Verhoeven)

‘The Tormented Relationship between International Law and EU Law’, in P.H.F. Dekker, R. Dolzer et M. Waibel (dir.), *Making Transnational Law Work in the Global Economy. Essays in Honour of Detlev Vagts*, Cambridge, Cambridge University Press, 2010, 198-221

‘Challenging Acts of Other United Nations’ Organs, Subsidiary Organs and Officials’, in A. Reinisch (dir.), *Challenging Acts of International Organizations before National Courts*, Oxford, Oxford University Press, 2010, 77-110 (avec P. Schmitt)

‘An Overview of the Agreement on Subsidies and Countervailing Measures - Including a Discussion of the Agreement on Agriculture’, in K.W. Bagwell, G.A. Bermann et P.C. Mavroidis (dir.), *Law and Economics of Contingent Protection in International Trade*, Cambridge, Cambridge University Press, 2010, 7-84 (avec D. Coppens)

*Accountability for Human Rights Violations by International Organisations*, Anvers-Oxford, Intersentia, 2010, xxiv + 625 p. (avec E. Brems, S. Smis et P. Schmitt, réd.)

*The European Union and Peacebuilding. Policy and Legal Aspects*, La Haye, T.M.C. Asser Press, 2010, xxvi + 499 p. (avec S. Blockmans et T. Ruys, réd.)

‘Residence of Individuals in EU Law’, in G. Maisto (dir.), *Residence of Individuals under Tax Treaties and EU Law*, EC and International Tax Law Series, vol. 6, Amsterdam, International Bureau of Fiscal Documentation, 2010, 41-71

‘The Institutionalization of Investor-State Arbitration and Sustainable Development’, in M. Gehring, M.-C. Cordonnier-Segger et A. Newcombe (dir.), *Sustainable Development in International Investment Law*, Londres, Kluwer Law International, 2010, 617-641 (avec N. Hachez)

‘International Normative Action for Cultural Diversity: the Contribution of Unesco’, in M.-C. Foblets, J.-F. Gaudreault-Desbiens et A. Dundes Renteln (dir.), *Cultural Diversity and the Law. State Responses from Around the World*, Bruxelles, Bruylant, 2010, 779-790 (avec M. Vidal)

‘Space in the Treaty of Lisbon’, *Yearbook on Space Policy*, European Space Policy Institute (ESPI), Vienne, 2009, 116-124



- ‘EC Law and Residence of Companies’, in G. Maisto (dir.), *Residence of Companies under Tax Treaties and EC Tax Law*, EC and International Tax Law Series, vol. 5, Amsterdam, International Bureau of Fiscal Documentation, 2009, 61-91 (avec Ph. De Man)
- ‘The Takeover Directive: A Commentary’, in P. Van Hooghten (dir.), *The European Takeover Directive and its Implementation*, Oxford, Oxford University Press 2009, 1-76 (avec P. Van Hooghten et M. Bruyneel)
- ‘The Creation of a Global Criminal Justice System: the European Union and the International Criminal Court’, in C. Ryngaert (dir.), *The Effectiveness of International Criminal Justice*, Anvers-Oxford, Intersentia, 2009, 117-142 (avec S. Basu)
- ‘Safeguarding the Rights of Suspect and Accused Persons in International Criminal Proceedings’, in C. Ryngaert (dir.), *The Effectiveness of International Criminal Justice*, Anvers-Oxford, Intersentia, 2009, 55-90 (avec M. Fedorova et S. Verhoeven)
- ‘Terrorism, Multilateralism and Regionalism’, in W.J.M. van Genugten, M.P. Scharf et S.E. Radin (dir.), *Criminal Jurisdiction 100 Years after the 1907 Hague Peace Conference*, La Haye, T.M.C. Asser Press, 2009, 68-75
- Belgium in the Security Council: Reflections on the 2007-2008 Membership*, Anvers-Oxford, Intersentia, 2009, xiv + 196 p. (avec E. Drieskens et S. Biscop, dir.)
- ‘Foreign Direct Investment, Human Development and Human Rights: Framing the Issues’, 3 *Human Rights & International Legal Discourse*, 2009, 137-176 (avec O. De Schutter, Ph. De Man, N. Hachez et M. Sant’Ana)
- ‘The Long and Winding Road of International Investment Agreements: Toward a Coherent Framework for Reconciling the Interests of Developed and Developing Countries?’ 3 *Human Rights & International Legal Discourse*, 2009, 263-300 (avec Ph. De Man et L. Chanet)
- ‘When Rules and Values Collide: How Can a Balanced Application of Investor Protection Provisions and Human Rights Be Ensured?’, 3 *Human Rights & International Legal Discourse*, 2009, 301-344 (avec N. Hachez)
- Case-Note to European Court of Justice, *International Association of Independent Tanker Owners (Intertanko) Case C-308/06*, 103 *American Journal of International Law* 2009, 555-560 (avec Ph. De Man)
- ‘Litigation for Overseas Corporate Human Rights Abuses in the European Union: The Challenge of Jurisdiction’, 40 *George Washington International Law Review* 2009, 939-975 (avec C. Ryngaert)
- ‘Corporate Human Rights Responsibility: A European Perspective’, 6(2) *Northwestern University Journal of International Human Rights* 2008, 262-303 (avec L. Chanet)
- ‘In Search of a Balanced Relationship: Public and Private Food Safety Standards and International Law’, Leuven Centre for Global Governance Studies, Working Paper No 29, May 2009(avec A. Marx et N. Hachez)
- ‘The International Criminal Court’s Office of the Prosecutor: Navigating between Independence and Accountability?’ 8 *International Criminal Law Review* 2008, 273-317 (avec S. Verhoeven et B. Demeyere)
- ‘The UNESCO Convention on Cultural Diversity and WTO Law: A Case-Study in Fragmentation of International Law’, 42 *Journal of World Trade*, 2008, 205-240 (avec B. De Meester)

The Europeanisation of International Law. The Status of International Law in the EU and its Member States, La Haye, T.M.C. Asser Press, 2008, xvii +244 p. (avec A. Nollkaemper et E. De Wet, dir.)

Multilevel Regulation and the EU. The Interplay between Global, European and National Normative Processes, Leiden – Boston, Martinus Nijhoff Publishers, 2008, xxi + 420 p. (avec R. Wessel et A. Follesdal, dir.)

‘The OECD Model Convention Commentaries and the European Court of Justice: Law, Guidance, Inspiration?’, in S. Douma et F. Engelen (dir.), *The Legal Status of the OECD Commentaries*, Amsterdam, International Bureau of Fiscal Documentation, 2008, 195-215 (avec M. Vidal)

‘GATS and Domestic Regulation: The Right to Regulate and Trade Liberalization’, in K. Alexander et M. Andenas (dir.), *The World Trade Organization and Trade in Services*, Leiden, Martinus Nijhoff Publishers, 2008, 207-262 (avec D. Coppens)

‘Unesco’s Convention on Cultural Diversity and WTO Law: Complementary or Contradictory?’, in B. Demarsin, E.J.H. Schrage, B. Tilleman et A. Verbeke (dir.), *Art and Law*, Bruges, Die Keure, 2008, 342-373 (avec B. De Meester)

‘Cultural Diversity and the WTO: David versus Goliath?’, in H. Schneider et P. Van den Bossche (dir.), *Protection of Cultural Diversity from a European and International Perspective*, Anvers, Intersentia, 2008, 85-140 (avec B. De Meester)

‘UN-EU Cooperation in Crisis Management: Partnership or Rhetoric?’, in S. Blockmans (dir.), *The European Union and International Crisis Management: Legal and Policy Aspects*, La Haye, T.M.C. Asser Press, 2008, 215-232 (avec T. Ruys)

‘The European Union’s External Relations after Lisbon’, in S. Griller et J. Ziller (dir.), *The Lisbon Treaty. European Constitutionalism Without a Constitutional Treaty?* Vienne – New York, Springer, 2008, 143-203 (avec D. Coppens et B. De Meester)

‘The Impact of Human Rights Law on the Process of the Formation of Customary International Law’, in M.T. Kamminga et M. Scheinin (dir.), *The Impact of Human Rights Law on General International Law*, Oxford, Oxford University Press, 2008, 111-131 (avec C. Ryngaert)

‘An International Lawyer’s Perspective on the ECJ’s Case-Law concerning the OECD Model Tax Convention and its Commentaries’, in L. Hinnekens et Ph. Hinnekens (dir.), *Liber Amicorum Fiscalium: A Vision of Taxes within and outside European Borders. Festschrift in honour of Prof. Em. Frans Vanistendael*, Deventer, Kluwer Law and Taxation, 2007, 989-1006 (avec M. Vidal)

Keywords ‘Procès-verbal’, ‘Desuetudo’, ‘State Aircraft’ et ‘Prescription’ in R. Wolfrum (dir.), *Encyclopaedia of Public International Law*, Oxford University Press (avec respectivement S. Verhoeven et B. Demeyere)

‘Case Note: Prosecutor v. Naletilic and Martinovic’, in A. Klip et G. Sluiter (dir.), *Annotated Leading Cases of International Criminal Tribunals. The International Criminal Tribunal for the former Yugoslavia 2002-2003*, Anvers, Intersentia, 2007, 896-906 (avec S. Verhoeven)

‘The Phenomenon of Multilevel Regulation: Interactions between Global, EU and National Regulatory Spheres’, 4 *International Organizations Law Review* 2007, 169-201 (avec R.A. Wessel)

- ‘The Transatlantic Dialogue on Africa’, 5(3) Northwestern University Journal of International Human Rights 2007, 328-334
- ‘Towards a Rebirth of Benelux?’, *Revue belge de droit international* 2007, 532-556 (avec M. Vidal)
- The World Trade Organization. *A Legal and Institutional Analysis*, Intersentia, 2007, ix + 302 p. (avec B. De Meester)
- ‘The prosecution of genocide - in search of a European perspective’, in R. Henham et P. Behrens (dir.), *The Criminal Law of Genocide. International, Comparative and Contextual Aspects*, Ashgate Publishers, 2007, 189-201 (avec S. Verhoeven)
- ‘Some Reflections on Democracy and International Law’, in *Droit du pouvoir, pouvoir du droit: mélanges offerts à Jean Salmon*, Bruxelles, Bruylant, 2007, 783-803
- ‘The International Criminal Court’s Office of the Prosecutor: navigating between independence and accountability?’ in J. Doria, H.-P. Grasser et C. Bassiouni (dir.), *The Legal Regime of the International Criminal Court: Essays in Honor of Prof. Igor Blishenko*, Martinus Nijhoff, 2007, 345-386 (avec S. Verhoeven et B. Demeyere)
- ‘UNESCO and the promotion of cultural exchange and cultural diversity’, in A.A. Yusuf (dir.), *Standard-Setting in UNESCO. Normative Action in Education, Science and Culture*, Paris, Unesco/Nijhoff Publishers, 2007, 147-168 (avec M. Vidal)
- ‘Making the European Union a Global Actor? Reform of the External Relations Machinery under the EU Constitution’, in *International Institutional Reform. Proceedings of the Seventh Hague Joint Conference held in The Hague, 30 June – 2 July 2005*, La Haye, T.M.C. Asser Press, 2007, 148-157
- ‘Article IV-441’, in L. Burgogue-Larsen, A. Levade et F. Picod (dir.), *Traité établissant une Constitution pour l’Europe. Commentaire article par article, I*, Bruxelles, Bruylant, 2007, 781-790 (avec M. Vidal)
- ‘Domestic regulation within the framework of GATS’, in K. Byttebier et K. Van der Borgh (dir.), J. Wouters et F. Zia Mansoor (dir. ass.), *WTO Obligations and Opportunities: Challenges of Implementation*, Londres, Cameron May Publishers, 2007, 25-84 (avec D. Coppens)
- ‘Domestic courts and treaty interpretation’, in G. Maisto (dir.), *Courts and Tax Treaty Law, EC and International Tax Law Series vol. 3*, Amsterdam, International Bureau of Fiscal Documentation, 2007, 3-23 (avec M. Vidal)
- ‘The legality of anticipatory military action after 9/11: the slippery slope of self-defence’, 59 *Studia Diplomatica* 2006, 45-67 (avec T. Ruys)
- ‘International Economic Policy-Making: Exploring the Legal Linkages between the World Trade Organization and the Bretton Woods Institutions’ 3 *International Organizations Law Review* 2006, 267-315 (avec D. Coppens)
- ‘Security Council reform: a new veto for a new century?’ 44 *Revue de droit militaire et de droit de la guerre* 2006, 139-174 (avec T. Ruys)
- The United Nations and the European Union: An Ever Stronger Partnership*, La Haye, T.M.C. Asser Press, 2006, xvii + 434 p. (avec F. Hoffmeister et T. Ruys, dir.)
- Internationaal Recht in Kort Bestek* (concise treatise on international law, Dutch), Anvers, Intersentia, 2006, xxvii + 369 p.

‘The legality of anticipatory military action after 9/11: the slippery slope of self-defence’, in G. Bono (dir.), *The impact of 9/11 on European Foreign and Security Policy*, Bruxelles, VUBPress, 2006, 59-84 (avec T. Ruys)

‘An international law perspective on tax treaties and domestic law’, in G. Maisto (dir.), *Tax Treaties and Domestic Law, EC and International Tax Law Series vol. 2*, Amsterdam, International Bureau of Fiscal Documentation, 2006, 13-35 (avec M. Vidal)

‘Regulation and Globalisation : is there a need for international agencies ?’, in D. Geradin, R. Munoz et N. Petit (dir.), *Regulation through Agencies in the EU: A New Paradigm of European Governance*, Londen, Edward Elgar, 2006, 245-395 (avec S. Verhoeven)

‘Africa and international justice : cases identified for investigation and prosecution by the International Criminal Court’, in E.A. Ankumah et E.K. Kwakwa (dir.), *African Perspectives on International Criminal Justice*, Maastricht, Africa Legal Aid Special Series No 3, 2005, 133-160 (avec S. Verhoeven)

‘The Obligation to Prosecute International Law Crimes’, in *The Need for Justice and Requirements for Peace and Security*, *Collegium*, No 32, Summer 2005, 17-32. [publié en espagnol sous le titre 'La obligación de judicializar los crímenes de derecho internacional', in M. Reed Hurtado (dir.), *Judicialización de crímenes de system. Estudios de caso y análisis comparado, Serie justicia transicional, Centro internacional para la justicicia transicional*, 2008, 79-95]

‘Preventive use of force: the case of Iraq - panel intervention’, *4 Northwestern University Journal of International Human Rights* 2005, 85-89

‘Justice for Africa : the cases of the Democratic Republic of the Congo, Uganda and Darfur before the International Criminal Court’, *for International Law, Working Paper No 81*, July 2005 (avec S. Verhoeven)

‘Safeguarding coherence in global policy-making on trade and health: the EU-WHO-WTO triangle’, *2 International Organizations Law Review* 2005, 395-335 (avec B. De Meester)

‘The prohibition of genocide as a norm of ius cogens and its implications for the enforcement of the law of genocide’, *5 International Criminal Law Review* 2005, 401-416 (avec S. Verhoeven)

*Grondlijnen van internationaal recht (comprehensive treatise on international law, Dutch)*, Anvers, Intersentia, 2005, xxv + 1086 p. (avec M. Bossuyt)

*Legal Instruments in the Fight Against International Terrorism: A Transatlantic Dialogue*, La Haye, Martinus Nijhoff Publishers, 2004, xlv + 748 p. (avec C. Fijnaut et F. Naert, dir.)

‘Some Challenges for (Teaching) the Law of International Organizations’, *1 International Organizations Law Review* 2004, 23-29 (avec F. Naert)

‘Tort Claims Against Multinational Companies for Foreign Human Rights Violations Committed Abroad: Lessons from the Alien Tort Claims Act?’, in P.J. Slot et M. Bulterman (dir.), *Globalisation and Jurisdiction*, Deventer, Kluwer Law International, 2004, 183-200 (avec L. De Smet et C. Ryngaert)

‘The Union Minister for Foreign Affairs: Europe’s Single Voice or Trojan Horse?’, in J.W. de Zwaan, J.H. Jans et F.A. Nelissen (dir.), *The European Union. An Ongoing*

Process of Integration. *Liber Amicorum* Alfred E. Kellermann, T.M.C. Asser Press, 2004, 77-86

‘Good governance: lessons from international organizations’, in D.M. Curtin et R.A. Wessel (dir.), *Good Governance in the European Union. Lessons from National and International Law*, Schoten, Intersentia, 2004, 69-104 (avec C. Ryngaert)

‘The European Security Strategy’, in O. Horvath (dir.), *European Cooperation against Terrorism*, Nijmegen, Wolf Legal Publishers, 2004, 23-36 (avec T. Ruys)

‘Lessons to be Drawn from the Convention as a Method for Treaty Reform: Implications for the IGC and Beyond’, in A. Michalski (dir.), *The Political Dynamics of Constitutional Reform: Reflections on the Convention on the Future of Europe*, Netherlands Institute of International Relations Clingendael, 2004, 101-109

‘Improving compliance with international humanitarian law during non-international armed conflicts: a global perspective’, in *Improving Compliance with International Humanitarian Law*, Collegium No 30, 2004, 113-119

‘Of arrest warrants, terrorist offences and extradition deals: an appraisal of the EU’s main criminal law measures against terrorism after ’11 September’’, *Common Market Law Review* 2004, 909-935 (avec F. Naert)

‘Customary International Law Before National Courts: Some Reflections From a Continental European Perspective’, *Non-State Actors and International Law* 2004, 25-38

‘Democracy and International Law’, *Netherlands Yearbook of International Law* 2004, 137-198 (avec B. De Meester et C. Ryngaert)

‘The Judgement of the International Court of Justice in the Arrest Warrant Case: Some Critical Remarks’, *16 Leiden Journal of International Law* 2003, 253-267

‘The Role of International Law in Protecting Global Public Goods. Regional and Global Challenges’, *Lirgiad Working Paper No 1*, December 2003 (avec B. De Meester)

‘General Report: Cross Border Mergers in Company Law and Competition Law: Removing the Final Barriers’, in F.I.D.E. XX Congress London 30 October – 2 November 2002, Vol. II, Londres, British Institute of International and Comparative Law 2003, 113-172

‘Sources and Types of Legal Instruments in the EU’, in C. Baudenbacher (dir.), *Internationales und Europäisches Wirtschaftsrecht*, I, Norderstedt, 2003, 229-255

‘Supremacy, Direct and Indirect Effect, and Interpretation of EU Law’, in C. Baudenbacher (dir.), *Internationales und Europäisches Wirtschaftsrecht*, I, Norderstedt, 2003, 257-287

‘The EU and Space Policy: Constitutional and Institutional Aspects’, in S. Hobe, B. Schmidt-Tedd et K.-U. Schrogl (dir.), *Legal Aspects of the Future Institutional Relationship between the European Union and the European Space Agency*, Cologne, Institute of Air and Space Law, 2003, 17-33

‘Corporate Law’, in M. Van Empel (dir.), *From Paris to Nice: Fifty Years of Legal Integration in Europe*, Londres, Kluwer Law International, 2003, 33-74

‘The European Union and ’September 11’’, *13 Indiana International & Comparative Law Review* 2003, 719-775 (avec F. Naert)

- ‘Stock Exchanges and Securities Settlement Systems: Utilities or Commercial Undertakings?’, in *Stock Exchange Transactions in Europe: Towards Harmonized Legislation*, Cahiers AEDBF, Brussel, Bruylant, 2002, 13-21
- ‘Enforcement of Customary International Law through European Community Law’ in J.M. Prinssen et A. Schrauwen (dir.), *Direct effect. Rethinking a Classic of EC Legal Doctrine*, Groningen, European Law Publishing, 2002, 183-234 (avec D. Van Eeckhoutte)
- ‘The Legal Position of Federal States and their Federated Entities in International Relations – the Case of Belgium’, in T.A.J.A. Vandamme et J.-H. Reestman (dir.), *Ambiguity in the Rule of Law. The Interface between National and International Legal Systems*, Groningen, Europa Law Publishing, 2001, 121-162 (avec L. De Smet)
- ‘The European Union as an actor within the United Nations General Assembly’, in V. Kronenberger (dir.), *The EU and the International Legal Order: Discord or Harmony?*, La Haye, T.M.C. Asser Press, 2001, 375-404
- ‘Institutional and constitutional challenges for the European Union - some reflections in the light of the Treaty of Nice’, in A.E. Kellermann, J.W. de Zwaan et J. Czuczai, (dir.), *EU Enlargement. The Constitutional Impact at EU and National Level*, La Haye, T.M.C. Asser Press, 2001, 37-54
- ‘Constitutional Limits of Differentiation: the Principle of Equality’, in B. De Witte, D. Hanf et E. Vos (dir.), *The Many Faces of Differentiation in EU Law*, Schoten, Intersentia, 2001, 301-345
- ‘The EU Charter of Fundamental Rights. Some reflections on its external dimension’, *Maastricht Journal of European and Comparative Law* 2001, 3-10
- ‘Private International Law and Companies’ Freedom of Establishment’, *European Business Organization Law Review* 2001, 101-139
- ‘Human Rights NGOs: Role, Structure and Legal Status’, *Institute for International Law, Working Paper No 14*, November 2001 (avec I. Rossi)
- ‘Les règles communautaires en matière d’aides d’Etat et la fiscalité directe: quelques observations critiques’, *Cahiers de Droit Européen* 2001, 647-681 (avec B. Van Hees)
- ‘Institutional and constitutional challenges for the European Union. Some reflections in the light of the Treaty of Nice’, *European Law Review* 2001, 342-356
- ‘How Effective is the European Security Architecture? Lessons from Bosnia and Kosovo’, *International and Comparative Law Quarterly* 2001, 540-576 (avec F. Naert)
- ‘Perspectives for International Law in the Twenty-First Century: Chaos or World Legal Order?’, *Ethical Perspectives* 2000, 17-23
- ‘National Constitutions and the European Union’, *Legal Issues of Economic Integration* 2000, 25-91
- ‘European Company Law: Quo Vadis?’, *Common Market Law Review* 2000, 257-307
- ‘Liability for one's own conduct’, in W. van Gerven, J. Lever et P. Larouche, *Cases, Materials and Text on National, Supranational and International Tort Law*, Oxford, Hart Publishing, 2000, 279-394 (avec W. van Gerven)
- ‘Les entreprises publiques et les règles européennes en matière d’aides d’Etat’, *Revue du Marché Unique Européen* 1999/2, 35-72 (avec B. Van Hees)

'The principle of non-discrimination in European Community law', *EC Tax Review* 1999, 98-106

'La restitution des aides illégalement octroyées et ses implications en droit des sociétés et en droit fiscal', in *Commission Droit et Vie des Affaires* (dir.), *Les aides d'Etat en droit communautaire et en droit national*, Bruxelles, Bruylant, 1999, 317-347

'The application of general principles of law by the European Court of Justice and their relevance for EC and national tax law', in D. Albrecht et H. Kogels (dir.), *Selected Issues in European Tax Law. The Legal Character of VAT and the Application of General Principles of Law*, Londres, Kluwer Law International, 1999, 19-33

'Conflict of Laws and the Single Market for Financial Services', *Maastricht Journal of European and Comparative Law* 1997, 161-208, 284-309

'Fiscal Barriers to Companies' Cross-Border Establishment in the Case-Law of the EC Court of Justice', in *14 Yearbook of European Law*, Oxford, Clarendon Press, 1995, 73-109

'Towards a European Private Company? A Belgian perspective', in H.J. De Kluiver et W. van Gerven (dir.), *The European Private Company?*, Anvers, Maklu-Nomos, *Ius Commune Europaeum* Series No 9, 1995, 161-186

'The European Court of Justice and Fiscal Barriers to Companies' Cross-Border Establishment', in J. Wouters et H. Schneider (dir.), *Current Issues of Cross-Border Establishment of Companies in the European Union*, Anvers, Maklu-Nomos-Bruylant e.a., *Ius Commune Europaeum* Series No 14, 1995, 101-141

'European citizenship and the case-law of the EC Court of Justice on the free movement of persons', in E.A. Marias (dir.), *European Citizenship*, Maastricht, European Institute of Public Administration, 1994, 25-61

'Current Issues of Community Law concerning Equality of Treatment between Women and Men in Social Security Matters', in C. McCrudden (dir.), *Equality of Treatment between Women and Men in Social Security*, Londres, Butterworths, 1994, 7-44 (avec W. van Gerven et W. Devroe)

'The Case-Law of the European Court of Justice on Direct Taxes: Variations upon a Theme', *Maastricht Journal of European and Comparative Law* 1994, 179-220

'EC Harmonization of National Rules concerning Securities Offerings, Stock Exchange Listing and Investment Services: An Overview', *European Business Law Review* August-September 1993, 199-225

'Towards a level playing field for takeovers in the European Community? An analysis of the proposed thirteenth directive in light of American experiences', *Common Market Law Review* 1993, 267-310

'Free Movement of Financial Services and the European Contracts Convention', in M. Andenas et S. Kenyon-Slade (dir.), *E.C. Financial Market Regulation and Company Law*, Londres, Sweet & Maxwell, 1993, 43-79 (avec W. van Gerven)

'A U.S. Perspective on Corporate Takeovers in the European Community', in *American Society of International Law/Nederlandse Vereniging voor Internationaal Recht* (dir.), *Contemporary International Law Issues: Sharing Pan-European and American Perspectives* 1991, 50-57 (avec B. Hawk)

‘La libération des mouvements de capitaux au sein de la Communauté Européenne’,  
Revue Internationale de Droit Economique 1989, 303-350

---